रामसंग १६ खिल्ली चुरोट छ।
लालेसंग ५ खिल्ली चुरोट छ।
रामसंग लाले भन्दा कति
खिल्ली चुरोट बढी छ ?

||||||||||	||||| ⟶ ९० + ६
—		||||| ⟶ — ५
||||||||||	|	९० + १ ⟶ ९१

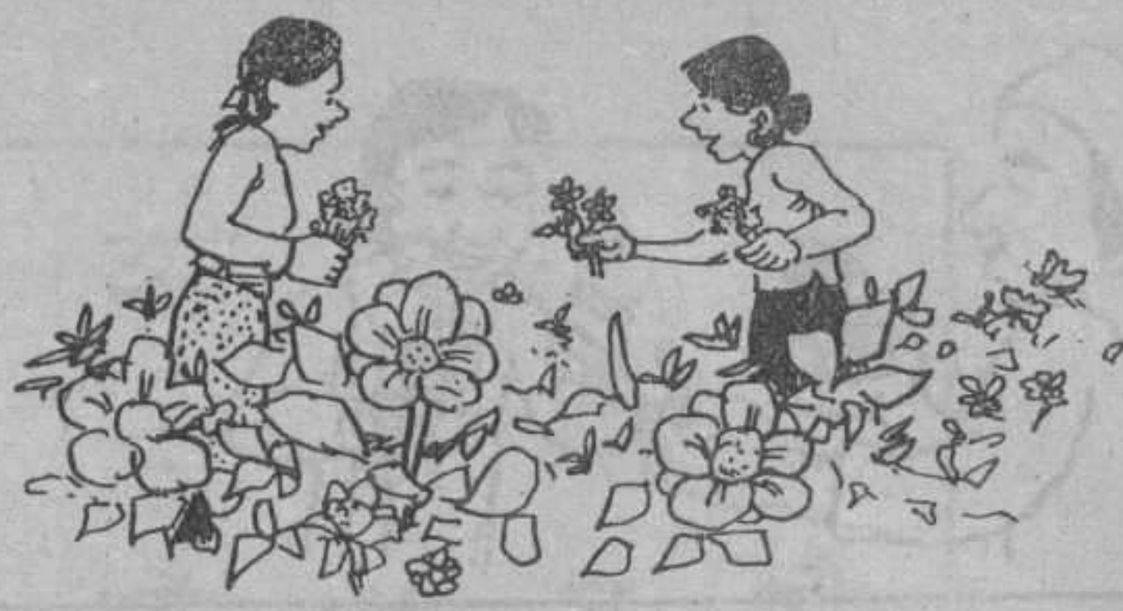
२७ — ३ = □	३८ — ६ = □	६८ — ५ = □
१८ — ६ = □	४३ — २ = □	७८ — ४ = □
२४ — २ = □	३८ — ७ = □	४७ — ३ = □

५ — २ = □	८ — ५ = □	८ — १ = □
१५ — २ = □	१८ — ५ = □	१८ — १ = □
२५ — २ = □	२८ — ५ = □	२८ — १ = □
३५ — २ = □	३८ — ५ = □	३८ — १ = □
४५ — २ = □	४८ — ५ = □	४८ — १ = □

६ — ४ = □	७ — ६ = □	८ — २ = □
१६ — ४ = □	१७ — ६ = □	१८ — २ = □
२६ — ४ = □	२७ — ६ = □	२८ — २ = □
३६ — ४ = □	३७ — ६ = □	३८ — २ = □
४६ — ४ = □	४७ — ६ = □	४८ — २ = □

Gossner Mission

कान्छी र सेती फूल टिपीरहेका छन्। कान्छीसंग ५६ फूलहरू छन् र सेतीसंग २६ फूलहरू छन्। कान्छीसंग सेती भन्दा कति फूलहरू बढी छन् ?



५६ यसरी पनि लेख्न सकिन्छ → ५० + ६
−२६ − २० + ६
३० + ३ → ३३

---

३७ → ३० + ७
−२५ − □ + ५
□ + □ → □

५४ → ५० + □
−३२ − □ + २
□ + □ → □

---

४३ → ४० + □
−२१ − □ + १
□ + □ → □

६८ → □ + ८
−३४ − □ + □
□ + □ → □

---

८७ → □ + □
−६२ − □ + □
□ + □ → □

८५ → □ + □
−४३ − □ + □
□ + □ → □

---

७८ → □ + □
−४५ − □ + □
□ + □ → □

८८ → □ + □
−४७ − □ + □
□ + □ → □

Gossner Mission

ट	टालो	टीका
ठ	ठालु	ठीक
ड	डालो	डोको
ढ	ढिलो	ढाका

त	तालु	ताकत
थ	थलो	थकित
द	दुलो	दिक्क
ध	धुलो	धोको

- च् + च = च्च — बच्चा
- □ + □ = ग्ग
- □ + □ = ज्य
- □ + □ = स्स
- न् + थ् + य = न्थ्य — रहन्थ्यो
- □ + □ + □ = ग्थ्य
- □ + □ + □ = स्थ्य
- □ + □ + □ = न्त्र

Gossner Mission

٤٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٢٩	ـ٩٣	ـ٩٥	ـ٩٣
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٤٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٣٠	ـ٤٥	ـ٩٩	ـ٢٢
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٣٧	٥٢	٤٣	٤٨
ـ٣٠	ـ٤٥	ـ٩٩	ـ٢٢
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٢٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٢٩	ـ٩٣	ـ٩٥	ـ٩٣
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ

٤٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٢٩	ـ٣٥	ـ٩٣	ـ٩٥
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٤٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٣٠	ـ٤٥	ـ٩٩	ـ٢٢
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٣٧	٥٢	٤٣	٤٨
ـ٣٠	ـ٤٥	ـ٩٩	ـ٢٢
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٢٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٢٩	ـ٩٣	ـ٩٥	ـ٩٣
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ

٢٧	٣٢	٤٦	٥٨
ـ٢٩	ـ٩٣	ـ٩٥	ـ٩٣
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٤٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٣٠	ـ٤٥	ـ٩٩	ـ٢٢
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٣٧	٥٢	٤٣	٤٨
ـ٣٠	ـ٤٥	ـ٩٩	ـ٢٢
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ
٢٧	٥٢	٢٦	٥٨
ـ٢٩	ـ٩٣	ـ٩٥	ـ٩٣
ـــــ	ـــــ	ـــــ	ـــــ

आगो

आगोको प्रयोग राम्रोसंग गर्न जान्नु पर्छ। बेवास्ता गरी प्रयोग गरेमा धनजनको ठूलो नोक्सानी हुन सक्छ। आगोले वन जंगल सखाप पार्छ। आगलागीबाट मान्छे, पालतु जनावर, घर, अन्न आदि नास हुन्छ। बाबुआमाले आगोको बेवास्ता गरेमा साना केटाकेटीहरू डढने डर हुन्छ। आगोले गर्ने हानीबाट बच्न समयमै होस गर्नु पर्छ।

Gossner Mission

आगोबाट कसरी बच्ने

१. अगेना वा चूलो नजीकै बच्चाहरू राख्नु हुँदैन।
२. ताता भाँडाहरू चूलोमा राख्दा बच्चाहरूले नभेट्ने गरी राख्नु पर्छ।
३. बत्ती र बल्ने चीजहरू केटाकेटीले नभेट्ने थलोमा राख्नु पर्छ।
४. खाना पाकिसकेपछि चूलो वा अगेनामा आगो राख्नु हुँदैन।
५. सुतेर चुरोट र बिडी खानु हुँदैन।
६. चरोट र बिडीको आगो जतातै फ्याँक्नु हुँदैन।

यदि सरीरमा आगो लागेमा लुगा तुरून्तै फुकालेर फ्याँक्नु पर्छ अथवा भिजेको कम्बलले छोपेर आगो मार्नु पर्छ।

Gossner Mission

आगोले पोलेमा के गर्ने?

तातो भाँडा वा पानी वा आगो छुँदा पोलिन्छ। यसरी पोलेमा पोलेको भाग तुरून्तै चिसो पानीमा चोपल्नु पर्छ। यसबाट पोलेको डाहा कम हुन्छ। साथै फोका पनि निस्कदैन।

तातो भाँडा समात्दा पोल्न सक्छ।

पोलेको भागमा चिसो पानी राख्नु पर्छ।

● आगोले नराम्रो सँग पोलेमा फोका निस्कन्छ। फोका फुट्न दिन हुन्न। केही गरी फोका फुटेमा मनतातो पानी र साबुनले हल्कासँग धुनु पर्छ। यस पछि पाप्रा झिके पनि हुन्छ। तर भ्यासलिन दलेको कपडाले छोप्न बिर्सन हुन्न।

बेस्सरी पोलेमा अस्पताल तुरून्तै जानु पर्छ।

पोलेको भाग सफा राख्नु पर्छ। त्यसमा चिल्लो, बोसो र गोबर दल्नु हुन्न।

Gossner Mission

१. आगोको बेवास्ता गरी प्रयोग गरेमा के हुन्छ ?

२. खास गरी आगोबाट कस्को हिफाजत गर्नु पर्छ ?

३. सरीरमा लागेको आगो कसरी मार्नु पर्छ ?

४. तातो भांडा समात्दा पोले के गर्ने ?

५. नरामो सग आगोले पोलेमा के गर्ने ?

६. आगोले बेसरी पोलेमा के गर्ने ?

७. के पोलेको भागमा बोसो र गोबर राख्नु ठीक हो ?

Gossner Mission

गोपालसंग २७ रूपैयाँ छ।
कालुसंग ५ रूपैयाँ मात्र छ।
गोपालसंग कालु भन्दा कति रूपैयाँ बढी छ ?

२७ ⟶ २० + ७ — यसरी पनि लेख्न सकिन्छ ⟶ १० + १७
− ५ − ५ − ५
१० + ८ ⟶ १८

---

२२ ⟶ २० + □ ⟶ १० + □
− ६ − ६ − ६
□ + □ ⟶ □

---

५३ ⟶ ५० + □ ⟶ ४० + □
− ८ − ८ − ८
□ + □ ⟶ □

---

७४ ⟶ □ + □ ⟶ □ + □
− ५ − □ − □
□ + □ ⟶ □

---

८२ ⟶ □ + □ ⟶ □ + □
− ७ − □ − □
□ + □ ⟶ □

Gossner Mission

आज कालुसंग ५२ रुपैयाँ
र गोपालसंग २३ रूपैयाँ मात्र छ।
कालुसंग गोपाल भन्दा कति
रुपैयाँ बढी छ ?

कालुले यसरी फरक थाहा पायो।

५२ ⟶ ५० + २ ⟶ ४० + १२
−२३ − २० + ३ − २० + ३
——— ——— ———
२० + ९ ⟶ २९

कालुले गरेको जस्तै गरी फरक गर्नोस्।

३५ ⟶ ३० + □ ⟶ २० + □
−१८ − □ + ८ − □ + □
——— ——— ———
□ + □ ⟶ □

६४ ⟶ □ + □ ⟶ □ + □
−२८ − □ + □ − □ + □
——— ——— ———
□ + □ ⟶ □

८४ ⟶ □ + □ ⟶ □ + □
−३५ − □ + □ − □ + □
——— ——— ———
□ + □ ⟶ □

६१ ⟶ □ + □ ⟶ □ + □
−१२ − □ + □ − □ + □
——— ——— ———
□ + □ ⟶ □

Gossner Mission

चूरोट

नेपालमा धेरै जसोले चुरोट खान्छन्। चुरोटले नदेखिने किसिमबाट हानी गर्छ।यसबाट लाभ भनेको हुँदै हुँदैन। पाका मान्छेले बढी चुरोट खान्छन्। केटाकेटीहरूले देखासिकीबाट चुरोट खान सिक्छन। मान्छेहरूले आफ्नो स्वास्थ्यको हेरचाहमा भन्दा बढी पैसा चुरोटमा खर्च गर्छन्। चुरोटमा खर्च गरिने पैसाले परिवारमा चाहिने अन्य कुराहरू पूरा गर्न सकिन्छ।

Gossner Mission

चुरोटबाट हुने हानी

१. चुरोटबाट फोक्सो, जिब्रो, कलेजो, घाँटी आदिमा निको नहुने खालका रोगहरू लाग्न सक्छन्। त्यस्ता रोगहरूबाट कर्म मान्छेहरू बाँच्छन्।

२. दम र खोकी जस्ता रोगको लागि चुरोट आगोमा मट्टितेल हाल्नु जस्तै हो।

३. पेटको रोग पनि चुरोटले गर्दा झन बढछ।

४. मुटुको रोगीले चुरोट खाँदा ज्यानै जाने संभावना हुन्छ।

५. गर्भवती महिलाले चुरोट खाँदा पेटको बच्चामा खराब असर पर्छ। बच्चा सानो जन्मने र ढिलो बढने डर हुन्छ।

१. धेरै जसो कस्ता मान्छेले चुरोट खान्छन ?

२. चुरोटमा पैसा खर्च नगरे के हुन्छ ?

३. चुरोटबाट कहाँ कहाँ रोग लाग्छ ?

Gossner Mission

आज गोपाल संग ४६ रूपैयाँ र
कालु संग २९ रूपैयाँ मात्र छ ।
गोपाल संग कालु भन्दा
कति रूपैयाँ बढी छ ?

गोपालेले जोडेर फरक थाहा पायो ।

४६ र २९ २९ —१ जोडेर→ ३० —१० जोडेर→ ४० —६ जोडेर→ ४६

गोपालले २९ मा (१+१०+६)=१७ जोड्दा ४६ भेट्यो ।
४६ र २९ को फरक १७ हो भन्ने कुरा गोपालले जोडेर थाहा पायो ।

गोपालले गरेको जस्तै गरी फरक गर्नोस् ।

३४ र १९ १९ —+[१]→ २० —+[१०]→ ३० —+[४]→ ३४ =[१५]

२४ र १८ १८ —+□→ २० —+□→ २४ =□

३४ र २८ २८ —+□→ □ —+□→ ३४ =□

६७ र ३८ ३८ —+□→ □ —+□→ ६० —+□→ □ =□

२७ र २८ २८ —+□→ □ —+□→ □ —+□→ □ =□

८२ र ३७ ३७ —+□→ □ —+□→ □ —+□→ □ =□

५४ र २५ २५ —+□→ □ —+□→ □ —+□→ □ =□

८४ र ३५ ३५ —+□→ □ —+□→ □ —+□→ □ =□

४७ र १८ १८ —+□→ □ —+□→ □ —+□→ □ =□

५५ र ३८ ३८ —+□→ □ —+□→ □ —+□→ □ =□

Gossner Mission

फरक गर्नुस।

२५ −१७	३५ −२७	४५ −३७	७७ −३९	९७ −५९
६६ −३८	७६ −४८	८६ −५८	५६ −३७	७६ −५७
७६ −२९	६६ −१९	५७ −२८	६७ −३८	८७ −४८
३८ −१९	४८ −२९	५४ −३६	४४ −२६	३४ −१६
८३ −३७	७३ −४७	६२ −५७	९१ −२७	८१ −१७
७० −३८	६० −३७	५० −२६	४० −२५	३० −१४

Gossner Mission

अनौपचारिक शिक्षा कार्यक्रम
शिक्षा तथा संस्कृति मन्त्रालय
प्रौढ शिक्षा शाखा
काठमाडौं २०४६

(एघारौं संस्करण)

Gossner Mission

जर्मन क्रिश्चियन् स्काउट्स्
भि. सि. पि. हामवर्ग
खरिपाटी विकास परियोजना
भक्तपुर, नेपाल ।
अल्फ्रेड वेग्नर वेग ३
डी-२००० हामवर्ग ११
फोन (०४०) ३१९५८१८
पष्टजाइरोअण्ट
हामवर्ग १०० २००-२००
(बी. एल. जेड्. २०० १०० २०)

Verband Christlicher Pfadfinderinnen und Pfadfinder
VCP-Land Hamburg
AK-Entwicklungspolitik
Alfred Wegner Weg 3
D-2000 Hamburg 11
Telefon (040) 3195818
Postgiroamt
Hamburg 100 200-200
(BLZ 200 100 20)

2l. 28.6.90

An die Förderer des
Entwicklungshilfeprojektes
WASSER FÜR KATHMANDU

Hamburg, im Juni 1990

Sehr geehrte Damen und Herren,
Liebe Freundinnen und Freunde,

erinnern sie sich noch an das Entwicklungshilfeprojekt WASSER FÜR KATHMANDU?

Vor zehn Jahren, im Internationalen Jahr des Kindes, beschloß der Verband Christlicher Pfadfinderinnen und Pfadfinder in Hamburg nicht nur etwas für die Kinder in unserer Stadt zu tun, sondern sich auch für die Kinder in der sog. III. Welt einzusetzen.

Aus diesem Beschluß entwickelte sich das Projekt WASSER FÜR KATHMANDU, dem Trinkwasserbauvorhaben für das 600 Seelen-Dorf Kharipati am Rande des Kathmandutales in Nepal. Fünf Jahre nach dem Start konnten die ersten Wasserrohre verlegt werden. Viele Schwierigkeiten mußten im Dorf unterhalb des Himalayamassivs überwunden werden, bis 1989 das langersehnte Wasser aus den Hähnen floß.

Durch Ihr persönliches Engagement ist es möglich geworden, daß die Frauen und Mädchen von Kharipati nicht mehr bis zu zwei Stunden Tag unterwegs sein müssen, um Wasser - bisher stark verunreinigtes Flußwasser - zur Versorgung der Familie heranzuschleppen. Sie - geehrte Förderinnen und Förderer - haben dazu beigetragen, daß die Kinder und Erwachsenen in Kharipati nicht mehr ständig unter Durchfallerkrankungen leiden müssen.

Für Ihren Einsatz sagen wir Ihnen ein herzliches Dankeschön. Diesen Dank verbinden wir mit der Überreichung der beiliegenden Broschüre WASSER FÜR KATHMANDU.

Das Heft stellt das Land Nepal vor, beschreibt Aktivitäten von Pfadfindergruppen in Hamburg, gibt einen Abriß über Ablauf, Technik und Finanzen des Projektes und bewertet die zehn Jahre entwicklungspolitischer Arbeit der Pfadfinder in Hamburg - doch lesen sie selbst.

Gossner Mission

Blicken wir auf die zehn Jahre zurück, so stellen wir fest, daß unser Projekt die Lebenssituation in Kharipati verbessert hat. Heute sehen wir aber auch, daß die großen Hoffnungen, die wir Anfang der achtziger Jahre in projektbezogene Entwicklungsarbeit gesetzt haben, einer nüchternen Einschätzung gewichen sind. Entscheidender und langfristig wirkungsvoller für die Veränderung der Situation der Menschen in der sog. III. Welt ist eine Veränderung unserer Lebensweise und unseres Bewußtseins.
Dabei denken wir an ein verändertes und kritisches Konsumverhalten oder den weitsichtigen Umgang mit auch in anderen Ländern knappen Ressourcen. Unser Giftmüll, der in Drittweltländern verbrannt wird, geht auch uns etwas an!
Lassen Sie uns alle etwas beitragen für Frieden und Gerechtigkeit in dieser Welt und zur Bewahrung der Schöpfung Gottes, damit alle Menschen auf unserer Erde ein menschenwürdiges Dasein führen können.
In diesem Sinne wünschen wir Ihnen Muße zum Lesen der Broschüre.

Es grüßt Sie ganz herzlich
im Namen des Arbeitskreises
Entwicklungspolitik
VCP Land Hamburg

Ihr
Wolfgang Zarth

Wolfgang Zarth

Gossner Mission

Anlage zu TOP 5

2/10 Vertraulich

Significant documents that refer to the religious situation in Nepal to be recognised are:

1 The Constitution, Part 14 reads as follows:

"**Right to Religion** Every person may profess his own religion as handed down from ancient times and may practice it having regard to the traditions.

Provided that no person shall be entitled to convert another person from one religion to another."

It is admitted by senior Nepalese that this is a very unclear statement which can be interpreted in different ways, e.g.:

Rishi Keshar, who wrote the Constitution states this was written to give every person the right of action in accordance with conscience and therefore able to choose their religion.

HMGN, which permits laws which forbid change of religion.

Note the statement on proselytism in the Constitution. What is proselytism? This is not clear. We would like to think it means the giving of enticement to cause a person to change their religion. HMGN thinks it is more than that.

2 The Civil Law Part 4, Chapter 19

On Conversion, Article 1 prescribes one year prison sentence for freely converting oneself to another religion, three years for an attempt to convert someone, six years for successfully converting others, and a return to Hinduism after punishment.

This clearly indicates that HMGN interprets the Constitution to mean you have no choice or opportunity to change your religion. They have that right to do so and then act accordingly.

However, there is one other document which needs to be considered.

3 The Charter of Human Rights, United Nations

Nepal is a strong member and indeed this year, a member of the Security Council.

This document is perfectly clear on the matter of freedom of religion that an individual should have the right of conscience to choose their own religion.

As such, there is an internal conflict for the Nepal Government, where on one hand they legislate to forbid change of religion, while on the other they subscribe to the UN which clearly demands it.

Gossner Mission

An das
Bundesministerium für
wirtschaftliche Zusammenarbeit
Karl-Marx-Straße 4/6

5300 Bonn 1

4.12.1989

Betr.: Menschenrechtsverletzungen in Nepal

Sehr geehrte Damen und Herren,

die Gossner Mission ist seit 1969 Mitglied der Vereinigten Nepalmission (United Mission to Nepal, UMN), einem ökumenischen Zusammenschluß von derzeit 39 Missions- und kirchlichen Entwicklungsgesellschaften aus über zwanzig Ländern. Während dieser vergangenen zwanzig Jahre mußten wir beobachten, daß es im Himalaya-Königreich sporadisch immer wieder zu erheblichen Menschenrechtsverletzungen gekommen ist. Von diesen Übergriffen waren auch - und zeitweise besonders - nepalische Christen betroffen. Während der vergangenen Monate hat sich die Situation offensichtlich zugespitzt. Allein für den Zeitraum zwischen Mitte Mai bis Ende August dieses Jahres sind uns dreißig Fälle von Übergriffen gegen Christen bekannt geworden. Das Spektrum dieser Menschenrechtsverletzungen reicht von der Verhaftung einzelner Christen über die Arrestierung ganzer Gottesdienstgemeinden bis hin zu Gerichtsurteilen mit Gefängnisstrafen bis zu sechs Jahren für den Übertritt vom Hinduismus zum Christentum. Diese Gerichtsurteile basieren auf der nepalischen Gesetzgebung, die für die Konvertierung ein Jahr und für erfolgreich Bekehrende sechs Jahre Gefängnis vorsieht. Sie sind daher entsprechend der nepalischen Gesetzgebung legal, widersprechen aber eindeutig der Charta für Menschenrechte der Vereinten Nationen, deren Mitglied das Königreich Nepal ist. In diesem Jahr hat Nepal sogar einen Sitz im UN-Sicherheitsrat inne.

Nepal erfährt von der Bundesrepublik Deutschland Wirtschafts- und Entwicklungshilfe in erheblichem Umfang. Gerade jüngst sind erneute Zusagen erfolgt. Wir halten es für unerträglich, daß solche Zusagen und Hilfsleistungen ohne offensichtliche Einflußnahme auf die nepalische Regierung erfolgen, ihren Bürgern die grundlegendsten Menschenrechte zu ermöglichen. Da in der Vergangenheit Hilfsleistungen an andere Staaten durchaus im Zusammenhang mit deren politischen Entwicklung gesehen wurden, möchten wir Sie bitten, auf die nepalische Regierung einzuwirken, die Menschenrechte und insbesondere die Religionsfreiheit zu ermöglichen.

Gossner Mission

Damit keine Mißverständnisse aufkommen:
Es geht uns nicht allein um die Christen Nepals, sondern um die politische und persönliche Freiheit und Freizügigkeit für alle Nepalesen. Nur werden uns - als kirchliche Organisation - eher Übergriffe gegen Christen als gegen andere bekannt.

Mit freundlichen Grüßen
Ihr

(Dr. Hanns-Uve Schwedler)
Nepalreferent

cc: Auswärtige Amt, Adenauer Allee 101, 5300 Bonn
Christoph Dehn, DÜ

Gossner Mission

ISSN 0178-8612

NEPAL INFORMATION

24. Jahrgang | Mai 1990 - Jeetha 2047 | Nr. 65

Herausgeber: Deutsch-Nepalische Gesellschaft e.V.
German-Nepal Friendship Association
Association Germano-Népalaise
जर्मन - नेपाल मैत्री संघ

Gossner Mission

Impressum NEPAL INFORMATION

Herausgeber und Verlag: Deutsch-Nepalische Gesellschaft e.V., im Hause Asia Pacific Center, Kaiser-Wilhem-Ring 20, D-5000 Köln 1, Tel. 0221/1602146.

Redaktion: Siegfried Kretschmar (verantwortlich), Wüllnerstr.118, 5000 Köln 41 (Lindenthal), Tel.: 0221/403025. - Dr.Dr.Wolf Donner, Düsseldorfer Str.58, 5000 Köln 90 (Porz), Tel.02203/26660. Redaktioneller Mitarbeiter: Dipl.-Kaufmann Ram Pratap Thapa, Köln.

ISSN: 0178-8612

NEPAL INFORMATION, die Zeitschrift der Deutsch-Nepalischen Gesellschaft e.V., erscheint in der Regel zweimal im Jahr. Sie kann zum Preis von DM 25,- je Heft zuzüglich Versandkosten bezogen werden. Für die Mitglieder der Deutsch-Nepalischen Gesellschaft ist der Bezugspreis im Mitgliedsbeitrag enthalten.

Titelbild:
Im straßen- und fahrzeuglosen Nepal gehört der Träger seit Menschengedenken zum Bild des wirtschaftlichen Alltags. Er war und ist der wichtigste Vertreter des Transportgewerbes. Nur in wenigen Landesteilen stehen ihm Packtiere zur Seite. Mit dem Ausbau des Straßennetzes folgten auch die Träger oft den neuen Trassen, wofern sie die Lastkraftwagen nicht um ihren Verdienst brachten. Der Massentourismus hat vielen eine neue Einkommenschance gebracht. Wer darauf verzichtet, sein Gepäck selbst zu tragen, schafft einen Arbeitsplatz. (Foto: Eka Donner)

Gossner Mission

4. TÄTIGKEIT ANDERER KÖRPERSCHAFTEN

Die Deutsch-Nepalische Gesellschaft hat eine große Zahl von Körperschaften angeschrieben und um Selbstdarstellung gebeten, falls eine Tätigkeit in Nepal vorliegt. Das Ergebnis bringen wir nachstehend in der Reihenfolge des Eingangs.

Gossner Mission

Handjerystraße 19-20
1000 Berlin 41 (Friedenau)
Telex: 186 655 blnmw d
Telegramme: Weltmission Berlin

...wir werden nicht bleiben
Die Gossner Mission und ihre Arbeit in Nepal

Nach der Öffnung Nepals im Jahre 1951 rief der nepalische König Regierungen, Hilfsorganisationen und Stiftungen aus aller Welt auf, bei der Entwicklung seines Landes zu helfen. Mit vielen anderen kamen damals auch zwei amerikanische Ärzteehepaare in das Himalaya-Königreich und nahmen ihre Arbeit in Tansen auf. Andere gesellten sich ihnen zu, die Tätigkeit weitete sich aus, und 1954 wurde die Vereinigte Nepalmission (United Mission to Nepal, UMN) gegründet. Heute ist die UMN ein Zusammenschluß von 39 Missions- und kirchlichen Entwicklungsgesellschaften aus über zwanzig Ländern mit mehr als 300 ausländischen und annähernd 2000 einheimischen Mitarbeitern.

Zunächst engagierte sich die UMN im Bildungs- und Gesundheitswesen. Sie baute Kliniken und Schulen, bildete nepalische Krankenschwestern aus und entsandte Lehrkräfte an staatliche Schulen. Die Einsicht, daß mit solchen Aktivitäten die Situation der Menschen nicht grundlegend zu verbessern und die Ursachen ihrer Armut nicht zu beseitigen sind, führte zu einer Ausweitung der Arbeit seit Mitte der 60er Jahre. Die UMN wandte sich nun auch der industriellen, handwerklichen und der landwirtschaftlichen Entwicklung zu. Damals entstanden auch die ersten integrierten Dorfentwicklungsprojekte, die heute von der Gossner Mission und anderen Mitgliedsorganisationen vor allem gefördert und unterstützt werden.

Die Gossner Mission in der Vereinigten Nepalmission

Seit 1969 ist die Gossner Mission Mitglied der UMN. Wenngleich sie mit durchschnittlich drei bis vier Mitarbeitern zahlenmäßig eher zu den kleinen Mitgliedsorganisationen zählt und auch ihre finanzielle Unterstützung eher im "Mittelfeld" rangiert, ist ihr Einfluß auf die Arbeit jedoch nicht unbedeutend. Zusammen mit *Dienste in Übersee* und einigen anderen Mitgliedsorganisationen haben wir uns schon früh für die Einrichtung und Ausweitung der integrierten dörflichen Entwicklungsarbeit stark gemacht. Dazu hat die Einsicht geführt, daß Gesundheitsarbeit - so wichtig sie auch war und ist - letztlich immer ein "Herumdoktern" an den Symptomen bleibt, die Ursachen der Krankheiten, die Probleme von Fehlentwicklung aber nicht beseitigen kann. Die Ursachenbekämpfung, die Überwindung von Armut und Hunger aber muß in Nepal, einem Staat, in dem noch achtzig Prozent der Menschen als Bauern und Tagelöhner auf dem Lande leben, bei der Dorfbevölkerung ansetzen. So entstanden bis heute sieben ländliche Entwicklungsprojekte, in denen versucht wird, zusammen mit den Menschen die Lebensbedingungen umfassend zu verbessern. Wenngleich einzelne Aktivitäten je nach örtlichen Gegebenheiten unterschiedlich sein müssen, so erstreckt sich die Arbeit in all diesen Projekten doch meist auf folgende Bereiche:

- Trinkwasser- und Bewässerungssysteme
- Alphabetisierung
- Dorfgesundheitsarbeit
- Einkommensschaffende Maßnahmen (meist für Frauen)
- Aufforstung

Gossner Mission

Und noch etwas ist den Projekten gemein. Ihre Arbeit kann nur erfolgreich und von Dauer sein, wenn sie nicht nur von den Menschen in den Dörfern mitgetragen, sondern von ihnen selbst initiiert und vorangetrieben wird. Die Mitarbeiter der UMN können ihr Wissen und ihre Kontakte anbieten, sie müssen so etwas wie ein Katalysator sein, die Arbeit tragen und gestalten, das dürfen sie nicht. Sollen die Projekte einst auch ohne die Ausländer weiterlaufen, dann müssen das die Bauern und Bäuerinnen selbst tun. Nur dann ist gewährleistet, daß in den Dörfern genügend Selbstvertrauen wächst, auch künftige Probleme angehen und meistern zu können. Das zu lernen, ist für beide Seiten - für die UMN und für die Nepalesen - ein langwieriger, nicht immer einfacher Prozess, der keineswegs abgeschlossen ist. Für uns ist es nicht einfach, sich entbehrlich zu machen. Immerhin steht eines der Dorfentwicklungsprojekte kurz vor der Übergabe. Und das ist eine Entwicklung, die Mut macht.

DEUTSCH-NEPALISCHE HILFSGEMEINSCHAFT e. V.

GERMAN NEPALESE HELP ASSOCIATION

Handwerkstraße 5-7
Postfach 800206
D-7000 Stuttgart 80

Mitglied im Deutschen
Paritätischen Wohlfahrtsverband

Deutsch-Nepalische Hilfsgemeinschaft wurde 10 Jahre alt

Der gemeinnützige Verein "Deutsch-Nepalische Hilfsgemeinschaft (DNH)" in Stuttgart wurde am 5.Oktober 1979 von 17 Freunden und Förderern Nepals gegründet. Die erste Vorsitzende der DNH, Frau Margot Busak, ist gleichzeitig Honorarkonsulin für das Königreich Nepal. Satzungsgemäßer Zweck der DNH ist die Unterstützung von hilfsbedürftigen Nepalesen und in Nepal lebenden tibetischen Flüchtlingen. Dies geschieht sowohl durch Geldzuwendungen an Hilfsorganisationen, Vereinigungen, Schulen, Dorfgruppen oder Einzelpersonen als auch durch Sachspenden von neuen und gebrauchten Geräten, medizinischen Instrumenten, Fahrzeugen und Medikamenten, die in Nepal oder Indien nicht erhältlich sind.

Nepal gehört mit seinen 18 Millionen Einwohnern zu den ärmsten Ländern der Welt. Von der Natur wurde es nicht sonderlich begünstigt, da das kleine Land im Himalaya kaum Bodenschätze aufweist. Fast ein Viertel Nepals ist bewaldet, jedoch wegen der dominierenden Bergmassive nur schwer zugänglich. Zwar arbeiten etwa 90 % der Bevölkerung in der Landwirtschaft,

Gossner Mission

"Wir wollen Unabhängigkeit und Demokratie"

– Nicht nur Indien bereitet dem König Probleme –

Es sind nicht nur die Streitigkeiten wegen der Erneuerung zweier Verträge mit Indien, die schon seit Wochen zu großen Versorgungsschwierigkeiten und Protesten im Himalayakönigreich Nepal führen. Aus Kathmandu berichtet Rolf Schmelzer; die Ursachen der Probleme mit Indien erläutert K.-H. Krämer:

Sharmila Hara, 58, kennt nicht die komplexen Zusammenhänge und Hintergründe der Blockade. Aber sie weiß, daß sie sterben wird, wenn sie nicht bald das für sie lebenserhaltende Medikament "Dianil" bekommt. Den ganzen Tag ist sie in den staubigen Straßen der alten Königsstadt Kathmandu von Apotheker zu Apotheker gelaufen. Ohne Erfolg. "Come again tomorrow!" ist auch

Gossner Mission

heute wieder die immer gleiche Antwort - seit nun schon über 3o Tagen.

In der zehnten Woche des Wirtschaftsboykotts durch den großen Nachbarn im Süden steht die Wirtschaft des abgeschiedenen Himalaya-Königreichs Nepal vor dem Kollaps: 12o von 15o Kleiderfabriken im ausgedehnten Kathmandu-Tal mußten wegen anhaltender Versorgungsengpässe die NäherInnen nach Hause schicken. Im First Class-Hotel "Sheraton Everest" stehen dem von der Mountain-Bike-Tour geschwächten Touristen und Trekker lediglich zwei bescheidene Menues zur Auswahl. Gewöhnlich gibt es 36. "Coca Cola" hat schon lange die Mix- und Abfüllstation dichtgemacht. Internationale Fluggesellschaften wie "Lufthansa", "Thai International" oder "Singapore Airlines" müssen genügend Kerosin für den Rückflug schon bei der Landung an Bord ihrer Flugzeuge haben. Auf dem internationalen "Tribhuvan-Airport" bekommen sie keinen Tropfen. Nicht einmal ein Taxi bekommt der soeben Gelandete. Treibstoff ist Mangelware. Lastwagen dürfen von Indien kommend nur mit leerem Tank nach Nepal einfahren. Hinter dem Schlagbaum gibt es aber keinen Sprit. Im Hafen von Calcutta liegen Frachter mit lebensnotwendigen Waren für Nepal. Sie kommen aus Thailand und Singapore. Ihre Ladung indes wird nicht gelöscht, weil gerade die Hafenarbeiter streiken. Zufall?

Die Abhängigkeit Nepals (18 Millionen Einwohner) von Indien (82o Millionen) ist total. Seit die Inder die Lebensadern des kleinen Partners in der "South Asian Association for Regional Cooperation" (SAARC) gekappt haben, läuft im Reich des Königs Birendra nichts mehr. Auf dem ersten Gipfeltreffen der SAARC am 7. und 8. Dezember 1985 vereinbarten die Mitgliedsstaaten Bangladesh, Nepal, Indien, Bhutan, Sri Lanka, Pakistan und die Malediven eine "Charta der regionalen Kooperation". Die gegenwärtige Wirtschaftsblockade eines Mitgliedsstaates entspricht weder Buchstaben noch Geist dieser Charta.

"Wir wollen Unabhängigkeit und Demokratie!" Auf diese knappe Formel bringt es Shekhar, der junge Zeitungsverkäufer im Touristenviertel Thamel in Kathmandu. "Unabhängigkeit von Indien und Demokratie in Nepal", ergänzt er. Und er sagt es einem deutschen Touristen, der sich bei ihm nach dem Grund für die plötzliche und ungewohnte Polizei-Präsenz vor seinem Hotel und in den Straßen erkundigt. In Zehnergruppen patrouillieren dort seit dem 3. April, auf Lastwagen und zu Fuß, paramilitärische Einheiten des insgesamt 15.ooo Kräfte zählenden Polizeipotentials. Oberster Polizeichef ist der 48-jährige König des kleinen Staates am Fuße der mächtigen Achttausender, Bir Bikram Shah Deva Birendra. Grund für die behelmten, mit Pistolen, Gewehren und Schlagstöcken bewaffneten, mit kugelsicheren braunen Westen versehenen Sicherheitskräfte, erklärt Shekhar dem Touristen, sind die blutigen Unruhen, die die einzige Hindu-Monarchie der Welt seit Anfang April erschüttern.

Tausende von Studenten gingen am Nachmittag des 3. April auf die Straßen Kathmandus - ihre Universitäten hatte König Birendra schließen lassen - und protestierten wütend. Dabei sollen acht Menschen, darunter ein Schweizer, ums Leben gekommen sein. Die Regierung bestreitet das. Am zweiten Tag der Studentenproteste meldet die Nachrichtenagentur afp, daß

Gossner Mission

sechs Polizisten und mehr als ein Dutzend Studenten verletzt worden seien. An diesem 4. April verbietet die Regierung alle öffentlichen Versammlungen und Demonstrationen. Die Mehrzahl der Studenten wird mit Sonderbussen auf Regierungskosten in ihre weit übers Land verstreuten Städte und Dörfer gekarrt. In einem Land nahezu ohne Straßen und Kommunikationsmittel ist die Spitze des Protests damit gekappt. Nur noch vereinzelt sieht man in der Folge Protestler. Dafür umso mehr Polizei und Militär: Auf Märkten, vor den Hotels, an jeder Kreuzung und selbst in den Tempeln. Der Protest - anfangs der Studenten, später auch der Bevölkerung - richtet sich gegen Indien, gegen die Touristen und gegen das Königshaus.

Gegen Indien, weil der mächtige Nachbar kurzerhand 13 von 15 Handels- und Transitwegen zum Königreich schloß. Verärgert gab man sich nämlich in Neu Delhi darüber, daß die Nepalis ihre sechs zerlegbaren 75-mm-Haubitzen, 18 verstaubte 12o-mm-Mörser, zwei Flugabwehr-Kanonen, vier Flugzeuge und ein halbes Dutzend "Chatak III" und "Puma"-Helikopter durch Waffenkäufe beim indischen Rivalen China aufgemöbelt hatten. Der Waffendeal hatte einen Wert von umgerechnet rund 3,5 Millionen Mark und bestand aus AK-47-Sturmgewehren, Raketen und Luftabwehrkanonen. Die regionale Supermacht war dadurch zwar nicht bedroht -jedoch brüskiert. Das Königreich hatte versucht, sich aus der Bevormundung durch Indien zu lösen. Wie sich nun zeigt ist schon der Versuch strafbar. Die katastrophalen Folgen der Wirtschaftsblockade ließen nicht lange auf sich warten, da Nepal fast die Hälfte seines gesamten Handels mit Indien betreibt. Kerosin, der wichtigste Stoff im inzwischen holzarmen Land und ausschließlich aus Indien importiert, wurde rationiert und nur noch auf Gutschein ausgegeben: zwei Liter pro Woche pro Haushalt. Mit Kerosin bereitet der Durchschnitts-Nepali sein tägliches Linsen-Gemüsegericht zu. Lediglich ein Kovoi von sechs Lastwagen durfte bislang die indisch-nepalische Grenze passieren. Sein Ziel: die indische Botschaft in Kathmandu. Benzin, Öl, Reis, Zucker, Salz, Rind- und Hähnchenfleisch wurden schon nach der ersten Woche der Blockade knapp. Die "Nepali Medical Association" beklagt, daß die Entscheidung Indiens, selbst die allernötigsten Medikamente an der Grenze zurückzuhalten, zu einer "Krisensituation im Leben der Bevölkerung geführt" habe. Das Stadtbild ist seitdem geprägt von kilometerlangen Schlangen geduldig Wartender, neben den Füßen stehen die leeren Blecheimer und Plastikflaschen für Kerosin.

Der ungeduldige Protest richtet sich auch gegen die Touristen. 265.ooo kamen 1988, um die überwältigenden Kulturdenkmäler von Kathmandu, Bhaktapur und Patan zu bewundern oder um im Himalaya zu trekken. 15.ooo kamen aus der Bundesrepublik. 1967 war es Bundespräsident Lübke, der mit einer Luftwaffen-Boing das Jet-Zeitalter auf dem winzigen Flugplatz von Kathmandu einläutete. Nach Indien und Japan ist die Bundesrepublik für Nepal, das zu den fünf ärmsten Ländern der Welt gehört, der drittgrößte Geber von Entwicklungshilfe. In den Touristenhotels "Yak und Yeti", "Annapurna", "Sheraton-Everest" oder dem Traveller-Treff "Kathmandu-Guesthouse" gibt es nach wie vor Zucker im Kaffee, Salz auf dem Frühstücksei und gebratenen Reis mit Hähnchen. Wie lange noch? Auf den Märkten, auf denen die "Gurkhas" und die "Sherpas" einkaufen, wird nicht mit harten Dollars oder D-Mark bezahlt. Hier herrscht der lebensbedrohliche Mangel schon lange.

Der Protest richtet sich aber auch - und das ist ungewöhnlich - gegen das Königshaus. Selbst aus dem gemeinen Volk wurde in Höfen und Straßen, in Tempeln und Gassen, landauf, landab Kritik am König laut. Auch das ist für Nepal ungewöhnlich. Denn König Birendra wird als eine Verkörperung des Hindu-Gottes Vishnu verehrt. Auch hier fragen sich Beobachter: Wie lange noch? Noch besitzt König Birendra in der konstitutionellen Hindu-Monarchie absolute Autorität. Zwar gibt es ein Parlament, seit dem 15. Juni 1986 unter der Leitung des Ministerpräsidenten Marich Man Singh Shresta, dieses Parlament hat jedoch lediglich die Funktion eines Diskussionsforums. Politische Parteien sind verboten. In diesen Tagen des Protestes wird nun nach langer Zeit wieder Kritik am Königshaus geäußert, das für die Versorgungskrise mitverantwortlich gemacht wird. Das Volk in den Schlagen mit den leeren Kerosin-Behältern wünscht sich - erneut - eine starke, selbstbewußte Demokratie, die von Indien unabhängiger ist, als gegenwärtig. Die jetzige Regierung, die Sekretäre des Königs und der König selbst, der als viertreichster Mann der Welt gehandelt wird, gelten allesamt als hoffnungslos korrupt.

In den Zeitungen, die der junge Shekhar in Thamel feilbietet, steht davon nichts. Auf den Titelseiten prangt ein Bild des Königspaares, das feierlich Orden für die siegreichen Reiter des Wettbewerbs vom Vortage verleiht. Formell besteht zwar Pressefreiheit im Birendra-Reich, jedoch bietet das Pressegesetz Handhaben zum Verbot von Zeitungen oder für Zensurmaßnahmen. Kritik am König ist untersagt. Ebenso an Innen- und Außenpolitik, Militär und Polizei. Radio Nepal untersteht der Regierung und verschweigt die Unruhen wie es auch die Verhaftung von 8o Mitgliedern der Nepal-Kongreß-Partei, 75 Studenten und drei Journalisten verschweigt.

Die Unruhen sind für Nepal kein Novum: Die wichtigsten Oppositionsparteien des Landes, die "Nepal Congress Party" und die "Communist Party of Nepal" - beide wie alle übrigen seit Dezember 196o verboten - begannen im Mai 1985 eine Kampagne zivilen Ungehorsams mit dem Ziel der Wiederherstellung demokratischer Rechte und der Wiederzulassung politischer Parteien. Ende 1987 erhob die Gefangenenhilfsorganisation "amnesty international" schwere Vorwürfe gegen die Regierung Nepals. Journalisten, Gewerkschafter und Studenten würden inhaftiert und gefoltert, weil sie gewaltlos ihr Recht auf freie Meinungsäußerung ausübten. Es gebe - so ai - über einhundert politische Gefangene im Lande, eine große Anzahl von Personen sei verschwunden. Nach diesen Unruhen ist ihre Zahl gestiegen.

Gossner Mission

Verschwunden sind die Touristen noch nicht aus den historischen Königsstädten und den Hotels. Es ist noch Hauptsaison im Himalaya. Reinhold Messner ist mit einem ZDF-Fernsehteam auf dem Weg zum Lhotse, einem weiteren Achttausender neben dem Mount Everest, dem höchsten Berg der Welt. Er hat genügend Vorräte für die Expedition dabei. Die Vorräte - auch der großen Hotels - neigen sich jedoch dem Ende zu. Was in zwei Wochen sein wird, wie der inzwischen ausgerufene Generalstreik auf die Wirtschaft wirkt, ob der König über den Streit mit Indien stürzt, wagt hier zur Zeit kein Journalist, kein Diplomat vorherzusagen. Die Regierung will die Touristen halten. Sie bringen ein Viertel der Deviseneinnahmen ins Land. Deshalb drängt die Regierung auch auf ein schnelles Abkommen mit Indien - allerdings zu den nepalischen Bedingungen. "Nepals wirtschaftliches Wohlergehen", kommentiert ein Diplomat in Kathmandu, "hängt in diesen Tagen mehr als zuvor von Indiens Wohlwollen ab. Und nach einer kleinen Pause fügt er hinzu: "Es gibt aber höhere Werte als materiellen Wohlstand: Freiheit und Unabhängigkeit."

Rolf Schmelzer, Kathmandu
(alle Fotos: Rolf Schmelzer)

Gossner Mission

INDISCHER EXPANSIONISMUS ODER NEPALISCHE EMPFINDLICHKEIT ?
– Zu den Streitigkeiten der asiatischen Nachbarn –

Wirtschaftlich abgeschnitten von der Außenwelt leben seit dem 19. März 1989 achtzehn Millionen Nepali, weil Indien fast alle Grenzübergänge entlang der sonst offenen gemeinsamen Grenze geschlossen hat. Nur an zwei Übergängen - nämlich Raxaul, an der Straße nach Kathmandu, und Jogbani im östlichen Tarai, nahe der zweitgrößten nepalischen Stadt, Biratnagar - erlaubt Indien noch einen sehr eingeschränkten Warenverkehr, der zur Versorgung der nepalischen Bevölkerung bei weitem nicht ausreicht. Indien will damit Nepal zwingen, einen neuen Handels- und Transitvertrag abzuschließen, der Indiens Vormachtstellung auf dem Subkontinent weiter stärken soll.

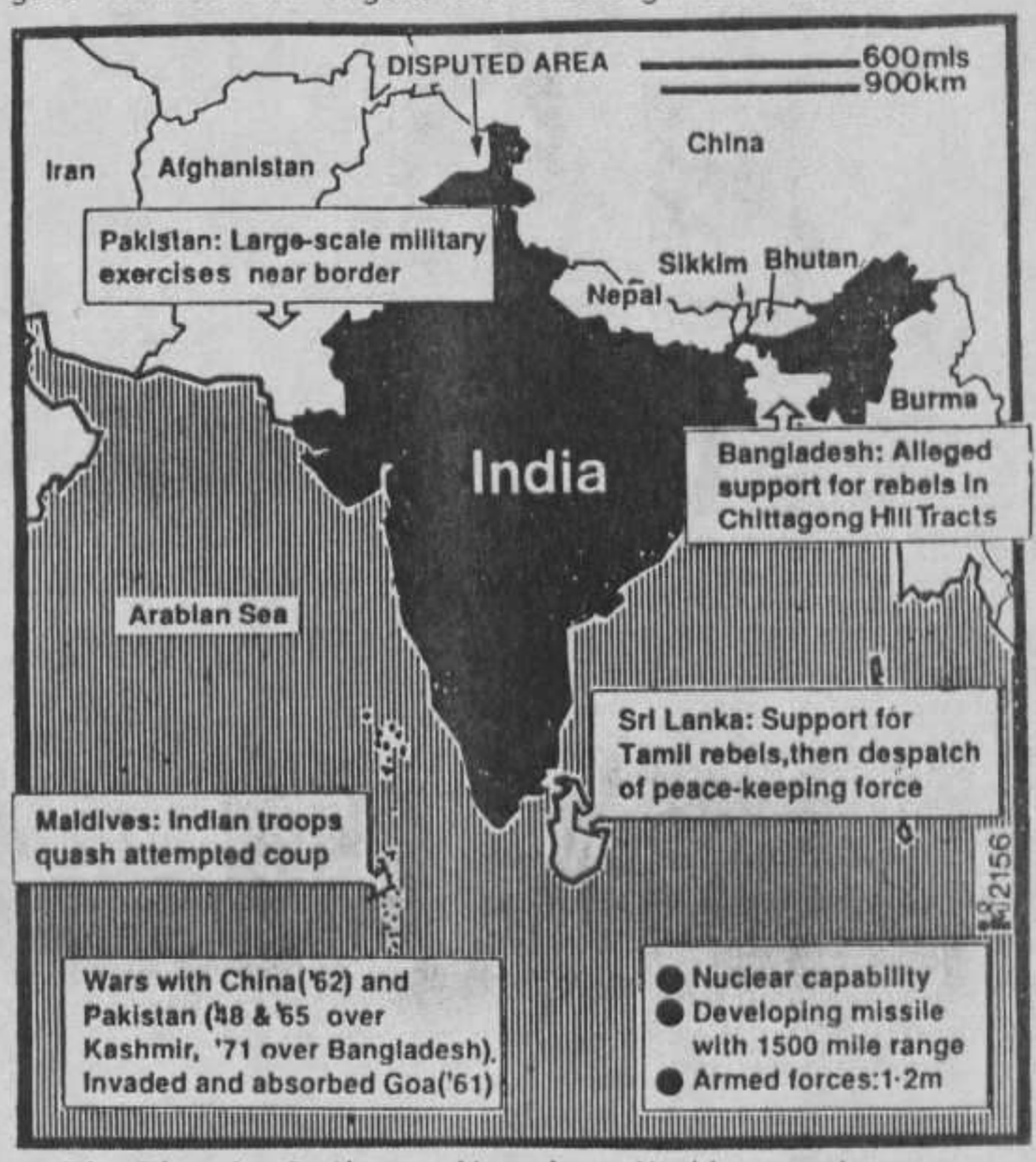
Nepal ist ein reines Binnenland, kann seinen Außenhandel deshalb nur über ausländisches Territorium abwickeln. Diese besondere Lage bringt es mit sich, daß alle Handelswege über indisches Gebiet führen. Am 23. März 1989 sind die beiden gesonderten indo-nepalischen Verträge über Handel und Transitrechte ausgelaufen. Bei den Verhandlungen über die Fortsetzung der Verträge forderte Indien erweiterte Rechte, um den Handel Nepals mit anderen Staaten wirksamer kontrollieren zu können. Unausgesprochen strebt die indische Regierung danach, mitzubestimmen, mit welchen Ländern und in welchem Umfang Nepal Außenhandel betreibt. Da die nepalische Regierung jedoch ihre Eigenständigkeit bewahren will, ist es bisher zu keiner Einigung gekommen. Um die Kompromißbereitschaft Nepals zu erzwingen, entschloß sich Indien, die geographisch bedingte Abhängigkeit Nepals auszunutzen und das Land durch Sperrung der Grenzen bis auf weiteres vom Welhandel auszuschließen. Vor allem die Bevölkerung leidet auf mehrfache Art: wichtige Nahrungsmittel und Medikamente sind nicht oder nur unzureichend vorhanden, das knappe Brennmaterial wird durch noch stärkere Abholzung der ohnehin schon lebensbedrohend dezimierten Wälder beschafft.

Friedens- und Freundschaftsvertrag

Indien hat bisher weder die Internationale Konvention über den Transithandel der Binnenstaaten von 1965 noch die Internationale Konvention zum Seerecht von 1982 unterzeichnet, welche mittlerweile von 157 Staaten ratifiziert wurden und u.a. dem Interessenschutz der 31 Binnenstaaten der Erde dienen. Daher habe es, so wird betont, keinerlei rechtliche Verpflichtungen gegenüber Nepal und sämtliche Transiterleichterungen früherer Jahre seien lediglich "ein Ausdruck der Wärme und Freundschaft", wie sie durch den Friedens- und Freundschaftsvertrag von 195o symbolisiert seien, der sich durch unübersehbare Unausgewogenheit zugunsten Indiens auszeichnet. Diesbezüglich muß betont werden, daß der Vertrag noch zur Zeit der Rana-Oligarchie abgeschlossen wurde und der damalige Rana-Premierminister Mohan Shamsher die deutliche Benachteiligung Nepals nur deshalb in Kauf nahm, weil er sich der irrigen Hoffnung hingab, Indien würde nach der Unterzeichnung die Unterstützung der von indischem Territorium aus opperierenden Oppositionsgruppen einstellen.

Bevölkerungsdruck

Wie kommt es, daß Nepal nun dem "großen Bruder" die Stirn bietet und auf einer größeren Selbständigkeit beharrt? Als besonders schwerwiegend stellt sich für Nepal das Bevölkerungsproblem dar. Nepal hat eine jährliche Zuwachsrate von über 2,6 % und weiß in Anbetracht des sehr begrenzten Kulturlandes auf längere Sicht seine eigene Bevölkerung nicht mehr zu



Die Dispute Indiens mit seinen Nachbarn nehmen zu. Die weitere Zusammenarbeit der Länder der südasiatischen Staatengemeinschaft (SAARC) ist bedroht.

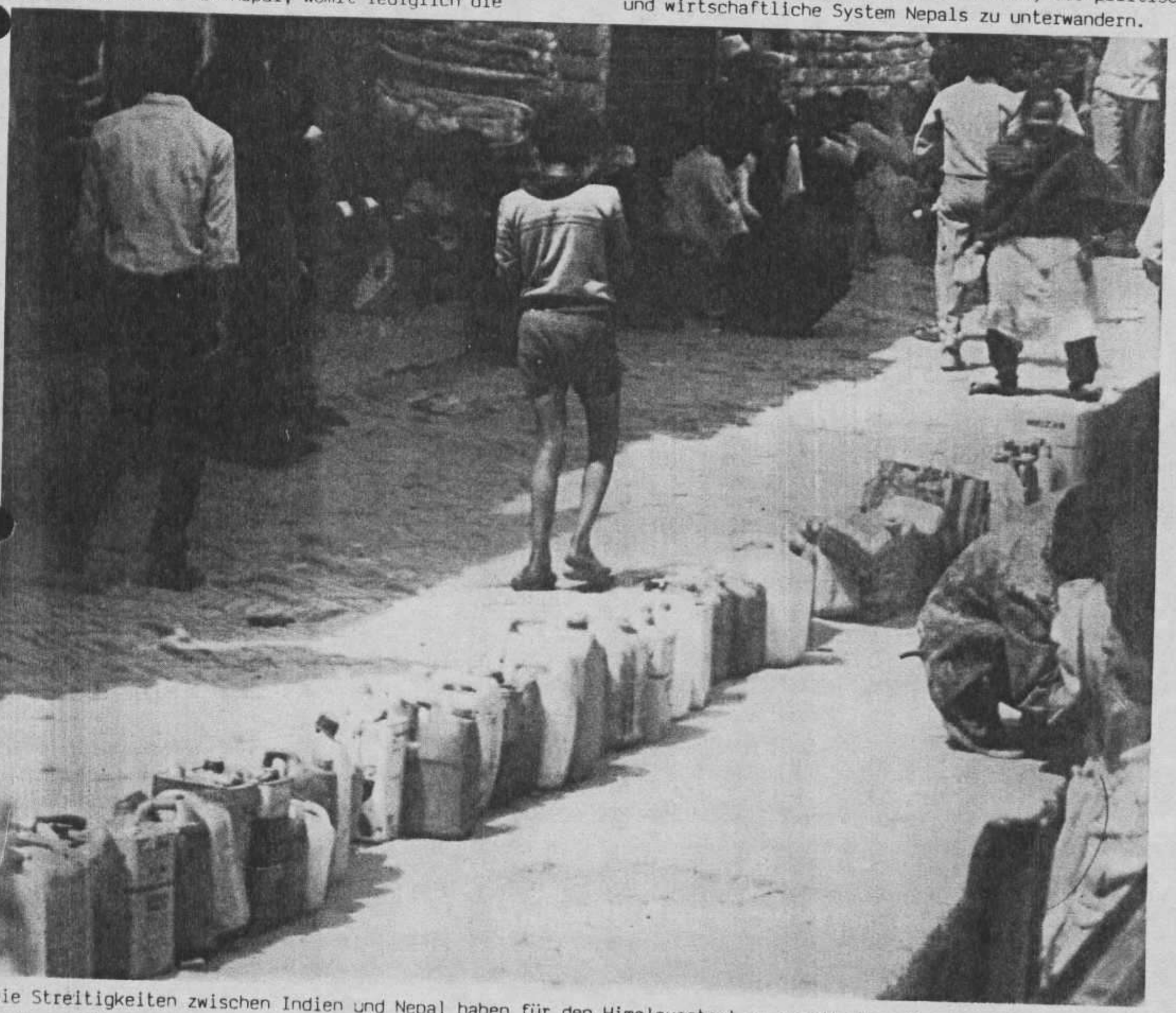
ernähren. Die Kornkammer Nepals ist seit der Bekämpfung der Malaria der Tarai, jener südliche Flachlandstreifen, mit dem Nepal Anteil an der nordindischen Gangesebene hat. Die hier ansässige Bevölkerung gehört auf beiden Seiten der indo-nepalischen Grenze den gleichen ethnischen Gruppen an, nämlich überwiegend nordindischen Hindu- und Moslemkasten. Die Tatsache, daß der Tarai noch in den fünfziger Jahren weitgehend unbesiedelt war, weist darauf hin, daß die indische Bevölkerung erst in jüngerer Zeit unter Ausnutzung der im Friedens- und Freundschaftsvertrag von 195o verein-

Gossner Mission

barten Freizügigkeitsregelungen nach Nepal eingewandert ist. Solange die Bevölkerungszahl Nepals noch relativ gering war, stellte dies kein sonderliches Problem für den kleinen Gebirgsstaat dar, aber mit Zunahme des sozialen Drucks sah sich die nepalische Regierung in den letzten Jahren zum Handeln gezwungen. Man führte landesweit eine Art Personalausweis ein, für dessen Erwerb eine eindeutige Nepalstämmigkeit nachgewiesen werden mußte. Gleichzeitig wurden alle in Nepal ansässigen Ausländer - also auch die Inder - aufgefordert, sich um eine besondere Arbeitserlaubnis zu bemühen, wenn sie weiterhin in Nepal tätig sein wollten. Daß diese Arbeitserlaubnis bisher nur wenigen Indern in Nepal mit der Folge der Ausweisung verweigert wurde, wird auch von Indien nicht bestritten. Übersehen aber werden etwa 3 bis 4 Millionen - die indische Regierung spricht gar von 6,48 Millionen - Inder, die schon seit einigen Jahren in Nepal leben und sich selbst als Nepali bezeichnen, von der nepalischen Regierung aber nicht als solche anerkannt werden und deshalb auch keinen Personalausweis erhielten. Im Gegensatz dazu nennt die indische Regierung nur 15o.ooo Inder in Nepal, womit lediglich die jüngsten Zuwanderer gemeint sind; demgegenüber würden in Indien zur Zeit 3,5 bis 5 Millionen Nepali leben, die natürlich auch nach jahrzehntelangem Aufenthalt von Indien immer noch als Nepali angesehen werden, wie die Ausweisung zahlreicher Menschen aus den indischen Nordostprovinzen vor zwei Jahren bewiesen hat. Die Zeitschrift 'India Today' malt in ihrer Ausgabe vom 3o. April 1989 gar das Horrorbild der Flucht von weiteren 3 Millionen "Nepali" an die Wand, womit eben jene 3 Millionen Menschen indischer Abstammung in Nepal gemeint sind. Setzt man die zur Zeit von Indien angegebenen 3,5 bis 5 Millionen Nepali in Relation zu den etwa 82o Millionen Indern, so macht dies etwa o,5 % der indischen Gesamtbevölkerung aus. Umgekehrt bedeuten die über 3 Millionen Inder in Nepal 17,5 % der nepalischen Gesamtbevölkerung.

Wirtschaftliche Dominanz von Indern

Der starke Zustrom indischer Bevölkerung nach Nepal wurde von der indischen Regierung durchaus befürwortet, da er die 'Indisierung' Nepals beschleunigte und es der indischen Regierung erleichterte, das politische und wirtschaftliche System Nepals zu unterwandern.



Die Streitigkeiten zwischen Indien und Nepal haben für den Himalayastaat zu ernsthaften Versorgungsschwierigkeiten geführt. Hier lange Schlangen vor einer Ausgabestelle für Kerosinöl (Foto: Rolf Schmelzer)

Gossner Mission

Während Nepal wegen des innenpolitisch sicherlich stark umstrittenen parteilosen Panchayat-Systems im politischen Bereich trotz mancher Krisen bisher seine Unabhängigkeit hat bewahren können, ist die aufgrund der geographischen Lage ohnehin übermächtige wirtschaftliche Abhängigkeit von Indien mittlerweile fast erdrückend. An beinahe allen größeren Unternehmen in Nepal sind Inder beteiligt. Meist sind es indisches Kapital und indische Manager, die das Geschäftsleben Nepals bestimmen. Indien gibt als einen der Gründe, warum es auf einer Zusammenlegung von Handels- und Transitvertrag besteht, an, daß die nepalische Regierung trotz vielfacher Versprechungen nicht in der Lage sei, den starken Schmuggel über die offene indo-nepalische Grenze zu unterbinden. Daß es in erster Linie die indischen Kaufleute sind, welche die steuerbegünstigt von Indien nach Nepal exportierten Waren wieder illegal über die Grenze nach Indien zurückbefördern, wird von der indischen Regierung in allen ihren Statements geflissentlich verschwiegen.

Arbeitslosigkeit

Arbeitslosigkeit ist ein relativ neues, aber in Anbetracht der Tatsache, daß 4o % der Bevölkerung unter 15 Jahre alt sind, äußerst bedrohliches soziales Problem in Nepal. Die nepalische Regierung hat sich erst in jüngerer Zeit dieses Problems angenommen. Eine der wenigen rasch zu realisierenden Maßnahmen ist die Reservierung der sehr begrenzten Arbeitsplätze für nepalische Staatsbürger. Während die Inder in Nepal bis 1987 mit den Nepali gleichgestellt waren, werden sie seither wie alle anderen Ausländer behandelt. Indien beruft sich in seinen Protesten immer wieder auf den Friedens- und Freundschaftsvertrag von 195o, wonach den Angehörigen beider Nationen im jeweils anderen Land die gleichen Rechte hinsichtlich Wohnsitz, Besitzstand, Freizügigkeit und Beteiligung an Wirtschaft und Handel zustehen.

Internationale Rechte und Pflichten

Indien muß respektieren, daß Nepal international anerkannte Rechte der Binnenländer ohne Gegenleistung zustehen. Der nun ausgelaufene Transitvertrag räumt Nepal bestimmte Rechte nur unter gewissen Auflagen ein, und dieser Vertrag geht Indien bereits zu weit. Entsprechend den in der Konvention zum Seerecht verankerten Bestimmungen sollte Nepal das alleinige Recht zustehen, seine Transitroute zu bestimmen und sich den Hafen auszusuchen, der seinen Bedürfnissen am ehesten gerecht wird. Von Indien wird Nepal lediglich die Nutzung des Hafens von Kalkutta zugestanden. Auch die bis zu 18 verschiedenen dabei zu entrichtenden Zölle und Gebühren sind ein Verstoß gegen die international anerkannten Rechte der Binnenstaaten. Als Nepal versuchte, als Alternative zu Kalkutta, den Hafen von Dhakka in Bangladesh für seinen Handel mit Drittländern zu nutzen, wurde die Durchquerung des nur 4o km breiten indischen Landkorridors zwischen Bangladesh und Nepal grundsätzich abgelehnt.

Neue Bindungen zu China

Da Nepal im Westen, Süden und Osten von indischem Territorium umgeben ist, verblieb ihm als Alternative nur eine Verbesserung der Handelsbeziehungen zu seinem nördlichen Nachbarn China. Bereits Mitte der sechziger Jahre hatten die Chinesen eine Straße von Lhasa in Tibet über den Grenzübergang von Kodari bis nach Kathmandu gebaut. Da diese Straße jedoch durch sehr schwieriges Gelände führt, ist sie häufigen Schäden durch Überschwemmung und Erosion ausgesetzt und daher wirtschaftlich nicht immer nutzbar. Dennoch hat Nepal gerade in den letzten Jahren seine Beziehungen zu China erheblich verbessert. Insbesondere ist es ein Dorn im Auge der Inder, daß die Einfuhr chinesischer Waren in Nepal seit 1987 steuerlich erheblich stärker begünstigt wird als die indischer Produkte. Da wirkt der Vorwurf des nepalischen Waffenkaufs in China zu Beginn dieses Jahres eher lächerlich, zumal Nepal diese Waffen zunächst in Indien kaufen wollte und sich erst an China wandte, nachdem Indien Nepal die gewünschten Waffen nicht verkaufen wollte. Außerdem ist nicht zu verstehen, wie von Nepal aufgrund dieses Waffenkaufs eine Bedrohung für Indien ausgehen soll, da die Menge verschwindend gering war und wertmäßig nur den Bruchteil des Kaufpreises eines Kampfflugzeuges ausmachte, von denen Nepal nicht ein einziges, Indien aber dafür umso mehr besitzt, mit denen es von Zeit zu Zeit auch illegalerweise nepalisches Territorium überfliegt.

Nepals Annäherungsbestreben an China ist aufgrund der Politik Indiens verständlich. Dennoch sollte die nepalische Regierung nicht über das Ziel hinausschießen und auch ihrerseits Menschenrechtsverstöße begehen, wie sie es vor kurzem mit der Auslieferung tibetischer Flüchtlinge an die Chinesen getan hat. Ein solches Verhalten könnte nur neue Abhängigkeiten schaffen. Wenn Nepal jedoch eine größere Abhängigkeit von Indien erreichen will, dann geht das sicherlich nur auf dem Weg über ein besseres Verhältnis zu China. Aber Nepal muß dabei seine Souveränität bezeugen, indem es sich chinesischen Forderungen widersetzt, die eine Mißachtung der international anerkannten Menschenrechte bedeuten.

Längerfristig sprechen die augenblicklichen Entwicklungen für die Möglichkeit einer zukünftig größeren Unabhängigkeit Nepals von Indien. Die Chinesen haben sich nämlich angeboten, eine Anschlußstraße von Nepal über tibetisches Gebiet bis an die pakistanisch-chinesische Straße zu bauen, so daß Nepal in Zukunft seinen Handel zum Teil auch über Pakistan abwickeln könnte. Da die pakistanisch-chinesische Paßstraße aber aus klimatischen Gründen nicht ganzjährig befahrbar ist, wäre diese Alternative jedoch mit gewissen Einschränkungen versehen; sie wäre aber erheblich kürzer als die oft unpassierbare Straße von Kathmandu über Lhasa nach China. Vor allem aber brächte diese neue Straße keine Erleichterung der derzeitigen nepalischen Zwangslage, da auch innerhalb Nepals eine völlig neue Straße durch das Gebirge gebaut werden müßte, was sehr zeit- und kostenaufwendig wäre.

Karl-Heinz Krämer

Gossner Mission

Nepal wirtschaftlich von Indien eingesperrt

Bedrohliche Engpässe / Nur noch die indische Botschaft hat zu essen / Totale Abhängigkeit vom Nachbarn im Süden / Neu Delhi verärgert über Nepals Waffenkäufe in China / Studenten und Bevölkerung machen in Kathmandu zusätzlichen Druck

Aus Kathmandu Rolf Schmelzer

Sharmila Hara kennt nicht die komplexen Zusammenhänge und Hintergründe der Blockade. Aber sie weiß, daß sie sterben wird, wenn sie nicht bald das für sie lebenserhaltende Medikament „Dianil" bekommt. Den ganzen Tag ist sie in den staubigen Straßen der alten Königsstadt Kathmandu von Apotheker zu Apotheker gelaufen. Ohne Erfolg. „Come again tomorrow!", ist auch heute die immergleiche Antwort — seit nun schon über 30 Tagen.

In der fünften Woche des Wirtschaftsboykotts durch den großen Nachbarn im Süden steht die Wirtschaft des abgeschiedenen Himalaja-Königreichs Nepal vor dem Kollaps. Verärgert gab man sich nämlich in Neu Delhi darüber, daß die Nepali ihren Waffenbestand von sechs zerlegbaren 75-Millimeter-Haubitzen, 18 verstaubte 120-Millimeter-Mörser, zwei Flugabwehr-Kanonen, vier Flugzeuge und ein halbes Dutzend „Chatak III" und „Puma"-Helikopter durch Waffenkäufe beim indischen Rivalen China aufgemöbelt hatte. Der Waffendeal hatte einen Wert von umgerechnet rund 3,5 Millionen Mark und bestand aus AK-47-Sturmgewehren, Raketen und Luftabwehrkanonen. Die regionale Supermacht war dadurch zwar nicht bedroht — jedoch brüskiert. Das Königreich hatte versucht, sich aus der Bevormundung durch Indien zu lösen. Wie sich nun zeigt, ist schon der Versuch strafbar. Die katastrophalen Folgen der Wirtschaftsblockade ließen nicht lange auf sich warten, da Nepal fast die Hälfte seines gesamten Handels mit Indien betreibt. Kerosin, der wichtigste Stoff im inzwischen holzarmen Land und ausschließlich aus Indien importiert, wurde rationiert und nur noch auf Gutschein ausgegeben: zwei Liter pro Woche pro Haushalt. Mit Kerosin erwärmt der Durchschnitts-Nepali sein tägliches Linsen-Gemüsegericht. Lediglich ein Konvoi von sechs Lastwagen durfte bislang die indisch-nepalische Grenze passieren. Sein Ziel: die indische Botschaft in Kathmandu.

Das Stadtbild ist seitdem geprägt von kilometerlangen Schlangen geduldig Wartender, neben den Füßen stehen die leeren Blecheimer und Plastikflaschen für Kerosin.

120 von 150 Kleiderfabriken im ausgedehnten Kathmandu-Tal mußten wegen anhaltender Versorgungsengpässe die NäherInnen nach Hause schicken. Im First-Class-Hotel „Sheraton Everest" stehen dem von der Mountain-Bike-Tour geschwächten Touristen und Trekker lediglich zwei bescheidene Menues zur Auswahl. Gewöhnlich gibt es 36. „Coca Cola" hat schon lange die Mix- und Abfüllstation dichtgemacht. Internationale Fluggesellschaften wie „Lufthansa", „Thai International" oder „Singapore Airlines" müssen genügend Kerosin für den Rückflug schon bei der Landung an Bord ihrer Fluggeräte haben. Auf dem internationalen „Tribhuvan-Airport" bekommen sie keinen Tropfen. Nicht einmal ein Taxi bekommt der soeben Gelandete. Treibstoff ist Mangelware. Lastwagen dürfen, von Indien kommend, nur mit leerem Tank nach Nepal einfahren. Im Hafen von Kalkutta liegen Frachter mit lebensnotwendigen Waren für Nepal. Sie kommen aus Thailand und Singapur. Ihre Ladung indes wird nicht gelöscht, weil gerade die Hafenarbeiter streiken. Zufall?

Die Abhängigkeit Nepals (18 Millionen Einwohner) von Indien (820 Millionen Einwohner) ist total. Seit die Inder die Lebensadern des kleinen Partners in der „South Asian Association of Regional Cooperation" (SAARC) gekappt haben, läuft im Reich des Königs Birendra nichts mehr. Auf dem ersten Gipfeltreffen der SAARC am 7. und 8. Dezember 1985 vereinbarten die Mitgliedsstaaten Bangladesch, Nepal, Indien, Bhutan, Sri Lanka, Pakistan und die Malediven eine „Charta der regionalen Kooperation".

Die gegenwärtige Wirtschaftsblockade eines Mitgliedsstaates entspricht weder Buchstaben noch Geist dieser Charta. Und: Die Sorgen der Mitglieder Bangladesch und Bhutan — wie Nepal Gefangene der Geographie — wachsen: Indische Truppen sind in zwei Mitgliedsstaaten der SAARC, Sri Lanka und den Malediven, stationiert. Während die blitzartige und professionelle Militäroperation auf den Malediven im vergangenen November von der Welt nahezu gar nicht registriert wurde, tat man dies unter den Nachbarn Indiens um so mehr.

Zusätzlicher Druck auf die Regierung kommt dabei von unten. Blutige Unruhen und Studenten-Proteste erschüttern seit Anfang des Monats die einzige Hindu-Monarchie. Dabei richten sich die Proteste unter anderem auch gegen die Bevormundung des Landes durch Indien, gegen die Schließung der Handelswege. „Wir wollen Unabhängigkeit und Demokratie!" Auf diese knappe Formel bringt es Shekhar, der junge Zeitungsverkäufer im Touristenviertel Themal in Kathmandu. „Unabhängigkeit von Indien und Demokratie in Nepal", ergänzt er. Und er sagt es einem deutschen Touristen, der sich bei ihm nach dem Grund für die plötzliche und ungewohnte Polizei-Präsenz vor seinem Hotel und in den Straßen erkundigt. In Zehnergruppen patrouillieren dort seit Montag, dem 3. April, auf Lastwagen und zu Fuß, paramilitärische Einheiten des insgesamt 15.000 Kräfte zählenden Polizeipotentials.

Tausende von Studenten gingen am Nachmittag des 3. April auf die Straßen Kathmandus — ihre Universitäten hatte König Birendra schließen lassen — und protestierten wütend. Dabei sollen acht Menschen, darunter ein Schweizer, ums Leben gekommen sein. Die Regierung bestreitet das. Am zweiten Tag der Studentenproteste meldet 'afp', daß sechs Polizisten und mehr als ein Dutzend Studenten verletzt worden seien. An diesem 4. April verbietet die Regierung alle öffentlichen Versammlungen und Demonstrationen. Die Mehrzahl der Studenten wird mit Sonderbussen auf Regierungskosten in ihre weit übers Land verstreuten Städte und Dörfer gekarrt. In einem Land nahezu ohne Straßen und Kommunikationsmittel ist die Spitze des Protestes damit gekappt.

Der ungeduldige Protest richtet sich aber auch gegen die Massen von Touristen. 265.000 kamen im Jahr 1988, um die überwältigenden Kulturdenkmäler von Kathmandu, Bhaktapur und Patan zu bewundern oder um im Himalaja zu trekken. 15.000 kamen 1988 aus der Bundesrepublik.

Der Protest richtet sich aber auch — und das ist ungewöhnlich — gegen das Königshaus. Selbst aus dem gemeinen Volk wurde in Höfen und Straßen, in Tempeln und Gassen, landauf, landab Kritik am König laut, der für die Versorgungskrise mitverantwortlich gemacht wird. Auch das ist für Nepal ungewöhnlich. Noch besitzt König Birendra in der konstitutionellen Hindu-Monarchie absolute Autorität. Zwar gibt es ein Parlament, seit dem 15. Juni 1986 unter der Leitung des Ministerpräsidenten Marich Man Singh Shresta, dieses Parlament hat jedoch lediglich die Funktion eines Diskussionsforums. Politische Parteien sind verboten. Die jetzige Regierung, die Sekretäre des Königs und der König selbst, der als vertreichster Mann dieser Welt gehandelt wird, gelten allesamt als hoffnungslos korrupt.

In den Zeitungen, die der junge Shekhar in Themal feilbietet, steht davon nichts. Radio Nepal untersteht der Regierung und schweigt zu den Protesten. Die wichtigsten Oppositionsparteien des Landes, die „Nepal Congress Party" und die „Communist Party of Nepal" — beide wie alle übrigen seit Dezember 1960 verboten — begannen im Mai 1985 eine Kampagne zivilen Ungehorsams mit dem Ziel der Wiederherstellung demokratischer Rechte und der Wiederzulasung politischer Parteien. Ende 1987 erhob die Gefangenenhilfsorganisation „amnesty international" schwere Vorwürfe gegen die Regierung Nepals. Journalisten, Gewerkschafter und Studenten würden inhaftiert und gefoltert, eine große Anzahl von Personen sei verschwunden.

Verschwunden sind die Touristen noch nicht aus den historischen Königsstädten und den Hotels. Es ist noch Hauptsaison im Himalaja. Die Vorräte — auch der großen Hotels — neigen sich jedoch dem Ende zu. Was in zwei Wochen sein wird, wie der inzwischen ausgerufene Generalstreik auf die Wirtschaft wirkt, ob der König über den Streit mit Indien stürzt, wagt hier zur Zeit kein Journalist, kein Diplomat vorherzusagen.

BRD-Inflationsrate: Jetzt Drei vorm Komma

Wiesbaden (dpa) — Erstmals seit fünf Jahren hat die Inflationsrate in der Bundesrepublik wieder die Drei vor dem Komma: Im April lagen die Verbraucherpreise um drei Prozent über dem entsprechenden Vorjahresniveau, teilte das Statistische Bundesamt aufgrund erster Schätzungen am Mittwoch mit. Als neuerliche Preistreiber erwiesen sich im Berichtsmonat die anziehenden Benzin- und Heizölpreise. Darüber hinaus schlugen die Gebührenanhebungen der Post zu Buche, so daß allein im April die Lebenshaltung für die privaten Haushalte um 0,6 Prozent anstieg. Zuletzt war im April 1984 eine Preissteigerungsrate von drei Prozent registriert worden. Im März dieses Jahres hatte die Inflationsrate noch 2,7 Prozent betragen.

US-Handelsministerium: Wachstum 5,5 Prozent

Washington (ap) — Die US-Wirtschaft ist im ersten Vierteljahr 1989 mit einer Jahresrate von 5,5 Prozent gewachsen. Das war das größte Wachstum des Bruttosozialprodukts seit mehr als einem Jahr, wie das Handelsministerium am Mittwoch in Washington berichtete. Im Vorquartal betrug die Rate nur 2,4 Prozent. Fast die Hälfte des Wachstums sei allerdings auf ein statistisches Aufholen nach der Dürre im vergangenen Jahr zurückzuführen. Ohne diesen Faktor sei das Bruttosozialprodukt mit einer Jahresrate von drei Prozent gestiegen. Wirtschaftsfachleute befürchten aber ein Abflauen der Konjunktur im Verlauf des Jahres. Der Bericht des Ministeriums enthielt auch einen Hinweis auf ein Anziehen der Inflation. Ein an das Sozialprodukt gekoppelter Preisindex stieg im ersten Vierteljahr mit einer Jahresrate von fünf Prozent nach 4,2 Prozent im Vorquartal.

Mission

Annual Subscription Rates
Gorkhapatra 340/-
The Rising Nepal 510/-
Madhupark 50/-
Yuva Manch 20/-
Gorkhapatra Sansthan
Dharmapath, Kathmandu
Phone 2-20835

THE RISING NEPAL

Let Us Keep Our City Clean

KATHMANDU APRIL 29, 1989 (BAISHAKH 17, 2046) SATURDAY ONE RUPEE FIFTY PAISA

Her Majesty Gives Away Shield, Medals

Kathmandu, April 28 (RSS):

Her Majesty the Queen distributed shield, trophies, medals and certificates to the winners of the 18th Inter-Secondary School and Valley-Wide Primary School level English Spelling Contests amidst a function at the City Hall this evening.

Her Majesty is the Chairman of the Social Services National Coordination Council.

Her Majesty also graced the finals of the spelling contest competitions. The contests were organised by Godavari Alumni Association (GAA).

Her Majesty has granted the "Aishwarya Shield" to be awarded to winners of the Primary School-Level Spelling Contest from next year, it was announced on the occasion.

Her Majesty awarded trophy, gold medal and certificate to the leader of

(Contd. on page 7 col. 1)

Her Majesty the Queen awarding the shield to the leader of the winning team in the 18th Inter-Secondary School English spelling contest, Friday. — GS Photo

Nepal Not Responsible For Act Of Deliberate Omission By India

Kathmandu, April 28 (RSS):

Foreign Minister Shailendra Kumar Upadhayaya has said that Nepal cannot be held responsible for the act of deliberate omission on the part of India.

Foreign Minister Mr. Upadhyaya said this when asked to comment on Indian Foreign Minister P.V. Narasimha Rao's comment that India let the treaty of trade expire on March 23, because Nepal had failed to fulfil the commitments made at the time of initiating the October treaty.

Reporters had tried to get the Foreign Minister to comment on the statement made on April 26 by Mr. Narasimha Rao at India's Lower House of Parliament regarding Nepal-India relations.

Mr. Upadhyaya refused to make comments on the ground that the statement deserved serious study. However, the Foreign Minister agreed to answer specific questions.

Mr. Upadhyaya said, by now everybody should have been clear that the commitments were in the initialled treaty, and there were mutual commitments. They would have come into effect on signing of the treaty for which there were repeated invitations.

The concession offered to another country was considerably less than that promised to India. "If my good friend, Mr. Rao, said that we failed in our commitment, I would say that he has been inadequately brief," Mr. Upadhyaya added.

When asked to comment on Mr. Rao's statement that essential commodities are sent to Nepal but that there is no response from Nepal and that Nepalese traders are asked not to lift those goods Mr. Upadhyaya said "I doubt if he ever said that. It is for everyone to see that petroleum products continue to remain held up since March 23, one full week before agreements in this regard terminated at India's short notice."

"Our media have been giving details of the irregular and limited supplies of other essential goods like baby food, salt and medicine coming from India. To say that our people are not lifting the goods which we are direly in need of and for which we have already made the payment is beyond comprehension," he added.

On being asked about Nepal's view on the statement of the External Affairs Minister of India that India is in favour of one treaty because trade and transit are inextricably linked for countries having long open border, hinting that smuggling otherswise would increase, Mr. Upadhyaya said "Trade is a matter of periodic convenience of the two, whereas transit if a permanent need of any landlocked country. It has been so recognized for centuries."

"The case for landlocked countries is bolstered by the common heritage principle, We must also have access to this heritage," he said.

"It takes two to smuggle. It is equally India's responsibility to prevent and suppress smuggling. Smuggling from across the border has played havoc in our environment, our dwindling forest reserve," Mr. Upadhyaya said.

Under the old transit and trade regime, we had an arrangement for the control of unauthorized trade. Records would show that Indian customs officials were tardy in the matter of periodic meetings, exchanges of information and data, he pointed out.

(Contd. on page 7 col. 5)

Nepal Looking Forward To Fair Deal From India

Kathmandu, April 28 (RSS):

Foreign Minister Shailendra Kumar Upadhyaya has said that Nepal looks forward to fair deal from India on the basis of sovereign equality, independence and territorial integrity.

Inaugurating one day seminar on questions that have arisen in Nepal-India relations today organised by the Peace and Development Research Centre, he said the kind of situation that has risen between the two countries has never arisen before.

Referring to statements made by Indian Foreign Minister P.V. Narashima Rao in the Indian Lok Sabha and by Minister of State for Foreign Affairs Natwar Singh in the Rajya Sabha, Mr. Upadhyaya stressed the need for both sides to meet the obligations conferred by the 1950 Treaty of Peace and Friendship.

In this connection he said, it should be considered from which side these obligations have not been met.

That Nepal has given India no facility and has only been seeking facilities from India is false he said and asked how it could be objectionable for Nepal to seek its rights when India seeks its rights vis-a-vis every developed country.

Nepal has not pleaded with India for any specific number of transit points, but will accept whatever is provided by India on the basis of friendly dialogue, he said.

As a land-locked country Nepal's right to unrestricted access to the sea is enshrined in international law, he said.

India's present conduct towards Nepal is not friendly conduct, he said adding, it is surprising that a country like India which advocates Panchasheel, non-alignment, truth and non-violence should say false things.

(Contd. on page 7 col. 1)

36th Day Of Indian Blockade Of Petroleum Products

Kathmandu, April 28 (RSS):

Thirty-six days have passed since India started blocking entry of petrol and petroleum products imported by Nepal from third countries with convertible currency.

Though an agreement signed between Nepal Oil Corporation and Indian Oil Corporation was to end on March 31, India has not allowed petrol and petroleum products to enter Nepal since March 23.

Some Goods Enter Nepal

Kathmandu, April 28 (RSS):

Four turck loads of P.V.C. granules, one truckload of raw material for soap factory and one truckload of medicines and umbrella parts imported from third countries entred Nepal through Jogbani today.

(Contd. on page 7 col. 4)

New Battle For Jalalabad Opens

Islamabad, April 28 (AP):

A new battle for Afghanistan's eastern city of Jalalabad has opened, and there were reports of heavy casualties among both rebel and government forces.

The attacks coincided with this week's 11th anniversary of the People's Democratic Party of Afghanistan seizing power in a bloody military coup.

Pakistan-based insurgents, known as Mujahedeen or Islamic holy warriors, estimated they have killed 125 government troops since Tuesday and captured 44, including four officers, as rebels overran army positions in a key valley south of Jalalabad.

There were no estimates of guerrilla casualties but one pro-rebel source said the "heavy fighting left several people dead on both sides."

The army has defended Jalalabad, 70 kilometres from the Pakistan border, against a constant rebel onslaught since March 6.

Soviet troops ended nine years of intervention in the civil war on Feb. 15. The government forces the Soviets left behind still hold Afghanistan's key cities, but the rebels, backed primarily by Pakistan and the United States, reportedly control more than 90 per cent of the ravaged countryside.

Jalalabad, with a pre-war population of about 67,000, would give the rebels a strategic urban foothold to launch an attack on the Capital, Kabul, 112 kilometres to the east. The rebels want to establish an Islamic Republic in Afghanistan.

This week's attack focused on the Afghan army's 81st regiment in the Chaprahar Valley overlooking Jalalabad Airport.

Deen Mohammad, National Security Minister of the Mujahedeen's self-proclaimed government-in-exile, said rebels captured three major army posts and 34 small ones to push within 4 kilometres south of the airport.

Guerrillas destroyed eight tanks and captured five, Deen said in a news release.

Meanwhile, the Mujahedeen were reported to be planning a second major offensive, this time on the besieged southeastern city of Kandahar.

The rebels' Afghan News Agency said their Defense Minister, Nabi Mohammadi, and Interior Minister Yunis Khalis went to Kandahar province this week to discuss the attack.

'India's Rejection Of Nepal's Plea Big Brotherly'

Kathmandu, April 28 (RSS):

The Government of India's rejection of Nepal's plea for a renewal of the two treaties on trade and transit on a separate basis (as opposed to India's insistence on a single unified treaty covering both) is yet another example of how the 'big brother' in the region can twist the arms of its smaller neighbours.

This is stated in an article, "Teaching Nepal A Lesson", appearing recently in the "Economic and Political Weekly", published from Bombay.

Accustomed to treat Nepal as a subject in its sphere of control, New Delhi has taken umbrage at some recent gestures of Kathmandu's, the article says, adding that Nepal has been complaining for quite some time about the increasing trade deficit with India (running to more than Rs. 300 crore every year) and asking India to introduce a reasonable balance between exports and imports.

What is an even worse crime in the eyes of the South Bloc bureaucrats is Nepal's purchase of anti-aircraft guns from China, which has led New Delhi to give a veiled warning by indicating to Kathmandu India's "concerns at the acquisition of arms without apparent reason".

New Delhi seems to forget that Nepal is not one of the states in the Indian union, and is not bound to seek India's permission or give reasons for taking decisions that may suit its own foreign policy, it observes.

(Contd. on page 7 col. 2)

NRB Relaxes Margin For Opening Letters Of Credit

Kathmandu, April 28 (RSS):

Nepal Rastra Bank has decided to relax the rate of minimum margin for opening Letters of Credit (LC) to import medicines.

According to the Nepal Rastra Bank all firms as well as individual importers will be required to deposit 10 per cent as L.C. margin in order to import medicines. This facility was previously available to organised units like hospitals and nursing homes only.

The relaxed margin rates for L.C. introduced about two months ago, have now been further revised and the commercial banks have been directed accordingly.

The previous revisions were introduced in view of

(Contd. on page 7 col. 3)

TPC Starts Collecting Information, Other Details From Exporters

Kathmandu, April 28 (RSS):

The Trade Promotion Centre (TPC) has started collecting information from exporters about existing stocks and other trade details on the commodities that used to be exported to India.

This action of TPC follows His Majesty's Government's policy to get such goods exported overseas as these goods could not be exported to India.

According to the Trade Promotion Centre, Nepalese goods have not been exported to India after the bilateral trade and transit treaties between Nepal and India were terminated unilaterally by India.

Though the demand for Nepalese products especially lie ghee, pulses, cardamom, ginger, dried ginger, kaththa, kutch, herbs, jute and jute goods, oil cake, oil seeds and some other industrial products was very high in Indian markets and many Nepalese sellers and Indian purchasers had entered into agreements on purchasing these goods, Nepalese goods have not entered India after the bilateral trade treaty was terminated on March 23 with the Indian government's unilateral decision.

In this connection Pakistan, Bangladesh, Sri Lanka, Arab countries around the Gulf, Singapore, China and Tibet Autonomous Region of China are found to be the possible major markets for the commodities which previously used to be exported to India.

Contacts have been made with agencies concerned in these markets and samples and trade details of the commodities to be exported have been sent to them.

The overseas trade agencies in Singapore, Pakistan and some other countries contacted by the Centre have expressed their interest in purchasing Nepalese commodities. Necessary action is being carried on to get the Nepalese goods exported as soon as possible.

The Centre has started collecting information about the quantity, standard, price and packing of the commodities that can be immediately exported overseas.

The Centre has so far completed study at some main trade centres like Nepalgunj, Bhairahawa, Butwal and Biratnagar besides Kathmandu valley for collecting necessary up to date trade information for promotion of exports. This kind of study is planned for other places also, if necessary.

The Centre, in a press release today, has notified the exporters previously

(Contd. on page 7 col. 7)

INSIDE
Govt policies to help ease shortage of goods P.2
Support for govt's stand on separate treaties P.3
Texgt of the Nepal-India transit treaty (1978) P.5
Benazir denies Pakistan's hand in Afghan War P.6
Rival Lebanese factions to observe truce P.7

Bangladesh Tornado Toll Reaches 540

Dhaka, April 28 (AFP):

The death toll in Bangladesh's worst tornado in decades climbed to 540 with the recovery Friday of 19 more bodies from the rubble and three deaths in hospital.

A newspaper here said the figure could surpass 1,000.

The district chief of Manikganj district in central Bangladesh, which was ravaged by Wednesday's tornado, said rescuers continuing to search through the rubble of flattened tin-roof houses and buildings found 19 bodies on Friday.

He said rescue work was still continuing along with stepped up relief and rehabilitation measures

(Contd. on page 7 col. 1)

LDP Forces Budget Through Diet's Lower House

Tokyo, April 28 (AP):

The ruling party forced the budget through the Lower House of Parliament Friday despite an Opposition boycott, opening the way for Prime Minister Noboru Takeshita to step down because of an influence-peddling scandal.

It was the first time since World War II that the government had bucked the Japanese tradition of consensus and used its majority to pass a budget despite an Opposition boycott.

A Deputy Speaker of the House said he would resign from his post, while another lawmaker said he would quit Parliament to protest the ruling Liberal Democratic Party's handling of the vote.

Chairwoman Takako Doi of the Japan Socialist Party, the largest opposition group, said the move was "an outrage unprecedented since the end of World War II... and a serious challenge to the people."

She demanded that the government resign and left the opposition parties govern. "We are determined to continue to fight until we win the dissolution of the diet (parliament) and get new elections called," she said.

Doi and the chairman of the Democratic Socialist Party, Eiichi Nagasue, said the government was trying to cover up the scandal. Nagasue accused the government of an "unjustifiable debasement of parliamentary democracy."

Opposition politicians blocked the hallway outside the House chamber in an attempt to halt the vote, but guards pushed them aside to get Speaker Kenzaburo Hara into the 512-seat chamber.

After the 281-1 vote -- one independent cast a "no" ballot -- Takeshita bowed to the one-third empty chamber.

Later he told reporters, "to be honest, I am feeling relief, but the budget still has to go through the Upper House and I hope it will be passed quickly."

Asked if he intends to stay in office until the passage of the budget, he said, "you can take it that way."

13 Malaysian Gold Miners Buried Alive

Kuala Lumpur, April 28 (AFP):

Thirteen gold prospectors were buried alive in northeastern Trengganu State Friday when a 40 metre deep tunnel they were in collapsed, police said.

The group, which included several students, were among thousands of prospectors who have been working the grounds of Lubuk Mandi, scene of Malaysia's latest gold rush.

Trengganu State police chief Wan Razak Abdullah said the prospectors were tunneling through a 100 metre high hill when the cave in occurred.

"They are buried under tonnes of earth," said Razak in a telephone interview.

Gossner Mission

Govt Policies To Help Ease Shortage Of Goods

Janakpurdham, April 28 (RSS):

Janakpur zonal commissioner Surya Prasad Upadhyaya declared open a talk programme on "Nepal-India trade and transit" organised by the Janakpur Chamber of Commerce and Industry at a function here Wednesday.

On the occasion chief guest Upadhyaya said that there would be no shortage of essential commodities as a result of the policies adopted by His Majesty's Government.

Noting that India could not deprive Nepal of its transit facilities, Mr. Upadhyaya said that India would have to repent for the economic blockade imposed on Nepal.

Emphasizing the need for national unity, he said that there was no reason for anyone to be afraid of the present stalemate in the relations between Nepal and India.

PPEC member Bholanath Jha referred to transit facilities as a legitimate right of Nepal and said that Nepal attaches importance to its friendship with India but at the same time seeks to assert her rights.

Noting that it was inappropriate for a friendly country like India to impose economic blockade on Nepal, Janakpurdham, town panchayat pradhan pancha Krishna Giri said that the Nepalese people were united and would remain united under the leadership of His Majesty the King despite the misleading publicity carried out by the Indian media.

Welcoming His Majesty's Government's policy of diversifying trade, former pradhan pancha of Janakpurdham town panchayat Damodar Prasad Upadhyaya said that works should be carried out in the interest of the nation.

Ramswarup Ramsagar multiple campus chief J.P.B. Tharu said that every nation had the right to develop and safeguard herself and there was no reason for India to be embittered by this.

Advocate Laxmi Bahadur Nirala said that if the separate trade and transit treaties signed by the duly elected Janata government of India is considered an "irresponsible act" by the government of Mr. Rajiv Gandhi, it is ridiculous of that the present Indian government recognised the treaty of 1950 signed by the outgoing Rana Prime Minister.

General secretary of the Janakpur Chamber of Commerce and Industry Govinda Sirosiya said that India's attitude toward nepal was biased. India should have no objection on the work permit system introduced in Nepal because the Indian government itself has introduced work permit system for their citizens of one state to work in another state.

Speaking at the talk programme chaired by acting president of the Janakpur chamber of commerce and industry Devakinanda Choudhary, Prakash Chandra Shaha, Shyam Shrestha and national Jaycees legal advisor Sushil Koirala demanded that separate treaties on trade and transit be concluded between Nepal and India immediately.

Hashish Seized

Janakpurdham, April 28 (RSS):

The police have confiscated three hundred grams of processed hashish and four hundred grams bhang from the house of Seth Shaha Teli of ward No. 5, Janakpurdham town panchayat, recently.

The police have also arrested Shaha Teli for necessary action.

Rambrikshya Yadav and Magniya Yadav of ward No. 7, Jiradranjhi the village panchayat, Dhanusha district, have been arrested on the charge of illegally possessing country made gun, according to Dhanusha district police office.

Likewise Uttam Lal Yadav, Palat Thakur Badahi and Rajkumar Yadav have been arrested on the charge of stealing property worth Rs. 45,435 (forty five thousand four hundred and thirty five) from the house of Gonehal Yadav of ward No. 5, Daebdiha village panchayat, Dhanusha district, according to the office.

Meanwhile in Baitadi about 12 kg of hashish seized in Baitadi district on different dates were destroyed by burning at the district panchayat premises last Sunday.

In Lahan, Raudi Raut, a resident of Karjanha village panchayat ward No. 4, was arrested by the area police along with three maunds and two kilograms of ganja recently.

The accused has been handed over the district police office for legal action.

The ganja seized from the house of the accused is worth Rs. 45,000/- in the local market.

Stress On Development Of Alternative Energy Source

Kathmandu, April 28 (RSS):

A symposium on alternative sources of energy for cooking was organised here yesterday taking into consideration the energy problems of the urban areas caused by the present shortage in supply of energy sources.

The symposium organised by the Royal Nepal Academy for Science and Technology (RONAST) is being attended by 35 representatives of government and non-government organisations.

Discussions on the present energy situation in Nepal, alternative sources of energy for cooking, present problems and possibilities, RONAST activities in alternative energy sector, improved stoves, biomass briquettes, solar stoves, bio gas and other sources of energy were held at the symposium.

Highlighting the importance of the symposium in the present context, RONAST member Khilendra Narsingh Rana said that even though the main sources of energy were biomass, water, solar, wind, geo-thermal, coal, oil and gas, 95.88 percent of the energy is being consumed in the traditional way in Nepal.

Noting that 94 percent of the energy is being consumed by households, three percent by industries, 1.80 percent by transport and 1.20 percent by other sectors, he said that we have not been able to tap modern energy sources because of our traditional system, lack of consciousness, technicians and training facilities and transport problem.

Sheding light on technology of improved stoves, the representative of RECAST said that 28 to 40 percent of fuelwood could be saved by using such stoves.

He emphasised the need for involving the private sector in development and distribution of improved stoves through mobilisation of local resources.

Panchakumar Shrestha of the National Structure Engineering said that biomass briquettes can be made out of paddy husk, saw dust and waste materials of sugarcane. Paddy husk briquettes can be produced and supplied at 75 paisa a kilogram under present conditions, he added.

Noting that the briquette factories of Dharan, Narayangadh, Simara and Butwal had not been able to meet the demands of these areas, Mr. Shrestha said that His Majesty's Government should provide loans for opening briquette factories throughout the country.

Speaking at the symposium chaired by Vice-Chancellor of RONAST Dr. Ratna Shumshere Rana, general manager of Balaju Yantrashala Rajesh Prasad and general manager of Biogas Company Gyanendra Koirala threw light on solar stoves and biogas respectively.

484 Biogas Plants In Dhaulagiri, Gandaki Zones

Pokhara, April 28 (RSS):

The Biogas and Agriculture Tools Development Private Limited, established in 2034 B.S. with the objective of fulfilling alternative energy, has installed 484 (four hundred and eighty four) bio-gas plants in different districts of Dhaulagiri and Gandaki zones of the Western Development Region since it was founded.

Out of the target of installing hundred and fifty bio-gas plants in Pokhara in the current fiscal year, a total of hundred and four plants having different capacities including thirty eight in Pokhara town panchayat have been constructed.

The people of the area seemed quite interested in installing the bio-gas plants having different capacities provided by the Agriculture Development Bank.

His Majesty's Government contributes twenty-five percent to the construction cost besides providing facility in the interest on the loan.

Art Competition Winners Awarded

Biratnagar, April 28 (RSS):

Koshi zonal commissioner Dan Bahadur Shahi gave away cash prizes and certificates to the winners of the children's on the spot painting competition organised by Godavari Alumni Association (GAA) to mark the 31st anniversary of Royal-Nepal Airlines Corporation here recently.

Roshan Aryal of Arniko boarding school and Anil Singh of J.C. Bal Sadan received the first and second prizes of Rs. 1,200/- (one thousand two hundred) and Rs. 600/- (six hundred) respectively while Pawan Uprety of Arniko boarding school received the third prize.

Altogether 32 (thirty two) students (below the age of twelve) from 16 (sixteen) schools had taken part in the competition.

On the occasion chief guest Koshi zonal commissioner Shahi said that programmes of this kind would help develop the talents of the children.

RNAC regional director Indra Bahadur Kumar said that RNAC had been playing a significant role in social activities.

Convenor Rajesh Adhikari said that the on-the spot painting competition would be organised in future also.

Speaking from the chair Nepal Children Organisation district president Mrs. Devkumari Thapa said that such programmes would help to encourage the children.

Wooden Bridge Benefits Eight Village Panchayats

Gorkha, April 28 (RSS):

District panchayat president Indra Bahadur Gurung inaugurated a newly constructed wooden bridge over the Stul stream located at Swanra village panchayat of Gorkha district, recently.

The bridge was constructed at a cost of Rs. 43,160/- (forty three thousand one hundred and sixty), received through Swanra intensive village development programme, being implemented through joint cooperation of community service coordination committee and Save the Children U.S.A. as well as local peoples' participation, it is learnt from district panchayat secretariat, Gorkha.

People of about eight village panchayats have been facilitated by the bridge, which connects wards Nos 4 and 5.

Relief Assistance To Fire Victims

Biratnagar, April 28 (RSS):

Relief materials worth Rs. 56,200/- have been distributed to 280 families of wards Nos. 1 to 6 of Mauwaha village panchayat affected by the fire on April 19.

Seven hundred thatched roof houses and property worth about five million rupees were destroyed in the fire at the village panchayat.

The relief goods had been provided by the Saptari district administration, district panchayat, Red Cross, Jaycees, family planning and other social institutions.

A team including Sagarmatha zonal commissioner Surya Bahadur Sen Oli, district panchayat president Satrughan Prasad Singh and representatives of various social institutions visited the affected areas last Sunday and distributed Rs. 42,000/- to the fire affected people, Rs. 8,000 for repair of wells, ponds and taps and Rs. 6,200/- for roofing of a school building.

The district administration also distributed 10 quintals of rice while the Red Cross Society distributed five quintals, 50 kilograms of rice, 40 kilograms of milk, 200 metres of cloth, 40 pieces of dhotis and 80 pieces of blouse and pant materials to the fire affected people.

Likewise, Jaycees distributed three quintals of rice, four bags of salt, biscuits, two tins of kerosene and clothes while Family Planning Association distributed medicines to the people.

The relief works are being carried out by the committee constituted under the chairmanship of local pradhan pancha Rambilash Yadav, according to the zonal administration.

QUOTATION WANTED

NABIL WILL BUY ONE UNIT PC COMPUTER SYSTEM.

PLEASE CONTACT THE UNDERSIGNED FOR DETAILS.

QUOTATION TO BE SUBMITTED IN SEALED ENVELOPE TO THE UNDERSIGNED BEFORE CLOSE OF BUSINESS HOURS MAY 05, 1989. ONLY THE SUCCESSFUL BIDDER WILL BE NOTIFIED WITHIN 7 DAYS FROM THE CLOSING DATE OF TENDER.

ADMINISTRATIVE OFFICER

नेपाल अरब बैंक लिमिटेड
Nabil Bank
Nepal Arab Bank Limited

Need To Raise Standard Of Education Stressed

Bharatpur, April 28 (RSS):

Narayani zonal commissioner Tek Bahadur Thapa laid the foundation stones of the administrative and library buildings of the Balkumari Multiple Campus at Narayangadh recetly.

Efforts are being made to mobilise people's participation for construction of the two buildings estimated to cost 3.2 million rupees.

On the occasion the zonal commissioner said that the teachers should give attention to development of education in the country.

District panchayat president Tek Prasad Gurung said that politics should not be carried out by anyone in educational institutions to fulfil vested interests.

Speaking at the function chaired by chairman of the building construction committee Jawaharlal Pradhan, Bharatpur town panchayat upa-pradhan pancha Dr. Gangadhar Lamsal, president of the Narayangadh Chamber of Industry and Commerce Mahendralal Pradhan, campus chiefs Chiranjibi Shrestha and Suryamani Adhikary, and lecturer Jagannath Poudel said that emphasis should be given to development of necessary manpower and the standard of education along with the increase in the number of campuses.

Coaches Required On Rent

Hotel Association Nepal requires 12 to 22-seater diesel operated luxury coaches on monthly rental basis. Please contact us at Blue Star Building, Tripureswor, Room No. 1305, by Friday May 5, 1989.

Hotel Association Nepal

Tel No. 211887

Re-Tender (1) NBBU-3

For Supply And Delivery Of Cold Rolled Steel Sheets

1. Due to insufficient quantity of valid tender offered by suppliers which was opened on 23rd March 1989.

Sealed Tenders are invited from reputed Manufacturers or their Authorised dealers for the supply and delivery of 750 M.T. (Approx) of Cold Rolled Steel Sheets at Nepal Bitumen and Barrel Udyog Ltd. Amlekhgunj which is approx. 40 kms from Indian Border, Raxaul.

2. Tender document can be obtained from our Liaison Office, Naya Baneshwor, Block No. 3-78, Kathmandu-1 on payment of sum of Rs. 1,000.00 (Non Refundable).

3. Tender submitted by the Bidders should be accompanied with a Bid Bond amounting to two and half percent of the total price quoted.

4. Tender must be sealed in an envelop and should be written on it in capital Letters "RE—TENDER (1) NBBU-3 FOR SUPPLY AND DELIVERY OF C.R. SHEETS" and addressed to the Project Manager, Nepal Bitumen and Barrel Udyog Ltd. Liaison Office Naya Baneshwor, Kathmandu-1.

5. Tender shall be received and opened as per the following schedule: Last Date of submission: 19th May 1989. Before 12.00 PM, opening of the Tender: 19th May 1989 at 2.00 PM.

Tender shall be received and opened on the next working day at aforesaid time if the above mentioned day happens to be a Holiday. Tender received after due date and time will be rejected. Tenders will be opened in the presence of the tenderers or their authorised representative, however, their absence will not affect the opening.

6. NBBU reserves the right to accept or reject any part or whole of the tender without assigning any reason. Any further information regarding this Tender may be obtained from the Project Manager NBBU having following address.

Project Manager:

Nepal Bitumen and Barrel Udyog Ltd.
Liaison Office, Naya Baneshwor
Ka 3-78 Kathmandu-1

Post Box No.:4508, Phone No. :-2-22810
Tlx.: 2246 NEANI NP.

SEALED TENDER NOTICE
FOR
THE SUPPLY OF COKE AND/OR ANTHRACITE (OR EQUIVALENT)
TO
HIMAL CEMENT CO. LIMITED

Sealed tenders are invited from the interested suppliers or their authorised agents for the supply of 20000 MT of Coke and/or 17000 MT of Anthracite (or equivalent) required for Himal Cement Company Limited, Chobhar, Kathmandu, Nepal.

SPECIFICATIONS:
(A) -- Coke -20000 MT per year requirement:—
- Volatile matter - less than 10 %
- Ash contents - maximum 28 %
- calorofic value (low heat value) - minimum 5200 K.Cal/kg.
- Size - 10 mm to 50 mm
- Total moisture - maximum 10% as received
-- Price to be quoted on CIF Kathmandu Chobhar Factory Delivery basis.

AND/OR

(B) -- Anthracite(or equivalent) - 17000 MT per year requirement:—
- Volatile matter - less than 10%
- Ash contents - maximum 15%
- calorofic value - minimum 6200K. Cal/kg. (low heat value) -
- Size - 10 mm to 50 mm
- total moisture - maximum 10% as received
-- Price to be quoted on CIF Kathmandu Chobhar Factory Delivery basis.

1. The tender documents shall be available for sale at Himal Cement Co. Ltd. Chobhar, Kathmandu and also at HCC's Branch Office at Baneshor, Maitidevi near Dhobikhola Bridge against payment of Rs. 1,000/- per set. (non-refundable).
2. The closing date for purchasing and submitting sealed tenders shall be on the 21st day from the date of first publication of this notice and tenders shall be opened on the 22nd day at 3 PM at Chobhar Office in the presence of the attending tenderers or their authorised representatives.
3. Tenderers or their representatives are required to produce a letter of authority from their respective firms authorising them to attend the tender opening.
4. In case the deadline set for opening of sealed tenders happen to be holidays, the tenders shall be opened on the next day at the same time.
5. Tenderer's name and address, materials tendered for, should be clearly mentioned in the envelope while submitting the same to the Company.
6. Tenders must be accompained by a receipt of cash desposits (bank voucher) equivalent to 2.5% of the total tender amounts made to Company's current account no. 3 at Nepal Bank Limited, Chobhar Branch, Kathmandu or Bank draft or bank guarantee issued in favour of the Company, as an earnest money. In case the bank guarantee being issued by a foreign bank, the counter bank guarantee of any Nepalese Bank should also be accompained in the tender.
7. The company reserves the rights to accept or reject partly or wholly or any tenders without assigning any reason whatsoever.
8. Tenders not fulfilling the aforementioned conditions or received after the due date shall be disqualified.
9. For further information, the interested parties are requested to contact HCC's Office at Chobhar, Kathmandu, Nepal during office time.

HIMAL CEMENT COMPANY LIMITED
POST BOX NO. 321
CHOBHAR, KATHMANDU
NEPAL.
TEL. NO. 2-14958,
2-12762

Gossner Mission

Support For Govt's Stand On Separate Treaties

Kathmandu, April 28 (RSS):

Various district panchayats have supported the stand taken by His Majesty's Government for the separate treaties on trade and transit.

Okhaldhunga: The 34th district assembly of Okhaldhunga district panchayat passed a resolution stressing Nepal should receive unrestricted transit facility as it is the legitimate right of the landlocked country.

Musikot: A meeting of Rukum district panchayat expressed deep regret over the economic blockade imposed by India on Nepal, impairing the age old relationship existing between the two countries and stated it is the legitimate right of a landlocked country like Nepal to receive the transit facility according to the International Law.

Dhulikhel: A meeting of Kavrepalanchowk district panchayat passed a resolution stating that the economic blockade imposed by the Indian government on Nepal is an inhuman act.

The resolution further stated that it is the legitimate right of Nepal to receive the transit facility according to international norms and laws.

Dhunche: A meeting of Rasuwa district panchayat has passed a resolution stating that the present behaviour of Indian government towards Nepal is very unfortunate and regrettable.

The resolution says that the Indian government's act of stopping supply of goods to Nepal as well as other goods imported from third countries is an unfriendly act and contrary to international norms.

Ilam: Ilam district panchayat held a meeting expressing surprise at the present behaviour of India contrary to the social, religious and financial relations between the peoples of Nepal and India.

The meeting stressed the need to solve the present problem as soon as possible.

Achham: Achham district panchayat has commented that transit is a legitimate right of a landlocked country like Nepal.

The meeting suggested to hold bilateral talks and sign treaties on trade and transit.

Tansen: Tansen town panchayat held a meeting urging to sign the trade and transit treaties through bilateral talks and mutual understanding.

Dhanusha: Nepal Elder's Organization Dhanusha district executive committee president Sitaram Mahaseth expressed sorrow at the economic blockade imposed by India on Nepal following the expiry of trade and transit treaties.

In a statement he said, it does not suit India to act in this way towards a friendly neighbour.

Supporting the stand taken by His Majesty's Government he requested the governments of both the countries to solve the problem.

Damauli: A special meeting of ex-servicemen's club, Tanahu, passed a resolution heartily welcoming the stand taken by His Majesty's Government for two separate treaties on trade and transit with India.

The resolution further stated it was quite unexpected and unwise step of the Indian government to stop the movement of goods to Nepal.

Population Programmes Reviewed

Kathmandu, April 28 (RSS):

The second four-monthly progress review meeting of the population related development programes implemented under the current fiscal year was held under the chairmanship of vice-chairman of the National Population Commission professor Shanker Raj Pathak at the secretariat of the National Population Commission here Thursday.

On the occasion professor Pathak emphasised the need for working actively to overcome the problems faced in implementation of population programmes as population programes plays a significant role in fulfilling the basic needs of the people.

Quake-Affected Families Begin Reconstruction

Janakpurdham, April 28 (RSS):

Four thousand two hundred and eighty three (4,283) families of all the five districts of Janakpur zone, who have received loans under earthquake affected people relief programme, have started reconstructing and renovating their houses.

The earthquake victims have received housing loans of Rs. 2,05,55,389/- (twenty million five hundred fifty five thousand, three hundred and eighty nine), from various banks for reconstruction and renovation of houses destroyed or cracked by the last August 21st earthquake, it is learnt from Janakpur zonal commissioner's office.

Loans amounting to eight million, forty seven thousand nine hundred and eighty nine rupees (Rs. 80,47,989/-) were provided to 1714 (one thousand, seven hundred and fourteen) families in Sindhuli, Rs. 60,69,250/- (six million, sixty nine thousand two hundred and fifty) to 1,271 (one thousand two hundred and seventeen) families of Remechhap.

Eight hundred and sixty two (862) families of Dolakha have received Rs. 43,10,000/- (four million three hundred and ten thousand), 455 (four hundred and fifty five) families of Dhanusha district Rs. 19,20,650/- (one million nine hundred twenty thousand six hundred and fifty) and thirty five families of Mahottari district Rs. 1,80,000 (one hundred and eighty thousand) under the earthquake affected people relief programme, according to Janakpur zonal commissioner's office.

FOR SALE

External 5 1/4 inch disk drive for Toshiba 1000, 1100, 1100 laptop computer-Rs. 4000. Osborne computer for repair or parts -Rs.700. Camera tripod Rs. 400. USA NTSC system VCR and small color TV-Rs. 11,800. Black & Decker British-made electric drill; 550 watt, 13mm, with bits-Rs.1800. 5.25 inch computer disks, used, ds/dd, quantity 400-make us an offer. Sony shortwave 9-band radio-Rs.1300. 2 sturdy rainsuits for motorcycles-Rs. 400 and Rs. 700. Contact 412071.

Wanted

An experienced Management level staff for a Travel Agency. Applicant must have contacts with Tour Wholesellers in the U.S. and S. American Travel Market for Special Interest tours to Tibet, China and Nepal. Knowledge of English and Spanish language essentiai. Salary negotiable. Joining date from 17th Ashad 046. Please apply to P.O. Box 3263 within 35 days after the first publication.

FOR SALE

Bi-Lingual IBM computer desktop publishing system, with 640 K-XT 12 MHz Compaq II clone, 40 MB hard disk, 5 and 3 inch disk drives, Hewlett Packard Laser Jet Series II printer, 200 watt Uninterrupted Power Supply for 5 hours continues operation, 500 watt regulator/transformer, Xerox Ventura Publisher, Workstar 5.0 Professional, Logitech C7 Mouse, Dungjan Nepali-English bi-lingual work processor, many extras. Duty paid. Rs. 165,000. Contact 412071.

Lenin's 119th Birth Anniversary Observed

Kathmandu, April 28 (RSS):

The 119th birthday anniversary of the founder of the Soviet Union V.I. Lenin was celebrated by organising a talk programme Wednesday.

Speaking at the talk programme organised by the Nepal-Soviet Friendship Association, Nepal-Soviet Cultural Association and the Mitra Kunje, former Prime Minister Kirtinidhi Bista said that the efforts being made by Lenin to set up and develop the Soviet Union as a great nation before the world was very inspiring.

Mr. Bista said that the thoughts of Lenin had inspired nations to free themselves from the clutches of foreign domain and to attain freedom and develop themselves.

Mr. Bista also shed light on the cordial relations existing between Nepal and the Soviet Union and the contributions made by the Soviet Union for development of Nepal.

Soviet ambassador Dr. K.N. Kulmatov said that the Soviet Union respects the sovereignty of all the countries.

Dr. Kulmatov said that he had found Nepalese people peace loving.

Speaking at the function chaired by the president of the Nepal-Soviet friendship association Krishna Prasad Bhandari, president of the Nepal-Soviet cultural association Bhubanlal Pradhan threw light on the life and personality of V.I. Lenin, the founder of the Soviet Union.

HMG's Decision On Treaties Welcomed

Kathmandu, April 28 (RSS):

Former RP vice-chairman Dawa Finjo Tamang, former Assistant Minister Man Bahadur Jabegu and former RP members Chhewang Sonam Tamang and Kaman Bahadur Pal have welcomed the decision taken by His Majesty's Government on matters relating to trade and transit traties with India.

Former RP vice-chairman Tamang and former RP member Tamang, in a joint statement, have said that the Indian economic blockade had affected the life of the Nepalese people and that this problem should be solved in a justifiable manner.

The statement says that the delay in signing of the treaties would not be beneficial for both countries.

Former Assistant Minister Jabegu regretted the steps taken by India against Nepal and demanded that India provide land-locked Nepal transit facilities immediately.

Former RP member Pal referred to the stand taken by His Majesty's Government on trade and transit treaties as timely.

FOR SALE

Bi-Lingual IBM computer desktop publishing system, with 640 K-XT 12 MHz Compaq II clone, 40 MB hard disk, 5 and 3 inch disk drives, Hewlett Packard Laser Jet Series II printer, 200 watt Uninterrupted Power Supply for 5 hours continues operation, 500 watt regulator/transformer, Xerox Ventura Publisher, Workstar 5.0 Professional, Logitech C7 Mouse, Dungjan Nepali-English bi-lingual work processor, many extras. Duty paid. Rs. 165,000. Contact 412071.

Cloth Weaving Training Programme Opened

Pokhara, April 28 (RSS):

Gandaki zonal commissioner Babuan Thakur declared open the two-month long cloth weaving training programme organised by the Cottage and Rural Industry Development Committee at a function here recently.

The training programme is being attended by 20 persons from Kaski, Gorkha and Tanahu districts.

In his inaugural speech, the zonal commissioner said that the training would help women to become more self-reliant.

Speaking from the chair Kaski district panchayat president Ambar Bahadur Karki suggested that the trainees set up cottage industries in their respective villages by taking loans from banking institutions as the economy of the country cannot be strengthened without the all round development of the people.

The chief district officer expressed the view that the training programme would prove beneficial for meeting the basic needs of the people.

Vice-president of the Pokhara Chamber of Commerce and Industry Fanindraman Shrestha said that skilled manpower was required for running small and big industries in an effective manner.

Zonal manager of the Agriculture Development Bank Shivaram Joshi informed that loans upto Rs. 5,000/- could be received by people living below the poverty line without any collateral for running small bussiness.

Chief of the Cottage and Rural Industry Development committee Batuk Nath Dhakal said that training would help people to make use of their spare time and contribute towards increasing production of cloth.

On the same occasion the Gandaki zonal commissioner gave away certificates to the participants of the sweater knitting training programme organised jointly by the Cottage and Rural Industry Development Committee and the Kathmandu Export Services Centre.

The two-weeklong training was participated in by 16 women.

In Lahan, a fifteen day orientation course was held under the aegis of Nepal Druggists Association Sagarmatha zonal branch in cooperation with Drug Management Department here recently.

The course was participated in by 119 (one hundred and nineteen) drug sellers from Jhapa of Mechi, Saptari, Siraha, Udayapur of Sagarmatha, Dhanusha and Mahottari of Janakpur zones.

Fire Kills Two In Kavre

Kavre, April 28 (RSS):

A fire which suddenly broke out in the house of Punya Prasad Dahal of ward No. 4, Devitar village panchayat burnt two persons to death and gutted five houses and four sheds.

Property worth about Rs. 600,000 (six hundred thousand) was destroyed in the fire.

Poth Prasad Dahal, his wife and daughters got seriously injured when they tried to extinguish the fire, it is learnt.

Forest Project Underway In Janakpurdham

Janakpurdham, April 28 (RSS):

Five construction and development works are being carried out under the Dhanushadham forest project at a cost of Rs. 960,000 (nine hundred and sixty thousand).

The construction works include the **Ilaka** forest office building, staff quarters, one bridge, a three point five k.m. road and two hand pumps for drinking water and production and distribution of twelve thousand varieties of trees. These works will be completed this year.

Trees will be planted on twenty hectares of barren land of Dhanushadham forest area.

According to Dhanushadham forest project chief Manoharlal Shrestha, the construction of deer cage, picnic spot and drinking water and forest garden has added to the attraction of the forest.

The survey of the eleven km wall around the area and the survey of the north-south and east west road had been completed.

Altogether 30,000 (thirty thousand) different kinds of trees have been produced under the forest project to be distributed to all the nearby village pachayats.

Meanwhile, 1,233 (one thousand two hundred and thirty three) smokeless stoves have been distributed at Bharatpur, Baigadawar Pusawalpur, Yagyabhumi, Dhanusadham and Godal village panchayats.

Prizes Given To Dedicated Employees Of NRB

Kathmandu, April 28 (RSS):

Governor of Nepal Rastra Bank Ganesh Bahadur Thapa Wednesday gave away prizes to 23 officers and other employees of the Nepal Rastra Bank completing 25 years of service on the occasion of the 34th anniversary of Nepal Rastra Bank.

On the occasion Mr. Thapa also gave away prizes and certificates to the winners of literary and sports competitions organised by the Nepal Rastra Bank Bankers Club.

ON THE AIR

29 April 1989

Radio

5005 K Hz 7165 KHz 792 K H (Kathmandu) and 684 KH (Pokhara)

News Nepali
0700. 0830. 0900 1300 1430 1830. 1960. 2130

English.
0800. 2000

Television

Band III Channel 5
Picture: 175.25 M Hz
Sound: 180.75

News:
0815 1940 - Nepali
2140 - English

Programme:
1730—Opening
Sadhana Sangam
Physical Exercise
1830—Opening
1840—Improved Stove (Documentary)
1900—Songs
1915—Sports
2000—Aath Baje (Energy Research)
2030—Telefilm-Tada Ko Basti (3rd Episode)
2105—Pratikriya.

Tender Notice No. 4/045-46

(First publication Date 2046-1-16)

1. Sealed tenders are invited from the reputed manufacturers/ suppliers for the supply and delivery of Micro Computer, printer, interrupted power supply system, stabilizer, system software, Air conditioning, planecoder.
2. Tender documents can be obtained from this office (During office hours) on the submission of bank voucher of Rs 100/- deposited in Nepal Bank Ltd. Lazimpat A/C No. 645 (Non-Refundable)
3. The bidders should submit their sealed tender within 21 days from the date of first publication of this notice at Nepal Television, Singha Durbar, Kathmandu marked as "Tender for supply and delivery of Micro Computer".
4. Nepal Television reserves the right to accept or reject party or fully any tender without assigning any reason what soever.

Nepal Television
Singha Durbar
Kathmandu, Nepal.

Classified Advt.

To - Let
Furnished or unfurnished bungalow in a very good locality. Please contact personally. Jangabir 226637/228472

Immediate For Sale
Volkswagen Van (Transporter)
Model 1981
Petrol engine
only 30.000 km reg. no. S.123.362
Duty not paid
Contact: Mr. Alfred Maurer C/O Hotel Tukche Peak
Tel. 215739

To-Let
Two storey bungalow, four bedrooms, furnished, telephone, garage, servant's quarter, Bansbari, Sallaghari, reasonable rent. Available now.
Contact: Limbu
Phone: 4-15669

On-Rent
Large space located in the heart of city. Very ideal for projects, Foreign Missions, Banks, Travel agencies and a nice bungalow close to Durbarmarg.
Contact: Dhakal, : 4-18921

For Sale
Toyota Corolla Station Wagon type
1985 model, 1300 c c
Mileage 35,000 km
Price 4,75,000
Phone: 223541 office hours
Shyam

For Sale
TOSHIBA 1200 HB Laptop PC 20 mb memory, floppy drive 110/240, Software, Case, manuals, DICONIX portable printer, Both. excellent condition
Phone Mrs. Ghimiray 224326 (days)

Car For Sale
Peugeot 504-1983 Model
Mileage 54,000 km, 1800 c c
Price Rs. 2,75,000
Shyam
Phone: 223541 Office hours.

To Let
Modern bungalow in Pani Pokhari with telephone and hot water facilities, can be used as single unit or 2 independent flats. Contact- 415064 Shrestha

Training On Rural Drinking Water, Sewerage Repair

Kathmandu, April 28. (RSS):

A monthlong training for workers engaged in rural drinking water and sewerage repair and maintenance and volunteer instructors organised by the Department for Drinking Water and Sewerage began here Thursday.

Altogether 14 persons engaged in repair and maintenance of drinking water and sewerage are taking part in the training.

On completion of the training programme, the trainees will be engaged in organising training programmes in their respective districts to meet the local requirements.

Youngmen Suicide Attempt

By A Staff Reporter
Kathmandu, April 28:

Two young men tried to end their lives Thursday by consuming poison in separate incidents. Bhim Bahadur Gurung 22, of Naxal and Krishna Bahadur Lama, 29, of Purano Baneswor, were found lying in unconscious condition at their homes. Both of them, now at Bir Hospital, are said to be in critical state.

Burn: Bel Kumari Dahal of Devi Tara village in Kavrepalanchowk district sustained severe burn injuries Thursday when her house caught fire. She has been admitted to Bir Hospital in serious condition. The extent of damage to property, before the firemen put out the fire, is not known. In another similar incident, firefighters were successful in averting loss of life or any significant property by a fire that broke out in a house at Baneswor Height Thursday. The house belonged to Raj Kumar Agrawal.

CITY BRIEFS

Found: Police have found a dead body of an unidentified man aged around 26 years at Jorpati village Ward No. 2 of Kathmandu district. The body has been sent to Bir Hospital for postmortem, police said.

Missing: A 15-year-old boy Subash Chandra Baral is missing since Thursday from his house at Chabahil Chuchhepati, police said.

His Majesty's Government Of Nepal
Department of Agriculture

Aquaculture Development Project
Kathmandu, Nepal

Tender-Notice

Tender No IS 3/792-NEP (SF) FOR THE SUPPLY OF DOZOR
(First date of publication 2046-1-15)

Aquaculture Development Project invites sealed tenders from interested firms of any member country of Asian Development Bank, Manila for the supply of Dozor.

Tender documents can be obtained from Aquaculture Development Project, Headquarter, Harihar Bhawan, Lalitpur during office hours on payment of a sum of Rs 300.00 (Three hundred Rupees) only per tender which is not refundable. The Payment will be deposited in Nepal Rastra Bank A/C No Ka-1-1-5-6 within 45 (fortyfive days) from the first publication in the newspaper. Sealed tender for the supply of the Dozor must be written clearly on the sealed envelop.

Tender must be submitted upto 5 P.M. of the last date of application in this office. Any tender arriving later than the date and hours as specified above will not be accepted. Tender will be opened on the next day at 14.00 hours in the presence of tenderers or their authorised representative or without them. If the opening day of the tenders happens to be a holiday the next working day will be effective.

After approval of the tender bid, tenders should deposit 2.5 percent of the total amount within a week keeping validity period of six months.

The Project reserves the right to accept or reject the whole or in part of any or all tenders without assigning any reason whatsoever.

Project Manager
Aquaculture Development Project (Second)
Harihar Bhawan, Pulchok Lalitpur.
Phone No. 521597, 522121.

Gossner Mission

Without a well-organised, efficient and development-oriented administration, effective and speedy execution of all developmental plans and programmes is not possible.

—His Majesty King Birendra

ROYAL PALACE CIRCULAR

Kathmandu, April 28:

Her Majesty the Queen on the occasion of 18th Aishwarya Shield Spelling Contest organised by Godavari Alumni Association distributed Aishwarya Shield, medals and certificates to the participants at the City Hall on Friday.

THE RISING NEPAL

APRIL 29, 1989 SATURDAY

Start Dialogue

NEPAL has time and again expressed its willingness to discuss and negotiate any issues between Nepal and India including the specific issues of trade and transit. Nepal has also repeatedly made it clear that it is also willing to review the Peace and Friendship Treaty between the two countries with a view to making it in tune with the time. Though Nepal is patiently awaiting India's response regarding the specific agenda, level, venue and date of the talks, His Majesty's Government has still taken note of the statement made by India's External Affairs Minister P.V. Narasimha Rao on Wednesday in the Indian Parliament expressing India's willingness to discuss with Nepal the entire gamut of Nepal-India relations including the working of the Peace and Friendship Treaty of 1950. The Chief Spokesman of His Majesty's Government while commenting on the statement said to newsmen on Thursday that while Nepal has already conveyed to the Indian authorities its readiness to have friendly talks with India on all issues, as regards to the other things mentioned in the Indian Minister's statement, it should be made clear that Nepal was prepared to fulfil her commitment under the trade treaty initialled in New Delhi in October last year, which India did not sign despite Nepal's repeated invitations. However keeping in mind the increasing hardship faced by the Nepalese people due to the stalemate in the trade and transit issues and the resultant economic blockade imposed upon Nepal by India, Nepal is ready to let bygones be bygones and is looking forward to having a friendly dialogue with India at the earliest to end the current impasse.

Despite the sincerity on the part of Nepal to work towards strengthening the entire spectrum of traditional ties between the two countries, it is regrettable to see some Indian media making false accusations against Nepal regarding its willingness to negotiate problems with India in a cordial atmosphere. Therefore, the Chief Spokesman of HMG has done well to call the reports circulated specially by India's official media that Nepal has shown no interest in starting negotiations with India to resolve the present stalemate as simply false and misleading. The Spokesman also informed the newsmen that Nepal's willingness for a friendly dialogue has already been officially communicated to India through diplomatic channels.

Nepal strongly believes that while trade is a matter of periodic convenience, transit is an universal right of a landlocked nation guaranteed by international law and while Nepal bears no ill will towards any country, it also expects others to reciprocate its feelings and understand its aspirations and legitimate rights. Nepal has, thus, welcomed the reported statement of Indian Prime Minister Rajiv Gandhi that India would act according to international law and while Nepal has made it clear its willingness to start talks to end the current impasse, it also expects India to follow up its till now only rhetorics with concrete actions. □

Thought For Today

You can't think rationally on an empty stomach, and a whole lot of people can't do it on a full one either.

—Lord Reith

US And Japan

Fighter Project Tests Ties

By Russell Warren Howe

DOGFIGHTING between the United States and Japan over an agreement to co-produce a Japanese fighter aircraft for the mid -1990s has focused new attention on the often uneasy relationship between the world's two economic super-powers.

Greater Threat

At the centre of controversy in the United States is transfer of technology--at a time when growing number of Americans perceive Japan as potentially a greater threat than the Soviet Union to the United States.

Japan already has been involved in aircraft deals with the United States, co-producing the F-15 front-line fighter and the P-3C Orion naval patrol plane.

The difference now is that the FS-X (strike fighter, experimental) will be a Japanese design based on the airframe of the American F-16. Critics here insist that to safeguard U.S. technology Japan should buy F-16s "off the shelf."

Tokyo, however, has not imported major military aircraft made entirely overseas since 1955, and says the 20-year-old F-16 is not what it wants for 1995.

Initially, Japan intended to do what major European powersdo–build an aircraft entirely its own.

Washington protested, saying this would cost about $75 million per plane, while co-production and technology-sharing would cut unit costs by about one -third.

Reluctantly, the Japanese agreed, despite strong criticism from industrial lobbies and the parliamentary opposition.

Former U.S. Defence Secretary Frank Carlucci, who worked on the project for the Reagan Administration, said in a recent conversation that his team had cut "a very good deal."

The prime contractor for the FS-X, Mitsubishi Heavy Industries, would give General Dynamics between 35 and 40 per cent of the $1.3 billion initial prototype development, then a similar share of bringing the aircraft from its experimental to pre-production phase.

The two countries would share technology, with the United States getting Fuji Heavy Industries knowledge of all-composite wing manufacture and the new, miniaturised phased-array Mitsubishi radars for early-warning systems and for the verification procedures needed to enforce disarmament agreements.

The Japanese government will be committed to buying at least 170 aircraft. U.S. participation in production will be negotiated in 1993, but Washington is not committed to buying any FS-Xs.

"We get all the (technological) flowback for nothing," said Carlucci. "Can you imagine any European ally agreeing to something like that?"

Carlucci scorns Congressional critics who say Japan will obtain American technology and exploit it to break the U.S. lead in civilian airliner development, saying an attack fighter has as much in common with a jumbo jet as a racehorse with an elephant.

Says **Aviation Week**, the authoritative mouthpiece of the U.S. military aerospace industry, "To tell the Japanese at this late date that they cannot, in effect, be trusted to apply F-16 technology constructively to the programme is short-sighted and insulting."

Outrageous

Carlucci pointed out that no U.S. ally has responded so well as Japan to Washington's urging to increase its share in "free world" defence. He and others find it outrageous that Japan be seen in a different category from Britain and France.

By 1990, Japan will have 60 modern destoyers around its shores, compared with the U.S. Pacific Fleet's 25. It will have 100 P-3Cs on anti-submarine patrol, compared with the United States' 23 in the area.

Japan also will have about 2000 F-15s, which observers say compares respectably with the 300 or so which defend the continental United States.

The data base for Japan's American critics is the U.S. trade deficit with Japan—up from $38 billion in 1985 to about $50 billion in 1988 and projected at $60 billion for 1989.

The deficit is usually blamed on Japanese import barriers. Some analysts, however, believe the biggest cause is an inability by the United States to produce for Japanese taste.

"To call national taste a form of discrimination is surely unreasonable," said Carlucci, now an international investment banker. He believes the Japanese are getting a raw deal.

But the national mood is otherwise. A recent poll by the **Washington Post** found that 48 per cent of respondents thought Japan was more a threat to the United States than the Soviet Union.

The same percentage thought Japanese should not be allowed to buy real estate in the United States, while 79 per cent wanted restrictions on Japanese investment in U.S. industry.

Fearing legislation on these lines— and Japanese retaliation—a Bush administration spokesman said all Japanese investment in the United States helps to recycle the trade deficit, "which is a mathematical result of the budget deficit."

Patriotic Congressional conservatives have found some academic support.

Carnegie Foundation analyst Clyde Prestowitz said with reference to the FX—X project, "This is surely the first time in history that the territory (the United States) being colonised has actually paid for the right to defend the coloniser."

Nothing the United States' heavy share of unpaid debts by developing countries, Prestowitz, a former U.S. trade negotiator, said, "It is simply inconceivable, over any period of time, that the world's largest debtor will carry six to seven times the load of the largest creditor."

The Japanese appear to agree.

Last year, Tokyo asked the International Monetary Fund to increase its current base (about $60 billion) by about half, and offered to bear the lion's share.

Best Way

This would have moved Japan from its current fifth place into the No.2 slot behind the United States. Then Treasury Secretary James Baker, now Secretary of State, vetoed the plan.

Most Americans agree with the Department of Commerce that the best way to reduce the trade deficit is to cut the budget deficit, but few are agreed on where to start. □Compass

NEWSCAN

By Gyan Rai

A LOCAL Cantonese-speaking fan of the Hong Kong television soap operas said recently that his favourite shows now are using so many English words that he had to ask his children what was going on to understand them.

Linguists charge that the media in Hong Kong is partly responsible for the influx of English loan words into Cantonese. Cantonese, spoken by more than 60 million southern Chinese, is not what it used to be in the British colony, the linguists point out. This is because the Cantonese language has now incoporated hundreds of words from English, they say.

Cantonese is one of the big seven in the Chinese language group, and it is also spoken in the Chinatowns of major Asian, European and North American cities.

Because of English loan words creeping into everyday use in Hong Kong, not only are the older generation of Hong Kong finding it difficult to understand the highly tonal Cantonese language, but Cantonese speakers across the border in China's Guangdong province sometimes have problems understanding it.

When a Cantonese speaker in Hong Kong wants to say "I'll call you when I have time," he might say "**Dak hang call nei.**" "**En M enjoy ah?**" "means Did you enjoy it?."

Job hunters might be asked "**Yao mo koll?**" or "Do you have qualifications?"

Chinese language expert K.K. Yim says that English is everywhere, in radio talk shows, popular television entertainment, films and even in some papers and magazines.

Even Hong Kong's weekly magazines and university publications bristle with English words and phrases written in the western writing system without being transliterated into Chinese characters. English or English loan words are widely used for specific purpose in banking and Western medicine and other fields dominated by Western technology. The local pop stars spice up their songs with words like "love" and "baby".

A linguist from the Chinese Language Department of the Chinese University said Guangdong residents often had difficulty in understanding their Hong Kong counterparts. However, he further said that they themselves are adopting some of the same English borrowings as the Hong Kong Cantonese.

Words like **Ah sir** for police **basi** for bus and **tipsi** for tips are now commonly heard in Guangdong province, the linguist further said.

Some linguists are of the opinion that the number of English words in Cantonese has jumped to some 500 compared with fewer than 100 a decade ago. It's because of the social trend of the day, said businessman Stephen Wong. He further admitted that English words would crop up in "just about every sentence" in his conversations. He sometimes found it more "convenient" to express himself in English.

Others, particularly the emerging Chinese "yuppies" known locally in Hong Kong as "chuppies" consider the use of English loan words as a status symbol revealing higher economic and educational background. It is as popular as having English names, one said.

Commonly-accepted English words that now have phonetic equivalents in written Cantonese include **dadi** (daddy), **mami** (mommy), **kitfit** (keep fit), **baibai** (good-bye), **pati** (party), **bosi** (boss) and **diksi** (taxi).

Not only that, newcomers imported wholesale to the lexicon include "case", "happy", "friend", "casual", "trouble", "so what", "sure win", "understanding", "common" and "simple".

Linguistic pilefering was natural given Hong Kong's bilingual history and its roughly 150-year colonial history, said the head of the Hong Kong Polytechnic University's Department of Chinese Translation and Interpretation.

English and Cantonese are both the official languages in the British colony, although Cantonese has only had official status since 1974. In addition, Hong Kong's education system is dominated by Cantonese although English is taught throughout the school system. However, the quality of instruction and value placed on it vary greatly.

It is said that some educators have criticised the current system for producing students literate in neither Chinese nor English. They describe the current result as "Chinglish". The head of the Polytechnic Department of Chinese said that only those Hong Kong people who are highly competent in English use a lot of English terms in informal, intimate conversation. Those less proficient English speakers tend to corrupt their borrowings, he further said.

For example, they might say "Open door see mountain" which is a literal translation into English of a Cantonese idiom meaning "straightforward."

Linguists here said that the changeover to Chinese rule in 1997 has not meant a radical shift to the official Chinese language of Mandarin. Despite efforts to promote Mandarin, local people, and especially the younger generation, seemed not eager to forsake their mother tongues.

Chinese language expert Yim further said that the young people in Hong Kong prefer English, Japanese and French to mandarin. □

LETTERS

Firm Conviction

The impasse arising from India's insistence on a single, unified treaty on trade and transit with Nepal has led to hardships to the Nepalese people, which is very sad. However, the Nepalese people are firm in their conviction that trade and transit are separate matters and, therefore, require separate treaties. Any effort to revert to the earlier arrangement—a single trade and transit treaty—can at best be termed retrogressive. It is incomprehensible that the Indian Government should bring up an issue that was already settled to mutual benefit eleven years ago, flouting the legitimate aspirations of the Nepalese people. The Indian media, too, have chosen to distort the prevailing picture, misleading the people who have no other means to reach the truth. It is expected that the Indian Government will demonstrate an appreciation of the genuine sentiments of the Nepalese people and start efforts to arrive at separate trade and transit treaties with the Government of Nepal.

Anil Nepal
Kalikasthan,
Dilli Bazar

Improving The Bus System

There seems to have been an improvement in the bus service in the Capital of late. The efforts of the local authorities to facilitate the movement of people through the bus system are indeed praiseworthy . It is hoped that these efforts will continue in the future also with full earnestness. However, one area which needs immediate attention is the movement of female passengers. Perhaps fifty per cent of bus seats could be set aside for female passengers. This would greatly be to their convenience. If such a measure could be taken along with discouraging the buses from admitting even a single passenger above the number of their seats, travelling on bus would be a convenient affair.

Jhabindra Jnawali,
Dinesh Jnawali
Mahendra Pul,
Pokhara

Cockroach Control: The Natural Way

By Mallika Wanigasundara

NEXT to a better mousetrap, how to get rid of the omnipresent cockroach seems to be a never ending challenge to man's ingenuity.

The cockroach is the bane of the housewife, the hotelier, the janitor and municipal health departments. It thrives in posh mansions, in sewers, in nooks and crannies everywhere.

Cockroaches are the unwelcome co-occupants of any human abode. They eat into foodstuffs, even defying freezing cold to invade the refrigerator.

By the very nature of their common habitat in homes, it is dangerous to use insecticides to destroy them, though this is often done.

Teams of researchers at the University of Sri Jayawardnapura are currently studying ways to control the cockroach the natural way. In biological control, parasitic insects which prey on cockroach eggs have been successfully tried out in experiments.

Prof. Winstron E. Ratnayake heads the cockroach research in the university's Department of Zoology. He first hit on the idea of biological cockroach control on a visit to the Bhabha Atomic Research Centre in Bombay, India.

There he found a research note by one of the project assistants that the **ootheca** (egg case) of the American cockroach is invaded by a wasp parasite which can be artificially used for cockroach control.

Since then, insect scientists at the university have been busy on cockroach control studies. Professor Ratnayake reports that three Hymenopteran (wasp) parasites could destroy the cockroach.

One is a small, blackish wasp (**Tetrastichus hagenowii**); another is a large wasp (**Evania appendigaster**). These two species lay their eggs in the egg cases of cockroaches and feed on them.

Another is a bright, greenish-blue and large wasp which lays a single egg on the underside of the late adult stage of the cockroach.

University researchers have found that together these parasitic insects destroy around 60 per cent of cockroach egg cases.

This percentage can be increased even to 85-90 per cent if more female parasites are artificially released, Professor Ratnayake says.

He explains the logistics of how this can be done: large artificial populations of cockroaches have to be established and from them the egg cases have to be harvested. Then the parasitic wasps have to be allowed to lay their eggs in the cockroach egg cases.

These parasitised egg cases can then be broadcast where populations of cockroaches are found. They can also be conveniently dispersed in places where the pest usually hides.

When the parasitic wasps emerge from the egg cases, they will, in turn, lay their eggs in the egg cases of the cockroach, and will evertually destroy the young of the cockroach.

As in all biological controls a cycle will be set in motion. The cockroaches will become less and less and the parasitic wasps will find less egg cases to breed in. The wasp population, too, will then drop, followed by an increase in the cockroach population.

At this stage, says Professor Ratnayake, more parasitic female wasps or laboratory parasitised egg cases will have to be released, to maintain the level of cockroach control.

In the course of their studies, Professor Ratnayake's team has gained insights into the cockroach world. What is not generally known, for example, is that the cockroach has a very strong pair of mandibles with which it can even bite through lead plumbing.

The cockroach also bite humans, but generaly this does not happen because the insect is more afraid of humans than vice versa. Cockroaches, as a rule, scamper away into their hiding places when approached by humans.

But the insect is a carrier and transmitter of virus and bacteria. It can transmit the hepatitis and polio virus, Professor Ratnayake says. It can also spread bacterial diseases like gastroenteritis, enteric fever and dysentery, he says. □ Depthnews

TAILPIECE

"The boss is mean," the man told his wife, "but he's fair."

"What do you mean by that?"

"Well, he's mean to everybody."

Gossner Mission

Nepal-India Transit Treaty 1978

Readers will recall that in the article we published on April 24, 1988, the author Surya P. Subedi, had brilliantly argued that the 1978 Nepal-India Transit Treaty fell far short of the rights which Nepal was entitled to enjoy under international law and conventions. He further argues that any treaty arrangement on transit we might enter into with India should incorporate all of Nepal's rights as a landlocked state. We wish our readers to study the text of the Nepal-India Transit Treaty of 1978 along with the protocol, memorandum and exchange of letters which we shall be publishing serially. We begin the publication today with the text of the treaty which will be followed by the protocol, memorandum and exchange of letters, in that order. We solicit our readers to give us their opinions as to what kind of transit treaty Nepal should conclude with India and what should be their salient features. We request our readers to ensure that such suggestions fall within the ambit of international laws and conventions. We hope to publish our reader's suggestions in our "Open Forum".

- Editor

His Majesty's Government of Nepal and the Government of India (*hereinafter also referred to as the Contracting Parties),*

Animated by the desire to maintain, develop and strengthen the existing friendly relations an co-operation between the two countries,

Recognising that Nepal as a land-locked country needs access to and from the sea to promote its international trade,

And recognising the need to facilitate the traffic in transit through their territories,

Have resolved to conclude a Treaty of Transit, and

Have for this purpose appointed as their plenipotentiaries the following persons namely,

Shri Pitamber Dhoj Khati, Minister of Industry and Commerce — for His Majesty's Government of Nepal,

Shri Mohan Dharia, Minister of Commerce, Civil Supplies and Co-operation — for The Government of India.

Who, having exchanged their full powers, and found them good and in due form, have agreed as follows:

ARTICLE I

The Contracting Parties shall accord to "traffic in transit" freedom of transit across their respective territories through routes mutually agreed upon. No distinction shall be made which is based on flag of vessels, the places of origin, departure, entry, exit, destination, ownership of goods or vessels.

ARTICLE II

(a) Each Contracting Party shall have the right to take all indispensable measures to ensure that such freedom, accorded by it on its territory does not in any way infringe its legitimate interests of any kind.

(b) Nothing in this Treaty shall prevent either Contracting Party from taking any measures which may be necessary for the protection of its essential security interests.

ARTICLE III

The term "traffic in transit" means the passage of goods including unaccompanied baggage across the territory of a Contracting Party when the passage is a portion of a complete journey which begins or terminates within the territory of the other Contracting Party. The transhipment, warehousing, breaking bulk and change in the mode of transport of such goods as well as the assembly, dis-assembly or re-assembly of machinery and bulky goods shall not render the passage of goods outside the definition of "traffic in transit" provided any such operation is undertaken solely for the convenience of transportation. Nothing in this Article shall be construed as imposing an obligation on either Contracting Party to establish or permit the establishment of permanent facilities on its territory for such assembly, dis-assembly, or re-assembly.

ARTICLE IV

Traffic in transit shall be exempt from customs duties and from all transit duties or other charges except reasonable charges for transportation and such other charges as are commensurate with the costs of services rendered in respect of such transit.

ARTICLE V

For convenience of traffic in transit the Contracting Parties agree to provide at point or points of entry or exit, on such terms as may be mutually agreed upon and subject to their relevant laws and regulations prevailing in either country, warehouses or sheds, for the storage of traffic in transit awaiting customs clearance before onward transmission.

ARTICLE VI

Traffic in transit shall be subject to the procedure laid down in the Protocol here to annexed and as modified by mutual agreement. Except in cases of failure to comply with the procedure prescribed, such traffic in transit shall not be subject to avoidable delays or restrictions. nen ncy

ARTICLE VII

In order to enjoy the freedom of the high seas, merchant ships sailing under the flag of Nepal shall accorded, subject to Indian laws and regulations, treatment no less favourable than that accorded to ships of any other foreign country in respect of matters relating to navigation, entry into and departure from the ports, use of ports and harbour facilities, as well as loading and unloading dues, taxes and other levies, except that the provisions of this Article shall not extend to coasting trade.

ARTICLE VIII

Notwithstanding the foregoing provisions, either Contracting Party may maintain or introduce such measures or restrictions as are necessary for the purpose of:

(i) Protecting public morals;
(ii) protecting human, animal and plant life;
(iii) safeguarding national treasures;
(iv) safeguarding the implementation of laws relating to the import and export of gold and silver bullion; and
(v) safeguarding such other interests as may be mutually agreed upon.

ARTICLE IX

Nothing in this Treaty shall otre fct either Contracting Party from taking any measures which may be necessary in pursuance of general international conventions, whether already in existence or concluded hereafter, to which it is a party relating to transit, export or import of particular kinds of articles such as opium or other dangerous drugs or in pursuance of general conventions intended to prevent infringement of industrial, literary or artistic property or relating to false marks, false indications of origin or other methods of unfair competition.

ARTICLE X

In order to facilitate effective and harmonious implementation of this Treaty the Contracting Parties shall consult each other regularly.

ARTICLE XI

This Treaty shall come into force on the 25th March 1978 and shall remain in force for a period of seven years. It may be renewed for a further period of seven years by mutual consent, subject to such modifications as may be agreed upon.

Done in duplicate in Nepali, Hindi and English languages, all the texts being equally authentic, at New Delhi on the seventeenth day of March one thousand nine hundred and seventy-eight. In case of doubt, the English text will prevail.

(Pitambar Dhoj Khati)
for His Majesty's Government
of Nepal

(Mohan Dharia)
for The Government
of India

Uno Visit To Focus On Kuril Islands Talks

Moscow, April 28 (AFP):

Japanese Foreign Minister Sosuke Uno begins an official visit Sunday with both sides still far apart on the predominant issue of Tokyo's claim to four Soviet occupied islands off Japan.

On the eve of Uno's four-day visit, "the Soviets have been digging their heels in, making it clear that they're not budging" one diplomat here said.

He pointed to a prominent article in the government daily Izvestia Monday by the government's Asian negotiator, Deputy Foreign Minister Igor Rogachev.

The statement strongly reasserted Moscow's traditional position that the islands in the Kuril chain north of Japan are Soviet for both historical reasons, and for having been enshrined in the 1945 Yalta treaty.

One analyst said Moscow had pursued its hard-line position "in the forlorn hope" that Japanese officials wanted Soviet Leader Mikhail Gorbachev to visit Tokyo "enough so that they would show flexibility".

The Japanese, since agreeing in December to negotiate their first post-war peace treaty with the Soviet Union, have clearly established a link between the settlement of the territorial dispute to Gorbachev's visit to Japan, which would be the first by a Soviet leader."

During a visit by Rogachev to Tokyo last month, the Japanese refused to discuss a series of cooperation agreements sought by Moscow until progress was made on the territorial question.

They have rebuffed Soviet offers of compromise, refusing to take possession of two of the islands which the Soviets value militarily for their location between the sea of Okhotsk, off the Soviet far east, and the Pacific ocean.

Japanese embassy official Chikahito Harada said the territorial dispute would be "the main issue" in Uno's talks with Foreign Minister Eduard Shevardnadze, scheduled for next Wednesday.

On Thursday, Uno is expected to meet Gorbachev before leaving for Mongolia and China."

On Sunday and Monday, the Japanese minister is to stay in Tbilisi, the Georgian capital, where Soviet soldiers killed 20 people during a nationalist demonstration on April 9.

Monday's traditional May Day parade has been cancelled in the city of just over one million people, the government daily Izvestia reported Thursday.

Diplomats said a breakthrough on the Kuril islands could only materialise if the ruling politburo decided to press for a decisive improvement in relations, having successfully courted the Chinese and obtained a Sino-Soviet summit meeting fixed for May 15-18.

But "there's not enough interest yet at the Gorbachev and Shevardnadze level as there was with China," one diplomat commented.

Jaruzelski In Moscow For Working Visit

Moscow, April 28 (Xinhua):

Polish Leader Wojciech Jaruzelski arrived Thursday for a working visit that will focus on Polish-Soviet relations.

Jaruzelski, First Secretary of the Polish United Workers' Party and Chairman of the Polish State Council, was accompanied by Polish party politburo member Josef Czyrek and Wladyslaw Baka, the Soviet news agency Tass said.

In an interview with Soviet Television on Wednesday, Jaruzelski said that he and Soviet Leader Mikhail Gorbachev would discuss the implementation of the declaration for Soviet-Polish cooperation in ideology, science and culture.

According to that document, which Jaruzelski and Gorbachev signed in Moscow two years ago, the Soviet Union and Poland wil remove blank spots in the history of their relations.

Jaruzelski said he and Gorbachev also will discuss cooperation between the two political parties, economic cooperation between their nations and international issues.

The Polish leader told television viewers that he would brief Gorbachev on the current situation in Poland, adding that an exchange of restructuring and socialist experience and information can be vary useful.

Jaruzelski is the third East European leader to visit Moscow in the past month. Hungarian leader Karoly Grosz was in Moscow in late march and Czechoslovak Leader Milos Jakes came earlier this month.

Split Opens In NATO Over Short-Range Nuclear Forces

Brussels, April 28 (AFP):

NATO faces the toughest test of its unity for more than 20 years, an official of the alliance said here after West Germany Thursday issued what he called "an ultimatum" to its allies on short-range nuclear missiles.

Addressing the Bundestag, the Lower House of Parliament in Bonn, Chancellor Helmut Kohl urged the North Atlantic Treaty Organisation to start talks "soon" with the Warsaw Pact on reducing Short-Range Forces (SNF's) in Europe.

In a wide-ranging speech which ran directly counter to the views of the Bush Administration and British Prime Minister Margaret Thatcher, Kohl said that any decision to replace NATO's obsolescent Lance missiles with more powerful rockets should be postponed until 1992.

He nevertheless rejected "in the present circumstances" a Soviet proposal to eliminate all SNF's in Europe.

The United States and Britain claim that an East-West agreement to abolish SNF's would leave NATO vulnerable to the Warsaw Pact's more numerous non-nuclear forces.

They wanted their allies to agree this year to replace the Lance, which has a range of 110 kilometres with missiles capable of striking targets 500 kms away, the ceiling for being classified as "short-range" or "tactical".

In a concession to Kohl, who faces a general election next year, Washington and London agreed to defer a decision on replacing the 600-to-700 Lances and their 88 launch pads, most of which are of German soil.

Kohl told the Bundestag that West Germany was committed to reaching agreement with its allies by the end of a summit conference here scheduled for May 29 and 30 to mark the alliance's 40th anniversary.

A NATO official, who asked not to be identified, said Kohl had sought "a very public confrontation" with Washington, but he had underestimated the determination of the Bush Administration, which would not knuckle under to his "ultimatum".

"We'll try very hard to reach agreement with the Germans," the official said, "but if you can't by the summit, it would not be the end of the world."

NATO sources nevertheless concurred that the alliance was facing the toughest test of its unity since 1966, when France withdrew from the integrated military command.

213,000 Refugees Living In India

New Delhi, April 28 (Xinhua):

As many as 213,000 refugees from other countries are now living in India, home Minister Buta Singh told Parliament on Thursday.

These include about 89,000 Sri Lankan Tamil refugees and over 44,000 Chakma refugees from Bangladesh.

The Tamil refugees fled to India in the course of the island nation's six-year-old ethnic conflict. Chakma refugees fled to India from their homes in eastern Bangladesh's Chittagong hill tracks due to insurgency in the area.

Buta Singh said the Indian government has spent 4,116,000 rupees (274,000 U.S. dollars) on these refugees till March 31 this year.

Senegal Warns Of Action To Mauritania

Dakar, April 28 (AFP):

Senegal issued a "strong protest" and a warning of possible action to Mauritania Thursday night following reports that as many as 200 people had been killed during anti-Senegalese riots in Nouakchott.

The Dakar government broadcast on radio and television a statement saying it reserved the right "to take any measure the situation might demand, notably if the responsibility of Mauritanian security forces is established in the death and torture of our compatriots."

No further mention was made about the nature of such measures.

According to reports reaching here, between 150 and 200 Senegalese and Mauritanians had died Monday and Tuesday in anti-Senegalese violence in Noukachott and Mauritania's second city Nouadhibou.

The killings came after widespread destruction of Mauritanian property in Senegal following claims that Mauritanian border guards had on April 9 shot dead two Senegalese villagers in the Senegal River valley area over protests at Mauritanian herdsmen letting cattle trample their crops.

Cabinet Reshuffle In Vietnam

Hanoi, April 28 (AFP):

The head of the State Bank of Vietnam, Lu Minh Chau has been replaced in a cabinet reshuffle, that has seen several new appointment, the official Nhan Dan Newspaper said Friday.

Lu, who has recently faced severe criticism over inefficiency in the country's banking system, has been replaced by Cao Si Kiem, formerly Communist Party secretary in Thai Binh province 60 kilometres southeast of Hanoi, the newspaper said.

Nhan Dan said the reshuffle was decided during a state Council meeting, April 25-27, led by President Vo Chi Cong.

In other changes, Dau Ngoc Xuan, currently vice-chairman of the State Commission for Cooperation and Foreign Investment with the rank of minister, has been named the commission's chairman, an important move observers here said could lead to his becoming deputy premier.

Labour Minister Nguyen Ky Cam has relinquished his post to become chairman of the government's inspectorate, and will be replaced by one of his deputies, Tran Dinh Hoan, the paper said.

2000 S. Korean Police Officers Resign

Seoul, April 28 (AFP):

More than 2,000 National Police officers have tendered their resignations en masse in protest against an alleged face-slapping of a senior police officer by an oppostion MP, police and and press reports said Friday.

National Police director Cho Jong-Sok in Seoul told newsmen that he would file a lawsuit against oppostion MP Shim Wan-Koo, 51, on charges of obstructing official police duties and debasing the honour of a police officer.

Shim was alleged to have slapped the face of police superintendent Chung Wu-Yong, 54, in a dispute at the police station in the southern industrial city of Changwon.

Shim, who went to Changwon Thursday to investigate alleged police torture of arrested striking workers, said that he was roughed up by riot police and accidentally struck the senior police officer when trying to avoid them.

His opposition Reunification Democratic Party (RDP) said in a statement that the police were making a big issue out of the incident in an apparent attempt to cover up its torture of striking workers with electrified truncheons.

Some striking workers arrested by police have asserted that they were beaten with the truncheons, similar to electric cattle-prods.

Thousands of strikers have been staging violent demonstrations for several days demanding the release of arrested union leaders and clashing with riot police in Changwon.

After the alleged face-slapping incident, a local police chief said he was resigning to protest against the insult, and 31 other officers immediately followed suit.

By early Friday the news of the resignations had spread to nearby provincial police stations, and other officers handed in their notices.

RDP spokesman Lee In-Jae said that the police action was "a challenge to the authority of the National Assembly."

Home Minister Lee Han-Dong, who is in charge of National Police, expressed "deep regret", for the face-slapping incident, alleging that Shim had committed a violent act against a senior police officer who was performig his duty.

Paraguayans To Vote In First Free Elections In 60 Years

Asuncion, April 28 (AFP):

Paraguayans go to the polls Monday in the first free elections in more than 60 years, marking an initial step towards democracy for a country more familiar with coups and dictatorship.

Leading the polls is general Andres Rodriguez, who began sweeping away the apparatus of nearly 35 years of military rule when he toppled longtime dictator Gen. Alfredo Stroessner in a February 3 coup.

Proclaiming himself provisional president, Gen Rodriguez called elections for May 1, when more than two million voters are to choose a residents, 36 senators and 72 deputies.

Since the elections of 1928, voting in Paraguay has been disrupted by coups, war, and finally by Gen. Stroessner, who turned voting into a parody characterized by fraud as he won election eight consecutive times.

Gen. Rodriguez, a member of Gen Stroessner a ruling Colorado Party who broke with his former mentor before launching the coup, is expected to win between 60 and 75 per cent of the votes.

Although eight parties are contesting the presidency Gen Rodriguez only serious challenger is Domingo Laino of the Authentic Radical Liberal Party (PLRA), who suffered beatings, exile, tortue, and imprisonment under the Stroessner government.

He is expected to claer between 20 and 30 per cent of the vote, while the six other candidates are not expected to obtain more than 15 per cent of the ballots between them.

Political parties and foreign observers have said they expect the balloting to go ahead under relatively normal conditions, enough to consider the results representative of the country's political pulse.

But the elections process is still far from perfect.

Opposition leaders have charged that by calling elections only three months after the coup, Gen. Rodriguez did not give the political parties enough time to organize after being forced to operate clandestinely under Gen. Stroessner.

The opposition has also protested its lack of access to paid television advertising, aruging the healthy Colorado Party has been able to monopolize the airwaves.

And after years of elections riddled with fraud, scepticism was windespread when the central electoral board announced Tuesday that 2,226,061 citizens were registered to vote out of a toal population of four million. Some one million Paraguayans live abroad and an estimated 40 per cent are under the voting age of 18.

Gossner Mission

Bhutto Denies Pakistan's Involvement In Afghan War

Islamabad, April 28 (Xinhua):

Pakistan Prime Minister Benazir Bhutto has strongly refuted allegations of Pakistan's involvement in the Afghan war, denying sending a single Pakistan soldier to Afghanistan as alleged by Moscow and Kabul.

In an interview with Swiss Journal Tages Anzeiger published here Thursday the Prime Minister said, the war in Afghanistan is a war of Afghans and we do not want to involve ourselves in the Afghan civil war. But we endeavor for peace by all means.

Moscow and Kabul have time and again accused Pakistan of sending troops and advisers to Afghanistan to help Afghan guerrilla forces against Kabul government troops and warned of spill over of military conflict to Pakistan.

The civil war in Afghanistan is a big worry for Pakistan and it also encumbers its resources and economy, Benazir said, adding the sooner it comes to a statisfactory end the better.

Turning to Pakistan's recognition of Afghan guerrilla interim government formed on February 23 this year, Benazir said that Pakistan has not yet fully recognized the interim government, we have best wishes for this Afghan government.

As soon as the Mujahideen are controlling parts of Afghanistan, Pakistan would seriously think over the recognition issue, she added.

Referring to some rumors that it is not her government but the secret services and the army which decide the country's policy toward Afghanistan, Benazir, said that the secret service of the army is under the prime Minister. There is an Afghan cell which is presided by the advisor to prime minister on national security. Naturally I do not deny that there are still many people who sympathize with Zia (Pakistan's late president) and that the bitter heritage of Zia's years was still alive, she further said.

When asked if the United States would remain its aid at the same scale as the strategic importance of Pakistan has decreased following Soviet troop withdrawal from Afghanistan, the prime minister said that Pakistan's geographic situation at the Gulf and Indian Ocean shows its importance. It has been recognized and will be kept in view in future. Besides, Pakistan is nevertheless a young democracy and its success is a success for all who believe in freedom.

Referring to Pak-Soviet relations, Benazir said We are still striving for good relations with the Soviet union. We believe that the withdrawal of its troops from Afghanistan provides us the opportunity.

Our foreign minister has gone to Moscow to have a dialogue with the Soviet leaders. I myself have met the Soviet leaders who visited Islamabad and we would continue this policy, she said.

Asia-Pacific Cooperation Meet Opens In Delhi

New Delhi, April 28 (Xinhua):

An international conference on cooperation for peace, security and development in the Asia-Pacific region opened here Thursday.

The two-day conference is organized by the Indian International Institute for Asia-Pacific [illegible] It is attended by parliamentarians, academics and officials from Nepal, Australia, Bangladesh, India, Indonesia, Malaysia, Mongolia, New Zealand, Pakistan, Sri Lanka, the Soviet Union, Thailand, the United Kingdom, the United States and Vietnam.

During the meeting, participants will be engaged in dialogue on geo-political situation in the region, nuclear issue, regional conflicts--with focus on Afghanistan and Kampuchea, prospects of economic cooperation and [illegible] problems.

Egypt Calls For Top Priority To Settling ME Conflict

New Delhi, April 28 (AFP):

Egypt wants the world to give top priority to settling the Middle East conflict to strengthen PLO moderates and prevent militants from gaining the upper hand, Egyptian Minister of State for Foreign Affairs Boutros Ghali has said.

"Put this problem on top of the list (of world conflicts), Ghali, on an official visit to India. Told the Patrio newspaper in an interview published here Friday.

He said Egypt feared "an accident "may take place if the world did not move quickly enough to revive the stalled Middle East peace process.

Asked what 'accident he said: "That moderation which is prevailing among the PLO may fall and the situation may be back to square one.

Palestinine Liberation Organization Chairman Yaser Arafat on November 15 recognized Isarel and declared that the PLo was ready to negotite a settlement to the Palestinian problem.

"We are waiting for the same recognization from Israel, said Ghali 77, a former professor in international law who has held his ministerial post for 17 years.

He said Egypt wanted the world to initiate a new peace process to reinforce moderates among the PLO and the Israeli, to contain Arab and Israeli radicals and stop the "degradation of the situation" in Israeli occupied tertitories.

"Otherwise the whole credibility of Chairman Arafat, the whole position of all those who, accepted dialogue will be in danger," Ghali warned.

He said Egypt wanted the United States and the Soviet Union to cooperate in efforts to resolve the conflict. President Hosni Mubarak had requested President George Bush to pay more attention to the Middle East problem during a recent visit to Washington, he said.

A similar request was made to Soviet Foreign Minister Eduard Shevardnadze when he recently visited Egypt.

On Egypt's relations with Israel, Ghali said a "cold peace" existed between the two countries.

"As long as the Palestinian problem is not solved it would be impossible to reach a comprehensive peace in the region," he said. "This was the message we gave to Israeli since the first contact was established with them."

Ghali said Egypt had passed the stage wher it was isolated in the Arab world after the signing of the 1979 Camp David agreement with Israel which was seen by its Arab colleagues as a sell-out.

"This was overcome because Arab countries which condemned our intitiative could not find another solution and because finally everybody has accepted the Egyptian approach," he said.

He said Egypt would welcome a rapproa chemen with Syria but added that he saw no signs of a thaw with either Damascus or Libya, bitterest critics of the Camp David Agreement.

Ghali said Arab consensus was necessary, for Egypt to return to the Arab League, which expelled Cairo in the wake of Camp David.

"If there is no consensus why should we want to provoke a new diplomatic confrontation so, keep the situation as it is now and get the consensus from the Arab world."

The Egyptian minister, who holds official talks later Friday with Indian External Affairs Minister PV Narasimha Rao, said the discussions would include a reapprisal of the non-aligned movement and how to give it new momentum.

The 101 nation movement will hold its next summit in the Yugoslavia capital Belgrade later this year. Egypt, along with India and Yugoslavia, is a founder-member of the movement established in 1961

S. Africa, Cuba, Angola Begin Crucial Talks

Cape Town, April 28 (AFP):

South Africa, Cuba and Angola began crucial talks here Thursday on Namibia's peace process, coinciding with the withdrawal to base of government troops in Namibia to allow guerrillas to return safely to Angola.

South African Foreign Minister Pik Botha said before the meeting of the joint monitoring commission comprising the three countries, that it would be the commision's "most serious meeting so far".

"I do not underestimate the difficulties in your way...but we all share a common objective to facilitate peaceful solution," Botha said in a welcoming address before the meeting began officially.

Spokesmen for the three delegations expressed their "firm determination" on Thursday to remove and obstacles and get U.N. Security Council Resolution 435 for Namibian independence back on track.

It was the commission's third meeting to monitor the current peace accords in Namibia and Angola, which have been thrown into jeopardy since an estimated 1,600 insurgents crossed into Namibia on April 1, the starting date for the U.N. supervised independence process.

The latest talks are expected to focus on plans to arrange the peaceful withdrawal this week of about 500 guerrillas from the South West Africa People's Organisation (SWAPO) still in northern Namibia.

South African and Namibian troops have killed at least 305 of the insurgents who crossed over into Namibia, while over 700 of them are reported to have returned to Angola undert their own steam. Four of 35 guerrillas captured accepted an amnest offer, while the other 31 were handed over to the U.N.

Marcos Loses Appeal In Swiss Courts Over Return Of Funds

Fribourg, Switzerland, April 28 (AFP):

Former Philippines President Ferdinand Marcos lost a first appeal here Thursday against a ruling that his 50 million dollars worth of assets in this canton be returned to the Philippines.

The Federal Police and Justice Department said the exiled Marcos and his wife Imelda had 30 days to take their apeal to Switzerland 's highest court, the Federal Tribunal which has previously backed the legal principle involved in helping the Manila government recover money Marcos stockpiled.

The Marcoses, who fled into exile, during a popular revolt in February 1986, are alleged to have stashed away up to one billion dollars in Switzerland and neighbouring Lechtenstein.

Court cases are also underway in several other Swiss cantons as Manila attempts to retrieve the money.

Thai PM Calls For Peace Through Prosperity

Bangkok, April, 28 (AFP):

Thai Prime Minister Chatichai Choonhavan opened an unprecedented economic conference on Indochina here Friday by repeating his call for peace through trade in the war-torn region.

"Common prosperity is the best guarantee of peace," he said in opening a one-day seminar which included senior officials from Thailand and the three communist Indochinese countries Kampuchea, Laos and Vietnam.

The Vietnamese-backed Kampuchea government was represented by Deputy Prime Minister Kong Sam -Ol.

Vietnamese Foreign Ministers NyuyenCo Thach and Laotian Commerce and Economic Relations Minister Phao Bunnaphol were also attending.

"I feel I should claim a little credit for inspiring this conference or at least the title," said Chatichai of the "Indochina: From War Zone to Trade Zone" meeting.

Chatichai came to office in August pledging to work towards this transformation of neighboring Indochina.

But his proposals have been criticized by other Southeast Asian Nations as weakening the regional opposition, which includes an effective limit on trade, to Vietnam's 10-year-old occupation of Kampuchea.

Chatichai met in Bangkok in January with Kampuchean Premier Hun Sen in the first visit to Thailand by a senior official from the Phnom Penh government, which Bangkok does not recognize.

Thailand backs a resistance guerrilla coalition which is recognized by the United Nations as the legitimate Kampuchean government.

"Southeast Asia has been ravaged by wars. I believe no one has come out a winner," Chatichai said.

"When nations and people trade with one another, invest in one another's land, when nations and people enjoy mutual benefits, there is little incentive to bear arms against one another," he added in explaining his policy.

Chatichai had rejected a request by Hun Sen to attend the conference in Bangkok.

Meanwhile, Nguyen Co Thach has said that the United Nations could have a role in a Kampuchean peace settlement if it agreed to declare the country's U.N. seat "non valid" a press report said here Friday.

Kampuchea's U.N. seat is held by the resistance coalition fighting Vietnam's decade long military intervention in Kampuchea. But coalition leader Prince Norodom Sihanouk has called on a number of occasions for the seat to be left vacant.

"There is room for negotiation in the sense that the UN declares non valid the seat to Kampuchea and declares non valid the resolution on Kampuchea," Thach told the English-language daily Bangkok Post.

3941 Troops From 21 Nations Now In Namibia : UN

Windhoek, Namibia April 28 (AP):

The United Nations said Thursday that 3,941 military personnel from 21 countries are deployed in Namibia to help monitor the territory's transition to independence .

Following is a list of participating countries and the size of their contingents.

AIDS Hits Pacific Island Territory

Papeete, French Polynesia, April 28 (AFP):

French Polynesia, France's island territory in the South Pacific, has been hit by AIDS, with the number of HIV-positive cases rising from 57 to 63 in the first three months of the year, according to an official statement issued Wednesday.

The territory's authorities said they were "concerned" by the spread of the Acquired Immune Deficiency Syndrome virus, with a 64 per cent increase in the number of virus carriers in the year to March 31.

De Facto Ceasefire In Sri Lanka

Colombo, April 28 (AFP):

A de facto ceasefire was being observed in northeastern Sri Lanka by Tamil militants as talks between rebels and the authorities got underway, officials said Friday.

A Defence Ministry spokesman said there had been no major violence involving the dominant Tamil separatist group, the Liberation Tigers of Tamil Eelam (LTTE), and Indian troops since talks began on Wednesday.

It looks like the Tigers are holding their fire. We have had no reports of violence (from the north and east) since Wednesday," the spokesr an said.

An Indian High Commission (embassy) spokeswoman confirmed that there had been a lull in violence in the troubled northern and eastern areas where Indian troops have been deployed to disarm the LTTE.

A team of seven senior officials, including President Ranasinghe Premadasa's top aide, K.H.J. Wijedasa and foreign secretary Bernard Tilakaratne, are to continue preliminary talks.

The LTTE's London-based political strategist Anton Balasingam flew in on Wednesday and was expected to be joined by other Tiger leaders based in northern region before substantiative talks could begin, officials said.

Foreign Minister Ranjan Wijeratne said the government would arrange for safe passage for rebel leaders and guaranteed protection while they were in Colombo for the talks aimed at arranging a direct peace dialogue with the president.

The peace moves came as New Delhi prepared to withdraw some 7,000 men from the north and east of Sri Lanka where they were deployed under a July 1987 Indo-Sri Lanka accord aimed at ending a bloody Tamil separatist violence.

Wijeratne said the foreign troops will begin leaving on May 3.

India's foreign secretary S.K. Singh is expected in Colombo on Monday or Tuesday with a special message from Indian Premier Rajiv Gandhi to Premadasa, Wijeratne told reporters Wednesday.

John Lennon's Merc Fetches $ 233,000

Londres, April 28 (AFP):

A white Mercedes Benz 600 Pullman once owned by Beatles legend John Lennon was bought by a Finn for 137,000 pounds (233,000 dollars) at auction here Thursday.

Former Supremes singer Mary Wilson put the car into auction at Christie's after a long legal battle over ownership following her purchase of the eight-seater, two-tonne limousine in 1978.

"I am not sad to see it go, and I don't really believe I have made anything on it at all," Wilson said.

An anonymous telephone bidder from Finland now owns the car which the late John Lennon had fitted with a record deck and an eight-track cassette among other luxuries.

India To Slash Imports To Narrow Trade Deficit

Bombay, April 28 (AFP):

India is moving to limit damage from a balance of payments crunch by slashing selected imports amid government concern over a growing trade deficit and shrinking foreign exhange reserves.

As a first step, the government plans to curb imports of cars and electronic components to save 133 million dollars in the current fiscal year, which started on April 1, officials here said.

"We are under great pressure to reduce imports," commerce. secretary A.N. Verma told an export conference here this week.

The trade deficit, fuelled by rising imports, grew from four billion dollars a year earlier to five billion dollars in the 11 months to February, despite a boom in exports.

Exports grew from 9.2 billion to 11.9 billion dollars during the same period, but were offset by burgeoning imports that jumped from 13.2 billion to 16.9 billion dollars.

Foreign exchange reserves have plunged from 5.4 billion dollars at the end of March last year to 3.5 billion dollars, enough to meet imports for about two months only.

Economists warn that a further fall will be disastrous.

More than 65 per cent of Indian imports are absorbed by crude oil, petroleum products pearls, percious stones, steel and edible oil offering little scope for narrowing the trade deficit.

As a result, government efforts focus on curbing the steady growth of imports by the automotive and electronics industries two of the biggest beneficiaries of Prime Minister Rajiv Gandhi's economic liberalisation.

But the government can do little about the declining invisbile contribution-mainly remittances by Indians working in the Middle East - to foreign exchange earnings.

Experts blame this on the government inspired depreciation of the Indian rupee against major world currencies.

The rupee has declined by nearly 40 per cent against the dollar in the last five years and as a result, foreign exchange earnings from invisibles fell from 2.5 billion dollars in 1981-82 to 2.3 billion dollars in 1986-87.

Experts have laid much of the blame for the current crisis on the liberalization programme Gandhi launched soon after coming to power in late 1984.

The government liberalised imports and removed licensing and controls in several areas, but for the moment, the efforts appear to have boomeranged.

Experts say New Delhi has three difficult choices to make if it wants to tide over the crisis: cut imports drastically, resort to commercial borrowing on the international market, or ask the International Monetary Fund (IMF) for funds.

Imports are inextricably linked to the policy of economic liberalisation, which the government wants to pursue to upgarde technology, and sceptics say slashing purchases would not go far enough in the long run.

The government has raised its limit on external commercial borrowings from 1.7 billion dollars to 2.8 billion dollars, but pitfalls exist here too.

India enjoys a good credit rating, but its foreign debt of 36 billion dollars has already pushed debt service obligations to a hefty 24 per cent of exports.

An IMF loan may be the safest option, as it assures a low rate of interest and a long repayment period.

But in India, borrowing from the IMF is seen as a political setback for the government, which faces a general election this year.

Many Indians consider an IMF loan to be an insult.

When the government borrorwed five billion dollars from the IMF in 1981, it did not even bother to collect the last tranche of 1.1 billion dollars due to domestic concern.

Three ANC Guerrillas Sentenced To Death

Johannesburg, April 28 (AP):

Three African National Congress guerrillas, who refused to participate in their murder trial because they claimed to be prisoners of war, were sentenced to death Thursday for four killings and a bombing at bus stop.

The three wore olive-green military uniforms with ANC colors throughout the proceedings.

Their only active role in the trial came Tuesday, when one of the defendants read a statement which said in part: "We are soldiers in a patriotic army struggling to establish democracy and peace. We believe that we are prisoners of war."

In an unsual procedure, the men's families were allowed to present evidence in seeking mitigation of sentence, when the defendants refused to do so. The death penalty is mandatory after murder conviction unless evidence shows there were mitigating circumstances.

Supreme Court Justice Marius De Klerk found there were none. He sentenced Jabu Masina, 36, Ting Ting Masango, 28, and Nepo Potsai 27 for murdering two black policemen, a black town councillor, and the councillor's sister-in-law. The judge also ordered a 25 year prison sentence for the three men for attempted murder in connection with a limpet mine at bus stop in 1986, in which 17 people were injured, and setting a landmine on a road mainly used by military vehicles.

A fourth defendant, Joseph Makhura, 26, was sentenced to 25 years in prison in connection with the limpet mine and landmine.

The trial took place in the farming town of Delmas, northeast Johannesburg. No execution date was set.

Masina read the defendants' statement, Tuesday before a packed gallery of more than 200 people who chanted, "Viva Anc."

"If we are hanged, our death will not be in vain," the statement said. "Those who come after us will undoubtly complete our vision in life."

Their attorney, Denis Kuny, told the judge the defendants had been "acting as soldiers in a war of liberation, under orders.

He said the four blacks were being tried by whites who "cannot begin to imagine" the cirucumstances of people growing up in black townships.

"People who act with the kind of courage that these people do are not going to be deterred by the death penalty," Kuny said.

Prosecutor Harry Prinsloo said the men and committeed "planned cold blooded murders" in pursuit of political objectives. He said granting extenuating circumstances in this case would mean people could "commit murder left and right" and claim they were ANC members following orders.

Gossner Mission

Shield, Trophies, Certificates Given Away

(Contd. from page 1 col. 1)

Mount Annapurna Secondary School of Pokhara, the winner in the Secondary School-level Spelling Contest. The members of the team received gold medals and certificates. The Aishwarya Shield was awarded to the winning school.

Her Majesty distributed silver and bronze medals and certificates to the team members of Galaxy School and Gyanodaya Bal Batika Secondary School which stood second and third respectively.

Other finalists of the contest, Arniko School of Biratnagar, Bagmati Boarding School and Bhanubhakta Secondary School received certificates.

Nineteen schools from Kathmandu, four from Dharan and Biratnagar and seven from Pokhara had participated in the contest.

Her Majesty also distributed certificates to Elite School, Galaxy School and St. Xavier School (Godavari) which stood first, second and third respectively in the Valley-Wide Primary School-Level Spelling Contest.

Thirty-nine primary schools of the valley participated in the contest this year.

Earlier, upon arrival at the programme venue, Her Majesty was accorded a warm welcome by chairman of the association Shankar Raj Pandey, spelling contest committee chairman Prabhas Sharma and organising committee members by offering bouquets.

GAA year book souvenir was presented to Her Majesty the Queen by spelling contest committee chairman Mr. Sharma.

Her Majesty graced the programme for about one hour.

The programme was started with a group recital of the motto of the Social Services National Coordination Council "Conscience as witness, let us serve with thought, word and deed."

The GAA chairman gave a brief account of GAA activities in the previous years.

Also present on the occasion were the Prime Minister, Ministers, teachers, students and distinguished persons.

Expert Meet On Designing Training Manual To Be Held

-By A Staff Reporter

Kathmandu, April 28:

The Food and Agriculture Organization (FAO) of the United Nations in collaboration with the Agriculture Projects Services Centre (APROSC) is to hold a day-long Expert Group Meeting for designing a 'Training Manual on Decentralised District Planning' on May 10 dec of 1.

According to a press released of United Nations Information Centre (UNIC), the meeting will be attended by a number of experts including academicians, professionals, administrators and practitioners engaged in decentralised district planning.

The meeting also will review the decentralised planning experience in Nepal and will identify the appropriate modules and subjects areas for a training manual, the sources said.

The training will constitute the basic pedagogic material to be used in the training programmes organised by the Ministry of Panchayat and Local Development through their various Panchayat Training Institutes, UNIC said.

Rival Lebanese Factions To Observe Ceasefire

Beirut, April 28 (AFP):

Rival Lebanese factions pledged to observe an Arab League ceasefire at midday Friday, ending bloody fighting that claimed hundreds of lives.

Lebanese army troops led by Christian leader General Michel Aoun said they would observe the noon (1000 GMT) ceasefire of 1 Thursday by an emergency meeting of Arab Foreign Ministers after more than a month of heavy fighting with Syrian soldiers and their Lebanese Moslem and leftist allies.

The Ministers who met in Tunis also called for the removal of sea, land and air blockades imposed by the belligerents in the wake of the fighting that broke out in March. They also decided to send an Arab oberver force to monitor the truce.

Hamadi Essid, the Arab League's Representative in Paris, said that a first batch of Arab observers and officers were on their way Fr C to Lebanon, where a total force of 312 Arab observers would be deployed along demarcation lines to separate the fighters, monitor the truce and help lift the blockades.

But a diplomatic source said their departure would take place after consultations with League member countries interested in supplying observers.

The all-military Christian cabinet led by Gen. Aoun and the Syrian-backed administration of Sunni Moslem Selim Al-Hoss welcomed the call for a ceasefire.

The Aoun government late Thursday described the cease-fire proposal as a "timid step in the right direction." The Hoss Administration said it was "absolutely prepared" to observe the truce, which it considered a "prelude to a political settlement in Lebanon.

In Damascus, where the government has repeatedly denied any involvement in Lebanon, Syria's official Ath-Tahwra newspaper welcomed the truce but stressed that any viable solution should take into account the Lebanese Moslems' demand for political reforms.

Police said there was heavy shelling overnight while sporadic shooting hit Christian areas along the demarcation line dividing Beirut into Christian and Moslem sectors.

A woman was killed late Thursday during sporadic shelling, bringing the toll number of casualties since March 14 to nearly 300 dead and 1,200 wounded, with civilians taking the brunt of the violence.

A statement issued by the army command said some 20,000 troops led by Gen. Aoun would observe the ceasefire and would reopen crossing points between Christian East Beirut and its northern suburbs and Syrian-controlled areas of Lebanon.

The Aoun government earlier announced the reopening of Beirut's only civilian airport in a Syrian-controlled region of the Lebanese capital. The facility had been shut on March 12, two days before Gen. Aoun declared a "War of Liberation" against some 35,000 troops deployed over two-thirds of Lebanon.

Unable to flee the murderous artillery barrages from the airport, tens of thousands of Lebanese have left from the Christian-controlled seaport of Jounieh north of Beirut or overland through Syria.

The Arab League Foreign Ministers agreed Thursday that the observers would attempt over three months to remove the blockades imposed by the fighting in Lebanon while political efforts continued to find a stable solution for the country.

But there was no mention in the statement they issued capping two days of intensive talks and weeks of negotiations between a Special Arab League Good Offices Committee on Lebanon and representatives of the warring factions, of a Syrian withdrawal.

Gen. Aoun has repeatedly said he was determined to drive out the Syrians, who initially entered the country at the request of the Christian leadership, with their presence later confirmed by an Arab League mandate.

The Arab League Representative in Paris said Syrian troops could withdraw from areas around Beirut about 10,000 are deployed in mostly Moslem West Beirut if calm was restored to the Lebanese capital.

But Essid stressed that the Syrian troops would retain positions elsewhere in the country as long as Israeli troops holding a strip of territory in southern Lebanon remained there.

The Arab League Thursday urged the United Nations Security Council to implement a resolution calling for Israel to pull its troops from Lebanon.

U.N. Secretary General Javier Perez de Cuellar was earlier this week mandated by the Security Council to seek a solution for Lebanon.

Salt Being Supplied To Tarai, Hilly Areas Of Kosi Zone

Biratnagar, April 28 (RSS):

The Tarai and hill districts of Kosi are being supplied with enough salt.

There in no scarcity of salt and sugar in the Tarai and hill districts of Kosi zone.

The local Salt Trading Corporation has been supplying the commodities to the Tarai region through dealers in Morang and Sunsari districts at fixed price.

Together with nine dealers for Biratnagar town area dealers have been assigned for different villages of Morang district.

Salt and sugar are being made available through twelve dealers at Dharan, three at Inarwa, three at Duhabi and two at Itahari.

The corporation dispatched seven hundred and sixty sacks of salt and fifteen quintals of sugar for Tehrathum district and twenty sacks of salt and ten quintal of sugar for Bhojpur district, it is learnt, the Salt Trading Corporation office itself has been making available salt and sugar in Dhankuta district.

Nepal Looking Forward To Fair Deal From India

(Contd. from page 1 col. 2)

The Foreign Minister also disclosed that some points of the draft trade and transit treaties submitted by HMG to India would soon be brought before the public.

The present difficulties will have to be put up with for some time, Upadhyaya said adding that this will be good for the future.

In this, the support of the entire people is significant, he added.

Speaking on the occasion, Prof. Khilendra Raj Pandey said that the contradictory statements of the leaders of the Indian government makes Nepalese suspicious of their intentions.

He said, the economic blockade imposed by India is very cruel.

He expressed regret that some so called Nepalese politicians have also fallen in the Indian trap.

Legal expert Dhruvabar Singh Thapa said that the Nepal-India relations cannot be explained on the basis of the 1950 Treaty alone.

He regretted that India has now launched misinformation campaign which is resorted to during war.

Senior advocate Krishna Prasad Pant said that India has created the current stalemate in view of the coming general elections and internal disturbances.

Cautioning against Lhendup Dorjies cropping up at this time, he suggested not to repeat the mistakes from our side.

Reader Ballav Sharma discussing the economic impact of the present stalemate, suggested serious thinking about the distribution and price of essential commodities in the terai and the hills, integration of the markets in the hills, and reaching the benefits of development to the people.

From the chair, chairman of the Centre Jitendra Dhoj Khand suggested that dependence on India should be minimised.

The participants of the seminar expressed their views on the issues presented for discussion by Dr. Upendra Gautam.

NRB Relaxes Margin For Opening Letters Of Credit

(Contd. from page 1 col. 8)

the liberal import policy and positive trend in the balance of payments position of the country as a result of the Structural Adjustment Programme launched by His Majesty's Government.

According to the Nepal Rastra Bank the rate of L.C. margin for the import of salt will also now stand at 10 per cent.

The rate for the import of milk and milk products will be 20 per cent for all importers including individuals.

This facility was previously limited to private dairy firms registered with the Dairy Development Corporation.

According to the revised L.C. margin rates introduced two months back, 10 per cent is required for the import of goods to be used in agriculture and irrigation, petroleum and petroleum products and industrial raw materials, 20 per cent for the import of construction materials, and 30 per cent for all the other goods.

Gold Seized

Kathmandu, April 28 (RSS):

Tribhuvan International Airport Customs Office has seized 945 grams of gold from Batu Gurung, a resident of Lamjung who arrived here today by the Bangkok-Kathmandu flight of RNAC.

The gold allegedly brought in by concealing in the belt is valued ar Rs. 470,000/-, according to the Tribhuvan International Airport Customs Office.

Soyabean Oil Production

Kathmandu, April 28 (RSS):

Nirban anaspati Udyog has started regular production of edible soyabean oil.

The company claims that its "Cook" brand soyabean oil is produced with highly improved technology and the product is of international standard.

The company has a capacity of 20 tonnes per day. It hopes to help the nation gain self-sufficiency in soyabean oil.

Bangladesh Tornado Death Mounts Up

(Contd. from page 1 col. 4)

particularly in worst-hit areas under the Saturia subdistrict, where almost 100 per cent of the houses were razed to the ground.

More than 100 of 650 injured, huddling in limited local hospitals and rural health centres, have been shifted to Dhaka for beter treatment, another district official said by telephone.

In Dhaka's major hospitals about 450 injured people were under treatment and hospital officials said three of the tornado patients had died from their injuries Friday.

Many of the 1,000 people injured by the storm were fighting for their life in hospital, the Bengali daily Sangbad reported.

Earlier, local officials had confirmed 496 deaths in the subdistrict of Saturia and 22 in neighbouring Daulatpur and Gheor, also lashed by the storm.

The ruling Jatiya Party daily Janata said Friday that at least 1,000 people were feared dead.

The typhoon hit only seven months after Bangladesh was submerged by the worst floods in decades, which killed some 2,200 people, left 30 million homeless and destroyed property and crops worth millions of dollars.

The floods were followed in November by a cyclone which killed up to 1,200 people in coastal districts along the Bay of Bengal.

'India's Rejection Of Nepal's Plea Big Brotherly'

(Contd. from page 1 col. 7)

Pointing out that the Government of India has retaliated by imposing a virtual trade embargo on Nepal, it says being a land-locked country, Nepal has to depend on India for the transit of its trade in goods-much of which is imported from India, and by closing down 13 of the 15 transit points along the border with Nepal, India has made it difficult for Nepal to transport essential commodities even within Nepal, particularly to the far-flung regions.

Because of the poor road conditions and transport facilities within Nepal, food and other items to these distant rgions have to be routed through Indian territory, it says.

The end of the two trade and transit treaties between the two countries has been followed by the expiry of a 'Products Exchange Agreement' between the NOC (Nepal Oil Corporation) and the IOC (Indian Oil Corporation).

In 1987-88, Nepal had spent over 20 million in importing kerosene and diesel from countries such as Kuwait and Saudi Arabia besides paying service charges to IOC, the article further says.

It goes on to note that contrary to the press reports in India, which have ganerelly blamed Nepal for not initiating negotiations with India before the expiry of the trade and transit treaties, Nepal did have a meeting with the Indian government in Delhi October last when the Commerce Secretaries of the two governments met and prepared a new draft to renew the trade treaty, which had then been initialled by the two officials and only needed to be formalised at a future meeting in Kathmandu where the Indian Union Minister of Commerce had been invited.

But before this meeting could take place, New Delhi abruptly informed Kathmandu of the termination of the two treaties on their expiry in March with all the inevitable implications for Nepal that this involved, it says.

It seems that the entire exercise by new Delhi is aimed at teaching Nepal a lesson for daring to depart from its expected role as a satellite state of India, the articles remarks.

Nepal, in following its policy of industrialisation, is choosing its own priorities and new trade partners who would suit its requirements and, in the process, might be suspected of moving away from its old ally on whom it depended-India, it said.

Naturally, Indian traders and businessmen who have hitherto had a free run of that country stand to lose some of their special privileges.

The article pointed out that instead of being totally obsessed with protecting these privileges, New Delhi should realise that like in the rest of the world, the situation in neighbouring countries is also changing.

Some Goods Enter Nepal

(Contd. from page 1 col. 3)

Likewise, one truckload of empty gas-cylinders, one truckload of moter tyres, 23 truckloads of yarn, two truckloads of soyabeen oil, one truckload of yarn, three truckloads of mustard seeds, one truckload of iron billet, one truckload of cigarette filters and one truckload of machinery goods imported from third countries were allowed into Nepal through Raxaul today.

Indian goods allowed to enter Nepal through Jogbani today are 2,700 bags of cement, 130 bags of salt, 125 bags of chemica(se) and 12 coils of raw material for cable industry. Payment for these goods was made long ago.

Similarly, Indian goods allowed to enter Nepal through Raxaul today include 6,680 bags of salt, a truckload of medicines, a truckload of lactogen, a truckloadof battery acid, a truckload, a trailerload and a cartload of machinery goods, two cartloads and atangaload of chemicals, a truckload of poultry feed, three truckload of tobacco, some cloth, readymade garments, writing and printing ink and electri- of insulators.

Twenty thousand square feet of leather was exported to India through Jogbani today.

11 Killed In Army, Rebel Clash In Philippines

Manila, April 28 (AFP):

Nine communist rebels and two marines were killed in a gunbattle in a nearby province Friday, the military said.

A platoon of the marines was on patrol in a fishpond in Bulacan province north of here when New People's Army (NPA) guerillas fired at them from a hut, military spokesmen said.

Nepal Not Responsible For Act Of Deliberate Omission By India

(Contd. from page 1 col. 8)

India is entitled to have its position on a single treaty. We have a different perspective. It is against common sense and it is retrogressive, putting the hands of the clock back, Mr. Upadhyaya said, adding, "We appreciate that transit from Calcutta is facilitated on two points. We do not ask for facilities not normally allowed the under the norms of international law. We want normal facilities. We just want a fair deal."

When reminded that Mr. Narasimha Rao has recited a litany of good deeds done by India like 20 to 25 crores annual aid, scholarships to hundreds annually, 25 crores annual standby credit to Nepal, etc, Mr. Upadhyaya said "Nepal is grateful to India, a developing country itself, for what it has done for us. We are not asking for things which India does not want to provide."

Nepal on its part has also extended cooperation to India. Koshi and Gandak are living examples. But we do not expect gratitude, he added.

As for scholarships, under the technical scheme of Colombo Plan, everyone knows that for every scholarship provided by India to Nepal, it gets at least five from countries like UK and Canada for very specialised objects, he said, adding "most scholarships now provided are not channelised through the Ministry of Education of His Majesty's Government but are given for political and other considerations by the Indian Embassy, which everyone of us know."

Standby credit is a commercial arrangement between our central banks. Any shortfall in Indian currency is repaid in convertible currencies which is advantegeous to India. The arrangement additionally had also the effect of subsidising Indian exports to Nepal, Mr. Upadhyaya said.

Foreign Minister Mr. Upadhyaya was also asked to comment on the Indian External Affairs Minister's statement that the 1950 Treaty was signed at the time of King Tribhuvan; that the requirements of work permit are against the treaty and the explanations given are incomprehensible; that the citizenship scheme is a review move directed against millions of people; that there are millions of people of Nepal working in India; and that there are Nepalis holding massive property in India and that these steps violate the treaty of 1950; that India is willing to discuss the entire gamut of relationship within the working of 1950 Treaty; the relationship should be based on sovereignty, mutual trust, mutual benefit, reciprocity in each other's interests and concerns and that the people of Nepal will not find India wanting.

Commenting on this Mr. Upadhyaya said "We have stated several times that the system applicable in the three districts of Kathmandu valley requires organised sector employers to register their workers, Nepalese and foreigners alike. Counting of heads is not discrimination; it is an elementary rule of modern management since collection of statistics is needed for basic planning."

Nepal will not have, nor can it have, objection to others applying similar systems in their countries in accordance with their laws. It must be the policy of every responsible government to provide priority employment opportunity to its own citizens, he said, adding "Simple things like there are comprehensible to people who want to comprehend."

As far as the question of citizenship is concerned the accusation that it is a deliberate move to deny the citizenship papers to millions of people is totally baseless and misleading. On the contrary, the scheme is designed to ensure all Nepalese citizens get their citizenship certificates as easily as possible, he said.

On the 1950 Treaty, he said, "Let me first make it clear that the treaty was signed not by King Tribhuvan but by and during the autocratic regime of Prime Minister Mohan Shumsher who did it in the hope of saving his chair."

As we have stated several times, Nepal is prepared to discuss and negotiate the entire range of relationship including the treaty and trade and transit matters at any time, place and level of India's choice. We are patiently awaiting their response, he added.

"In our opinion the purpose of discussion or review should be to strengthen friendship and mutual respect for each other's complete sovereignty, territorial integrity and above all independence,' Mr. Upadhyaya said.

Discussions For Sino-Soviet Summit End In Beijing

Beijing, April 28 (AFP):

Beijing and Moscow put the finishing touches Friday on preparations for the Sino-Soviet Summit scheduled in the Chinese capital May 15-18, the New China News Agency (NCNA) said.

Discussions were completed in Beijing between Igor Rogachev, the Soviet Vice Foreign Minister, and Chinese Foregin Minister Qian Qichen, the official agency said.

It did not provide details of the contents of their talks.

Rogachev, who arrived Saturday in Beijing, had met with his counterpart Tian Zengpei, a specialist in Soviet affairs, to pave the way for the summit between Soviet President Mikhail Gorbachev and Chinese leader Deng Xiaoping, the agency added.

A spokesman for the Soviet Embassy in Beijing said he was not in a position to provide details of the talks.

The summit, the first in 30 years, will seal the normalization of relations between the two communist giants started in 1982.

TPC Begins Collecting Information From Exporters

(Contd. from page 1 col. 3)

exporting goods to India to contact the Centre as soon as possible with complete details about the quantity, standard and prices of the commodities that they can make available for export to other markets if problems are encountered in exporting such goods to India.

His Majesty's Government is to send sales and market promotion teams under the convenorship of the Trade Promotion Centre including some prominent exporters to likely markets like Pakistan, Bangladesh, Sri Lanka and Singapore.

His Majesty's Government has already decided to provide export subsidy for the export of some major commodities previously being exported to India.

In accordance with the decision, 15 per cent cash subsidy will be provided for the export of pulses and essential oil and 10 per cent for the export of dry ginger, ghee and cardamom.

Gossner Mission

REGISTERED NO. 29/028/022 G.P.O. 55/022 VOL XXIV NO 135

Rajpal Wins Asian Junior Tennis Tourney

Seoul, April 28 (AFP):

Eight-seeded Rohit Rajpal of India won the boys' singles by beating South Korea's Park Chang-Hee at the 1989 Asian Junior Tennis Championships here Friday.

Rajpal took an hour and 10 minutes to take the hard-fought first set 7-6 (7-3), and then combined strong serves and lethal passing shots to win the second set 6-3 within 35 minutes for the victory.

Park later had a consolation victory when he paired with his compatriot J.H. Im to win the boys' doubles by downing the Indonesian pair of Teddy Tanjung and Freddy Setianwan 6-2, 6-3.

In the girls' singles final, sixth-seeded Shibata Kaoru of Japan took two hours and five minutes tc oust South Korea's Kim Sun-Nam 6-2, 6-7 (7-3), 6-2.

South Koreans Kang Myung-Ock and Park Sung-Hee won the girls doubles when they overwhelmed Japan's Kaoru Shibata and Keiko Nakatomi 6-4, 6-3.

Evert Advances

To-seeded Chris Evert, playing in her second consecutive night match, won an easy 6-0, 6-3 victory over fellow American Kathy Rinaldi here on Thursday to advance to the quarter-final round of a 250,000 dollar women's Tennis Tournament in Huston, Texas.

"I thought I played very well. I was happy with every aspect of my game," said Evert, who needed just a little over an hour to dispose of her unseeded opponent. "I can't be too disappointed."

Rinaldi led 3-1 in the second set, but said she became conservative with the lead.

"I guess I tried to protect the lead and with Chris, you can't do that," she said. "She's going to get back in the match."

Earlier, resurgent Andrea Temesvari of Hungary got a belated birthday present by unsetting second-seeded Zina Garrison 6-3, 6-7 (4/7), 6-2.

Temesvari, who turned 23 on Wednesday, is seeking to recover the form that had her in the top 10 in 1984. She is currently ranked 111th after missing most of the last two years with shoulder and ankle injuries.

"I just need more tournaments to improve my confidence more," she said. "I know how I hit it in practice and the last match, but I have to be confident I can hit it again."

Asian Cup TT Set For May 13-16

Beijing, April 28 (AFP):

The Asian Cup Table Tennis Championships have been set for May 13-16 in Beijing with 32 men and 16 women competing in the singles-only classic, organizers said Friday.

Eleven countries and regions have confirmed they will take part in the championship, and a definite reply from Taiwan is still pending, the New China News Agency reported.

Male paddlers will be divided into eight groups, and the women into four, with the top two players in each group to qualify for second-stage competition on May 15.

Finals will be played the following day.

Smith Banished To The Stands

Glasgow, Scotland, April 28 (AFP):

Walter Smith, assistant manager of Scottish League leaders Glasgow Rangers, will join his boss Graeme Souness in the stand for the next 12 months.

Just two days after the former Scotland skipper was fined 2,000 pounds and banned from the touchline until the end of next season, Smith has also been punished by the Scottish Football Association's disciplinary committee.

14 British Soccer Fans Found Guilty Of Manslaughter

Brussels, April 28 (AFP):

Fourteen Liverpool football fans accused of playing a leading role in the violence that led to 39 deaths in the Heysel Stadium disaster four years ago, were found guilty of involuntary manslaughter here on Friday.

They were failed for three years but 18 mon[illegible] of the sentence was suspended.

Eleven other Liverpool supporters were acquitted.

Albert Roosens, the former head of the Belgium Football Union, and Johan Mahieu, the Brussels police captain in charge of crowd and control and stadium security the night of the match, were found guilty of negligence.

Roosens was given a suspended six month sentence and Mahieu a nine month suspended prison sentence.

The courtroom was packed with lawyers, journalists, relatives of the victims and friends of the accused, some of whom wore black armbands, as judge Pierre Verlyden began reading from his 500 page judgement.

He said the 14 fans travelled in violence and had played an active and willing part in the charge by Liverpool supporters towards the Juventus crowd in Block Z of the Heysel stadium shortly before the start of the European Cup final on May 29, 1985.

Their part in the attack had been revealed by video recordings of the rioting and still photographs, said judge Verlyden.

The charge started a stampede and as the Italian fans fled in panic, a wall gave way, leading to 39 deaths, and hundreds of injuries.

"They showed no respect either for people or for society," said Judge Verlyden. He added that the group's actions had "a domino effect" on other members of the crowd at the Heysel Stadium.

The judge however accepted that they had not come with the premeditated intent to murder, but he said that each of them bore an individual responsibility for what had happened.

The judge was scathing in his remarks about captain Johan Mahieu, expressing amazment at his "lack of initiative" and "failure to appreciate the situation."

He added that Mahieu, who had never set foot in a football stadium before the ill-fated game, was guilty by the fact of his handling of the tragedy.

Expedition Abandoned

By A Staff Reporter

Kathmandu, April 28:

An American Expedition attempting the 6812 metre high Ama Dablam has abandoned climbing on April 20, the Ministry of Tourism said Friday.

The six-member Colorado team of the United States, permitted to climb the mountain from south west ridge and led by Dr. Wendy L. Cstgaard, 39, abandoned their bid due to heavy rock fall, dangerous climbing condition even after pitching Camp II at 20,000 feet.

The team established the Camp II on April 19 while the camp I was set up at 19000 feet on April 15.

Brown Retains IBF Title

Washington, April 28 (AFP):

Simon Brown knocked out Al Long in the seventh round before a hometown crowd here on Thursday to retain his International Boxing Federation (IBF) welterweight title.

Brown, who has lost once in 29 bouts, floored long with two left hooks and a right uppercut 2:21 into the seventh round. Long tried to rise to his feet but fell back to the canvas and was counted out.

Long, who had not lost in three years, battled toe-to-toe with Brown in the opening two rounds, but the champion took control in the third round, hurting long with a right hook to the head.

Long continued to retreat in the fourth and fifth rounds, but Brown remained patient, using his jabs and combinations to keep the challenger on the defensive.

"Long is a very good fighter and is slick," Brown said afterward. "He had good moves but I didn't want to rush it, thinking he would wind down."

Brown, who was born in Jamaica, moved in for the kill late in the sixth round, pinning long against the ropes, and finished the challenger off in the next round.

"I never got frustrated," Brown said. "He has a very good jab. I didn't move the way I wanted to. I was kind of lazy."

Brown has said he would like his next opponent to be World Boxing Council champion Marlon Starling, who was on hand at the district of Columbia armory for the fight.

Starling dealt Brown his only loss in November, 1985.

Long, who was the IBF top-ranked contender, fell to 22-7-3.

Nepal Rastra Bank

Foreign Exchange Department

Today's Exchange Rates

29TH APRIL 1989

CURRENCY	UNIT	BUYING	SELLING
Indian Rupee	100	Rs. 168.00	Rs. 168.15
U.S. Dollar	1	Rs. 26.50	Rs. 26.70
Pound Sterling	1	Rs. 44.89	Rs. 45.35
Australian Dollar	1	Rs. 20.94	Rs. 21.16
Canadian Dollar	1	Rs. 22.25	Rs. 22.47
Swiss Franc	1	Rs. 16.04	Rs. 16.20
Deutsche Mark	1	Rs. 14.15	Rs. 14.29
Netherlands Guilder	1	Rs. 12.53	Rs. 12.65
Singapore Dollar	1	Rs. 13.59	Rs. 13.73
French Franc	1	Rs. 4.19	Rs. 4.23
Japanese Yen	10	Rs. 2.01	Rs. 2.03

BUYING RATES ONLY

Swedish Kroner	1	Rs.	4.13
Austrian Schilling	1	Rs.	2.01
Belgian Franc	10	Rs.	6.72
Italian Lira	100	Rs.	1.92
Danish Kroner	1	Rs.	3.63
Hongkong Dollar	1	Rs.	3.38
Saudi Arab Riyal	1	Rs.	7.00

COMPUTER COURSES

1. dBASE III Plus
2. Lotus 1-2-3
3. WordPerfect etc.

Commencing : Soon
NAT'L Hi-Tech Computer Institute
Tukucha, Kamaladi
Phone No : 4-16078

Wavelength Change for BBC's Nepali Transmissions

On 7 May the BBC's Nepali transmissions will be subject to a major frequency change. The programmes will no longer be heard in the 49 metre short-wave band; they are being moved to the 25 metre short-wave band. The alternative frequency on the 41 metre band will be retained.

In summary, the details are:
Programmes are
Monday to Friday 8.45 – 9.05 Nepali Standard Time
Frequencies (from 7 May) 11.955 in the 25 metre band and 7.275 in the 41 metre band.

Crime Threat To 1992 Olympics: Samaranch

Barcelona, Spain, April 28 (AP):

The mugger poses as much of a threat as the terrorist to the success of the 1992 Olympics, the head of the International Olympic Committee said Thursday.

IOC president Juan Antonio Samaranch said he was confident that the Spanish government could protect the Barcelona games from terrorism.

But Samaranch, a Barcelona native and business leader, said crime on the city's streets must be reduced if the games are to produce a good impression among vistors.

"This is a problem that must be eradicated as quickly as possible," Samaranch said at a news conference wrapping up four days of IOC meetings.

At the session, Samaranch also announced:

--Ratification of a broad anti-doping programme, which will use the IOC's new mobile laboratory in worldwide drug testing both major events and randomly during training.

--Expansion of the committee's list of banned drugs and doping practices to include such naturally occurring substances as human growth hormone in excessive amounts. The IOC also said it would test athletes for marijuana use if international federations requested but decided against adding the drug to the banned list.

--Agreement in principle to drop rythmic gymnastics from the '92 games, part of a move to reduce the size of the summer olympics.

Compared with such cities as New York, Washington, D.C., and Los Angeles, the crime rate in Barcelona is negligible.

Statistics provided by the Barcelona Olympic Orghanizing committee showed 25 murders per 1 million residents in 1987 a murders per 1 million residents in 1988. Figures for other crime were unavailable.

A terrorist bomb, planted by members of the Basque separatist group, ETA, in the underground garage of a Barcelona supermarket 1987, killed 21 people. That sparked fears that the Olympics would be a target for more terrorism, both from within and outside Spain.

Samaranch, who as IOC president has been concerned with terrorism at the 1984 games in Los Angeles and last summer's olympics in Seoul, said Spain was not immune from the threat of violence carried out in the name of political causes. He said it was one of two major problems in security.

"One is terrorism," he said. "This exists in Spain, as it is in other countries throughout the world. But we are convinced that the Spanish government will take all measures against it."

He pointed as an example to the 1982 soccer World Cup, staged in Spain without any terrorist incidents.

It is on the palm tree-line boulevards of the diagonal residential district and narrow alleys of the old Gothic section that another, just as real threat to the Barcelona games lies, Samaranch continued.

"This problem is citizen safety -- thievery, robbery, mugging etc.," the IOC head said. "This is a problem that must be eradicated as quickly as possible. This is important. It is very clearly linked to the image of the country when people come to see us."

Street crime in Spain was virtually nonexistent under the 36 year authoritarian regime of Gen. Francisco Franco. But since Franco's death and the transition to democracy more than a decade ago, new freedoms have been accompanied by new problems, including drug use, which authorities say is responsible for most of the street crime.

American Satellite Circuit Formed

Cardiff, April 28 (AFP):

An American satellite circuit has been formed by the Men's Squash Players' Union.

The International Squash Players' Association have announced seven world-ranking events for June and July across the length and breadth of the United States.

"They should encourage a number of US players to test their ability on the international squash circuit," said Roger Eady, executive director of ISPA.

India To Hold International Cricket Tourney

New Delhi, April 28 (Xinhua):

India will hold the Jawaharlal Nehru International Cricket Tournament from October 26 to November 12 to commemorate the birth centenary of the first prime minister of India.

Purtzer, Glasson Tied For Lead

Las Vegas, Nevada, April 28 (AFP):

Tom Purtzer and Bill Glasson broke out of the log [illegible] and forged a tie for the [illegible] after two rounds of the 1.25 million dollar Las Vegas Invitational here on Thursday.

Glasson shot a five-under-par 67 early in the day on the Desert Inn Country Club Course, one of three being used for the 90-hole tournament, while Purtzer birdied the final hole at the Las-Vegas Country Club for a six-under 66.

Both men were 12 under par on 132 after playing 36 holes.

"I'm really getting a little excited about the rest of the golf tournament," said Purtzer, a three-time winner in 15 years on the ciruit.

Glasson was the only one of four first-round leaders to retain a share of the lead as gene sauers, Mike Miles and Hale Irwin Faltered and dropped back on Thursday.

Gil Morgan fired a nine-under 63 and moved into a tie for third with Masters runner-up Scott Hoch, who turned in a 64 at Spanish Trail.

Hoch, who lost a play-off with Britain's Nick faldo after missing a two-foot birdie putt for the win on the first extra hole at Augusta, missed two short putts in his round on Thursday.

"If I'd had a good putting day, there's no telling what I could have shot," he said. "But, hey, I shoot 64 and you can't complain about that."

Sauers was alone on 134 after a 69, followed seven golfers on 135.

WANTED

1. Security Guards Experience	2	Ex-Armed Forces/Security personnel. Preference will be given to the Ex-Army men.
2. Security Officer Experience	1	Ex-Army NCO or JCO. Preference will be given to the army officers.
3. Personnel Officer/ cum PRO Qualification	1	Should be conversant with labor laws and industrial relations.
Experience		Should have handled industrial labour-force in the organised sector.
4. Typist Qualification	1	Should be able to type out letters in English & Nepali.

Please write (with your latest passport size photograph) within 10 Days to:

Nepal Bigyapan Sewa (P) LTD.

GPO BOX NO. 1918
Kathmandu

Weather

Friday

Saturday

Fair day but partly cloudy tomorrow evening in the eastern and central hilly regions.

KATHMANDU VALLEY:

Mainly fair today but partly cloudy temporarily towards evening.

Sunrise and sunset time for Kathmandu for today is 05:26 NST and 18:36 NST respectively.

Today: Max. 29-31 deg. C. Min. 09-11 deg.C.

Places	Temp. C. Max.	Min.	Rainfall (mm)
Dadeldhura	22.9	11.5	00
Dipayal	34.6	15.4	00
Birendranagar	33.3	17.0	00
Jumla	20.4	01.3	00
Bhairahawa	37.6	17.7	00
Pokhara	30.4	14.4	traces
Kathmandu	30.2	09.1	00
Simara	36.4	16.3	00
Biratnagar	35.8	18.6	00
Okhaldhunga	23.1	13.4	00
Dhankuta	24.2	14.5	00
Taplejung	21.4	10.4	0.6
Nagarkot	24.2	09.0	00

Source: Forecast Division, Nepal Meteorological Services.

Published by Shrish Shumshere J.B. Rana for the Gorkhapatra Sansthan. Printed at G.S. Press Kathmandu. Phone, Editorial 2-22252, Advertisement and Distribution 220835. G.M's Office 2-23902.

Editor-in-Chief Shyam Bahadur K.C.

US Congress Considering Uniform Boxing Rules

Washington, April 28 (AFP):

The U.S. Congress is considering a bill that would standardize health and safety standards for boxers in the United States.

"The sport has had more than 100 years to attempt self-regulation. The decision is in and boxing lost the decision," said Representative Pat Williams, a Democrat. From Montana.

The Bill, introduced by Representative Bill Richardson of New Mexico, would set up a non-profit corporation that would create uniform boxing regulations and help track the progress of boxers in the United States.

A similar bill passed through the House of Representatives last year but died in the Senate.

"Many of us are reaching a point of frustration in not passing this legislation," Richardson told the House Subcommittee on Energy and Commerce.

Currently, each state has the responsibility to regulate boxing within its borders, but several members of state boxing commissions voiced support for uniformity.

"My personal records indicate that there are approximately 43 state agencies, including Puerto Rico, which regulate professional boxing," said Larry Hazzard, commissioner of the New Jersey Athletic Control Board.

Correction

Please read the second paragraph of the news item entitled "Swimming President Nominated" appearing on page 12 of this paper's April 28 issue as "the post was lying vacant after the demise of Pramod Sumsher Jung Bahadur Rana, ex-president of the association" instead of what inadvertently appeared.

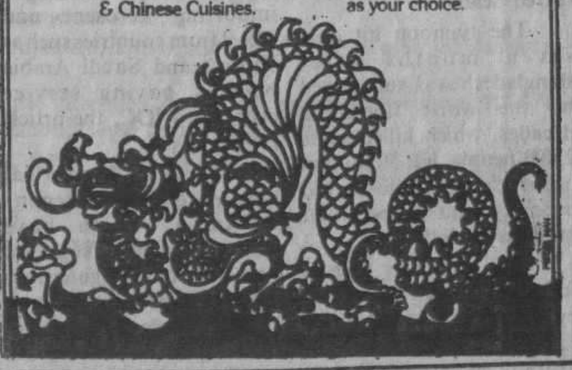
Makalu Restaurant & Bar

Dharmapath, Kathmandu

The Only Place that you can enjoy with EXOTIC DELICACIES in the heart of city

Our specialities: Veg. & Non-Veg Indian Dishes, Tandoori, Continental & Chinese Cuisines.

Cosy Bar — served with varities of liquor and International Cocktails as your choice.



रूख रोपौं, वन जोगाऔं

सामुदायिक वन विकास कार्यक्रम

2/10

An Appeal For Justice

Let the words go forth from Kathmandu to the peoples across the world how a small, landlocked, least developed country in her helpless geographical situation is being strangulated by a neighbour which has imposed sanctions from importing the cooking fuels like the kerosene, disel and petrol to the most essential commodity like salt. Why is this neighbour trying to impose blocade ? Because Nepal has refused to accept the status of a dependency of Imperial India. It is incredible that within less than forty years India, the land that gave to the world the message of peace and non-violence, the land of Ashoka and Mahatma Gandhi have now risen phoenix like but into a formidable militaristic state that is out to trample the freedom and independence of one country after another under the heavy boots of her fourth largest army in the world carrying nuclear arms and swaggering her feet like the soldiers of the Third Reich.

India knows jolly well that even if the entire population of 17 million people of Nepal rise up to defend their weak country, battered as they are by innumerable difficulties of geography, illiteracy and underdevelopment, they cannot face up to the challenges of mighty India which in sheer size and strength will come close to a billion people in less than a decade.

It is ironic that India which not long ago condemned imperialism, colonialism and oppression of one country by another through military means is now trying to put herself in their shoes. The British Raj had at least left Nepal to fend for itself. But the way India has imposed sanctions against the entry of POL products and salt will put even the racist regime of South Africa to shame. India has not allowed any thing to enter Nepal. No, not even medicines, without a deliberate design.

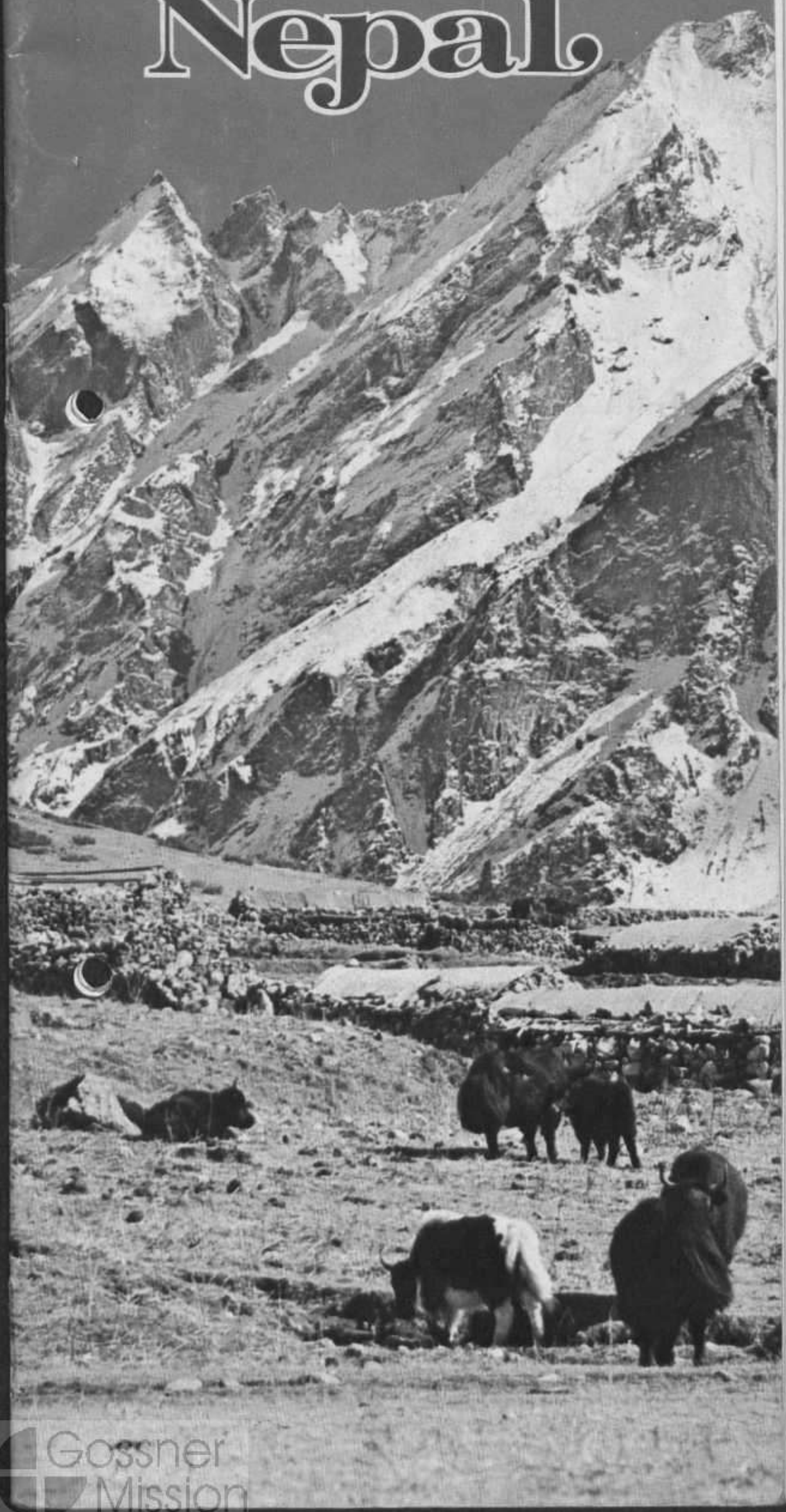
Heaven knows what India has in mind against her helpless neighbours. But the way she has bullied the weak and intimidated Nepal through political subversions make one wonder whether a new age of neocolonialism with India's resurgence as the supreme power in South Asia has really begun. Let those handful elements who being bribed by India are acting at her behest realize that while they condemn the partyless Panchayat democracy they are also condemning a polity supported and endorsed by the people of Nepal in a democratically held referendum.

The time has come for Nepalese to read the hand-writing on the wall and follow Mahatma Gandhi to keep the struggle on through peace, non-violence and not to touch salt or walk on foot on certain days. Let the people and governments across the world wake up and watch the colonial game of the Super Power of South Asia and expose her intent which now behaves like a wolf in sheep's clothings.

—Servants of Nepal

Gossner Mission

Nepal



Gossner Mission

EINFÜHRUNG

Berichte über Nepal heben – zuweilen in überschwenglicher Form – seinen Reichtum an Naturschönheiten und Zeugnissen menschlichen Kunstschaffens hervor, die natürliche Freundlichkeit seiner Bewohner und das grandiose Erbe künstlerischer und religiöser Vergangenheit. Die geographische Lage des Landes trägt viel zum Verständnis dieser in der Welt einzigartigen Konzentration hervorragender Sehenswürdigkeiten für den Besucher bei.

Der Welt gewaltigstes Gebirgsmassiv, der Himalaya, erstreckt sich über rund 2.000 km von Kashmir im Westen bis nach Burma im Südosten. Es trennt China und Zentralasien vom tropischen Subkontinent Indien. An den Südhängen dieses Gebirgszuges liegt Nepal, bis vor kurzem ein geheimnisvolles, verschlossenes Hindu-Königreich, rund 145.000 Quadratkilometer Oberfläche – das ist ungefähr dreimal die Schweiz oder etwas mehr als die Hälfte der Fläche der Bundesrepublik Deutschland.

Nepal liegt etwa auf der geographischen Breite Nordafrikas (Kairo), der Kanarischen Inseln und Floridas (USA). Trotz seiner geringen Nord-Südausdehnung von 150-250 Kilometer reicht es vom tropischen Flachland im Süden bis zu den Zonen von ewigem Eis im Norden und zum Dach der Welt, Tibet. Zwischen diesen Randzonen erstrecken sich die Mittelgebirge, seit Jahrtausenden besiedelt und kultiviert. Hier liegt das Herz Nepals, das Tal von Kathmandu, das traditionsreiche Zentrum von einzigartiger Kultur und Geschichte.

Die Nordgrenze Nepals bilden die höchsten Gipfel des Himalaya und damit dieser Welt, überragt vom Mt. Everest (Sagarmatha – 8.848 m), mit etwa 10 Eisgipfeln über 8.000 m, über 40 Siebentausendern und rund 50 Sechstausendern. An den Flanken der Bergriesen siedeln Bergvölker, unter denen die Sherpas durch ihre bergsteigerischen Leistungen Weltberühmtheit erlangt haben.

Zu Füßen der Hochgebirgszüge liegt ein Land voll von ungewöhnlicher Szenerie, belebt durch ein faszinierendes Volk mit eigenständiger Kultur. Sechs ethnische Hauptgruppen – von Mongolisch über Tibeto-Burmanisch bis zu Indo-Arisch – bilden den Grundstock der heute rund 12 Millionen

Gossner Mission

Nepalesen. Hier — im Geburtsland von Gautama Buddha, der vor über 2.000 Jahren im Südnepalesischen Lumbini zur Welt kam — fanden Hinduismus und Buddhismus zu einem friedlichen Neben- und Miteinander. Erst vor genau zwei Jahrhunderten schufen die Gründer der noch heute herrschenden Königsdynastie aus einer Vielzahl unabhängiger Fürstentümer das Königreich Nepal.

LANDESKUNDLICHE STREIFLICHTER

Die Geographen unterscheiden drei Hauptlandschaften: das südliche Tiefland — auch Terai genannt — ist die Fortsetzung der ausgedehnten Gangesebene Nordindiens und schließt die ersten Hügelketten ein, die kaum über 1.000 m Höhe hinausreichen. Auf diesem schmalen subtropischen Tieflandstreifen (rund 17% der Gesamtfläche) leben etwa ein Drittel aller Nepalesen. Erst nach der Ausrottung der Malaria in jüngster Vergangenheit konnte sich die seither anhaltende Besiedlung durchsetzen. Da dieser Landesteil rund zwei Drittel allen Ackerlandes in Nepal umfaßt, verbindet sich mit der Urbarmachung des Terai die Lösung der Ernährungsprobleme Nepals.

Zu gleicher Zeit stellt sich damit jedoch auch die Notwendigkeit der Erhaltung einiger einzigartiger Tierarten der Erde, die in einer Reihe unzugänglicher, dichtbewaldeter Gebiete des Terai in freier Wildbahn leben : Panzernashorn, Tiger, wilde Elefanten, Büffel, Leoparden u.a. nördlich vom Terai erhebt sich das Mittelgebirge (Mahabharat Lekh) bis zu rund 3.000 m Höhe. Die daran anschließenden Midlands bilden das Zentrum Nepals, reichen bis in eine Höhe von 3.500 m und an den Fuß der Himalayariesen im Norden. Hier leben auf rund 60% der Landesfläche etwas über 50% der Bevölkerung. Charakteristikum des Landschaftsbildes ist die ausgedehnte intensive Terrassenbauweise.

Bei gemäßigtem Klima und fruchtbarem Boden, rundherum durch Bergketten gegen die Außenwelt abgeschlossen und geschützt, konnte sich hier das Kultur und Wirtschaftszentrum im Kathmandutal lange Jahrhunderte hindurch ungestört entwickeln.

Den extremen Gegensatz hierzu bildet der grandiose Hintergrund der himmelragenden Schneeriesen und eisgepanzerten Himalaya-Kämme. Jenseits der Eisgipfel liegen eindrucksvolle, wüstentrockene Hochtäler, die sich noch einmal hinaufziehen zum Dach der Welt, dem Hochland von Tibet. Dort entspringen die großen Flüsse, die sich ihren Weg in

Gossner Mission

tiefeingeschnittenen Tälern durch die Festung des Himalaya hindurch bis zur indischen Tiefebene gegraben haben.

SEHENSWÜRDIGKEITEN

1. KATHMANDU – TAL

Die Hauptsehenswürdigkeiten aus Geschichte und Kultur Nepals finden sich in ungemein starker Konzentration im Tal von Kathmandu – eingebettet in eine Landschaft von Hügelketten, Reisterrassen, Flußläufen und Seitentälern.

Bedingt durch die Höhenlage (1.380 m) ist das Klima ganze Jahr über angenehm. Der Frühling ist recht kurz (Februar und März), der Sommer dauert etwa von April bis September. Im Herbst (Oktober und November) und Winter (Dezember bis Februar) fallen die Tiefsttemperaturen lediglich während der Nächte bis auf den Gefrierpunkt. Im Sommer, wenn die Höchsttemperaturen bis auf 30 oder gar 34° C steigen können, bringen Monsunregen willkommene Abkühlung (20 – 24° C). Die Monsunzeit dauert in der Regel von Juni bis September. In dieser Zeit empfängt Nepal fast die Gesamtheit der Niederschläge, die seine Landwirtschaft zur Erzeugung der lebensnotwendigen Grundnahrungsmittel benötigt (Reis, Gemüse). Die Herbst- und Winterzeit hingegen ist fast identisch mit einer völligen Trockenzeit, während der von Sonnenauf- bis Sonnenuntergang die weißen Himalayaketten gegen einen strahlend blauen Himmel stehen. Während des Dezember und Januar muß sich der Besucher allerdings auf Frostnächte, Frühnebel und dunstige Abende einstellen.

Im Herbst feiert die nepalesische Bevökerung zahllose große, dem Erntedank verbundene Feste.

Im Kathmandu-Tal liegen jene Städte, die früher – bis 1768 – eine Reihe nur sehr locker miteinander verbundener Stadtfürstentümer darstellten und heute Zeugnis von der Blütezeit einer wohl einmaligen Kultur geben.

KATHMANDU – STADT

Kathmandu – vormals auch Kantipur genannt – ist die Hauptstadt Nepals und mit 150.000 Einwohnern die größte Stadt des Landes. Der Name Kathmandu wird von „Kasthamandap" abgeleitet, einem Pagodenbau in der Nähe des Durbar Square, von dem es heißt, er sei aus dem Holz eines einzigen Baumes erbaut worden.

Gossner Mission

Sehenswürdigkeiten in Kathmandu

Machhendranath Tempel: ein kunstvoll ausgestalteter Pagodentempel mit zwei Bronzedächern. Er ist von vielen kleinen Stupas umgeben und befindet sich in einem von Wohn- und Geschäftshäusern umgebenen Innenhof nicht weit vom alten Königspalast Hanuman Dhoka.

Akash Bhairab Tempel: ein dreistöckiger Tempel in der Hauptmarktstraße Indra Chowk. Während des Indra-Jatra-Festes, an dem dem Regengott Indra gehuldigt wird, ist hier eine Woche lang das Götterbild des Akash Bhairab zur Schau gestellt.

Hanuman Dhoka: ehemals Sitz der Könige Nepals mit Wohnpalast und zahlreichen Tempelbauten. Der dazugehörige Durbar Square vermittelt mit seinen vielen religiösen Baudenkmälern einen starken Eindruck von der Kultur des Landes. Hervorzuheben sind insbesondere:

1. der Talleju-Tempel (1549), dessen Innenhof nur für Hindus zugänglich ist;

2. das große Steinbild des Gottes der Zerstörung „Kal Ghairab";

3. der Pagodenbau Basantpur oder Nautalle Darbar, erbaut vom Staatsgründer, König Prithvi Narayan Shah;

4. die Krönungsplattform, Schauplatz der Krönungszeremonie aller nepalesischen Könige, im Innenhof;

5. die Audienzhalle in einem der Seitenflügel;

6. die Statue des Königs Pratap Malla auf einer Säule am Zugang zum Hanuman Dhoka (Affengott-Tor);

7. die Große Glocke;

8. die Großen Trommeln.

Die große Glocke ist der Göttin Talleju geweiht, die beiden Zeremonientrommeln dienen der Ankündigung von Tieropfern im Tallejutempel.

Der Innenhof, in dem sich die Krönungsplattform befindet, ist nur einer, allerdings der größte, von vielen Höfen innerhalb der Palastanlage (Eintrittsgebühr: 1 Rupie). Der Palast wurde wahrscheinlich in der Regierungszeit König

Gossner Mission

Pratap Mallas (1641 – 1674) erbaut. Der Name Hanuman Dhoka geht auf das Standbild des Affengottes Hanuman aus dem Epos Ramayana zurück, das sich links vom Haupteingang befindet. Der neoklassizistische Westflügel, der auch die Audienzhalle beherbergt, wurde in der Zeit des Rana-Premierministers Chandra Shamsher (1901 – 1929) angefügt. In seinem nördlichen Teil, rechter Hand vor dem Haupteingang, befindet sich ein Münzmuseum.

Tempel der Kumari: über die Straße hinweg südlich vom Hanuman Dhoka, liegt der Tempel der Kumari Devi, der „Lebenden Göttin". Hier lebt in einem sehr reich mit Holzschnitzereien verzierten Haus ein junges Mädchen, das nach der Tradition als Inkarnation der Hindugöttin Parvati gilt. Einmal im Jahr (August) wird sie in einem Tempelwagen durch die Straßen von Altkathmandu gezogen. Besucher können den Innenhof betreten, sollten jedoch die Kumari nicht fotografieren, falls sie sich an einem der Fenster zeigen sollte.

Kasthamandap: heißt wörtlich „Haus aus Holz". Es handelt sich um ein recht großräumiges, dreistöckiges Bauwerk aus dem 16. Jahrhundert, dessen ursprüngliche Teile auf das 12. Jahrhundert zurückgehen sollen.

Singha Durbar: über das Stadtgebiet Kathmandus verstreut fallen relativ viele, nach örtlichen Verhältnissen riesige Palastbauten auf. Ihre klassizistische Bauweise steht in scharfem Kontrast zur einheimischen Architektur. Sie wurden in Nachahmung europäischer Vorbilder während der Regierungszeit der Ranas (1845-1951) als Privatpaläste für verschiedene Zweige dieser Familie gebaut. Singha Durbar ist der Name des größten dieser Paläste. Er war Residenz des Rana-Premierministers Chandra Shamsher, wurde 1903 fertiggestellt, beherbergte ab 1951 die Zentralregierungsbehörden des modernen Nepal und fiel zum größten Teil einem Großfeuer im Juli 1973 zum Opfer.

Der Weg vom Hanuman Dhoka zum Singha Durbar führt durch die New Road genannte Hauptgeschäftsstraße Kathmandus, deren Bezeichnung auf den Wiederaufbau nach dem großen Erdbeben von 1934 zurückgeht. Anschließend passiert man – kurz nach der Hauptpost – ein Denkmal, das Männern gewidmet ist, die in diesem Jahrhundert für eine Verbesserung der politischen Verhältnisse in Nepal gekämpft haben. Darunter befindet sich an erster Stelle auch eine Statue König Tribhuwans, der 1950-51 der Alleinherrschaft der Ranas ein Ende bereitete und den Grundstein für das noch heute gültige System der Panchayat-Demokratie legte.

Gossner Mission

Swayambhunath Stupa, Kathmandu

Dharahara: Auch als Bhimsen Stanh bekannt. Von der Turmspitze (Höhe rund 50 m) des 1832 erbauten Bauwerks hat man einen lohnenden Panoramablick über die Stadt und das Tal von Kathmandu und – bei guter Sicht – auf die Schneeberge im Norden.

Narayanhity Darbar: Unmittelbar beim Annapurna-Hotel ist diese Anlage gelegen, innerhalb derer sich der moderne Königspalast, die Residenz des Königs von Nepal, befindet. Zutritt ist nur mit einer Sondererlaubnis möglich.

Swayambunath: ist eine der ältesten buddhistischen Tempelanlagen der Welt (wahrscheinlich vor dem 5. Jahrhundert). Etwa 4 km vom Stadtzentrun im Westen auf der

Gossner Mission

Spitze eines kleinen Hügels gelegen, bietet sich dem Besucher ein prächtiger Rundblick über Stadt und Tal. Die Anlage ist über zwei Zufahrten zu erreichen: auf der östlichen Seite führt eine steile große Treppe an zahlreichen Buddha- und sonstigen Statuen vorbei vom Fuß des Hügels nach oben. Rascher erreicht man das Ziel über eine fast bis zum Gipfel führende Straße von Süden her. Aus der halbkugelförmigen Basis (Ziegelsteine und Erde) erhebt sich in dreizehn Stufen aus vergoldeten Kupferplatten der Turm, an dessen Fuß die allgegenwärtigen Augen des Gottes nach Norden und Süden, Westen und Osten blicken. 211 Gebetsmühlen umgeben den unteren Teil des Stupa. Neben dem Hauptbau machen zahllose kleinere Stupas, Chaityas, Lamaklöster und große Buddhastatuen sowie eine Pagode Swayambunath zu einem der Höhepunkte eines Nepalbesuches.

Nationalmuseum: Kurz vor Swayambunath passiert man linker Hand das Nationalmuseum, einen wuchtigen viereckigen Bau. Objekte aus den verschiedenen Kulturepochen Nepals und eine Waffensammlung verschaffen einen guten Überblick über Nepals Geschichte. Das Museum ist dienstags geschlossen.

Bodhnath: 8 km östlich von Kathmandu liegt der Stupa von Bodhnath. Die Tempelanlage ist wahrscheinlich älter als Swayambunath, im Stil einfacher und wuchtiger gestaltet. Um den achteckigen Unterbau herum sind 108 Gebetsmühlen in Nischen eingelassen. In Bodhnath haben geflüchtete tibetische Lamas in einem Kloster eine Heimstatt gefunden.

Pashupatinath: Der Weg nach Bodhnath führt nicht weit entfernt am großen Hindutempelbezirk von Pashupatinath vorbei. Die heilige Stätte ist dem Gott Shiva geweiht. Sie liegt an einer Verengung des heiligen Flusses Bagmati östlich von Kathmandu und besteht aus dem Haupttempel, den nur Hindus betreten dürfen, und zahllosen weiteren kleinen Pagoden, Chaityas und Lingatempeln. Am Flußufer selbst befinden sich mehrere Ghats (Verbrennungsstätten), darunter auch die zur Bestattung verstorbener Könige bestimmte Plattform. Der Haupttempel mit dem vergoldeten Pagodendach geht auf König Pratap Malla und das Jahr 1655 zurück. Alljährlich steht Pashupatinath im Zentrum der Feierlichkeiten des Shivaratri-Festes, das Tausende von Pilgern aus Südnepal und Indien anzieht.

In unmittelbarer Nachbarschaft, über einen Hügel hinweg, liegt der Tempel Guheshvari, der Shivas Gefährtin Parvati geweiht ist. Auch hier haben nur Hindus Zutritt zum Innenhof.

Gossner Mission

Kirtipur: Einst ebenfalls ein selbständiges Gemeinwesen neben den anderen Stadtfürstentümern des Kathmandutales (Kathmandu, Lalitpur und Bhaktapur), ist Kirtipur heute – am Südwestrand von Kathmandu auf einem Hügelkamm gelegen – Beispiel für den langen Weg, den einstmalige Glanzpunkte nepalesischer Kunst und Kultur seit ihrer Blütezeit zurückgelegt haben. Unzählige größere und kleinere Tempel und Pagoden mit hervorragenden Schnitzereien und Skulpturen zeugen von vergangener Blüte. Von Kirtipur aus hat man einen ausgezeichneten Panoramablick über das ganze Tal von Kathmandu bis weit hinüber in den Norden und Nordosten zum Himalaya.

Dakshinkali: Am Fuß von Kirtipur und am Gelände der Tribhuvan-Universität vorbei führt die Straße nach dem Heiligtum Dakshinkali (rund 20 km südlich von Kathmandu). Dienstags und samstags finden hier regelmäßig Tieropfer zu Ehren der Göttin Kali statt. Auf dem Weg nach Dakshinkali passiert man die Stelle, an der der Bagmatifluß sich durch eine enge Schlucht seinen Weg nach Süden aus dem Kathmandutal heraus gebahnt hat (Chobar-Schlucht). Am Ausgang der Schlucht bilden eine alte Hängebrücke und die anschließende Pagodenanlage einerseits sowie der Komplex einer Zementfabrik einen der Kontraste, die für das moderne Zeitalter so charakteristisch sind.

Pharping: Auf halbem Weg nach Dakshinkali führt die Straße an einem kleinen Tempelplatz vorbei. Im Schatten einer steilen Felswand liegen in idyllischer Atmosphäre ein Einsiedlerkloster buddhistischer Mönche sowie mehrere kleine von Teichen eingerahmte Tempelchen.

Budhanilkantha: Dieses kleine Dorf am Fuß des Shivapuri- Berges (Höhe rund 2.400 m) im Norden von Kathmandu beherbergt eine Tempelanlage, deren Mittelpunkt ein Teich bildet, in dem auf einem steinernen Schlangenbett eine Statue des Gottes Vishnu Narayan ruht. Die Tradition erlaubt es den als Inkarnation Vishnus geltenden Königen Nepals nicht, diesem Abbild Narayans gegenüberzutreten.

Changu Narayan: Dies ist ein altes Dorf nördlich von Bhaktapur, in dem die wohl ältesten datierbaren Steinskulpturen des Kathmandutales (5. Jahrhundert) erhalten sind.

Gokarna und Sundarijal: Nordöstlich von Kathmandu, jenseits von Bodhnath führt die Straße am King's Forest, einem Wildreservat, vorbei nach dem Dorf Gokarna und nach Sundarijal, wo ein kleiner Wasserfall des Bagmatiflusses bewundert werden kann.

Gossner Mission

Tara-Skulptur, Nala

PATAN

Patan oder Lalitpur (der Name bedeutet „Schöne Stadt") ist vermutlich die älteste der Städte im Tal (gegründet um 300). Es liegt, nur durch den Bagmati getrennt, südlich von Kathmandu. Der ursprüngliche Grundriß der Stadt ist kreisförmig. Im Mittelpunkt dieses Kreises liegt der Mangal Bazar und Durbar Square Patans, Standort der wichtigsten Tempel und des ehemaligen Königspalastes. Die Stadt ist heute Zentrum des einheimischen Kunsthandwerks und setzt damit eine alte Tradition fort.

Gossner Mission

Sehenswürdigkeiten in Patan

Durbar Square: historischer Mittelpunkt und heutiges Geschäftszentrum. Hauptanziehungspunkt ist der alte Palastkomplex, ehemals Residenz der Mallakönige, mit den davorliegenden Tempelbauten. Innerhalb des Palastes sind vor allem die Innenhöfe Sundari Chowk mit dem prächtigen königlichen Bad und Mul Chowk zu nennen, der Haupthof vor dem Talleju-Heiligtum, dessen Zugangstür rechts und links von den anmutigen Statuen Shris und Lakshmis bewacht wird.

Unter den Tempeln, die den Palastvorplatz beherrschen, ragen besonders der Krishna Mandir (erbaut 1636 mit herrlichen umlaufenden Steinreliefs), der achteckige Cyasim Deval

Durbar Square, Patan

Gossner Mission

(1722) und die zweistöckige Pagode Jagannarayan (1566 ?) hervor. Auch hier auf einer Säule, in knieender Haltung, die Statue eines Malla-Königs: Yoga Narendra Malla (1684-1705).

Hiranya Varna Mahavihar: Unter den über hundert ehemaligen buddhistischen Klosteranlagen Patans ist dieses Großkloster das bedeutendste. Nicht weit entfernt im Nordwesten vom Durbar Square, nach einem engen Durchgang, dessen Offnung zur Straße hin zwei große Löwen anzeigen, betritt man einen Innenhof, dessen überwältigende Pracht an reich verzierten Haupt- und Nebenbauten einen einmaligen Eindruck hinterlassen. Im Obergeschoss des nördlichen Flügels befindet sich ein buddhistischer Andachtsraum im tibetischen Stil. Die Ursprünge des Bauwerks werden auf das 13. Jahrhundert zurückdatiert.

Kumbheshwar: Dies ist die einzige fünfdächrige Pagode Patans, sie ist Shiva geweiht. Die etwas vom Hauptstrom der Geschäftigkeit Patans abgelegene Anlage vermittelt mit ihrem weiten Innenhof, den Quellen und Wasserplätzen eine angenehm friedvolle Stimmung.

Jagat Narayan: Der Rundgang durch den Nordteil Patans endet beim Jagat Narayan Tempel am Südufer des Bagmati, einer hohen Shikara-Struktur aus roten Backsteinen.

Mahabuddha: Südöstlich vom Durbar Square, erneut in einem Innenhof gelegen, befindet sich ein etwa im 16. Jahrhundert erbauter, nach dem Erdbeben von 1934 restaurierter Terrakotta-Tempel, in dessen Seitennischen hunderte von Buddhafiguren eingelassen sind.

Rudra Varna Mahavihar: Nicht weit vom Mahabuddha liegt dieses Kloster mit zahlreichen Stein- und Bronzekunstwerken und einer prächtig verzierten Hauptpagode. Auf der Rückseite befindet sich ein größerer Stupa.

Machhendranath Tempel: Dieser dreistöckige Pagodentempel steht inmitten eines großräumigen Innenhofes und einer weiten Rasenfläche. Er stammt ursprünglich wahrscheinlich aus dem 13. Jahrhundert und dient für sechs Monate im Jahr als Standort der Statue des Roten Machhendranath-Gottes, die während der übrigen Zeit in dem Newar-Dorf Bungamati südlich Patans aufbewahrt wird. Eine Anzahl von Bronzestatuetten auf halbhohen Säulenpodesten zeugt vom hohen Stand des Kunsthandwerks in frühen Zeiten.

Minnath Tempel: Eine kleinere Pagode mit prächtigen Verzierungen und u.a. einer großen Gebetsmühle. Sie befindet

Gossner Mission

sich gegenüber der Machhendranath-Pagode im Südteil der Stadt.

Ashoka Stupas: Diese vier aus Ziegelsteinen bestehenden, grasüberwachsenen Stupas bezeichnen im Norden, Süden, Westen und Osten der Stadt die kreisförmige Anlage Patans. Sie wurden angeblich zur Zeit des indischen Kaisers Ashoka (3. Jahrhundert v. Chr.) errichtet, als der Buddhismus im Kathmandu-Tal seinen Einzug hielt.

Zoo: Im Stadtteil Jawalakhel befindet sich der einzige Zoo des Landes, der einen Großteil landestypischer Tierarten beherbergt (Vögel, Reptilien, Nashorn u.a.).

Vajra Varahi: ungefähr 8 km südlich von Patan, dem Dorf Chapagaon, liegt inmitten eines kleinen Waldes dieser Pagodentempel, der dem Gott Vishnu geweiht ist.

Godavari/Phulchoki: etwa 15 km südöstlich von Patan liegt der höchste der das Kathmandu-Tal eingrenzenden Berge, der Phulchoki (rd. 2.700 m). Von seinem über eine Schotterstraße erreichbaren Gipfel bietet sich einer der umfassendsten Rundumblicke über die gesamte Kette der Himalaya-Schneeberge. Am Fuß des Phulchoki liegt der Ort Godavari, dessen beschauliche Ruhe und grüne Landschaft mit einem großen botanischen Garten auf dem Weg zum Phulchoki-Gipfel zum Verweilen einladen.

BHADGAON (BHAKTAPUR)

Bhadgaon bedeutet Reis-Stadt und Bhaktapur, der zweite Name der Stadt, läßt sich mit Stadt der Gläubigen übersetzen. Es liegt etwa 15 km östlich von Kathmandu und ist über eine gute Straße mit der Hauptstadt verbunden. Die Gründung der Stadt wird um 890 angenommen; ihr ursprünglicher Grund ist der Gestalt einer Muschel nachempfunden, einem der Symbole Vishnus. In Bhadgaon liegt der Anteil der Newaris an der Gesamteinwohnerzahl (rd. 41.000—Patan rd. 60.000) am höchsten, also höher als in Kathmandu und Patan. Auch ist die Bevölkerung hier am stärksten landwirtschaftlich orientiert.

Sehenswürdigkeiten in Bhadgaon

Durbar Square: Wie schon in Kathmandu und in Patan ist auch in Bhadgaon der Tempel- und Palastkomplex des Durbar Square einer der Höhepunkte. Die Anlage ist — so wie sie sich heute dem Besucher darbietet — besonders durch

Gossner Mission

Bauwerke aus der Zeit des Malla-Königs Bhupatindra Malla (1696-1722) geprägt worden. Zerstörungen durch das Erdbeben von 1934 sind zum Teil beseitigt worden, führten zum anderen jedoch zu endgültigen Verlusten an historischer Substanz. Im mittleren Teil des alten Palastes befindet sich heute ein Museum, mit einer wertvollen Sammlung alter Thangkas, Stein- und Holzskulpturen sowie Fresken. Daran anschließend nach Osten ist der Flügel mit den berühmten 55 holzgeschnitzten Fenstern.

Dazwischen befindet sich mit dem Goldenen Tor (1753) eines der bedeutendsten Meisterwerke newarischer Kunst mit hervorragenden Metallskulpturen.

Vor dem Goldenen Tor ist auf einer hohen Säule eine Statue des Malla-Königs Bhupatindra Malla zu sehen. Daneben eine Gruppe von Tempeln, u. a. der Vatsala-Steintempel im Shikhara-Stil aus dem Jahre 1736, eine zweistöckige, dem Gott Pashupatinath geweihte Pagode (1628).

Taumadhi Tole: Unterhalb des Durbar Square, nur wenige Minuten entfernt, liegt ein Platz mit zwei bedeutenden religiösen Bauwerken Bhadgaons: der höchsten Pagode des Kathmandu-Tals sowie einem großen, wuchtigen Bhairab Tempel, ebenfalls im Pagodenstil. Die fünfstöckige Nyatapola-Pagode, die durch die fünfstufige Basisplattform noch zusätzlich erhöht wird, ist um 1700 herum erbaut worden. Beiderseits des Treppenaufgangs wachen von unten nach oben Standbilder von Ringern, Elefanten, Löwen, Drachen und schließlich die Göttinnen Vyaghrini und Simhini. Die Figuren jeder Terrasse gelten als zehnmal stärker als diejenigen der vorhergehenden Plattform.

Der große Bhairab-Tempel entstand etwa um 1625, wurde rund einhundert Jahre später um zwei Stockwerke vergrößert, beim Erdbeben von 1934 stark beschädigt und daraufhin restauriert.

Dattatraya: Dies ist einer der ältesten Plätze Bhadgaons. Hauptbauwerk hier ist die sehr gut erhaltene, dreistöckige Dattatraya-Pagode aus der Periode König Jaya Yaksha Mallas (1428-1482). Sie soll wie das Kasthamandap in Kathmandu aus dem Holz eines einzigen Baumes erbaut worden sein. Davor am Treppenaufgang zwei Ringerfiguren und auf einer Säule ein Garuda. Neben dem Tempel befindet sich das Priesterhaus Pujahari Math mit einigen besonders hervorragenden Beispielen newarischer Holzschnitzkunst, die seine Außenfronten sowie den Hauptinnenhof schmücken (Pfauenfenster). Dieses Bauwerk wurde 1971/72 unter Beteiligung deutscher

Gossner Mission

Fachleute von Grund auf renoviert.

Surya Vinayak: Im Süden der Stadt, jenseits der nach der chinesischen Grenze führenden Straße führt ein Feldweg zu dem rund 2 km entfernten Tempel Surya Vinayak, der dem Gott mit dem Elefantenkopf – Ganesh – geweiht ist. Von hier aus bietet sich ein ausgezeichneter Blick über Bhadgaon mit seiner braunen Häusermasse hinweg auf die im Norden liegende Bergkette.

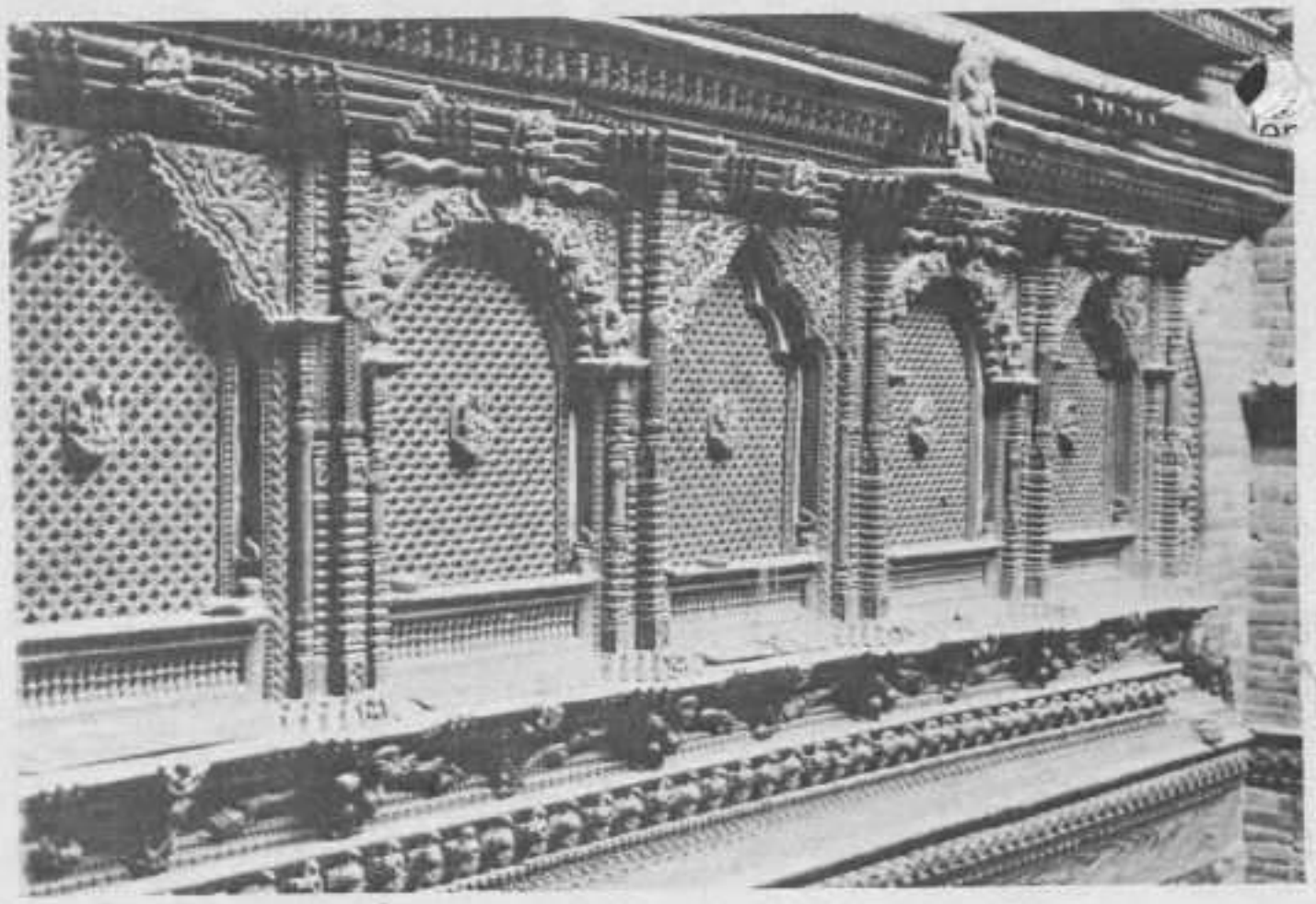
Siddhi Pokhari: Dieser große künstliche Wassertank liegt am westlichen Ortseingang der Stadt. Er wurde ursprünglich bereits im 13. Jahrhundert angelegt und Anfang des 19. Jahrhunderts erneuert.

2. AUSFLÜGE

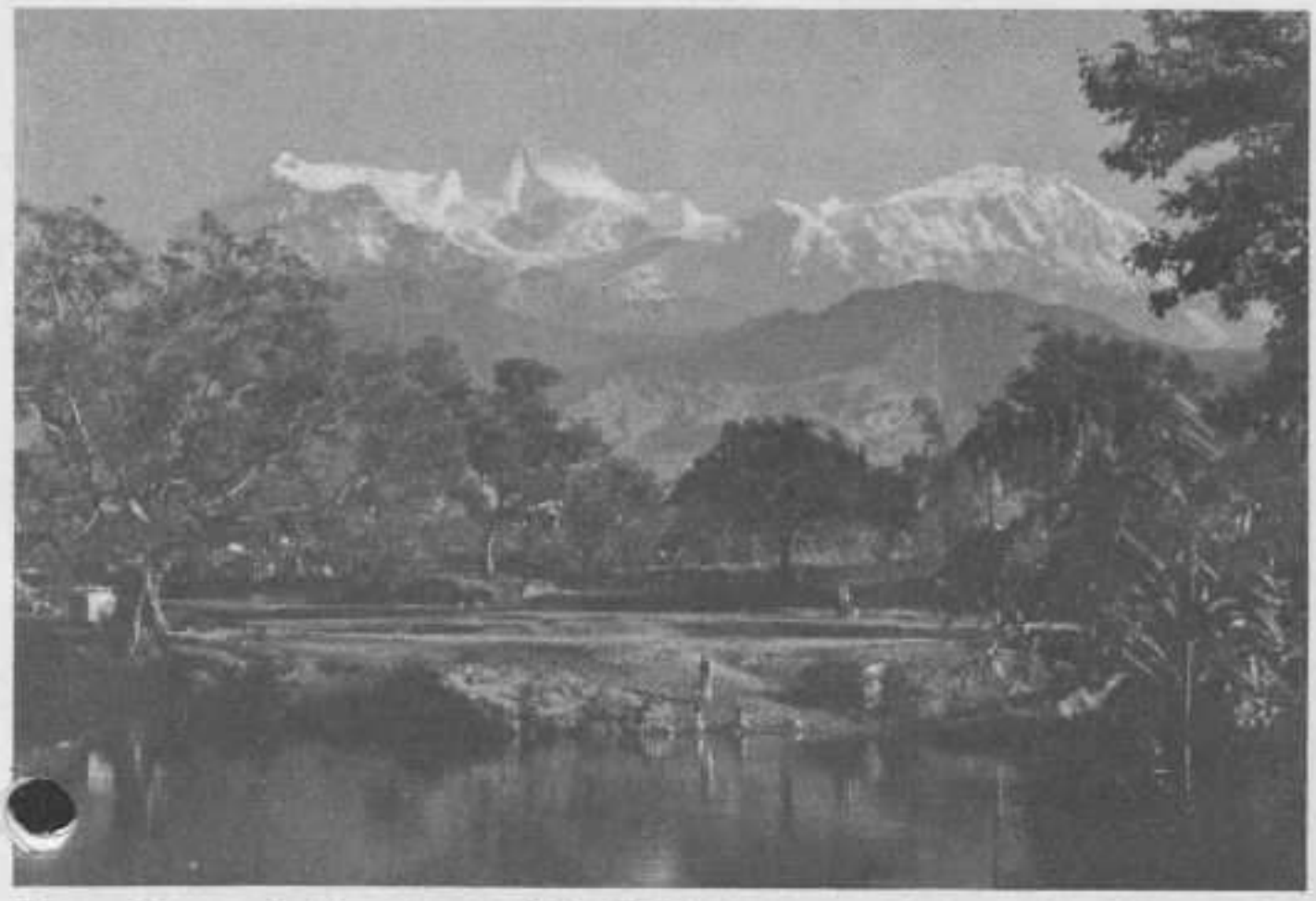
Vom Kathmandu-Tal aus lassen sich eine Reihe von Orten erreichen, die bei günstigen Wetterverhältnissen ausgezeichnete Sicht auf die Schneegipfel des Himalaya-Massivs bieten. Zu diesen Aussichtspunkten zählen insbesondere:

Kakani: Dieser Platz liegt 1.980 m hoch, ist etwa 30 km nordwestlich von Kathmandu über eine gute Asphaltstraße zu erreichen und eröffnet eine unverstellte Aussicht besonders auf den Ganesh Himal (höchster Gipfel 7.409 m), den Langtang Himal (7.246 m) und – nach Westen – den Himalchuli (7.892 m) und den Manaslu (8.156 m).

Holzschnitzerei, Pujari Math, Bhaktapur



Gossner Mission



Phewa-See und Annapurna bei Pokhara

Nagarkot: In 2.175 m Höhe liegt, rund 35 km östlich von Kathmandu, Nagarkot, einer der besten Panoramaaussichtspunkte überhaupt. Man erreicht den Ort von Bhadgaon aus über eine in der Regenzeit besonders schwierig befahrbare Erdstraße, die sich in die Hügel hinaufzieht. Von hier aus sind insbesondere die höchsten Gipfel des östlichen Himalaya einschließlich Mt. Everest zu sehen. Zwei einfache Herbergen bieten einfache Unterkunft und Verpflegung.

Dhulikhel: Höhe rd. 1.600 m, Entfernung von Kathmandu etwa 30 km unmittelbar an der nach Kodari (Chinesische Grenze) führenden Überlandstraße. Der Ort liegt auf einer Hügelkuppe, beherbergt eine Reihe von Tempeln und Pagoden mit den typischen Newari-Holzschnitzereien und gewährt einen Eindruck vom Milieu eines großen Marktfleckens auf dem Lande. Der Bergblick geht vom Cho Oyu (8.153 m) im Osten bis zum Himalchuli im Westen.

Daman: Einen der wohl fantastischsten Überblicke über die gesamte Himalaya-Kette erlebt der Reisende von Daman aus (rd. 2.400 m Höhe). Daman liegt etwa 80 km südwestlich von Kathmandu unmittelbar an der Hauptstraße, die zur indischen Grenze führt. Wegen unzähliger Serpentinen dauert die Fahrt von der Hauptstadt bis zum Aussichtsturm von Daman etwa 2½ bis 3 Stunden. Die bei günstigen Sichtverhältnissen überwältigende Aussicht über die gesamte Bergkette macht die Fahrt jedoch zu einem Höhepunkt für jeden Bergliebhaber.

Pokhara: Das Tal von Pokhara liegt in etwa 800 m Höhe rund 200 km westlich von Kathmandu am Fuß des Annapurna.

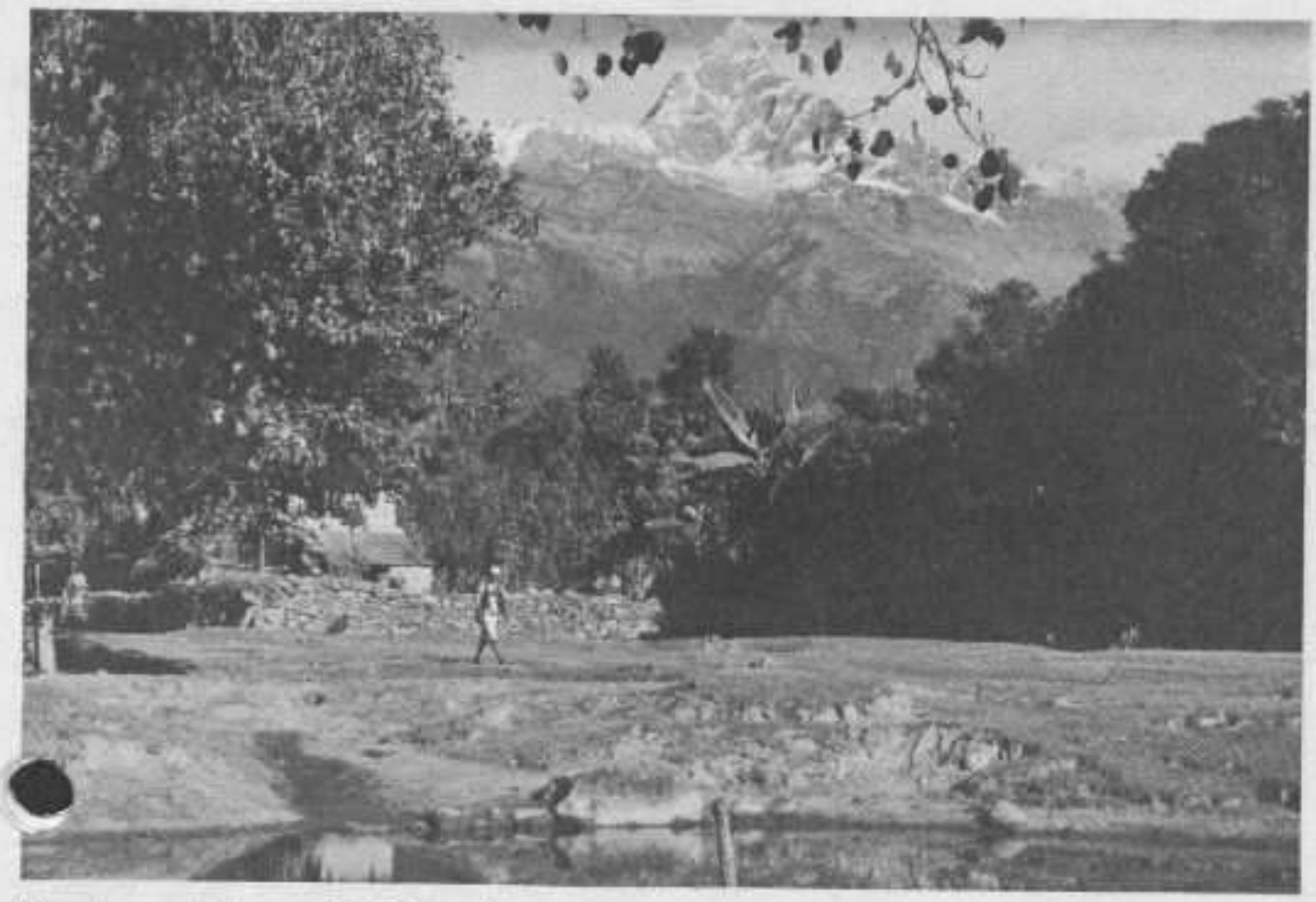
Gossner Mission

Es zählt zu den malerischsten Landschaften Nepals: Liebliche Seen (Phewa, Begnas und Rupa), typische Dörfer mit kleinen Pagodentempeln bieten ideale Erholungsmöglichkeiten im Angesicht von himmelhohen Schneegipfeln. Dazu zählen der Machapuchhare (6.997 m), die Achttausender des Annapurna und des Dhaulagiri. Pokhara ist mit Kathmandu durch eine gute Teerstraße sowie mit regulären Inlandsflügen der nepalesischen Fluggesellschaft RNAC verbunden. Eine weitere Teerstraße führt von Pokhara nach Süden zur indischen Grenze (Entfernung 200 km).

Lumbini: Wo die von Pokhara kommende Straße die indische Grenze erreicht, in der Nähe der Stadt Bhairawa, liegt Lumbini, der Geburtsort Gautama Buddhas. Ein kleine

Namche-Bazar, Khumbu

Gossner Mission



Machapuchhare (6997 m)

älterer Tempel sowie zwei buddhistische Klöster sind dem Gedenken an dieses historische Ereignis gewidmet. Geographisch liegt Lumbini bereits im heißen nepalesischen Tiefland, dem Terai. Bhairawa, der nächstgelegene größere Ort, kann auch auf dem Luftweg von Kathmandu aus erreicht werden.

Janakpur: Diese kleine Stadt im Südosten Nepals nahe der indischen Grenze ist der Tradition nach Geburtsort der Hindugöttin Sita, der Gefährtin des Rama, einer Gestalt aus dem großen Hindu-Epos Ramayana. Der große Janaki-Tempel in Janakpur ist dieser Göttin geweiht. Zu den Festen Bivaha Panchami und Ram Nawami finden hier Pilgerfahrten, Jahrmärkte und sonstige Feierlichkeiten statt.

TREKKING

Helambu und Langtang: Dieses Gebiet liegt im Norden von Kathmandu und führt in die Hochgebirgsregion des Langtang Himal. Sherpa-Dörfer und Buddhisten-Klöster sowie nicht zuletzt die sagenhaften Seen von Gosainkund lassen eine Bergwanderung durch dieses abgelegene Gebiet zu einem unvergeßlichen Abenteuer werden.

Namche Bazaar und Khumbu: Ein Besuch dieser Region bedeutet Bekanntschaft mit dem Herzland der weltberühmten Sherpas, die Begegnung mit den höchsten Gipfeln der Erde (Mt. Everest, Lhotse, Makalu u.a.), Verweilen in legendären buddhistischen Klöstern (Thangboche), Ritt auf einem Yak und vieles mehr.

Gossner Mission

Dhaulagiri (8137 m)

Pokhara und Jomosom: Nach Nordwesten aus Pokhara heraus führt einer der beliebtesten Wanderwege am Fuß des Machapuchhare und Annapurna entlang nach Jomosom als Endstation. Der Trek nimmt etwa eine runde Woche in Anspruch (einfach). Jomosom ist mit Kathmandu durch STOL-Luftverkehr verbunden.

Gorkha: Der Ort ist Zentrum des gleichnamigen Distriktes und Geburtsplatz von Prithvi Narayan Shah, des Begründers der heute in Nepal herrschenden Königsdynastie. Auch der Begriff Gurkha-Soldaten ist ursprünglich von der Ortsbezeichnung abgeleitet. Gorkha liegt etwa auf halbem Weg zwischen Kathmandu und Pokhara etwas nördlich der Überlandstraße.

Berg-Rundflug: Dis nepalesische Fluggesellschaft RNAC veranstaltet bei angemessenen Wetterverhältnissen täglich einen einstündigen Rundflug von Kathmandu aus, der über die Kette der Himalayagipfel führt und sowohl die östlich wie auch westlich Kathmandus gelegenen Abschnitte berücksichtigt.

Fußwanderungen in die Gebirgswelt Nepals hinein (Trekking) sind leicht durchzuführen, da eine Reihe von erfahrenden Trekking-Büros in Kathmandu seit vielen Jahren auf die Organisation solcher Unternehmungen spezialisiert sind. Sie verfügen über sämtliche notwendigen Ausrüstungsmittel und insbesondere über versierte und ortskundige Bergführer.

Jeder interessierte Besucher benötigt einen Bergwandererausweis (Trekking Permit), der in Kathmandu vom Immigration Office (Ram Shah Path) ausgestellt wird (Gebühr: 1 nep. Rupie).

Gossner Mission

Selbstverständlich kann man auch Trekkingtouren auf individueller Basis unternehmen. Dabei sollte jedoch eine elementare Vorsicht und Voraussicht bei den Vorbereitungen und in den Bergen selbst nicht vernachlässigt werden.

Alle Besucher sind gerngesehene Gäste bei den Bergvölkern Nepals. Ebensosehr legt die einheimische Bevölkerung allerdings auch Wert auf ein Verhalten, das die Schönheit und Einmaligkeit der Landschaft auch den nachfolgenden Liebhabern unberührter Natur erhalten hilft.

4. SAFARI

Etwa 150 km südwestlich von Kathmandu liegt zwischen der Mahabharat-Kette im Norden und der Siwalik-Kette im Süden die Flußniederung des Rapti-Tales. In dieser Region befindet sich Nepals erster Nationalpark, der Chitawan National Park. Mit seiner Einrichtung wurden Dschungelwälder und Grasebenen sowie die Fauna und Flora eines rund 540 Quadratkilometer großen tropischen Landstreifens unter Naturschutz gestellt. Diese Maßnahme soll in erster Linie der Rettung so wertvoller Tierarten wie Tiger, Panzernashorn u.v.a. dienen, die vom Aussterben bedroht sind. Weitere Arten sind Leoparden, wilde Elefanten, Sambarhirsche, Barking Deer und eine überaus reiche Vogelwelt.

Chitawan ist sowohl auf dem Land als auch auf dem Luftweg zu erreichen. RNAC-Flugzeuge fliegen von Kathmandu nach Meghauli, das an der Grenze des Parkgebietes liegt. Der Landweg führt von Kathmandu bzw. von Birgunj zunächst nach Hitaura, von wo eine befestigte Erdstraße nach Westen in Richtung Narayangarh/Meghauli abzweigt. Von Meghauli aus begibt sich der Parkbesucher dann entweder auf dem Rücken eines Elefanten oder per Jeep ins eigentliche Parkgelände.

Das Lodge-Hotel Tiger Tops bietet inmitten unberührter tropischer Fluß- und Waldlandschaften unerwartet angenehmen Komfort. Es organisiert umfangreiche Foto-Safaris, bei denen die Besucher auf Elefanten reiten und die Tierwelt des Parks teilweise aus nächster Nähe bewundern können.

FESTE

Navabarsha: Das nepalesische Neujahr fällt etwa auf Mitte April nach dem westlichen Kalender. Zur gleichen Zeit etwa findet in Bhadgaon das Bisket oder Lingo Jatra-Fest statt.

Gossner Mission

Baisaka Purnima: Buddhas Geburtstag, der zu einem Vollmondtag im April oder auch Mai gefeiert wird, ist Anlaß für Feierlichkeiten in zahlreichen Klöstern und Tempelanlagen.

Machhendranath Jatra (April/Mai): Dies ist das Fest des Roten Machhendranath, das in Patan mit Tempelwagenumzügen begangen wird und etwa einen Monat dauert. Zum Abschluß wird das Standbild des Gottes wieder nach Bungamati zurückgeführt.

Das Tempelwagenfest des Weißen Machhendranath findet etwas früher, ungefähr im März/April, in Kathmandu statt.

Königsgeburtstag: Am 28. Dezember begeht die nepalesische Bevölkerung mit Umzügen und Veranstaltungen den Geburtstag von König Birendra Bir Bikram Shah Deva. Bei Anbruch der Dunkelheit werden zahlreiche Häuser festlich illuminiert.

Gai Jatra: Im August wird im Kathmandutal zu Ehren der Heiligen Kuh ein Fest gefeiert, das dem europäischen Karneval nicht unähnlich ist. Acht Tage lang wird auf den Straßen gesungen, getanzt und Spaß getrieben.

Indra Jatra: Dieses Fest ist dem Gott des Regens, Indra, geweiht. Drei Tempelwagen für die Kumari Devi, Ganesh und Bhairab werden durch die Straßen und Gassen Kathmandus gezogen.

Dassain oder Durga Puja: Dies ist eines der größten und bedeutendsten Hindu-Feste im Jahresablauf. Es findet in der Regel im September/Oktober statt und dauert mehrere Wochen. Man opfert der Göttin Durga (Bhagbati) unter anderem auch Tieropfer (Ziegen und Kälber).

Tihar: Das Lichterfest im Oktober zu Ehren Lakshmis, der Göttin des Wohlstands, dauert etwa eine Woche.

Mahendra Jayanti und Sambidhan Divas: Im Dezember gedenkt die Bevölkerung des Landes des Geburtstages von König Mahendra, der im Jahre 1972 verstarb, sowie der Verkündigung der heute gültigen Verfassung des Landes.

Basant oder Sripanchhami: Im Januar/Februar begrüßt das Volk Nepals den Frühling und weiht Saraswati, der Göttin der Bildung, rituelle Opfer.

Shivaratri: Zum Hauptfest Gott Shivas strömen im

Gossner Mission

Februar Tausende von Hindupilgern aus Nepal und Indien beim Pashupatinath-Tempel zusammen.

Tribhuvan Jayanti und Rastriya Prajatantra Divas: Mit Paraden, Umzügen und sonstigen Veranstaltungen wird im Februar König Tribhuvans gedacht, der 1951 die feudalistische Epoche der Ranaherrschaft beendete und das seither bestehende Regierungssystem begründete. Dieser Anlaß wird seither als nepalesischer Nationalfeiertag begangen.

Ghodejatra: Im März bzw. April finden zu diesem Fest des Pferderennens zahlreiche sportliche Veranstaltungen statt.

VERKEHRSVERBINDUNGEN

Fluglinien

Nepal ist von seinem Flughafen Kathmandu aus mit Indien, Bangla Desh, Burma und Thailand über den Luftweg verbunden. Die nepalesische Gesellschaft Royal Nepal Airlines Corporation (RNAC) fliegt regelmäßig die Strecken nach Delhi, Kalkutta, Sri Lanka und Bangkok (mit Boeing 727) und nach Patna (mit Avro HS 748). Indian Airlines verbindet Kathmandu mit Delhi, Agra, Khajurao, Benares und Kalkutta (Boeing 737) und mit Patna. Thai International fliegt viermal in der Woche die Strecke Kathmandu – Kalkutta – Bangkok (DC-8). Burma Airways Corporation (BAC) verkehrt auf dem Sektor Kathmandu – Kalkutta – Rangoon. Seit dem Frühjahr 1974 gibt es eine Verbindung von Kathmandu nach Dacca, die von Bangla Desh Biman betrieben wird.

Die im Nov. 1974 gültigen Flugpreise von Kathmandu nach den wichtigsten Auslandsbestimmungsorten betragen US$ für den Einfachflug (Hin-und Rückflugpreis entspricht doppeltem Einfachpreis):

Delhi	87.50	Srilanka	120.00
Kalkutta	58.20	Bangkok	130.00
Patna	23.80	Rangoon	167.60
Varanasi	42.90	Dacca	61.80

Straßen

Zwei Hauptstraßen führen von Indien nach Nepal: im Westen die Verbindung Sunauli (Bhairawa) – Pokhara mit

Gossner Mission

einer Streckenlänge von 205 km und weiter östlich die Gebirgsstrasse Tribhuvan Rajpath von Raxaul nach Kathmandu, die rund 210 km lang ist.

Inlandsverkehr

Reguläre als auch außerplanmäßige Flüge der RNAC verbinden zahlreiche Regionen des Landes mit der Hauptstadt Kathmandu. Dazu zählen sämtliche für den Reisenden interessanten Gebiete. Folgende Orte verfügen über Flugplätze: Gorkha, Pokhara, Bhairawa, Nepalgani, Dang. Bharatpur, Simra, Biratnagar, Janakpur, Bhadrapur, Rajbiraj, Surkhet, Meghauli. Kleine Landepisten für STOL Flugzeuge (Short Take-Off and Landing) befinden sich zudem in den Gebirgsorten Jumla, Baglung, Jomosom, Langtang, Jiri, Lukla, Syangboche, Rumjatar, Tumlingtar und Phalphu.

Überlandverkehr

Zwischen dem indischen Grenzort Raxaul bzw. dem nepalesischen Checkpost Birgunj und Kathmandu verkehren regelmäßig fahrplanmäßige Busse in beiden Richtungen. Der Fahrpreis für eine einfache Fahrt auf dieser Strecke beträgt Rps. 25 (1. Kl.) und Rps. 15 (2. Kl) nach dem Stand von Mai 1974.

Auch auf den übrigen großen Streckenabschnitten Indische Grenze – Pokhara, Pokhara – Kathmandu, Kathmandu – Janakpur/Biratnagar/Dharan kann man mit regulären Überlandbussen reisen.

Im Kathmandu-Tal selbst stehen als Beförderungsmittel zahlreiche Nahverkehrsbuslinien sowie Taxis (mit und ohne Taxameter) zur Verfügung. Daneben können Motorräder und Fahrräder bei zahlreichen Vermietern teils auf Stunden-, teils auf Tagesbasis angemietet werden. Im innerstädtischen Verkehr spielen schließlich Fahrradrikschas eine wichtige Rolle.

Einige Entfernungsangaben

Kathmandu	Birgunj (Ind. Gr.)	203 km
Hitaura	Narayangarh	80 "
Hitaura	Birgunj	53 "

Gossner Mission

Birgunj	Patalaiya	27 km
Patalaiya	Janakpur	132 "
Janakpur	Biratnagar	212 "
Biratnagar	Bhadrapur	106 "
Kathmandu	Pokhara	200 "
Pokhara	Sunauli (ind. Grenze)	200 "
Kathmandu	Trisuli	70 "
[redacted]hmandu	Kodari (chin. Grenze)	114 "
Dharan	Jogbani (ind. Grenze)	48 "

EINREISEBESTIMMUNGEN

Staatsangehörige aller Länder (ausgenommen Inder) benötigen zur Einreise nach Nepal einen gültigen Reisepaß sowie ein Besuchsvisum, das von den diplomatischen Vertretungen Nepals im Ausland ausgestellt wird. Dieses Visum berechtigt zu einem Aufenthalt von 15 Tagen im Kathmandu-Tal sowie im Pokhara-Tal und im Safarigebiet von Chitawan. Reisende, die ohne Sichtvermerk an der nepalesischen Grenze anlangen, erhalten ein 7-Tage-Visum. Die Verlängerung eines Visums und der Trekking Permit können beantragt werden beim:

Central Immigration Office
His Majesty's Government of Nepal
Ram Shah Path-Kathmandu
[redacted]
Öffnungszeiten: Sommer 10 – 17 Uhr
Winter 10 – 16 Uhr

Anträge zur Ausstellung eines Visums können an die folgenden Botschaften und konsularischen Vertretungen des Königreichs Nepal im Ausland gerichtet werden:

1. Königl. Nepalesische Botschaft
   53 Bonn-Bad Godesberg
   Im Hag 15, Bundesrepublik Deutschland

2. Königl. Nepalesisches Konsulat
   6 Frankfurt/Main
   Flinschstrasse 63, Bundesrepublik Deutschland

Gossner Mission

3. Königl. Nepalesisches Konsulat
4 Düsseldorf-Benrath
Meliesallee 14, Bundesrepublik Deutschland

4. Königl. Nepalesisches Konsulat
8 München 22
Praterinsel 5, Bundesrepublik Deutschland

5. Royal Nepalese Embassy,
2031, Leroy Place N.W.
Washington 8 D. C., U.S.A.

6. Royal Nepalese Embassy,
12A, Kensington Palace Gardens,
London, W. 8. England

7. Royal Nepalese Embassy,
7, Rue Dufrenoy
Paris 16e, France

8. M. Rudolf Wiedmann
Honorary Consul General
Royal Nepalese Consulate
165, Boul. M. Lemonnier, Bruxelles-Belgique
oder
Nepal Haus
Lemonnierstraat 143/145
Antwerpen / Holland

9. Königl. Nepalesisches Generalkonsulat
A-1190 Wien, Krapfenwaldgasse 11, Österreich

Zoll

Gegenstände des persönlichen Bedarfs und für den persönlichen Gebrauch sind zollfrei, können jedoch nicht im Lande veräußert werden. Für die Einfuhr von Waffen ist eine Sondergenehmigung des Zonal Commissioner, Bagmati Anchal, Kathmandu, erforderlich.

Impfungen

Ein internationaler Impfausweis (Gelbe Karte) mit gültigen Pockenschutz- und Choleraimpfungen ist vorgeschrieben. Ratsam ist darüber hinaus eine Impfung gegen Typhus.

Gossner Mission

Geldumtausch

Nepals Währung, die Rupie, ist in 100 Paisa unterteilt. Zum Umtausch sind ausschließlich offiziell autorisierte Schalter in einer Reihe von Hotels sowie Banken berechtigt. Indische Rupien dürfen von Ausländern weder nach Nepal ein, noch aus dem Lande ausgeführt werden.

Die offiziellen Umtauschkurse der Wechselschalter werden einheitlich von der Nepal Rastra Bank (Zentral-Bank) festgesetzt. Hier einige Wechselkurse zum Stand Juni 1977:

US-Dollar	1 = Rupies	12.50
Indische Rupies	100 = Rupies	139.00
Pfund Sterling	1 = Rupies	22.00
Australische Dollar	1 = Rupies	13.62
Kanadische Dollar	1 = Rupies	11.75
Schweizer Franken	1 = Rupies	4.98
Deutsche Mark	1 = Rupies	5.26
Französische Francs	1 = Rupies	2.51
Japanische Yen	2238 = Rupies	100.00
Schwedische Kronen	1 = Rupies	2.81
Italienische Lira	7184 = Rupies	100.00
Österreichische Schillinge	136 = Rupies	100.00

Autoreisende

Besucher, die mit einem Kraftfahrzeug anreisen, benötigen beim Grenzübertritt ein Carnet de Passage.

UNTERKÜNFTE

Die für ausländische Besucher in erster Linie infragekommenden Hotels sind in der folgenden Liste aufgeführt:

Gossner Mission

Hotels in Kathmandu

		Anzahl der Betten	Tagespreise in US-Dollar Einzel	Doppel	
*****	Soaltee Oberoi Tel. 11211	222	30.00	42.00	Ü
****	Annapurna Tel. 11711	189	24.00	36.00	Ü
****	Shankar Tel. 11973	280	24.00	34.00	Ü
****	Malla Tel. 15320	150	23.00	35.00	Ü
***	Hotel Crystal Tel. 13611	105	15.40	22.00	ÜF
***	Narayani Tel. 21442	137	14.00	18.50	Ü
***	Yellow Pagoda Tel. 15492	53	14.14	22.09	ÜF
***	Blue Star Tel. 12379	180	14.00	22.00	Ü
**	Panorama Tel. 11502	75	4.82	8.03	Ü
**	Mt. Makalu Tel. 13955	62	7.25	10.50	ÜF
**	Manaslu Tel. 13471	54	6.00	10.50	ÜF
**	Woodlands Tel. 12683	102	12.00	18.00	Ü
**	The Nook Tel. 13672	54	7.00	11.00	Ü
*	Kathmandu Guest House Tel. 13682	82	1.50/4.50	2.00/5.00	Ü
*	K.T. Tel. 14417	32	1.65	4.35	ÜF

Gossner Mission

* Lhotse Tel. 15474	36	6.00	10.00	ÜF
* Central Tel. 13997	44	4.00	6.00	ÜF
* Paras Tel. 11233	35	3.50	6.00	ÜF
* Camp Tel. 13145	41	3.00	5.00	ÜF
* Star Tel. 11004	50	2.50	3.50	Ü

Abkürzungen : Ü = Übernachtung ohne Frühstück
ÜF = Übernachtung mit Frühstück

Alle Preise sind in US Dollar angegeben und sollen als Anhaltspunkt dienen. Die Raten können sich kurzfristig ändern. Ortsüblich ist ein Aufschlag für Service von 10% und für die Hotelsteuer von 5%.

Im Stadtteil Jawalakhel von Patan befindet sich eine Jugendherberge: Mahendra Youth Hostel (Tel. 21003).

Hotels in Pokhara

New Crystal	90	14.80	21.80	ÜF
** Fish Tail Lodge	46	12.50	17.00	Ü
** Mt. Annapurna	64			
* New Snow View	28	6.00	9.00	ÜF

Resort Hotels

Hotel Everest View Songboche, Tel. 13854 (Kathmandu)	24	Betten
Sherpa Cooperative Huts Lukla	20	Betten
Tara Gaon Hotel Village Boudha, Kathmandu, Tel. 15413	32	Betten

Gossner Mission

Dwarika's Kathmandu Village Hotel Tel. 12837	25 Betten
Hosteleria Des Sherpa Phaplu	
Hotel Yangrima Helambu	26 Betten
Daman View Tower Lodge Daman	
Mt Everest Lodge Nagarkot	
Nagarkot Guest House Nagarkot	
Nilgiri Hotel Jomosom	
Bhaktapur Guest House Bhaktapur	20 Betten

Lodge Unterkünfte (Jungle Lodges)

Tiger Tops Jungle Lodge Chitwan Tel. 12706 (Kathmandu)	44 Betten
Gaida Wild Life Camp Sauraha, Chitwan Tel. 12422 (Kathmandu)	24 Betten
Elephant Camp Sauraha, Chitwan Tel. 13976 (Kathmandu)	16 Betten

NÜTZLICHE ADRESSEN IN KATHMANDU

Banken

Nepal Rastra Bank	Singha Mahal – Thapathali Tel. 11225
Nepal Bank Ltd.	Juddha Sadak – New Road Tel. 11185

Gossner Mission

Reisebüros

1.	Annapurna Travel & Tours (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 13940
2.	Continental Travel & Tours (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 14299
3.	Everest Travel Service (P) Ltd. Ganga Path, Kathmandu.	Tel. 11216
4.	Gorkha Travels (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu	Tel. 14895
5.	Himalayan Travels & Tours (P) Ltd. Sita Kuti, Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 13803
6.	International Travels and Tours (P) Ltd. Ram Shah Path, Kathmandu.	Tel. 12635
7.	Kathmandu Travels & Tours (P) Ltd. Ganga Path, Kathmandu	Tel. 12985
8.	Nepal Travel Agency (P) Ltd. Ram Shah Path, Kathmandu.	Tel. 13106
9.	Natraj Tours & Travels (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 12014
10.	Pokhara Tours & Travels, New Road, Kathmandu.	Tel. 12038
11.	President Travel & Tours (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 15021
12.	Shankar Travel & Tours Hotel Shankar, Lazimpat, Kathmandu.	Tel. 11973
13.	Third Eye Tours (P) Ltd. Kanti Path, Kathmandu.	Tel. 11738
14.	Trans Himalayan Tours (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 13854
15.	Universal Travel & Tours (P) Ltd. Kanti Path, Kathmandu.	Tel. 14192
16.	Yak Travel & Tours (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu.	Tel. 15611

Gossner Mission

17. Yeti Travels, Darbar Marg, Kathmandu. Tel. 11234

Trekking-Büros (Bergtouren)

1. Annapurna Trekking & Mountaineering (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu. Tel. 12736
2. Express Trekking (P) Ltd. Naxal, Kathmandu. Tel. 13017
3. Gauri Shankar Trekking (P) Ltd. Dilli Bazar, Kathmandu Tel. 12112
4. Great Himalayan Adventure (P) Ltd. Kanti Path, Kathmandu. Tel. 14424
5. Himalayan Rover Trek (P) Ltd. Naxal, Kathmandu. Tel. 12691
6. Himalayan Sangrila Treks Ram Shah Path, Kathmandu. Tel. 13303
7. Himalayan Trekking (P) Ltd. Ram Shah Path, Kathmandu Tel. 11808
8. International Trekkers (P) Ltd. Panipokhari, Kathmandu Tel. 11786
9. Kanchenjunga Trekking (P) Ltd. Ram Shah Path, Kathmandu. Tel. 14139
10. Manaslu Trekking (P) Ltd. Darbar Marg, Kathmandu. Tel. 12422
11. Mountain Travels Naxal, Kathmandu. Tel. 12808
12. Nepal Trekking (P) Ltd. Thamel, Kathmandu Tel. 14681
13. Nepal Treks & Natural History Expedition (P) Ltd. Ganga Path, Kathmandu. Tel. 12985
14. Sherpa Cooperative Trekking (P) Ltd. Kamal Pokhari, Kathmandu. Tel. 15887

Gossner Mission

15. Sherpa Society — Tel. 12609
Ram Shah Path, Kathmandu

16. Sherpa Trekking Service — Tel. 12483
Darbar Marg, Kathmandu.

17. Trans Himalayan Trekking (P) Ltd. — Tel. 13854
Darbar Marg, Kathmandu.

Informationsschalter des Department of Tourism

Flughafen Kathmandu:
Tel. 11293
Ankunftshalle
Informationsbüro Pokhara
Informationsbüro Birgunj
Informationsbüro Kakani

Fluggesellschaften

Royal Nepal Airlines Corporation	Durbar Marg (Buchungsbüro) Tel. 14511 und 11368
Indian Airlines	Ratna Park – Tel. 11198
Air India International	Kanti Path – Tel. 12335
Thai Airways International	Durbar Marg – Tel. 13565
Lufthansa German Airlines	Durbar Marg – Tel. 13052 u. 14341
Pan American World Airways	Durbar Marg – Tel. 12706
British Airways	Kanti Path – Tel. 12508
Swiss Air	Durbar Marg Tel. 12455
JAL	Durbar Marg Tel. 13854
Burma Airways Corporation	Durbar Marg – Tel. 14839
Air France	Durbar Marg – Tel. 13339
TWA	Hotel Soaltee – Tel. 11211
SAS	Durbar Marg – Tel. 14387

Gossner Mission

Bangla Desh Biman	c/o RNAC – Tel. 14511	
Pakistan International Airlines	Durbar Marg – Tel. 12102	
KLM	Durbar Marg – C/o Gorkhatravels	

Botschaften/Diplomatische Vertretungen in Kathmandu

Arabische Republik Ägypten	Ram Shah Path	Tel. 11613
Bangla Desh	Kamal Pokhari	Tel. 13509
Burma	Pani Pokhari	Tel. 13146
Volksrepublik China	Naxal	Tel. 11289
Bundesrepublik Deutschland	Kanti Path	Tel. 11730
Deutsche Demokratische Republik	Tripureswar	Tel. 14801
Frankreich	Lazimpat	Tel. 12331
Grossbritannien	Lainchaur	Tel. 11081
Indien	Lainchaur	Tel. 11300
Israel	Lazimpat	Tel. 11251
Italien	Durbar Marg	Tel. 12743
Japan	Lazimpat	Tel. 13264
Libya	Dilli Bazar	Tel. 14302
Republik Korea	Thamel	Tel. 11142
Volksrepublik Korea	Lainchaur	Tel. 13568
Pakistan	Pani Pokhari	Tel. 11431
Thailand	Thapathali	Tel. 13912
UdSSR	Dilli Bazar	Tel. 11255

Gossner Mission

USA	Kanti Path	Tel. 11199

Krankenhäuser

Bir Hospital	Kanti Path	Tel. 11119
United Mission Hospital Shanta Bhawan	Patan	Tel. 21034
Kanti Hospital (Kinderklinik)	Maharajganj	Tel. 11550
[redacted]ra Rajya Laxmi Prasuti Griha (Frauenklinik)	Thapathali	Tel. 11243

Apotheken

Nepal Medical Hall	Juddha Sadak	Tel. 11512
Nepal Drug House	Shukra Path	Tel. 11521
Kathmandu Medical Stores	New Road	Tel. 11190
Allied Pharma	Juddha Sadak	Tel. 11331
Sajha Health Service	Tundikhel	Tel. 11782

Volkstanzgruppen

Lalupate	Hotel Manaslu, Lazimpat
[redacted]iko Cultural Society	Dilli Bazaar
Rastriya Naach Ghar	Kanti Path

Bibliotheken

National Archives	Ram Shah Path
British Council	Kanti Path
American Library (USIS)	New Road/Kicha Pokhari
Sowjetische Bibliothek	Basantpur

Gossner Mission

Chinesische Bibliothek	Basantpur
Keshar Library	Kanti Path

Restaurants

Park Restaurant	Ratna Park/Rani Pokhari
Indira Restaurant	New Road
Yak & Yeti Restaurant	Lal Durbar
Min Ming Restaurant	Durbar Marg
Tung Fong Chinese Restaurant	Kanti Path
Restaurant Nook	Kanti Path
Utse Restaurant	Thamel
The Other Room	New Road
Nepal Coffee House	New Road
Unity Restaurant	New Road
Sanu Restaurant	New Road
Tashi Takgya Restaurant	Thamel
OM Restaurant	Dharma Path
Kushifuji Japanese Restaurant	Durbar Marg
Yin Yang Restaurant	Basantpur

Einige Telefonnummern

Polizei		Tel. 11999
Feuer	Kathmandu	Tel. 11177
	Patan	Tel. 21111
	Bhadgaon	Tel. 11049

Gossner Mission

Erste Hilfe (Bir Hospital)	Tel. 11119
Flughafen Kathmandu	Tel. 12834
Telefon-Auskunft	Tel. 00
Department of Tourism Informationsbüro, Ram Shan Path	Tel. 11293

ALLGEMEINNÜTZLICHE INFORMATIONEN

Ortszeit: Nepals Ortszeit liegt 5 Stunden 40 Minuten vor der Greenwich Zeit (GMT) und 4 Stunden 40 Minuten vor der Mitteleuropäischen Zeit (MEZ): d.h. 12 Uhr mittags in Frankfurt bedeutet 16:40 Uhr Kathmandu bzw. um 12 Uhr mittags in Kathmandu ist es in Frankfurt erst 7:20 Uhr. Verglichen mit Indiens Zeit gehen Nepals Uhren 10 Minuten vor.

Sprache: Nationalsprache ist Nepali. Englisch ist die weitestverbreitete Fremdsprache.

Religion: Rund 80 Prozent der Bevölkerung sind Hindus, knapp 20 Prozent sind Buddhisten.

Geschäftszeiten: Die Verwaltung arbeitet im Sommer (Februar bis November) von 10 bis 17 Uhr, im Winter (Nov. bis Feb.) von 10 bis 16 Uhr. Offizieller Ruhetag ist der Samstag im Gegensatz zum Sonntag der westlichen Länder. Einzelhandelsgeschäfte sind an Wochentagen und meist auch am Samstag von 8 bis 20 Uhr geöffnet.

Der Informationsschalter des Department of Tourism in der Ram Shah Path ist an Feiertagen von 10 bis 13 Uhr geöffnet.

Souvenirs: Schmuck, Masken aus Holz und Papiermache, Neuanfertigungen von religiösen Gegenständen wie Thangkas, Statuen etc.

ACHTUNG ANTIQUITÄTEN: Nepalesische Gesetze verbieten jegliche Ausfuhr von Kunst oder sonstigen Artikeln, die über 100 Jahre alt sind. Im Zweifelsfalle sollte man sich mit dem Department of Archaeology (im Gebäude des Nationalarchivs, Ram Shah Path) in Verbindung setzen und—falls erforderlich – eine Ausfuhrlizenz einholen.

Gossner Mission

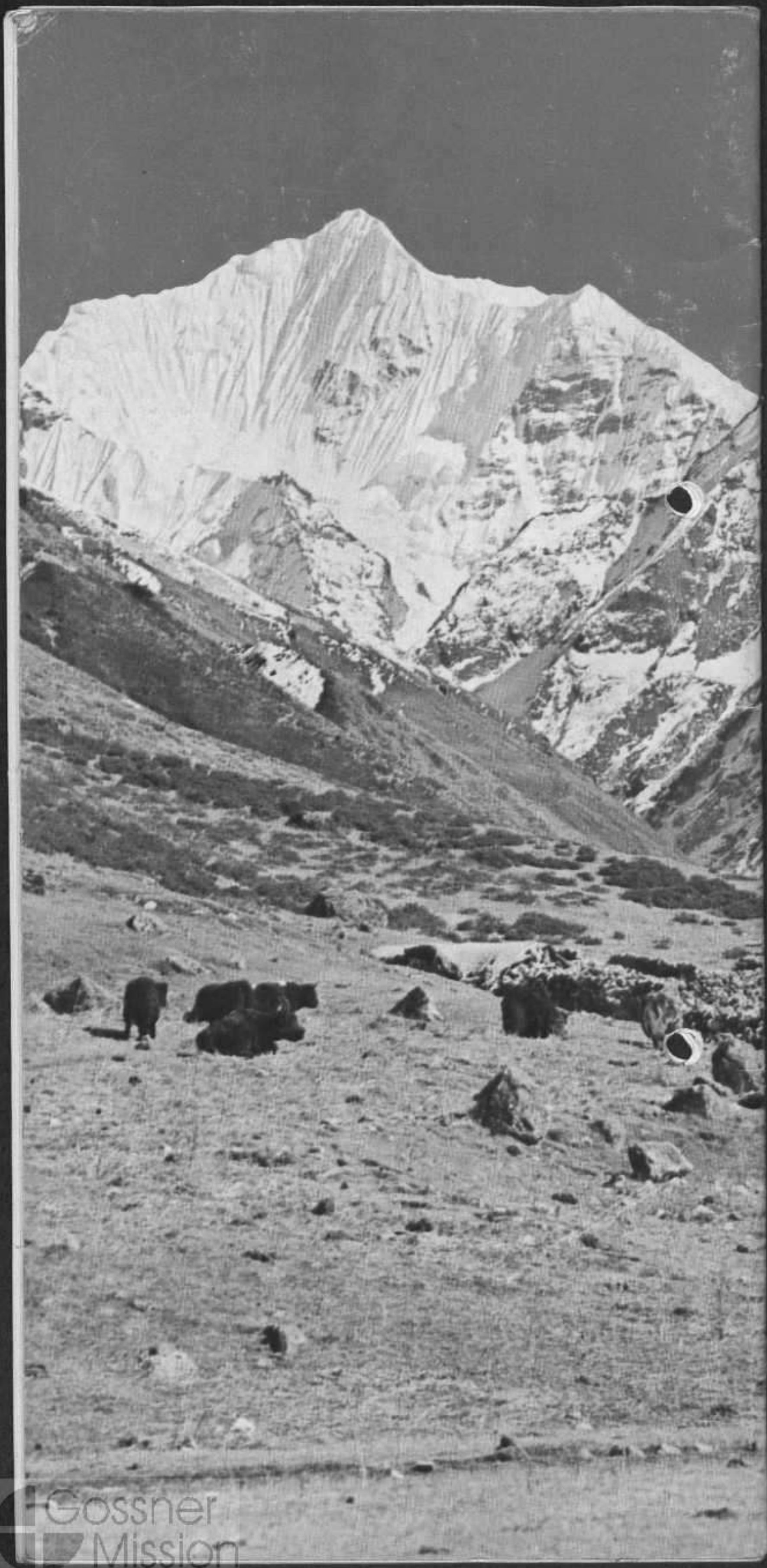
Published by His Majesty's Government, Ministry of Industry and Commerce, Department of Tourism, Kathmandu, Nepal.
Printed at

Koksai Printing (1974) Co. Ltd.
214-8 Chula Soi 16 Phyathai
Bangkok / Thailand

September 1977

German Typesetting by
Far East Publication (Thailand) Ltd.
G.P.O. Box 1395, Bangkok

Gossner Mission



Gossner Mission

Zuerst Vertrauen gewinnen

Die herkömmlichen didaktischen Methoden, die in der Erwachsenenbildung und im Alphabetisierungsunterricht verwendet werden, versuchen, die Unwissenden mit Informationen vollzustopfen. Wenn jedoch das größte Hindernis nicht Unwissenheit, sondern mangelndes Vertrauen ist, helfen solche Methoden wenig. DAVID WALKER schreibt über ein Programm in Nepal, das mit einem ganz anderen Ansatz und mit völlig neuem Material arbeitet.

Sita Thapa saß still da und sah sich jede der fünfzehn Zeichnungen genau an. Sie zeigten nepalesische Männer und Frauen bei verschiedenen Beschäftigungen, und Sitas Aufgabe war es, fünf davon auszuwählen und eine Geschichte darüber zu erzählen. Plötzlich kam ihr eine Idee und sie legte eine der Zeichnungen beiseite.

Sita Thapa ist Ende dreißig und hat zwei Kinder. Sie lebt im Haus ihres Mannes, wo sie im Erdgeschoß einen Teeladen betreibt. Ihr Mann hat sie jedoch verlassen, um mit einer anderen Frau zu leben. Im Obergeschoß sitzen in einem lauten und überfüllten Raum 50 Männer und Frauen auf dem Boden, die an einer Versuchsklasse für Erwachsenenbildung teilnehmen.

Als Sita ihre fünf Bilder ausgesucht hatte, ging sie nach vorn und heftete sie mit Hilfe des Lehrers an die Wand. Dann wollte sie sich wieder hinsetzen. «Nein, nein», meinte der Lehrer, «wir wollen deine Geschichte hören.» Sita protestierte und versteckte ihr Gesicht in ihrem Sari, aber die andern Teilnehmern redeten auf sie ein, doch zu erzählen, woran sie gedacht hatte. Es wurde ganz still in der Gruppe, als sie zu jedem Bild ein oder zwei Sätze sprach.

In der Geschichte ging es um Polygamie. Als Sita geendet hatte, setzte sie sich schnell wieder auf ihren Platz. Es gab viel Lärm und Gelächter – eine natürliche Reaktion auf eine Erzählung, die auf schmerzlichen persönlichen Erfahrungen beruht.

Mit dieser Übung soll erreicht werden, daß die Teilnehmer über ihre echten Anliegen diskutieren, Vertrauen aufbauen und Kreativität entwickeln. Dies sind wichtige Faktoren für die Erschließung des in Einzelpersonen und Gemeinschaften ruhenden Potentials, was auch das integrierte, nicht-formale Bildungsprogramm erkannt hat, das vom Bildungsministerium mit Hilfe einer internationalen nicht-staatlichen Organisation, 'World Education', durchgeführt wird. Das Programm ermutigt die erwachsenen Teilnehmer, nicht nur lesen und schreiben zu lernen, sondern gleichzeitig ihre Persönlichkeit zu entwickeln – als Einzelne und als Gemeinschaftsmitglieder.

Sita gehört zu den auf 95 Prozent geschätzten Frauen in ländlichen Gebieten, die Analphabeten sind. Weil das Bildungsniveau so niedrig ist, wurde verschiedenes Bildmaterial entwickelt, um das kreative Denken und die Fähigkeit zur Problemlösung zu entwickeln, noch bevor die volle Alphabetisierung erreicht ist.

Was 1978 als Modellprojekt begonnen hat, ist inzwischen ein Programm geworden, das in neunzig Dörfern in ganz Nepal als Versuch durchgeführt wird, in den Ebenen genau so wie in den Berggebieten. Die Unterrichtsstunden, die jeweils sechs Monate lang an sechs Abenden pro Woche stattfinden, werden von Instruktoren geleitet, die die Gemeinschaften selbst auswählen. Viele haben lediglich die Grundschale bis zur fünften Klasse besucht, manche verfügen über gar keine formale Bildung. Das Ausbildungsmaterial ist daher sehr einfach gehalten und arbeitet vor allem mit Illustrationen.

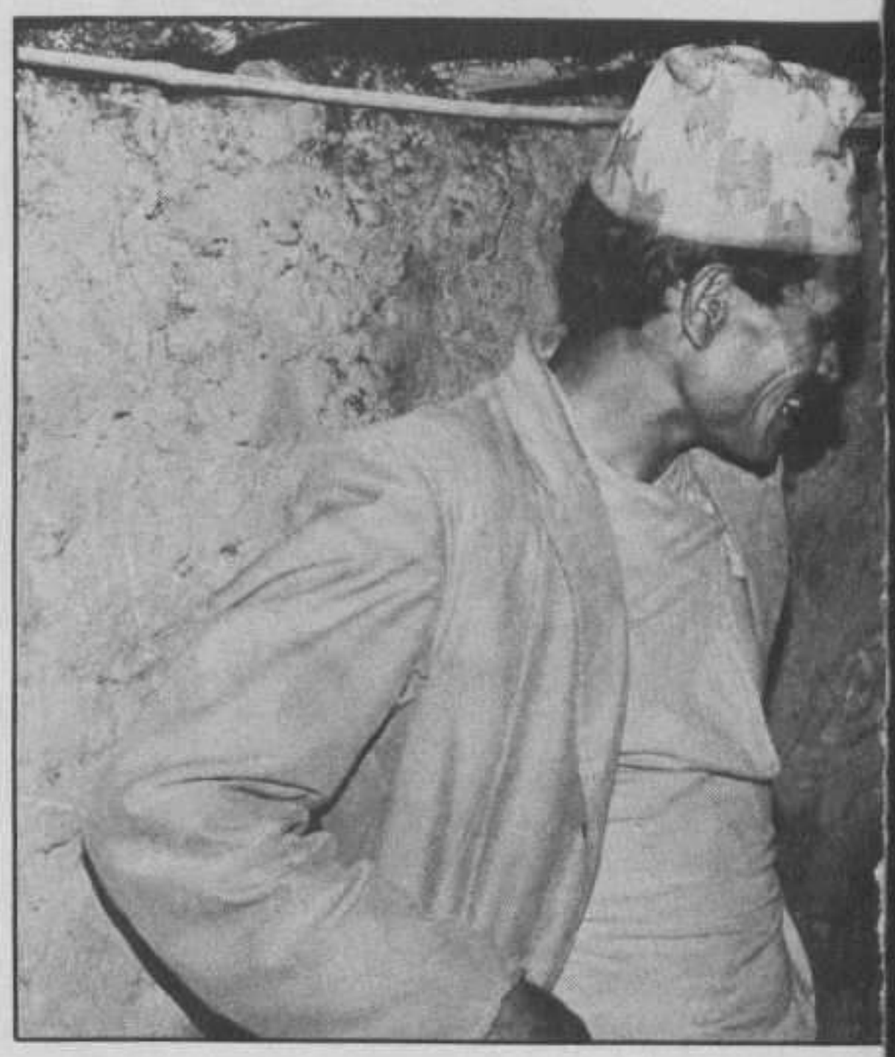
Man ging von Anfang an davon aus, daß das Niveau des Verständnisses bei den Teilnehmern sehr unterschiedlich sein würde, genau so wie der Grad ihrer Motivierung zur Erörterung von Gemeinschaftsproblemen. Auf der untersten Erkenntnisstufe stehen diejenigen, die ihren harten Alltag nicht als Problem sehen, sondern ihn als vorgegebene Lebensbedingung hinnehmen. Diesen Menschen muß zunächst einmal der Gedanke eingepflanzt werden, daß gewisse Bedingungen durchaus veränderbar sind.

Auf einem etwas höheren Bewußtseinsstand stehen diejenigen, die ein Problem zwar erkennen, aber meinen, es liege nicht an ihnen, etwas dagegen zu tun. Die Sache befinde sich in Gottes Hand – oder aber sie unterstehe der zuständigen Regierungsstelle. Das Programm will diesen Menschen ermöglichen, ein Gefühl persönlicher Verantwortung für ihr eigenes Leben und das ihrer Gemeinschaft zu entwickeln.

Die Dorfbewohner, die begriffen haben, daß man bestimmten Zuständen durchaus abhelfen kann, denen es aber an Zutrauen zu sich selbst oder zu den vorgeschlagenen Lösungen fehlt, stellen ein weiteres Problem dar, für das entsprechende Bildungsmaßnahmen gefunden werden müssen. Von ihnen hört man Äußerungen wie: «Ich bin zu alt zum Lernen,» oder «Dieser Berater ist ja noch ein Kind! Was kann er mir schon beibringen?» Die meisten nepalesischen Familien leben von Subsistenzlandwirtschaft. Sie neigen naturgemäß dazu, sich auf ihre erprobten Methoden zu verlassen, selbst wenn sie nicht sehr wirksam sind – auf das Risiko, etwas

David Walker lebt seit sechs Jahren in Nepal als ständiger Berater von 'World Education' für das integrierte, nicht-formale Bildungsprogramm.

«Mit Hilfe des Lehrers heftete sie ihre Bilder an die Wand. Er sagte: 'Wir wollen auch deine Geschichte hören'.»
ICEF 9128/Walker



Gossner Mission

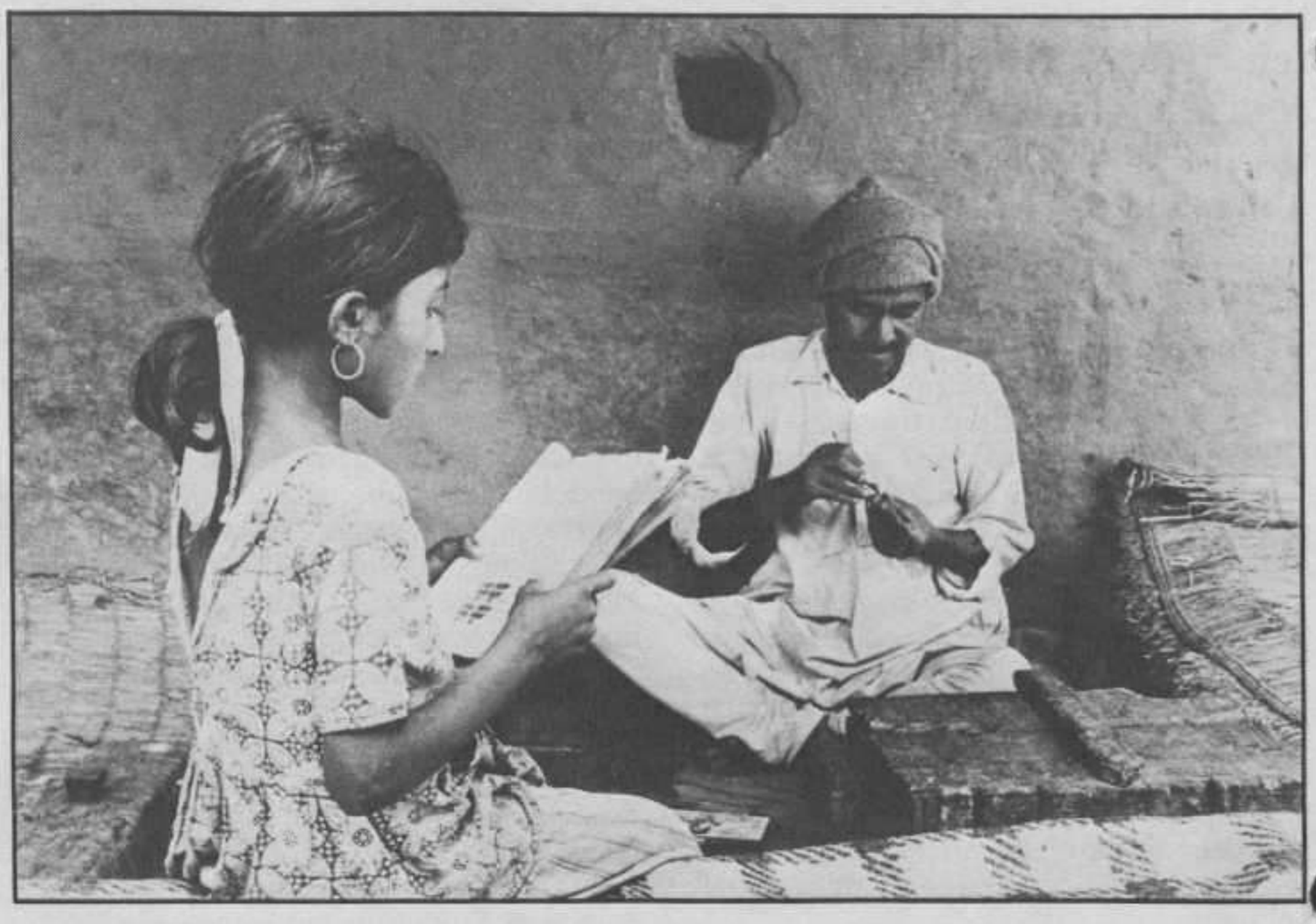
stammen, die nicht von außen kommen. Man darf die zur Zeit geltenden Lehrpläne für die Grundschule nicht allein deshalb als unantastbar betrachten, weil sie so weit verbreitet sind. Sie sollten flexibel sein und so gestaltet werden, daß sie dem Bedarf der beteiligten Gruppen entsprechen, anstatt irgendwelchen abstrakten Vorstellungen von der «richtigen» Bildung zu folgen.

Schulunterricht und Alphabetisierungsprogramme für Erwachsene dürfen nicht als Einzelmaßnahmen gesehen werden, die den Lebensstil von Menschen radikal ändern, nachdem sie ihren Kurs abgeschlossen haben. Wenn die Absolventen nicht fortlaufend weiter betreut werden, lassen die Wirkungen der vermittelten Bildung rasch wieder nach. Hierzu gehört die ständige Belieferung mit Lesematerial, das so wohl vom Niveau als auch vom Inhalt her angemessen ist. Ferner könnten immer wieder Kurse und Programme angeboten werden, die einem augenblicklichen Bedarf entsprechen, so daß sich eine permanente Form der Bildung innerhalb der Gemeinschaft entwickelt, die von den Leuten zu verschiedenen Zeiten in Anspruch genommen werden kann.

Bildung ist nichts Statisches, sie ist vielmehr eine dynamische Tätigkeit, die ihre Form, ihren Inhalt und ihre Methoden von der Bevölkerungsgruppe herleitet, in deren Dienst sie sich stellt – und in der sich auch die Nachfrage nach ihren positiven Wirkungen entwickelt. Da Menschen und ihre Gemeinschaften sehr unterschiedlich sind, müssen auch unterschiedliche Formen von Bildung verfügbar sein. Wenn man sich daran macht, Bildungssysteme zu entwickeln innerhalb von Gruppen, die noch über keine eigenen formalen Systeme verfügen, müssen sich die Bemühungen vor allem darauf richten, diesen Prozeß so attraktiv zu machen, daß schließlich eine Nachfrage von innen heraus entsteht. Solange Bildungsprogramme als etwas von außen her Aufgezwungenes empfunden werden, ist die Wahrscheinlichkeit, daß sie etwas bewirken, sehr gering.

Wie läßt sich die Alphabetisierung durch eine solche neue, situationsbezogene Form der Bildung vermitteln? Kulturen sind ständig in Entwicklung begriffen. Sie passen sich immer wieder an neue Bedingungen an und nehmen neue Begriffe in sich auf, wenn sie feststellen, daß sie dadurch gewinnen könnten. Wenn Lesen und Schreiben zu einer grundlegenden und von allen gewünschten Fähigkeit wird, könnte diese Eingang finden in Kulturen, von denen sie zur Zeit noch ausgeschlossen ist, wenn diese von ihrem Wert überzeugt sind. Wenn man die Unterweisung in Lesen und Schreiben mit der Vermittlung von Inhalten verbindet, wenn man den Leuten zeigt, daß sie hier über ein Werkzeug verfügen, mit dem sie ihren Horizont erweitern können, dann besteht die Chance, daß sie selbst den Wunsch verspüren, die Fähigkeit des Lesens und Schreibens zu erwerben, zu verfestigen und auch an künftige Generationen weiterzugeben. Diese von innen her kommende Wahrnehmung in diese Richtung zu verändern, ist das zentrale Ziel aller Bildungsplaner.

Die Debatte über die Zukunft der Alphabetisierung wird im Grunde ganz falsch geführt. Es wird immer Menschen geben, die lesen, und solche, die es nicht tun. Das mit der Bildung verfolgte Ziel sollte sein, allen die Lesefähigkeit zu vermitteln, damit jeder Einzelne entscheiden kann, ob er lesen will oder nicht. Ob Leute Leser bleiben, ist eine Frage der individuellen Entscheidung und der kulturellen Prägung. Daher sind sowohl Einzelpersonen als auch Kulturen in ihrer Gesamtheit Zielgruppen der Bildung. Den Einzelnen muß die Technik beigebracht werden; die Kulturen müssen veranlaßt werden, sich so zu entwickeln, daß Lesen und Schreiben zu einem prägenden Aspekt ihres Erbes wird.



«Vielleicht werden sie eines Tages von sich aus den Wunsch äußern, die Fähigkeiten des Lesens und Schreibens zu erwerben und auch an künftige Generationen weiterzugeben.» ICEF 7789/Nepal

Die Verfügbarkeit von Lesematerial und der Wunsch, es zu lesen, sind für die Alphabetisierung mindestens ebenso wichtig wie die relativ einfachen Fertigkeiten, die dafür zu erlernen sind.

Man kann den Eindruck gewinnen, daß die allgemeine Erfolglosigkeit vieler Alphabetisierungsprogramme gelegentlich die Alphabetisierung selbst in Mißkredit gebracht hat. Dies wäre jedoch eine völlig falsche Reaktion, und wenn man als logische Folge dann die Bemühungen um die Ausrottung des Analphabetentums ganz einstellen würde, könnte dies alles nur noch viel schlimmer machen. Man sollte sich vielmehr auf die Entwicklung von didaktischen Ansätzen konzentrieren, die aufbauen auf einem breiteren und umfassenderen Verständnis der Bedingungen, unter denen der Analphabetismus besonders gut gedeiht.

Es wird oft behauptet, Alphabetisierung sei eine wesentliche Voraussetzung für jede Entwicklung. Die Fähigkeiten des Lesens und Schreibens sind jedoch nur eine konkrete Äußerung eines Denkprozesses und eines bestimmten kulturellen Umfeldes, eine Äußerung, die notwendig wird, wenn Wachstum und Neuerung – der Wunsch, sein eigenes Schicksal zu verbessern, indem man Maßnahmen zu seiner Veränderung ergreift – stattfinden sollen. In diesem Sinn ist eine alphabetisierte Kultur ein notwendiger Bestandteil von Entwicklung. Kulturen, die solche Veränderungswünsche entwickelt haben und aktiv nach Verbesserung streben, werden die Bemühungen um Bildung und Alphabetisierung nachdrücklich unterstützen. Sie werden sogar danach verlangen und werden von ihren Mitgliedern die entsprechenden Fähigkeiten erwarten.

Die Ausbreitung der Alphabetisierung ist also ein sehr kompliziertes Unternehmen, das nicht lediglich als eine Übung zur Entwicklung neuer und wirksamerer didaktischer Methoden betrachtet werden kann. Es ist eine echte Herausforderung an die Erzieher, eine Herausforderung, die auch die wesentliche Rolle der Bildung bei der Förderung von Wachstum und Entwicklung ins richtige Licht rückt. □

Gossner Mission

neues zu versuchen, lassen sich die wenigsten ein. Ein Risiko auf sich nehmen, erfordert Phantasie – die Fähigkeit, sich eine Zukunft vorzustellen, die anders ist als die Gegenwart. In traditionsgeprägten Gemeinschaften ist solches schöpferisches Denken selten vorhanden. Unter solchen Umständen muß Bildung darauf abzielen, Vertrauen zu schaffen und abweichende Denkweisen zu fördern.

Leider ist bei vielen Beratungsdiensten die Einstellung anzutreffen, daß Menschen, die unwissend sind, mit Wissen angefüllt werden müssen. Dies mag bei einigen wenigen, die an neuen Gedanken interessiert und sogar bereit sind, sie auszuprobieren, zum Erfolg führen. Aber der traditionelle didaktische Ansatz ist nicht in erster Linie darauf gerichtet, Vertrauen aufzubauen oder schöpferisches Denken zu fördern. Ein autoritäres Vorgehen wird den Dorfbewohnern nicht das Gefühl vermitteln können, daß sie letztlich für die Lösung ihrer Probleme selbst verantwortlich sind.

Flexibles Lehrmaterial

Die für das Programm verwendeten Materialien sind so abgefaßt, daß sie den Lernenden in die Diskussion einbeziehen und ihn ermutigen, seine Kenntnisse mitzuteilen. Sie bieten daher keine fertigen Lösungen an, sondern müssen ausgebaut und ergänzt werden. Ein für die Diskussionen verwendetes Plakat zeigt zum Beispiel einen Jungen, der von zu Hause weg zur Schule geht, während seine Schwester ihm nachsieht. Sie hat einen leeren Korb und eine Sichel in der Hand. Ihre Mutter arbeitet im Haus und ihr Vater, der angezogen ist wie ein Büroangestellter, gibt ihr Anweisungen.

«Diese Leute glauben, wenn ein Lehrer Vorträge vor der Klasse hält, würde etwas von seinem Wissen in die leeren Köpfe seiner Schüler dringen.»

Der Instruktor beginnt zunächst mit der Identifizierungsfrage: «Was seht ihr hier?» Dann wird er etwas tiefer gehen und fragen: «Warum ist das so?» Als nächstes wird er den Bezug zur eigenen Erfahrung der Teilnehmer herstellen: «Ist es in eurer Gemeinschaft ebenso?» Dann schlägt er ihnen vor, sich in die Situation des Bildes zu versetzen: «Wie würdet ihr euch fühlen, wenn ihr diese Person wärt?» Zum Schluß fordert er die Teilnehmer zu einem Werturteil auf: «Was meint ihr zu dieser Situation?»

Die Ergebnisse solcher Diskussionen sind sehr schwer meßbar, aber es gibt doch einen gewissen Hinweis, nämlich wie die Teilnehmer auf die gleichen Fragen geantwortet haben, die ihnen vor und nach dem Kurs in Fragebögen gestellt wurden. Der Prozentsatz derjenigen, die der Meinung waren, daß Mädchen die gleiche Bildung haben sollten wie Jungen, hatte zunächst 74 Prozent betragen; nach dem sechsmonatigen Kurs stieg der Anteil auf 98 Prozent. Während vor Beginn des Unterrichts 60 Prozent ausgesagt hatten, daß sie lieber Söhne als Töchter hätten, waren nach Abschluß des Kurses nur noch 24 Prozent dieser Meinung.

Änderungen in der Einstellung bedeuten zwar bei weitem noch keine Änderungen in der Praxis, aber diejenigen, die das Projekt überwachen, stellten immerhin fest, daß in einer Reihe von Fällen die Teilnehmer zum ersten Mal ihre Töchter zur Schule schickten. Viele haben auch Grubenlatrinen gebaut – die ersten in ihrem Dorf –, haben mit der Kompostierung von Abfällen begonnen und bemühen sich, die Umgebung ihres Hauses sauber zu halten.

Eine Gruppe von Frauen in Ostnepal legte ihr Geld zusammen, um Weber anzustellen, die ihnen beim Weben verschiedener Stoffarten behilflich waren: Wollstoffe für Decken, Baumwollstoffe für Kopftücher. Die Erzielung von Einkommen gehörte für alle Lerngruppen überall zu einem der wichtigsten Anliegen.

Da es sich um ein Programm des Bildungsministeriums handelt, stehen jedoch keine Mittel zur Verfügung zur Bereitstellung von Material und zur besonderen Ausbildung zur Durchführung von einkommensorientierten Tätigkeiten. Und ohne solche Hilfen von außen stößt auch die motivierteste Lerngruppe bald an die Grenze ihrer Leistungsfähigkeit.

Der nächste Schritt?

Um dieses Problem zu überwinden, wurde die Zusammenarbeit mit anderen Organisationen ins Auge gefaßt, die ebenfalls auf dem Gebiet der ländlichen Entwicklung tätig sind. Besonders aussichtsreich sind Verbindungen mit der Landwirtschaftlichen Entwicklungsbank, die über Kredit- und Ausbildungsmöglichkeiten verfügt, sowie mit UNICEF. Das Programm wird den Lerngruppen behilflich sein, sich zu organisieren, Pläne auszuarbeiten und ihre Bedürfnisse festzustellen, während UNICEF und die Bank die entsprechenden Geld- oder Sachleistungen bereitstellen können.

Diejenigen, die an dem Programm mitarbeiten, sind fest davon überzeugt, daß es vor allem für die nepalesischen Frauen von großer Bedeutung ist. Obwohl sie in der ländlichen Wirtschaft eine gleichrangige Rolle spielen wie die Männer, fehlt es ihnen an den Möglichkeiten und auch am Selbstvertrauen, bei Gemeinschaftsentscheidungen ihre Stimme zu erheben und mitzuwirken. Bei verschiedenen Gelegenheiten war von den Frauen zu hören, daß sie früher, bevor sie an den Kursen teilgenommen hatten, zu scheu gewesen wären, um vor Fremden ihre Ansichten zu äußern. Sita und ihre nepalesischen Schwestern haben einen ersten Schritt getan. □

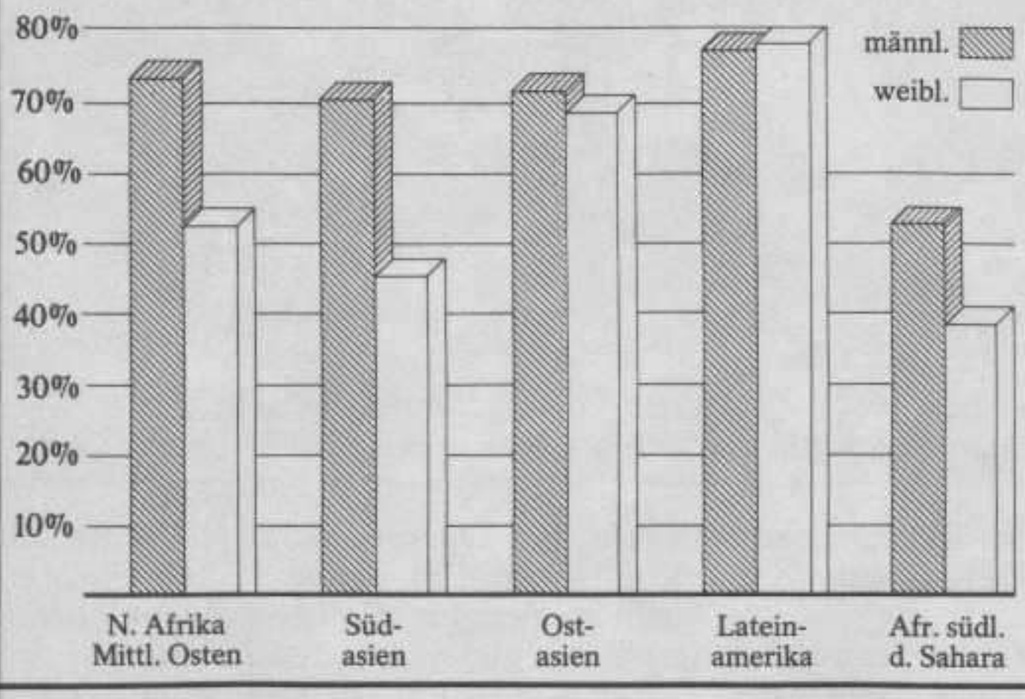
Gossner Mission

Lesen und Lernen: Zahlen und Fakten

Schulbesuch

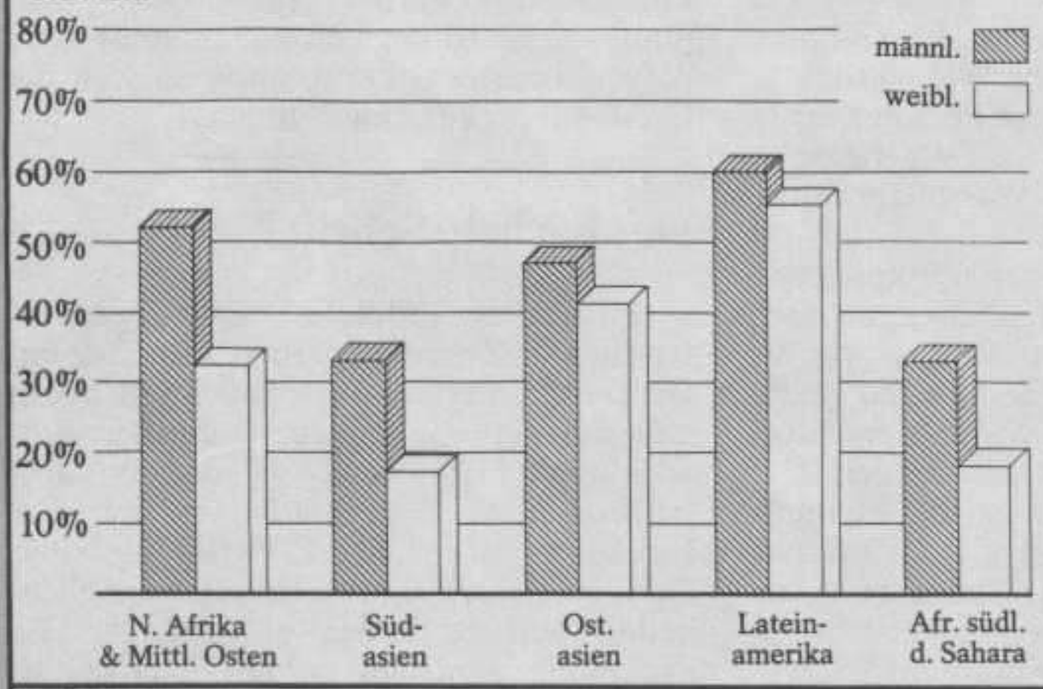
Kinder zwischen 6 und 11 Jahren, die eine Schule besuchen (1975)

Der Schulbesuch ist in den letzten 20 Jahren stark angestiegen. Die Zahlen verschleiern jedoch eine niedrigere Rate in den ländlichen Gebieten, wo auch die vorzeitige Beendigung der Schule weit verbreitet ist, vor allem bei Mädchen.



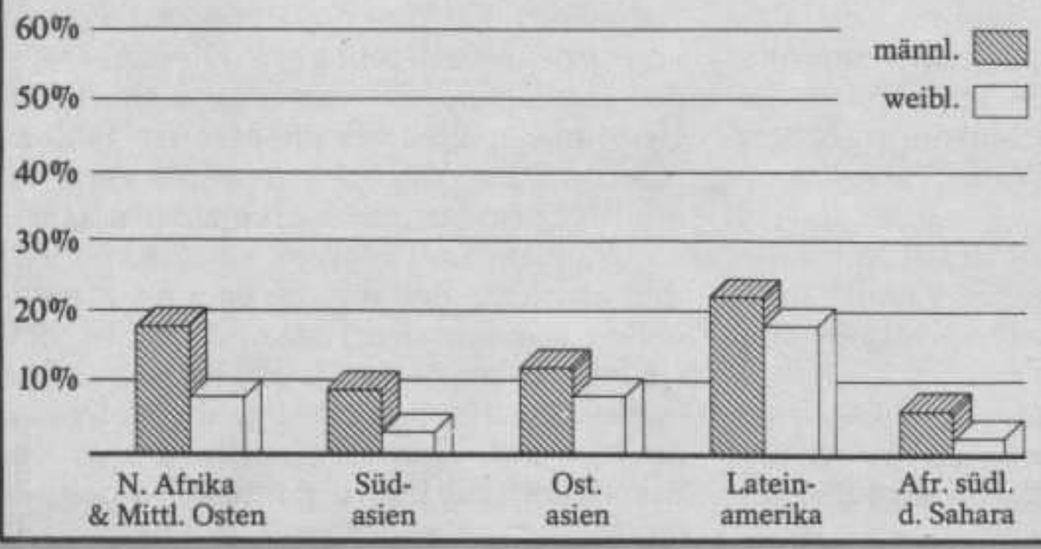
Mädchen/Jungen zwischen 12 und 17 Jahren, die eine Schule besuchen (1975)

Auch der Besuch der höheren Schulen ist in den meisten Regionen stark gestiegen, allerdings nicht im gleichen Maß wie in den Grundschulen.



Jugendliche zwischen 18 und 23 Jahren, die eine Schule besuchen (1975)

Außer in Lateinamerika und bei der männlichen Gruppe im Mittleren Osten und in Nordafrika ist in den letzten 20 Jahren bei dieser Altersgruppe keine starke Zunahme des Schulbesuchs zu verzeichnen.

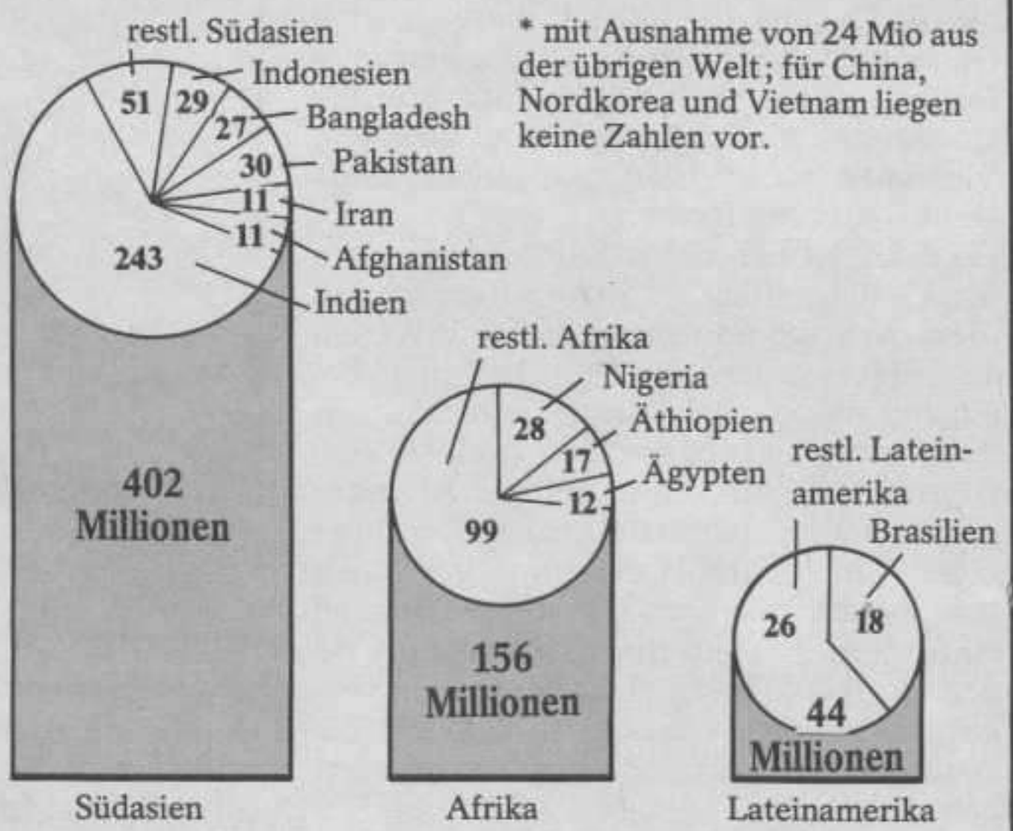


Quelle: World Development Report 1980/UNESCO

Quelle: Literacy Targets in an International Development Strategy, 1979, UNESCO

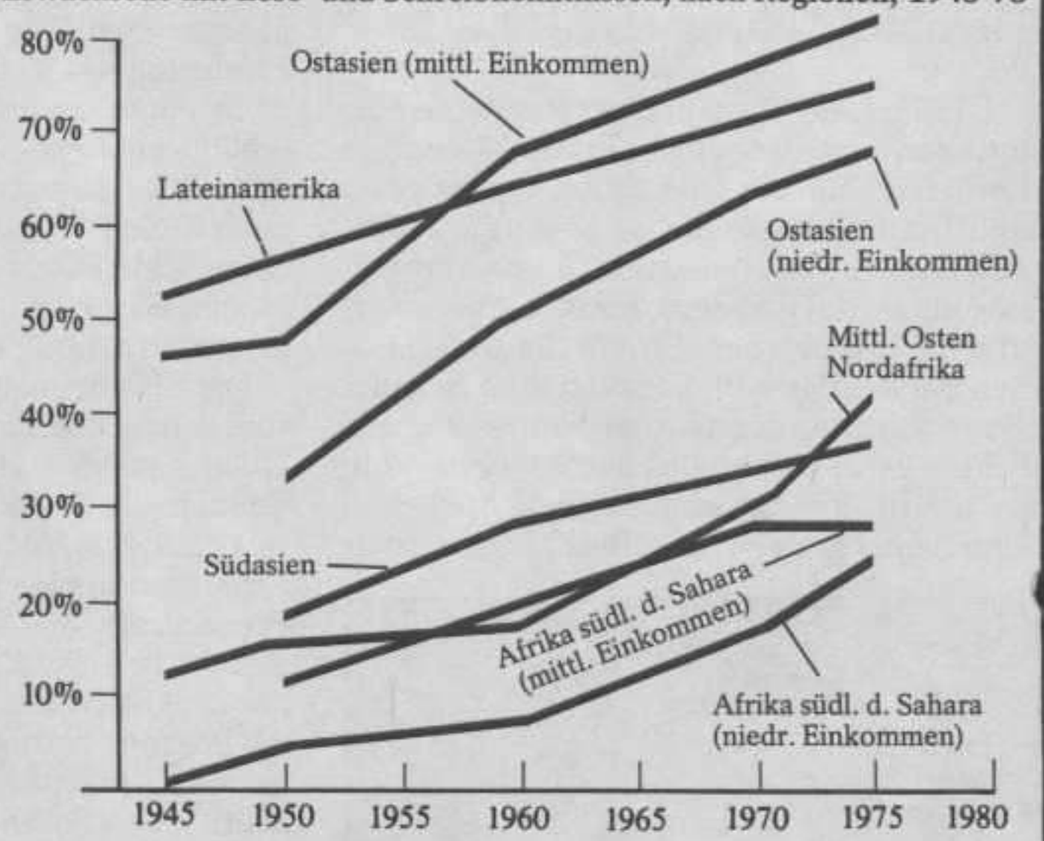
Analphabetentum

Anzahl von Analphabeten über 15 Jahre * (1980)



* mit Ausnahme von 24 Mio aus der übrigen Welt; für China, Nordkorea und Vietnam liegen keine Zahlen vor.

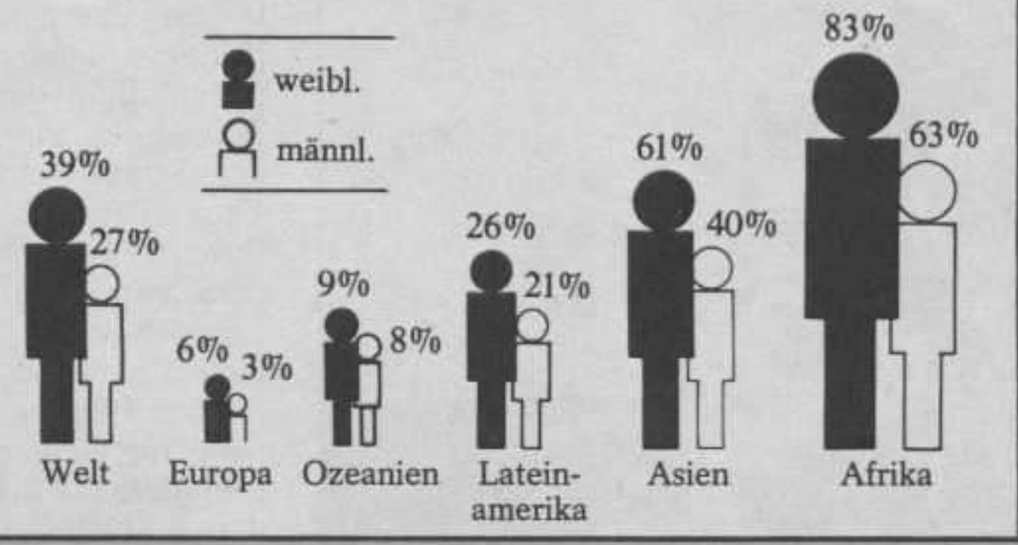
Erwachsene mit Lese- und Schreibkenntnissen, nach Regionen, 1945-75



Quelle: World Development Report 1980

Analphabetentum bei Frauen, nach Regionen

Fast zwei Drittel aller Analphabeten auf der Welt sind Frauen. Ernährung und Gesundheit von Kindern und Bereitschaft zur Familienplanung sind abhängig vom Bildungsgrad einer Frau.



Quelle: State of the World's Children Report, 1981-82, UNICEF

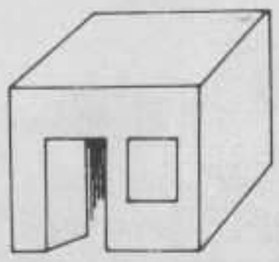
Gossner Mission

Lebenslange Bildung

In der Schule

Viele Alphabetisierungsprogramme haben die Teilnehmer abgeschreckt, weil sie nichts mit ihren tatsächlichen Problemen zu tun zu haben schienen. Heute weiß man, daß die meisten Menschen, die noch nicht lesen und schreiben können, in erster Linie ihre Fähigkeit zum Geldverdienen verbessern wollen, und daß Investitionen in die Bildung einem Entwicklungsland auch wirtschaftlich zum Vorteil gereichen. Es wird daher versucht, die Lehrpläne – für Erwachsene ebenso wie für Kinder – stärker in Beziehung zu setzen zu ihrem täglichen Leben und Elemente aufzunehmen wie:

Ernährung, Gesundheit, Ausbildung in Hygiene



Verbesserungen der Wohnungen; Hausbaufertigkeiten

Methoden zur Steigerung der Bodenproduktivität

Berufliche und einkommensorientierte Fertigkeiten

Kinderbetreuung und Hauswirtschaft

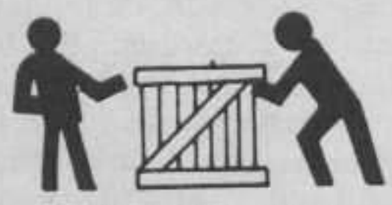
Ausbildung für die Beteiligung am politischen Leben in Gemeinde und Staat

Außerhalb der Schule

Lebenslange Bildung kann auch außerhalb der Schule durch die verschiedensten Einrichtungen erworben werden:

Frauenorganisationen

Kenya: Mit Hilfe des Frauenbüros lernen Frauengruppen, Tätigkeiten auszuüben, die erhebliche Verdienste bringen.

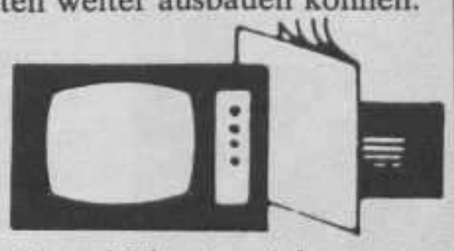


Genossenschaft und Arbeitsplatz

Laos: Bildung am Arbeitsplatz ist ein fester Bestandteil der Weiterbildung für diejenigen, die gerade Lesen und Schreiben gelernt haben, damit sie ihre Fähigkeiten weiter ausbauen können.

Radio, Fernsehen, Zeitungen

Mali: Die älteste afrikanische Zeitung auf dem Land ist *Kibaru* («Nachrichten»). Sie wurde 1972 gegründet, erscheint monatlich und hat eine Auflage von 8000 Stück.

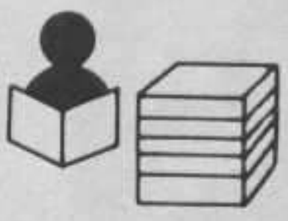


Volksmusik und Theaterspiel

Peru: In den Elendsvierteln von Lima werden die Probleme der Stadtbewohner in Form von Theaterstücken dargestellt und sie werden zu genossenschaftlicher Aktion aufgerufen.

Büchereien und Leseklubs

Tansania: In den 2000 «Sektoren» (die jeweils 7000 Einwohner umfassen) gibt es eine Wanderbücherei für Erwachsene: einen einfachen Raum mit «wandernden Bücherkisten».



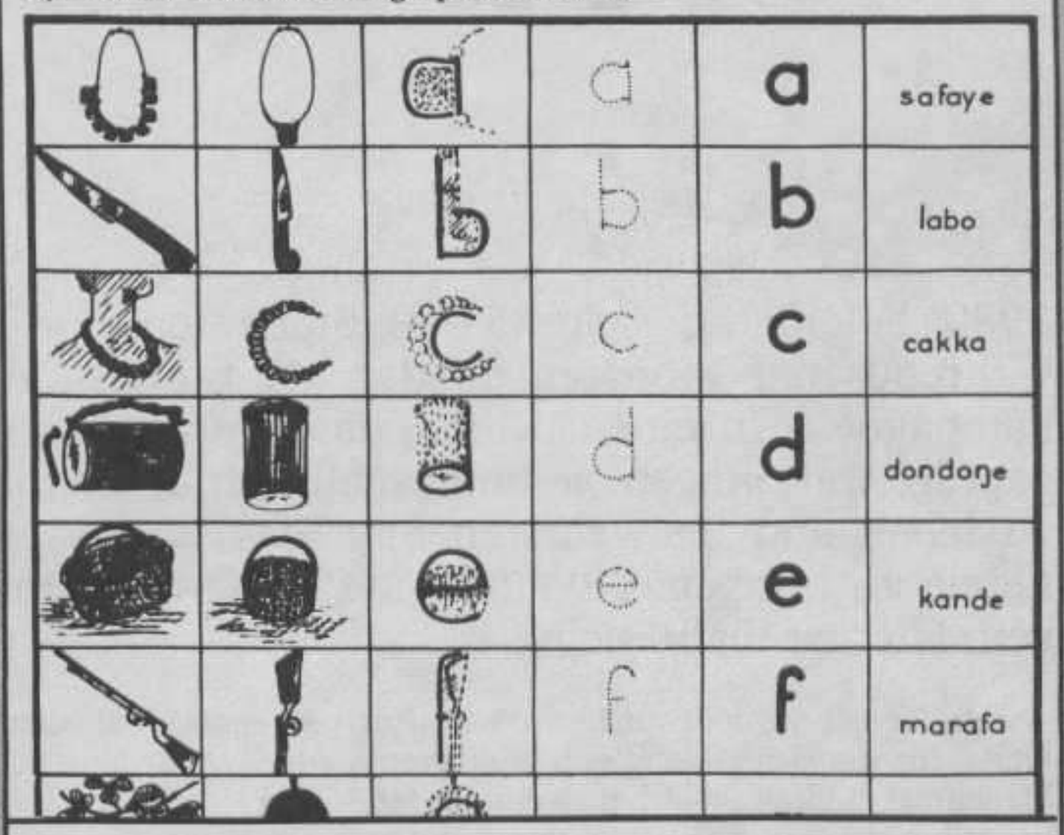
Dorfräte

Pakistan: In Belutschistan wird Ausbildung für Dorfräte angeboten, so daß Wasserversorgungssysteme und ähnliche Projekte organisiert werden können.

Neues Lernen

Lerninhalt

Neue Alphabetisierungsmethoden versuchen, Lesen und Schreiben in Beziehung zu setzen zum Alltagsleben des Lernenden und zu seiner kulturellen, wirtschaftlichen, technischen und politischen Umwelt, wie die nachstehende senegalesische Wandkarte mit dem Alphabet zeigt. Zeichnungen verbinden die Form der Buchstaben mit den Namen gängiger Gegenstände in Mandingo, einer Sprache, die von 3,5 Millionen Afrikanern gesprochen wird.



Quelle: UNESCO Courier

Lernstil

In den Ausbildungsprogrammen für die Lehrer der Erwachsenenbildung wird heute vor allem der Dialog zwischen Lehrer und Schüler unterstrichen, um vorhandene Kenntnisse zu nutzen und zum Nachdenken über Veränderungen anzuregen.

Nikaragua: Aus einer Broschüre der Nationalen Alphabetisierungskampagne, die Ratschläge für die Lehrer enthält.

Nepal: Aus dem Ausbildungsmaterial für das nicht-formale Erwachsenenbildungsprogramm.

«Wir meinen, daß sowohl Lehrer als auch Teilnehmer über Kenntnisse verfügen. Bei den Zusammenkünften tauschen sie ihre Gedanken aus.»

Gossner Mission

Nikaragua

Die Batterien einlegen

1980 beteiligten sich 85 000 Studenten und Lehrer freiwillig während fünf Monaten an der «Nationalen Alphabetisierungskampagne.» In einem Klima, das von begeistertem Engagement geprägt war, gingen sie hinaus aufs Land, um mit den *campesinos* zu leben und im wahrsten Sinn des Wortes neues Licht in ihr Leben zu bringen. BEVERLY TREUMANN war eine dieser Freiwilligen. Hier ist ihr Bericht.

«Die Neugierde der *campesinos* war eine Plage, für die sich ständig entschuldigten. Manchmal mußten sie lachen, wenn sie den Bleistift nicht richtig halten konnten, und es sah aus, als wollten sie ihre Unwissenheit in die Hemdsärmel hineinziehen, genauso wie sie manchmal versuchten, ihre schwieligen und verfärbten Händen darin zu verstekken. Sie waren bescheiden, weil sie während eines langen Tages, an dem sie Korn mahlten, Tortillas bucken, eine Machete schwangen und Wäsche auf Felsen schrubbten, nichts Neues zustande brachten; Überleben war jeden Tag ihre größte Leistung... dann aber, als sie den Bleistift, die ersten Silben gemeistert hatten, war die Scham überwunden und eine ungeheure Zuneigung erfüllte sie.»

Im Juni 1980, ein Jahr nach dem Sturz des Somoza-Regimes, fand ich mich in den Bergen Nikaraguas wieder, wo ich an einer neuen Revolution teilnahm: der Nationalen Alphabetisierungskampagne. Als eine der 85 000 jungen freiwilligen Lehrer wurde ich als elftes Mitglied einer Bauernfamilie aufgenommen, die in einem kleinen hölzernen Haus mit Lehmboden lebte. Am Ende der Kampagne hatte ich die Ehre, sieben Familienangehörigen ein Diplom auszuhändigen, das ihren ersten persönlichen Sieg im neuen Nikaragua bescheinigte: sie hatten die Prüfung in Lesen und Schreiben bestanden. Ich war Zeuge eines Vorgangs gewesen, der fast schon an ein Wunder grenzte.

Zur Zeit der Befreiung waren mehr als 50 Prozent aller Nikaraguaner über zehn Jahren Analphabeten; in manchen Gegenden waren es sogar bis zu 90 Prozent. Vor dem Nachkriegs-Nikaragua türmten sich viele drängende Probleme auf. Über 40 000 Menschen waren in den letzten beiden Kriegsjahren gestorben, 100 000 wurden verwundet, 150 000 obdachlos. Die Produktion in den Fabriken und das öffentliche Verkehrswesen waren praktisch im ganzen Land zum Erliegen gekommen. Dennoch setzte sich die neue Regierung als erstes und vorrangiges Ziel die Überwindung des Analphabetismus, was für viele Nikaraguaner dann als logischen nächsten Schritt die Kampagne für eine weitere Art von Freiheit bedeutete: die Freiheit von Unwissenheit.

Ein Priester, Pater Fernando Cardenal, erklärte sich zur Leitung des Projektes bereit. Erzieher aus den USA und aus Lateinamerika – unter ihnen auch Paulo Freire, der berühmte Verfechter der Bewußtseinsbildung – kamen und boten ihre Hilfe an. Durch religiöse und andere Gruppen wurde im Land selbst und auch im Ausland Geld gesammelt. Aus einem ganz kleinen Stab im ersten kleinen und schlecht ausgestatteten Büro in Managua entwickelte sich rasch ein riesiges Netz, das das ganze Land überspannte.

Jeder fünfte Bewohner des Landes, ob alt oder jung, arbeitete als Lehrer, Student

Beverly Treumann war eine der fünf amerikanischen Freiwilligen, die die Kampagne mitmachten. Sie arbeitet zur Zeit für das «Unitarian Universalist Service Committee» und hält in den USA Vorträge über Mittelamerika. Die ist eine überarbeitete Fassung eines Artikels, der ursprünglich in Christianity and Crisis *erschien.*

«Der Aufbruch: im Rahmen der Nationalen Alphabetisierungskampagne gingen 85 000 Studenten von der Hauptstadt Managua aus hinaus aufs Land.»
Photo: Treumann

Gossner Mission

Bericht

Peter Bosse

Nepalische Kritik an der Entwicklungshilfe

"Wenn in Kathmandu an allen Ecken neue Häuser entstehen, so zeigt das die Bereicherung der Bürokratie durch die Entwicklungshilfe", sagt mir ein ausländischer Entwicklungshelfer, der schon seit einigen Jahren in dem kleinen hinduistischen Königreich arbeitet. Ausländische Helfer gibt es reichlich in Kathmandu. Nur in wenigen anderen Metropolen der Dritten Welt sind sie so zahlreich anzutreffen wie in diesem Land, das zu den ärmsten zählt. In Nepals Hauptstadt sind sie kaufkräftige Nachfrager, die so manchen Grundbesitzer, Hauseigentümer und Händler prosperieren lassen. Nepal hat keine nennenswerten Ressourcen, die den Westen oder Osten interessieren könnten. Im Westen sieht man in diesem Land aber einen "Puffer" zwischen den asiatischen Großmächten Indien und China. Und so fließen denn auch seit 1951 Entwicklungshilfemittel nach Nepal, für deren Vergabe von Anfang an natürlich auch humanitäre Motive eine Rolle gespielt haben: aus dem Westen, aber auch von den beiden großen Nachbarn. Indien steht sogar an der Spitze der bilateralen Entwicklungshilfegeber.

OBERFLÄCHLICHE ERFOLGSBILANZ

Eine offizielle nepalesische Erfolgsbilanz besagt, daß in den vergangenen 3o Jahren "Entwicklung" das Straßennetz um das Dreizehnfache gewachsen ist, die Elektrizitätserzeugung um das Siebzigfache, die Bewässerungseinrichtungen um das Dreizehnfache, die Einschulungsquote um das 134fache, die Zahl der Krankenhausbetten um das Zwölffache. Es sei ein inländisches Flugnetz entstanden, ebenso Telekommunikationseinrichtungen. Schließlich seien im Agrarland Nepal, in dem 9o% der Bevölkerung von der Landwirtschaft leben, einige Industrieunternehmen entstanden.

Doch der Bau einer Straße oder einer Telefonleitung sagt noch nichts über den sozialökonomischen Entwicklungsstand eines Landes. Und über die Landwirtschaft schweigt die "Erfolgsbilanz". Hier aber sehen kritische einheimische und ausländische Bestandsaufnamen die Schwachpunkte nepalischer "Entwicklung". Gewarnt wird heute vor einer ökologischen und menschlichen Katastrophe, die sich vor allem in der landwirtschaftlich intensiv genutzten Hügelkette anbahnt, die zwischen den riesigen Gipfeln des Himalaya im Norden und der schmalen Tiefebene im Süden Nepals, dem Terai (das sich nach Indien fortsetzt) liegt. Schon jetzt sind die Hänge in einigen Zonen Nepals zu sehr genutzt. Während einer Generation sind ganze Bergketten entwaldet worden, um neues Kulturland zu bekommen und den Energiebedarf zu decken, denn Feuerholz ist die wichtigste Energiequelle zum Kochen. Der Wald verschwand aber auch als Bauholz und als Exportholz.

15 Millionen Menschen leben in Nepal, davon rund 6o% in den Hügelregionen, nur einige Prozent im Himalaya und über 35% in dem 2o - 5o km schmalen Terai. Der Nepal-Besucher ist zwar voller Bewunderung für die große Leistung der terassenförmigen Kultivierung der steilen Berghänge - selbst Hügelkuppen werden bebaut; er kann sich jedoch auch unschwer vorstellen, wie hier in der Monsunzeit die Wassermassen die baumlosen Hänge wegrutschen lassen, das fruchtbare Land in den großen Flußsystemen nach Indien fortschwemmen, auf ihrem Weg Bewässerungsanlagen und Stauseen auffüllen, in der Ebene die Flußläufe ständig verändern und dort ganze Regionen überfluten.

Während die Lebensbedingungen in Nepals Hügelregionen immer schwieriger werden - längere Wege zum Wasserholen, zum Feuerholzsammeln, Nutzung karger Böden in schmalen, nur zwei Meter breiten Terrassen auf den oberen Berghängen mit geringem Ertrag - bietet das Terai inzwischen kaum noch Möglichkeiten, Abwanderer aus dem Norden aufzunehmen. Durch legale und illegale Besiedlung hat die Bevölkerungsdichte auch hier rapide zugenommen. Außerdem ist dieser Landstrich Ziel vieler Inder, die aus Uttar Pradesh hierher ziehen, weil auch sie die Ar-

Gossner Mission

mut aus ihrer Heimat vertreibt. Einige Fakten:

- in Nepal lebt mehr als die Hälfte der Bevölkerung in absoluter Armut
- das Pro-Kopf-Jahreseinkommen liegt bei 15o Dollar
- in der Hügelregion ist die Selbstversorgung mit Nahrungsmitteln nicht mehr gewährleistet. Aus dem Terai wird der Reisüberschuß nach Indien geschmuggelt und kommt teilweise als "Hilfslieferung" zur Deckung akuter Defizite zurück
- das Bevölkerungswachstum (jährlich 2,5%) - Ergebnis der Armut und geringer Lebenserwartung - führt zu weiterer Übernutzung
- für 199o wird ein Nahrungsdefizit in Höhe von 4oo.ooo t vorausgesagt (im letzten Jahr waren es laut multilateralen Organisationen 1oo.ooo t - soviel wie aus dem Terai geschmuggelt wird).

VERNACHLÄSSIGTE LANDWIRTSCHAFT

Erste Szenarien eines ökologischen Kollaps der Hügelregion südlich des Himalya mit unübersehbaren Folgen für die sich anschließende Ebene gab es schon vor fast 15 Jahren. Seitdem ist immer wieder auf die sich verschlechternde Lage hingewiesen worden. Aber gerade die Menschen, die davon betroffen sind und die durch verbesserte wirtschaftliche Möglichkeiten daran etwas ändern könnten, wurden von den Entwicklungsmaßnahmen wenig berührt. "Die Landwirtschaft hat davon keinen Nutzen gehabt und auch an den Armen gingen sie vorbei ", stellten im Oktober vergangenen Jahres nepalische Sozialwissenschaftler auf einem Seminar des in Katlmandu ansäßigen privaten Forschungsinstituts "Integrated Development Systems" fest.

Nepalische Entwicklungsmaßnahmen sind zu einem unverhältnismäßig großen Teil durch ausländische Entwicklungshilfe finanziert worden. Der Anteil lag anfänglich bei 8o%, ging 1976 auf 37% zurück und ist gemessen am Entwicklungshaushalt des Staates wieder auf über 6o% gestiegen. Entwickelt wurde vor allem die Infrastruktur (s.o.). Der nepalische Sozialwissenschaftler Mahesh Banskota setzt für die vergangenen sieben Jahre rund 61% an. Für Bewässerungsmaßnahmen wurden 1o%, für forstwirtschaftliche 3% und für die Landwirtschaft 1o% aufgewendet. Man muß davon ausgehen, daß die Mittel für die Landwirtschaft in erster Linie ins Terai und in das Kathmandu-Tal flossen und hier an die wenigen wohlhabenden Bauern. Die Kleinstbauern in den Hügeln gingen leer aus.

Banskota kommt bei seiner Analyse einiger großer "Integrierter ländlicher Entwicklungsprojekte", die Mitte der 7oer Jahre gestartet wurden, zum Ergebnis: die Produktivitätsgewinne waren klein und beschränkten sich auf die größeren Landbesitzer; die Lieferungen landwirtschaftlicher Einsatzfaktoren wurden von den Reichen monopolisiert; die Bevölkerung wird nicht von Anfang an in die Projektgestaltung einbezogen; die Gelder bleiben auf der Distriktebene hängen und tröpfeln dann nur in die (landkreisähnlichen) Panchayats; die Fortführung "abgeschlossener" Projekte kommt praktisch nicht vor. Zusammenfassend meint Banskota: "Wenn die Programme unter den gegenwärtigen Bedingungen ländlicher Ungleichheit, Armut und Verschlechterung der Umweltbedingungen fortgesetzt werden, wird sich die große Katastrophe Nepals beschleunigen. Die wachsende Zahl von Überschwemmungen, Überschwemmungsopfern, Erdrutschen und Opfern von Erdrutschen ist nur die Spitze eines größeren Eisbergs der aus der sozioökonomischen Unzufriedenheit und Ungleichheit besteht."

UNGERECHTES SYSTEM

Die Entwicklungshilfe habe die Ungleichheiten noch verschärft, meinen auch Chaitanya Misra und Pitamber Sharma. Sie verweisen darauf, daß die autoritäre Struktur der nepalischen Gesellschaft sich eher verfestigt hat. "Während viele Hilfsprojekte einer Steigerung der Produktion und eine Änderung der Produktionsweise anstreben, wagen sich nur sehr wenige, wenn überhaupt, daran das Problempaket aus ländlicher Verschuldung, Pachtsystem, Landlosigkeit usw. aufzuschnüren."

Gossner Mission

Auch die Entwicklungsprogramme der christlichen Kirchen boten in der Vergangenheit wenig Ansätze für mehr Gerechtigkeit. Evangelische Kirchen aus westlichen Industriestaaten sind beispielsweise mit der "Vereinigten Nepal-Mission" (UMN), einem Zusammenschluß von 37 Missions- und Entwicklungsgesellschaften aus aller Welt (darunter die Gossner Mission, Westberlin, und Dienste in Übersee) präsent. Die Organisation ist mit über 3oo ausländischen Experten die größte ausländische Entwicklungsorganisation im Lande. Sie versteht sich als "development agency", wie ihr Direktor Howard Barclay sagt.

CHRISTLICHE TECHNOKRATEN

Die UMN lebte in ihrer 3ojährigen Tätigkeit vom Elan einzelner, die sich beim Aufbau von Schulen, Krankenhäusern oder Industriebetrieben engagierten. Ihr Ansatz war technokratisch und paternalistisch und konnte oftmals nicht den Selbsthilfewillen der Nepalis beflügeln. Freilich muß bei der Beurteilung der Arbeit der Nepal-Mission eingeräumt werden, daß sie einen ungeliebten Partner in Nepal hat. Eine etablierte christliche Kirche existiert nicht; es gibt einige Gemeinden mit insgesamt nur 2o.ooo Mitgliedern, die sich in dem Hindu-Königreich Anfeindungen gegenübersehen. Das offene Bekenntnis zum christlichen Glauben ist gesetzlich verboten. Die Nepal-Mission hat wohl auch daher einen gewissen Hang zu Renommierprojekten, die von manchen ihrer Mitglieder kritisch beurteilt werden.

In jüngster Zeit wurde diese Kritik aufgenommen. Direktor Barclay etwa hofft, daß die UMN kein weiteres modernes Krankenhaus mehr errichtet, wie das kürzlich in Patan, südlich von Kathmandu, fertiggestellte, denn die moderne Medizin verursache für Nepal zu hohe Kosten. Es gewinnen Stimmen an Gewicht, die verlangen, vor Projektbeginn herauszufinden, wo die Bedürfnisse der Landbevölkerung sind und wie man Maßnahmen durchführen kann, damit mehr Menschen als bisher sie akzeptieren und daraus Nutzen ziehen können.

GTZ-EINSICHTEN

Die Notwendigkeit längerer(24 Monate) "Orientierungsphasen" wird jetzt auch bei der bundesdeutschen Gesellschaft für technische Zusammenarbeit gesehen, die in der Vergangenheit, wie man eingesteht, mit ihren Maßnahmen die armen Kleinbauern und Pächter nicht erreicht hat. Im Dhading-Distrikt in Zentral-Nepal werden im ersten Schritt Motivationskampagnen und Trainingsprogramme veranstaltet. Mit sogenannten "vertrauensbildenden" Maßnahmen - Kleinstprojekte, die die Dorfbewohner in eigener Verantwortung durchführen, sollen die Ziele des Projekts an der Basis verankert werden, erläutert Projektmitarbeiter Uttam Dhakhwa. Eine wirkliche Beteiligung an den Entscheidungsprozessen soll so gewährleistet werden: "nicht mehr für die Leute, sondern mit den Leuten planen". Dieses Konzept beruft sich auf das nepalische Dezentralisierungsgesetz von 1982, das die "Bürgerbeteiligung" bei den Entwicklungsmaßnahmen zur Pflicht macht und verhindern soll, daß neben der Distriktverwaltung eine Projektverwaltung entsteht. Ein deutscher Nepal-Kenner hält diesem Ansatz gleichwohl entgegen, daß zwar durch das Gesetz die lokalen Eliten gegenüber den nationalen Eliten begünstigt werden: "Zweifelsohne ein Schritt in die richtige Richtung, aber bei weitem noch keine die Situation der armen Landbevölkerung verändernde Zäsur", schreibt Torsten Striepke.

Es gibt also bescheidene Ansätze für ein Umdenken bei Nepals Helfern. Devendra Raj Panday, der Leiter von IDS, meint sogar, daß die ausländichen Geldgeber auf die Ingangsetzung einer gesellschaftlichen Reform Einfluß nehmen sollten. "Die Geber müssen erkennen, daß sie in Nepals Entwicklung nur einen Platz haben, wenn sie die Politik anstatt bloß Projekte voranbringen." Sollte alles beim Alten bleiben, würden sich die Unterschiede zwischen den Klassen weiter verschärfen. Diese "Hilfe", so Panday, könnte aber gestoppt werden□

Gossner Mission

Occasional Newsletter
July 1986

Nepal Bible Ashram
P.O. Box 2637
Kathmandu, Nepal

Eingegangen
6. Aug. 1986
Erledigt

"He who testifies to these things says, 'Yes, I am coming soon.' Amen. Come, Lord Jesus" (Rev. 22:20).

Dear Praying Friends:

On July 1, 1986, Their Majesties King Birendra and Queen Aishwarya of Nepal accorded a hearty welcome to President Hussain Muhammed Ershad and Begum Raushan Ershad of Bangladesh on their three day State Visit to Nepal. There were thousands of people along the route to greet the distinguished guests. This reminds me of the return of our King Jesus to take us to His heavenly abode. O, how we long to meet our Master and King Jesus face to face! But there is lots of work to be done. Millions of people are yet to hear the Gospel of Jesus Christ and be saved. May the Lord of harvest grant us His sufficient grace to labour faithfully in this land of Nepal to accomplish this task.

Despite persecutions and harassments that the churches in Nepal are facing, it is surely a miracle of God that the NBA still exists with all the challenges. At this juncture we like to share with you some concerns for prayer and praise.

UBS Graduate Joins NBA: After completing his B.D. degree programme from Union Biblical Seminary, Pune, India, Bro. Devi Bhujel has joined the NBA staff from May 1, 1986. We are grateful to God for bringing Devi to labour with us in the teaching ministry.

Devi Weds Karuna: On June the 14th, 1986, Bro. Devi Bhujel and Sis. Karuna Macwan took a solemn vow at the Methodist Church, Nadiad, Gujarat, India, to unite themselves in holy matrimony. Karuna also is a B.D. graduate of Union Biblical Seminary. Karuna being a Gujarati needs to learn the Nepali language before she really is able to teach and communicate to the students of the NBA. Please pray for this newly married couple as they commit themselves to serve the Lord in Nepal.

Relocation of NBA: Due to the increase of NBA staff and students, the NBA Board has decided to relocate the school to a more spacious and convenient rented building in and around Kathmandu city. We earnestly request you to uphold this matter in prayer so that the Lord may guide us to secure a suitable place within our budget limit and grant the needed security to run the school.

Court Case at Dipayal: The court case at Dipayal, West Nepal, involving Ramesh Khatry and friends still remains undecided. The group just appeared before the court on June 26 and they were asked to reappear on August 28. They value your prayer support for this matter since it involves lots of travelling and expenses.

NBA Graduate and Friend Imprisoned and Released: A 1985 NBA graduate, Dil Bahadur Tamang, and his friend Man Bahadur Tamang were arrested in May 1986 at Dhading, Nepal, on the charge of proselytism. After several days of imprisonment in the district jail they were released on bail. They need your prayer support as they appear before the court once a month.

We are indeed thankful to you all for your prayers and invaluable contributions. However, there has been a matter of concern which I want to make known to you. That is, the NBA is going through a financial crisis from the very beginning of this year. In other words, we are running in the red. So therefore, we appeal to you to help us out with your prayers and financial gifts. The gifts are payable in favour of Mr. Erling Wennemyr, P.O. Box 126, Kathmandu, Nepal.

With warm Christian greetings,

Yours sincerely in Christ,

Chitra B. Chhetri
Principal

A. C. & E. R. WITTS
30 WOODLANDS ROAD
FARNBOROUGH
HAMPSHIRE GU14 9QF
ENGLAND
TEL. 0252 544831

Note. Ramesh Khatry is God Willing coming to Oxford, England to study theology for four years; his course commences September 1986 and he and his family are relying on the Lord to supply his needs. The courts in Nepal will have to wait his return to settle matters.
A.C. Witts.

Gossner Mission

Eingegangen
10. Juli 1986
Erledigt:

A BRIEF REPORT ABOUT THE CHRISTIAN WORK IN NEPAL

Let me write some background of Nepal so that you can pray for the work in Nepal.

Unlike western countries the majority of the people in Nepal are god fearing and devout in their religion, even though they are not in contact with the true and living God. People are receptive compared with other religious people in the world, for example Muslims etc. Although Nepal was not opened to outsiders, other than Indians, till 1950, people are fast coming to the Lord with a hunger to know more about the Lord Jesus Christ and his Word.

Let me present here a little background information to the Christian work in Nepal.

Population: 17,000,000
Area: 56,000 square miles
Religion: Hinduism 90% Buddhist 6%, Muslim 3% others (Christian, Bahaist etc) 1%
Total Population of Christians: 30,000 approx.
Total of Missionaries in Nepal: 300 approx.
Total Mission Agencies in Nepal: 10 (Prominent among ten are - United Mission to Nepal, an organisation of 32 different mission agencies co-operating with each other, and the International Nepal Fellowship and others.)

GEOGRAPHICAL BACKGROUND

Before the 1770's Nepal was divided into hundreds of village kingdoms and city kingdoms. King Prithvi Narayan Shah of Gorkha unified Nepal, conquering these small kingdoms during the 1770's. The British were then in India and, in 1816, Nepal was defeated by the Britishers. At that time Nepal was trimmed to the present size. Now Nepal is sandwiched between two giant countries, India to the south, east and west, and China to the North.

Nepal has to keep diplomatic relations with both of these countries and she cannot afford to make one of them angry. Most of the trade is linked with Calcutta Port. By air, Nepal is linked with Bangkok and Colombo outside of India. Nepal has few motorable roads. These were built with the help of other countries like Russia, China, India and the U.K. etc. When travelling to the Northern side, one must walk. Only on plain areas are there roads where buses and motor cars travel. Nepal is 500 miles long (east to west) and 200 miles wide (north to south). All the rivers flow from north to south. One reason why Nepal is finding difficulties in constructing roads is that more money is needed to build bridges. Hundreds of bridges are needed, but she cannot afford that much money.

Gossner Mission

ECONOMIC CONDITION

Nepal is one of the poorest countries in the Third World. According to the United Nations per capita income is too low. There has been no industrial development till now and most of the commodities come from India and othe countries; salt, petrol, cars, cloth etc. have to be imported from elsewhere. Unfortunately, we do not have a sea route. Therefore we must get permission to use Calcutta Port from India. More than 40% of the national budget is covered by foreign aid. The inflation rate is more than 50% each year and purchasing capacity of the people is low. Kathmandu being the capital of Nepal is very expensive due to the overflow of tourists. Tourist business is prospering no doubt, but very few people can maintain the living standard of Kathmandu Valley. People are beginning to feel this.

POLITICAL BACKGROUND AND PRESENT CONDITION

Nepal was ruled by Kings from her inception. Nepal was much bigger and more widely spread before 1816. The British Government was ruling India in those days and after her defeat by Britain , Nepal was trimmed to her present size in 1816.

Britishers were allowed to keep their embassy in Kathmandu. Until 1952 Nepal had no diplomatic relations with the outside world, except with England. If we wanted to have such relations with other governments prior permission from the British Government was necessary. Hindus are in the majority, then come Buddhists and then Muslims. Apart from these, others are in minorities.

Except for the Christians, no other people emphasise conversion from one's own faith. That is the reason why they face persecution from family, society and the government. The penalty for becoming a christian is one year's imprisonment. For preaching and also for disobeying in performing the traditional rites and rituals (especially when a convert's parents die) the penalty is three years and it is six years for the man who gives water baptism (pastor etc). In the city there are more educated people and therefore worshipping in a home and other minor activities go unnoticed. The real problem is in the villages where there are more orthodox people.

CHRISTIAN WORK IN NEPAL SINCE 1950

Before 1950, Nepal strictly prohibited outsiders from coming to Nepal. One reason was that Britishers themselves suspected others foreigners. Another was that Nepal is strictly a Hindu nation. Christians and Muslims are untouchable, a low caste people. After touching them, people have to take a bath to purify themselves. So no one wants to defile himself time and again.

Foreigners began to enter Nepal only after 1950, when she got independance from the Rana rule. When the foreigners came, they came

Gossner Mission

like a flood.

WESTERN MISSIONS IN NEPAL AND THEIR WORK

Before 1950, Western Missionaries worked in border areas. They used to give gospel portions to the Nepalis who were returning from their leave. When Nepal opened several mission agencies tried to get permission to open their mission but the government did not allow them to do so. Later some mission agencies collaborated together and formed a mission called the United Mission to Nepal (previously it was called Nepal Evangelistic Band or something like this). The agreement with the government was that they would not engage in converting Nepali nationals to Christianity, and that they would not preach, but they were permitted to begin schools, hospitals etc. Later thirty two different mission agencies joined hand in hand. Now there are altogether ten different missions. Among the ten are - International Nepal Fellowship, the Leprosy Mission, Foster Parents Plan, Save the Children Fund etc. These mission agencies' contribution to the hospital work is commendable but the real gospel work is negligable. Unfortunately where there are mission hospitals, the church condition seems to be in chaos.

After the 1960's the western missionaries role in evangelising Nepal has been virtually negligable. Missionaries cannot enter into Nepal as missionaries; they must be professionals (doctors, engineers, nurses, mechanics , plumbers etc). They cannot come as individuals and remain in the country for long. They have to apply first to one of the mission agencies who in turn will screen the persons in their home country.

Only then if he/she is accepted will the agency concerned recommend the person to the government of Nepal showing to the government the requirement of that person in their agency. This is how a person is employed in a mission in Nepal. After the interview, many people show dissatisfaction because when they come to Nepal they have high hopes that they will be serving the Lord Jesus. In a way the mission people are serving through social works but the people who really wanted to go to the front line, are disappointed when they are stuck up in an office working for forty hours a week somewhere in a remote area or a busy city like Kathmandu. Later they adjust to the situation and stop complaining. In total there are three hundred missionaries approximately apart from the Indian missionaries all over Nepal.

THE PARA-CHURCH ORGANISATIONS AND THEIR WORK

There are some para-church organisations in Nepal, whose aim is to win souls but they do not have a calling to set up and organise the church Campus Crusade is one and there are others too.

WORK DONE BY THE PEOPLE

This has been most successful so far. The total Christian population in Nepal is approximately 15,000. In east and west Nepal, people are coming

Gossner Mission

to the Lord in a wonderful way. Just five years ago we would never have imagined that they would come in such numbers. Most of the people think that Christianity is the foreigner's religion or a Western religion. So it is a wonder that new believers want to share their religion with others - that means with Nepali Hindus. How do they know that the Hindu scriptures do not show the way of salvation, and Hindu gods do not provide for repentance from sin? When missionaries face such arguments they are in a dilemma. They do not know the answer because they have not studied the Hindu culture and background. This is what Nepali Hindus think about missionaries. On the other hand, when a Nepali Christian explains that this is not a foreign religion and that there is no salvation in any of the Hindu deities, he is talking from his own experiences. This is how people came, and are coming to Christ.

These people, for weeks at a time in order to spread the gospel, travel on foot where there are no roads. Where there are roads they travel by bus. Very few people own a car. Only those who are very rich can afford one. Owning a motor car is also a sign of prosperity. Preachers go to villages and live there and have fellowship with the people. They come to the Lord through personal contact. Personal contact means having long associations with the Hindus, making them their their friends, helping them in times of need or trouble, praying for them when they are sick. Many people have been reached due to a miraculous work of God in healing. The tools used by God are the simple folk uneducated believers (villagers). They are those who know only one thing, that Jesus Christ is the Son of God and He has liberated them from the bondage of sin and now they are Children of God.

Because of the constitution of Nepal and their barriers, the missionaries have failed to work as missionaries in Nepal. As I have said western people distributing gospels and tracts in the country side is unthinkable, though it might be possible in India. However they are seen every now and again in the streets but the effects are totally opposite. Even the intellectuals consider Christianity as a western religion, let alone the common folk. The uneducated Nepali people became Christians and have been greatly used by God. This fact has yet to be realised by the people concerned.

The biggest church in Nepal so far has hardly fifty members. There are not more than five churches where there are more than fifty members. Otherwise there are innumerable small fellowships springing up around the country, just like mushrooms. In a way it is really good because even in the remotest part of the country , people will have an opportunity to hear the gospel. But at the same time there is a tremendous lack of able people who can teach from the Bible and provide spiritual nourishment for the people who are in great need of spiritual food.

May the Lord provide opportunities for the people of the local fellowship. The real need is for a place where they can be trained - a short period of special teaching from the Bible. We believe that the Lord will provide such a place and opportunity.

Gossner Mission

At present we need Bible teachers and preachers and evangelists in Nepal who are rooted and grounded in the Word of the Lord. We need nationals to work in Nepal because they know the language and culture of the country. They can communicate the gospel of our Lord Jesus Christ and get involved in the planting of the church of the Lord Jesus in Nepal.

In order to train the nationals and the local leaders we need a place, people who are trained, and finance as well, so that we can carry on this unfinished task of evangelism and the planting of the church of our Lord Jesus Christ.

We would like to be far from the so called just traditional, institutional and legalistic Christianity. We would like to establish a real God centred ministry which is according to the Word of God, the Bible, with the help of the Lord and by the power of the Holy Spirit. We need your prayer so that Lord may help us.

A. **BETHEL CHRISTIAN FELLOWSHIP**

The Lord led us to have a ministry in this city of Kathmandu with a couple of families, as we felt the real need of teaching the Word of God. Now we have over forty believers gathering together to worship the Lord in a rented house. The name of this fellowship is The Bethel Christian Fellowship. We are praying that in God's time we will have a place of our own to worship in. Beside our church activities, our plan is to spread the gospel throughout the country of Nepal and have small small house fellowships whereever the Lord leads us to plant the Church.

B. **LINKED FELLOWSHIPS**

Beside this our Bethel Christian Fellowship, we already have four churches, and small groups, and fellowships in four districts. At present we have six pastors and four evangelists who are working fulltime for the Lord with us.

C. **ELIM BOOK HOUSE**

We also have one Christian book house named Elim Book House where we sell bibles, hymnals and other biblical books at nominal cost. We pray that when people come and buy gospels and Christian literature they may come to a saving knowledge of Jesus Christ. This is our main motto that the name of Jesus Christ should be lifted through the gospel selling and distribution as well. We do also need your prayer support for the noble task of evangelism in the land of Nepal.

D. **CHILDREN HOME**

While I was in the middle of theological study in India in 1980 I had a vision to help the needy children to share the love of Jesus Christ with them, and to see their future walking in the light of God, and to serve Him. Our aim is not to provide food, shelter and education but to make

Gossner Mission

them the future pillars of the church in Nepal. It took two and a half years of prayers and expectation to see the vision come true. My wife Meena and I took the step of faith 1983 May 1st, to help the desperate need of twelve children. Then gradually the number of children grew until now we have thirty five (35). We would like to keep up to fifty (50) children if we could get the funds. There were godly saints who prayed and supported with prayers and finance but unfortunately we have lost them as they were old and have gone to be with the Lord. It seems the need of homeless children gets greater. We would like to give as many children as possible a home with love and care, but this is in the Lord's hands. If you are led by the Lord to share in this kind of ministry with prayers and finance, you are most welcome to have a partnership in this ministry with us.

In spite of all the difficulties, problems and persecutions the Lord is really blessing our churches in Nepal and He is bringing many people to His fellowship.

Please continue to pray for our churches, the book house, our children's home and for other activities that we are involved in.

With warm Christian love and God's blessings

Yours in His Vineyard

Ram Sharan Nepal
G.P.O. Box [redacted] 3230
Kathmandu, Nepal

Gossner Mission

NEPAL

Soils slide south

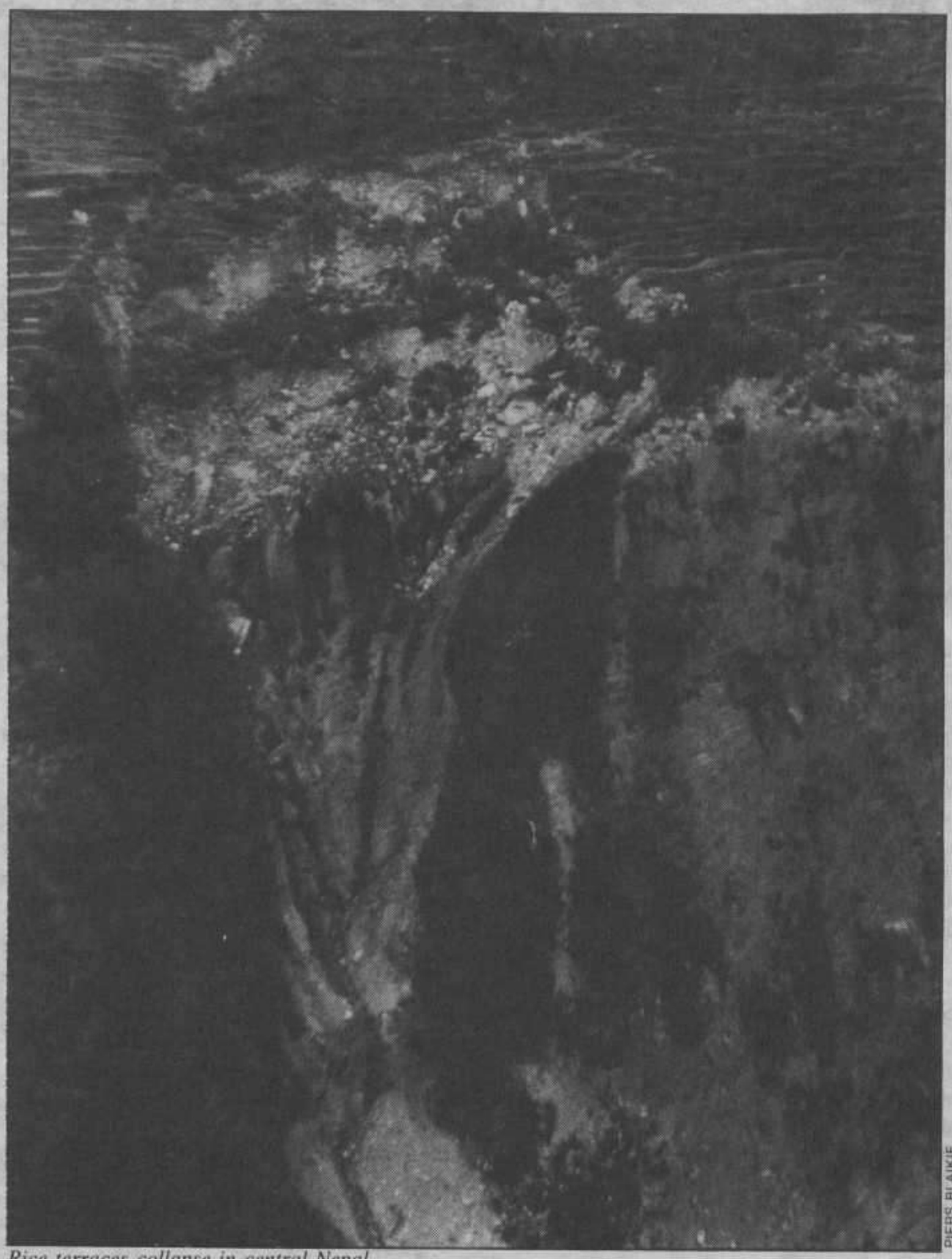
Deforestation and the linked phenomenon of soil erosion are becoming increasingly severe as Nepal's environmental crisis gathers pace. **Piers Blaikie** outlines the particular historical circumstances that gave rise to Nepal's present-day political economy and describes the enormous difficulties if the cycle of crisis is to broken out of.

Nepal's soils, forests and water resources directly provide the livelihood for over 95% of its 15 million inhabitants, but in recent years Nepal's physical environment has been under tremendous pressure. Fuelwood demands exceed supply in the hills by 2.3 to 1, and in some areas by as much as 4 to 1—so much so that it has been estimated that all accessible hill forests will disappear within 14 years. Soil erosion has been greatly accelerated, with the result that many watersheds are practically bare of useful soil. River beds are choked with silt, sand and gravel, and are rising at a rate of up to thirty centimetres a year, giving rise to serious flooding on a far more frequent basis than before. This often occurs outside Nepal altogether, in the densely populated Indian plains, the home of nearly 300 million people. Water for crops is often either available in over abundant quantities because of rapid run-off over deforestated slopes after the violent monsoonal rains, or else is in increasingly short supply for unirrigated crops such as maize and millet for the rest of the year, because of a reduction in the ability of the soil to retain moisture.

The onset of this environmental crisis has been patchy over different areas and variable in the date of its onset. Evidence from early climbing expeditions and from the first reliable maps in the 1950s have shown that deforestation is not a recent phenomenon but that it has been rapidly accelerating during the past ten years or so, during which period one quarter of what forest remained was completely felled. There are still many areas in the hills which are well forested and crop yields are clearly satisfactory, but others, particularly in the eastern hills, the outer ranges of the foothills (where the rocks are especially young and fragile) and in large areas elsewhere, show only too clearly the symptoms of environmental stress—overgrazed and ridged pastures, denuded grasslands with rocks showing through, gulleying, and slumping of terraced fields. In the Nepalese plains (the *terai*) the near-flatness of the slopes means that soil erosion is not so serious. However, yields of paddy, wheat, jute and sugar-cane have all fallen over the past ten years as a result of the stored-up fertility of the soil having been used and not replaced. Precise information on the form and rate of environmental decline is unknown although there is currently a UNESCO project under way which has begun to chart this decline. Good information and monitoring though, important as these are, are hardly the scarcest resources.

Energy crisis

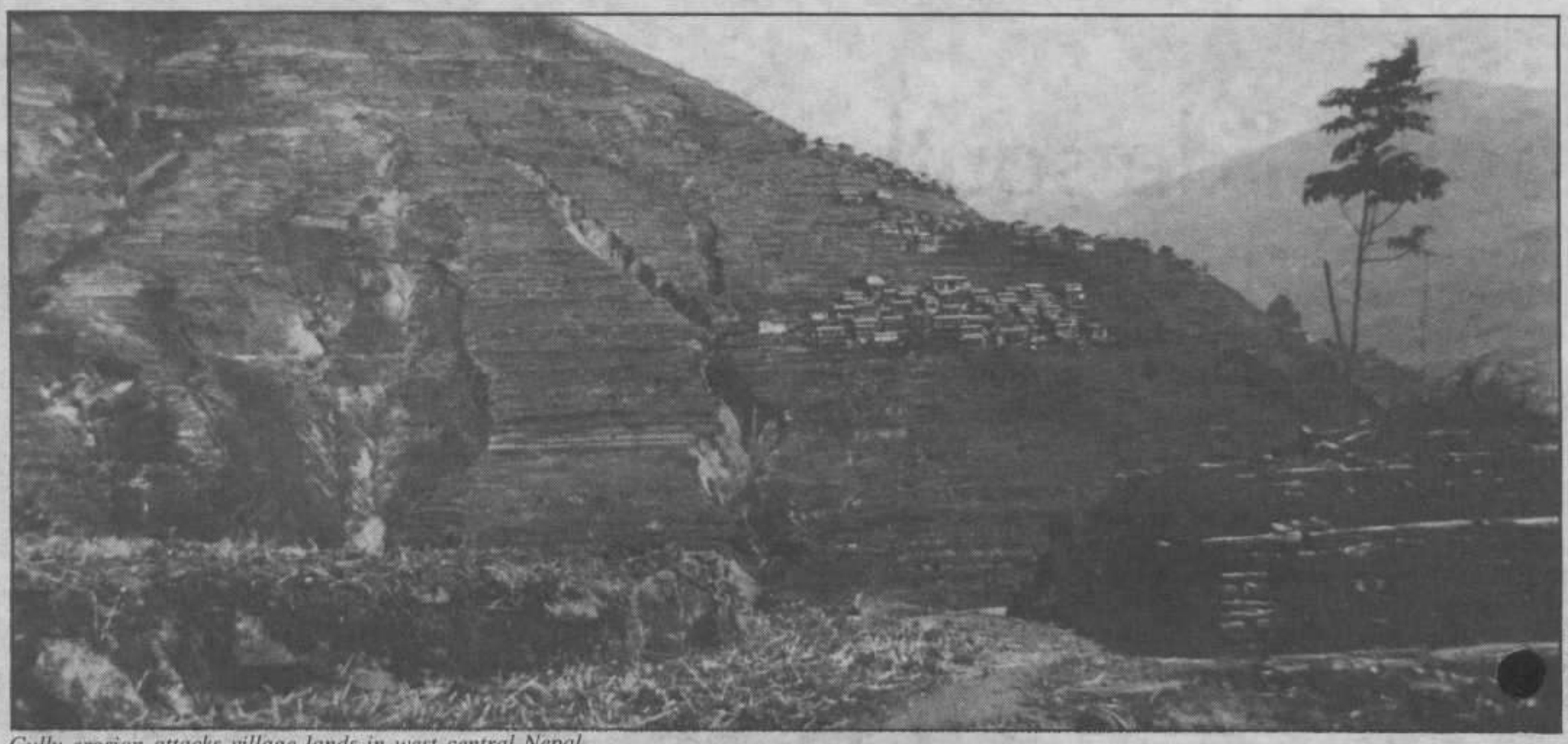
The immediate and direct cause of the problem is an 'energy crisis'. Nepalese farmers have built up an awe-inspiring system of water and soil conservation in the hills by means of terracing—using both flat terraces capable of filling up with water like a tray (planted with paddy and sometimes wheat), and gently sloping ones (planted with unirrigated crops such as maize, millet or buckwheat). This system is largely dependent upon fertilization of the soil from natural sources—crop residues dug back into the field, and above all, manure from cattle.



PIERS BLAIKIE

Rice terraces collapse in central Nepal.

Gossner Mission



PIERS BLAIKIE

Gully erosion attacks village lands in west central Nepal.

The cattle are frequently stall-fed with forest litter, grass and tree loppings, which are gathered daily from the forest, so that there is a net transfer of fertility from forest to arable land, augmented by the use of green manure from the forest. As population increases the demand for food crops rises and so more forest is cut down to make way for fields. In addition, increased fuel demand further reduces forest cover, until crop yields start to decline because the forest-to-arable balance has been upset, and there is no longer sufficient biomass from the forest to maintain soil nutrients and structure in the fields. A vicious circle is soon created whereby more land must be cleared to meet minimum food demands, and this land is almost bound to be on steeper slopes with poor yields and vulnerable to erosion. Yield statistics for the major crops over the past ten years make sombre reading, particularly for dryland crops such as maize and millet, but also for sugarcane.

Clearly, imported energy sources are necessary in the form of artificial fertilizer, electricity, kerosene and so on, but these require a cash income in the household economy. It is true that the hill economy of Nepal is being increasingly 'propped up' by cash remittances from Gurkha soldiers, settlers who have moved to the *terai* and migrant labour in India, but the cash economy is a miniscule proportion of the majority of households' budgets, and it is usually spent on urgent items such as cooking oil, clothing and shortfalls in food. While there *are* significant inequalities in land holdings in Nepal, particularly in the *terai*, large scale landlordism is not a major problem and is not responsible in any major way for environmental degradation, as is the case in Central or South America, where small peasants are pushed off their land and are forced to 'mine' the environment to keep alive. In Nepal, rather, it is a case of an impoverished peasantry having reached the physical limits of agriculture with an existing technology, and where ancient and once effective forms of soil and water conservation are finally breaking down.

Deep-rooted dependency

These, then, are the immediate physical causes of the environmental crisis affecting Nepal. However, it is also important to acknowledge deeper and more general processes of Nepal's past and present day pattern of social change. During the last century Nepal was preserved as a semi-feudal state, under an 1816 treaty with the East India Company which guaranteed the national integrity of (a territorially reduced) Nepal. The treaty also allowed recruitment of hill farmers as mercenaries to the East India Company and, later, to British armies, and it kept out the major imperial interventions that occurred elsewhere in the form of social modernization, in industry, and in creating a civil service along British lines (as well as other more oppressive and exploitative aspects of British imperialism). However, the pattern established at that time strongly damped down forces for social change within Nepal and prevented any sort of economic development or the possible creation of a modern state.

Many aspects of this historical legacy persist. When Nepal re-emerged as a nation with full control of its international relations in the twentieth century, it found itself with an antiquated state machinery and an economy tied tightly to that of India. Indeed, even today, Nepal's three distinct ecological zones (high Himalaya, middle hills and *terai*), running parallel with the Indian border, are economically divided into north-south trading regions running *across* the ecological grain of the country and centred on an Indian railhead just south of the border. Migrant labour in search of work flows seasonally out of the hills for the *terai* and the Indian railhead. Surplus grain from the *terai* moves south to India across the open frontier (and not north to the food deficit hills). Dwindling Nepalese exports which mostly rely upon the forest either directly, such as hardwoods still found in the *terai*, or indirectly, such as livestock, *ghee* and purified butter, also flow south to the Indian merchants in the plains.

Little industry or intra-Nepalese trade exists, and accumulated surpluses from the larger farms in the *terai* find more lucrative returns in smuggling, urban real estate and retailing, than in productive industry or as profits ploughed back into farming. This process goes some way to explain the continuing backwardness and underdevelopment of Nepal — and particularly the failure of agriculture to become productive and to adapt more effectively to the impact of a growing population within a fragile natural environment. Also it tends to preclude the development of any industry capable of absorbing surplus labour from agriculture and of providing the state with revenue to tackle more urgent development problems. Thus more indirect and longer term escapes from the environmental crisis are difficult to negotiate. In short, Nepal does not produce enough food nor carry on enough trade with the outside world to purchase such food.

Solutions difficult

However, one should not over-emphasize the role of the people or state of Nepal in failing to avert the environmental crisis on account of their lack of development, modern productive methods or institutions. After all, the United States has also struggled with the pro-

Gossner Mission

blems of environmental degradation with greater funds, expertise and policy experimentation than any other country in the world, and with very modest results. So too have the Soviet Union and China, both without a great deal of success, although there is considerable debate on this in the case of China. However, many of the possible ways out of the crisis of poverty and environmental stress which are being followed today in Nepal *are* hampered by the inability of the Nepalese government to intervene effectively, and by a political and economic dependence upon India.

What is being done about the environmental crisis? The first and most important response is by the people themselves. Although it is farmers who are forced to cultivate precipitous slopes, to cut trees so that the next meal can be cooked, and to overgraze pastures, it is also they who are trying to respond to population pressure and environmental decline. Repair of collapsed terraces, terrace upgrading and levelling, terrace-back lining with stones, and the filling in of gulleys are all part of the back-breaking job of trying to sustain a livelihood in the hills. However, co-operative ventures such as replanting forests, 'stinting' on the common pastures and woodlots, and modifying land-use over whole watersheds require that the individuals concerned have mutual assurance that others are going to do the same. If the local 'big men' persist in grazing their cattle on pastures and break the law in cutting living timber, then the rest will do it too. Desperation merely emphasizes the lack of community co-operation.

Foreign aid projects

Foreign aid—which accounts for almost 95% of Nepal's development budget — has been involved in projects such as the Community Forests Project, the Resource Use and Conservation Project, Tina Watershed Project, Banganti Watershed Project, Phewa Tal Watershed Project, Watershed Management and Education Project, a number of forestry projects, and forestry sub-components in five integrated rural development projects. However, most of these projects have not been able to reverse substantially the vicious circle described.

There have been a few successes, though, such as the Australian-Nepalese forestry project in Chautara Forestry Division. In this project sensitive back-up by the forestry staff and the placing of responsibility for policing nurseries and re-afforested areas without fencing firmly upon the village council (the *gaon panchayet*) have been significant.

In some villages where there is more social cohesion, such as those with hill peoples only, rather than multi-caste villages, the necessary co-operation is easier to foster. Still, even in villages with a large ex-Gurkha soldier element, long and intensive agricultural extension and generous funding by the British and much effort has only very slowly produced results. The Integrated Rural Development Projects which are now supposed to 'cover' all Nepal have really had very little impact in environmental conservation—despite all their rhetoric, their project reports and their foreign experts.

Radical change needed

The *technical* sides of possible solutions are probably less difficult to manage than the social ones. Biogas plants (which provide methane gas for lighting and cooking) are a possibility, but expense and altitude (which reduces the speed of fermentation of the animal dung) are constraints. Hydro-electricity linked to a rural electrification scheme would also tend to reduce fuel-wood requirements, but the high cost of installation and the inability of the majority of the rural population to pay even a subsidized price for the service are major problems. More direct and important ways of reducing environmental stress must eventually focus upon more appropriate land-uses and improved productivity in agriculture. Re-afforestation, including the planting of fodder trees on terrace-backs and of woodfuel lots, the introduction of tree crops such as fruits, plantain, cardamom, coffee and tea, improved water control through terrace levelling, all these are possibilities. They require, though, both botanical and economic research, followed by intensive agricultural extension and small farmer credit schemes—on a massive scale. Resettlement programmes for hill farmers into what remains of unsettled land in the *terai* seem initially attractive but have proved—as elsewhere in the developing world—very expensive and difficult to organize effectively.

There are no simple answers to the problem. The Nepalese government cannot impose environmental management from above. In any case, almost no government of a developing nation has successfully coerced its people into protecting the environment. The people of Nepal have long had the skill and energy to manage their environment, but the technical solutions now required in turn beg questions as to the political means of developing and implementing them. If they are to be found, they will have to come from the Nepalese people who directly use their environment themselves. This requires both a technical knowledge and a discipline which must be democratically self-imposed. As always, environmental problems are social as well.

Piers Blaikie *teaches in the School of Development Studies at the University of East Anglia and is a member of the Overseas Development Group, a non-profit making research and consultancy organization owned by the University. He has worked in India, Nepal, Morocco and Zambia.*

Inside ASIA

To advertise with us...

Phone 278 3809

ASIA!

INTRODUCTORY OFFER!
One year for $15

Bulletin of Concerned Asian Scholars

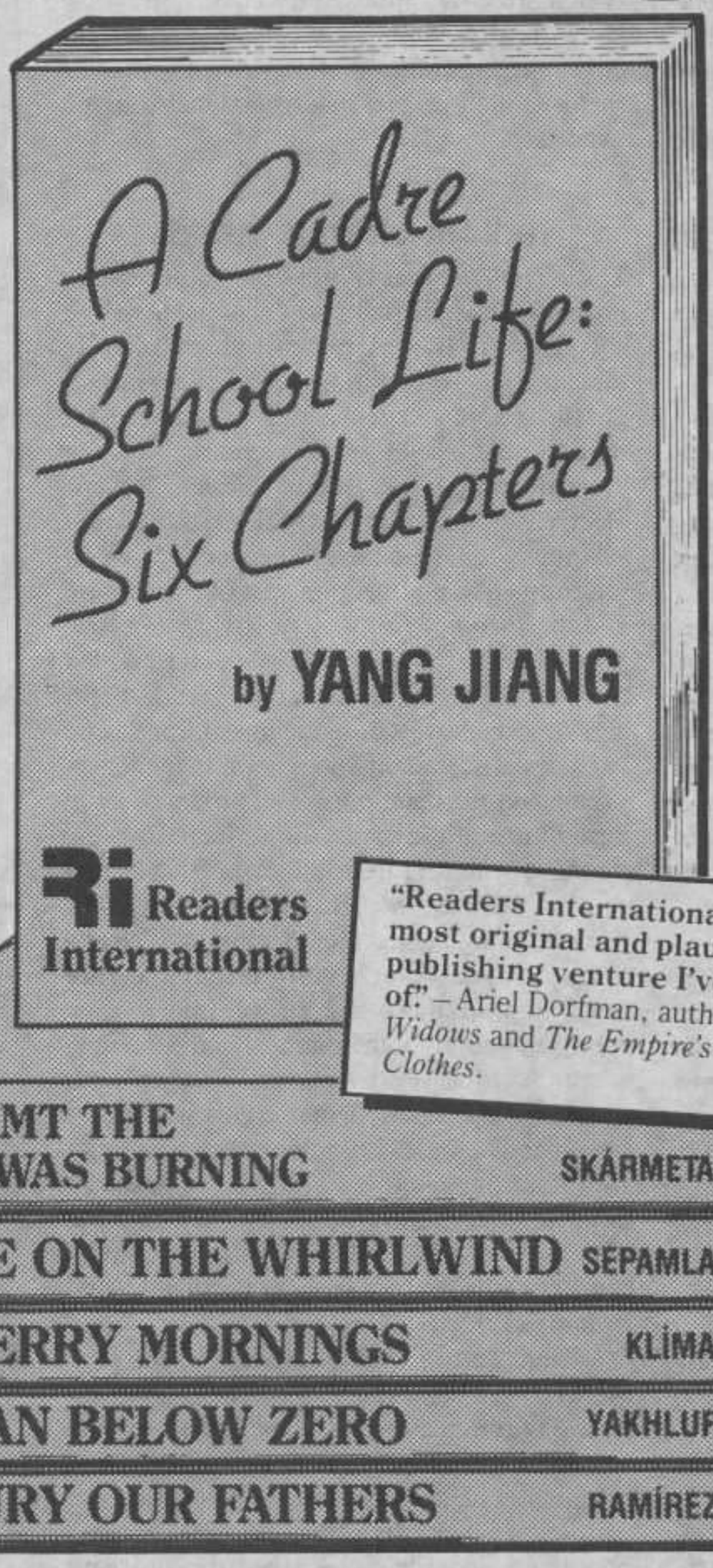
Articles and reviews on topics that matter—social and economic change, imperialism and revolution from China to Indonesia, from India to Japan.

Subscriptions: $20
Free index of back issues.
BCAS, Box R, Berthoud, CO 80513
USA

Gossner Mission

Books that make things happen.

Readers International announces a remarkable series in contemporary world literature. Each hardcover volume, by subscription, is just £4.50 *(Retail prices average £8.40).*



IT IS 1970, in China's Henan Province, at the height of the Cultural Revolution. There the elderly woman scholar Yang Jiang spends two years laboring in the barren world of a cadre school for political "reeducation."

Out of a national ordeal that changed the lives of twenty million Chinese intellectuals, Yang Jiang has created a timeless and beautiful meditation. For the first time, the Cultural Revolution is brought close to us in the West, just as we experienced the Gulag in the simple, personal prose of *One Day in the Life of Ivan Denisovich.*

Go next to Soweto: The children of South Africa's shanty towns struggle in revolt. The noted black poet Sipho Sepamla is first to cast these events in a novel. An instant bestseller in 1981 in South Africa, the government moved swiftly to stop further editions. Now *A Ride on the Whirlwind* returns to print, here and in South Africa.

Then the Americas: Nicaragua in the Somoza era is dramatically recreated in *To Bury Our Fathers.* This is the panoramic novel by Sergio Ramírez, Nicaragua's leading prose writer, regarded in Latin America as a literary peer of Garcia Márquez and Cortázar. Here is his finest imaginative work.

These are worlds we cannot hope to see except through literature. And now such groundbreaking books are available at last in outstanding English translations commissioned for Readers International's non-profit publishing program.

Every other month you receive a new volume in the series. Each is a sewn, hardcover edition, yours at the series price of **£4.50** plus **50p** for postage. (Retail prices range from **£6.50** to **£10.00**.) If at any time you wish to cancel, simply notify RI in writing.

Your subscription begins with *A Cadre School Life: Six Chapters* by Yang Jiang. It is a lucid, moving account of the Cultural Revolution. The *Times Literary Supplement* called it "an outstanding book, quite unlike anything from 20th century China...superbly translated."

It will be followed, every other month, by a new volume. Each is priced for you at **£4.50**. (Retail prices in parentheses.)

South Africa: *A Ride on the Whirlwind* by Sipho Sepamla (£8.00).

Nicaragua: *To Bury our Fathers* by Sergio Ramírez (£10.00).

Czechoslovakia: *My Merry Mornings* by Ivan Klíma (£9.00).

Palestine: *Najran Below Zero* by Yahya Yakhluf (£8.00).

Chile: *I Dreamt the Snow Was Burning* by Antonio Skármeta (£9.00).

How does RI select the books? Instrumental in these decisions is our Advisory Board – translators, editors, and writers from around the world, including Dennis Brutus, Eduardo Galeano, Nawal al Saadawi, Edward Said and Josef Skvorecky. All the books are further distinguished in several ways:

Each was initially banned or censored at home: RI is particularly committed to conserving literature in danger.

Each is current – from the past 10 years.

And each book is new to readers here – although many have been acclaimed in European editions.

Your subscription assures you of a powerfully good read every two months. It also assures some of the world's most gifted, original writers the means of being heard in today's most powerful international language, English. Please return the coupon right away to receive your first book.

Ri READERS INTERNATIONAL
8 Strathray Gardens, London NW3 4NY

Please begin my subscription to RI's new series beginning with *A Cadre School Life*. Every other month I receive a new hardcover book – each at the £4.50 subscriber price, plus 50p postage. At any time I may cancel simply by writing to you.

Name (block letters please)

Address

Town Postcode

☐ My cheque for £5.00 payable to Readers International is enclosed.

A SPECIAL SAVINGS: I want to save money, and save RI billing costs, by paying just £21.00 (+ 50p a book postage) for a charter subscription for all six hardcover volumes.

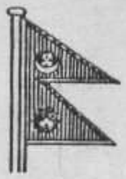
☐ I enclose my cheque for £24.00, including postage. 1A

Gossner Mission

Nepal alg.

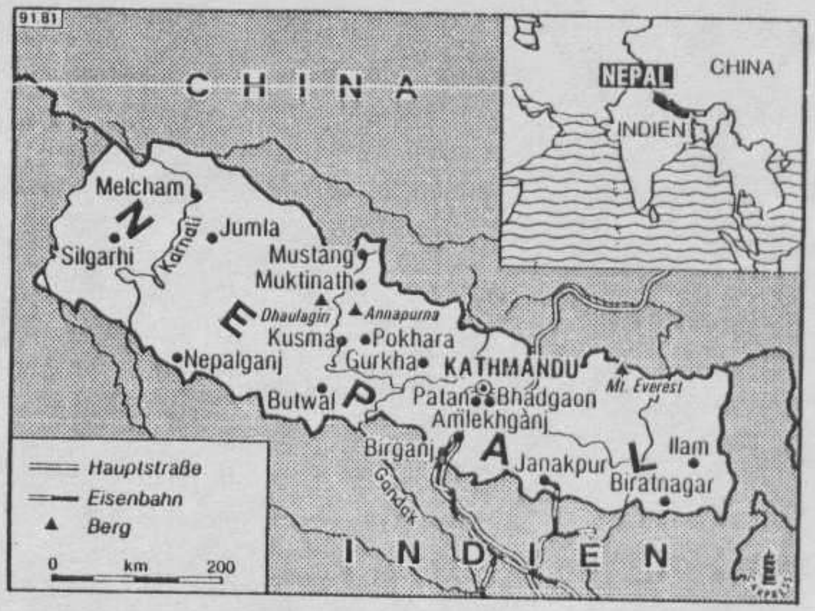
Nepal
43/81

Nepal



Flagge: rot, blau gerändert;
oben Mond, unten Sonne

Staatswappen



Munzinger-Archiv / Internat.Handbuch
7980 Ravensburg, Hans-Züricher-Weg 7

Grunddaten siehe Rückseite

Gossner Mission

Grunddaten

Staatsform:	Konstitutionelle Monarchie
Staatsname:	Sri Nepalâ Sarkâr (Königreich Nepal)
Grenzen:	Mit Indien im O., W. und S., mit der VR China im N. (Grenzvertrag mit dieser am 5.10.1961).
Bevölkerung:	Ca. 3/4 indo-nepalische und ind. Gruppen, Rest altnepalische Gruppen und kleine Minderheit tibet. Gruppen.
Staatssprache:	Nepali oder Parbatiya (Pahari), in Devanagiri-Schrift.
Religion:	1976 ca. 60 % Hindus, 33 % Buddhisten, 7 % Muslime.
Nationalfeiertag:	28. Dezember
Int.Mitgliedsch.:	UNO und UN-Sonderorganisationen, Colombo-Plan, Bandung-Konferenz, Asiat. Entwicklungsbank.

Landesnatur

Nepal ist ein schmaler Landstreifen, ca. 835 km lang und 160 km breit, der die Südabdachung des zentralen Himalaya einnimmt. Nepal gliedert sich von Süden nach Norden in das noch in der tropischen Klimazone gelegene Tiefland des Terai, in die Churiaberge (Mittelland und Vorgebirge, bis 2000 m Höhe), in die breite Zone des Vorder- (600-4000 m) und den Hochhimalaya. Die Flüsse Karnali, Gandak, Bagmati und Kosi entwässern zum Ganges. Wirtschaftliche und soziale Kernlandschaft ist das 130 km lange und 25 km breite Katmandu-Tal (1300-1450 m), wo die Hauptstadt und die Städte Patan und Bhadgaon liegen. Das Klima ist unterschiedlich. In der Terai-Region starker Einfluß des Sommermonsuns, Überschwemmungen nach schweren Regen können Katastrophen und Erosion zur Folge haben (bis zu 2000 mm jährliche Niederschlagsmenge). Im Vorhimalaya sind die Niederschläge nach Berg- und Tallagen verschieden, sie nehmen nach Westen ab. Im Katmandutal fällt der Hauptteil der Jahresniederschläge von Mai bis Sept., die Randgebirge verhindern allzu starke Regen. Schneegrenze bei 5000 m. Der zentrale Hochhimalaya mit acht Spitzen über 8000 m, darunter dem Mount Everest mit 8882 m als höchstem Berg der Erde, ist fast völlig vergletschert.

1981 (Juni) 14,18 Mio Einw. (Schätzung; Volkszählungsergebnis 22.6.1971: 12 149 000) auf 140 797 km² = 101 Einw./km². Wichtigste Städte: K a t m a n d u (Hauptstadt mit Vororten) 500 000 (1979), andere Städte (1977) geschätzt: Patan (Lalitpur) 155 000, Biratnagar 322 000, Bhadgaon (Bhaktapur) 115 000, Nepalganj 31 000 (1975).

I. Staatsorgane

Staatsoberhaupt: Maharajadhiraja BIRENDRA Bir Bikram Shah Deva; König seit 31.1.1972 (Tod des Vaters), Inthronisation am 24.2.1975.

Volksvertretung: Rashtriya Panchayat als Ein-Kammer-Parlament ohne politische Parteien; mit 140 Abgeordneten, von denen 112 direkt gewählt und die übrigen von der Krone ernannt werden. Erstmals konnte die Bevölkerung am 9. Mai 1981 zwischen Kandidaten wählen (insgesamt 1 100). Zugelassen waren nur Kandidaten, die sich zum Panchayat-System bekannten, doch traten trotz Lippenbekenntnis auch Gegner dieses Systems zur Wahl an. Die Regierung meldete 60 % Wahlbeteiligung; ausländische Schätzungen liegen bei immerhin 45 %. Auffallend war, daß viele offizielle Kandidaten durch jüngere Außenseiter verdrängt wurden. Das Wahlergebnis zeigt den wachsenden Wunsch nach Wandel, auch wenn das derzeitige System noch nicht gefährdet erscheint.

Regierungen:

Kabinett Giri
vom 1.12.1975 - 9.9.1977

5. Kabinett Bista
vom 12.9.1977 - 25.5.1979

1. u. 2. Kabinett Thapa
vom 1.6.1979 bzw. 13.6.1981 - 11.7.1983

Kabinett Chand
vom 12. Juli 1983

Premier, Verteidigung und Hofangelegenheiten:	Lokendra Bahadur CHAND
Inneres und Verwaltung:	Padma Sunder LAWATI (neu)
Äußeres:	Gen.a.D. Padma Bahadur KATHRI
Panchayat und Lokalentwicklung:	Jog Mehar SHRESTA (neu)
Wasservorräte u. örtliche Versorgung:	Pashupati Shumsher RANA (neu)
Öfftl. Arbeiten und Verkehr:	Dambar Narayan YADAV (neu)

Gossner Mission

Landwirtschaft und Bodenreform:	Hem Bahadur MALLA (neu)
Wald und Bodensicherung (S):	Bishnu MADEN (neu)
Erziehung und Kultur (S):	Fatya Singh THARU (neu)
Industrie, Handel und Gesundheit:	Narajan Datta BHATTA (neu)
Finanzen und Post:	Prakash Chandra LOHANI (neu)
Tourismus (S):	Dipak BOHARA
Arbeit und Soziales (S):	Shri Prasad BUDHATHOKI (neu)
Recht und Justiz:	Bakhan Singh GURUNG

S = Staatsminister

Biographische Notizen

Birendra Bir Bikram Shah Deva,
geb. am 28. Dez. 1945 in Katmandu. Sohn des 1972 verstorbenen Königs Mahendra: Erziehung im Ausland (Indien, England). In den Ferien Auslandsreisen, u.a. auch als Begleiter der Eltern (u.a. 1960 London, 1961 Belgrad, 1964 UdSSR, Iran). 1966 Besuch der VR China, 1967 Informationsreise. 1967/68 Studium in Harvard. Dez. 1970 Heirat mit Prinzessin Aishwarya aus dem Haus der Rana (frühere Machthaber im Lande). Seither zunehmend Vertretung des kränklichen Vaters. Nach dem Tod König Mahendras am 31.1.1972 neuer König von Nepal. Krönung am 24.4.1975. B. unterwarf 1980 die Verfassung einer Volksabstimmung, die das Panchayat-System bestätigte. Einige feudale Vorrechte wurden abgeschafft. Auch der Premier muß jetzt vom Parlament gewählt werden.

Lokendra Bahadur **Chand**,
geb. etwa 1939. Rechtsstudium an indischen Universitäten, danach Tätigkeit als Rechtsanwalt in Katmandu. Später Wahl in das Parlament (Panchayat) und 1974 Wahl zum Vizepräsidenten des Panchayat. 1977 bis 1979 ist er Parlamentspräsident gewesen. Nach den Wahlen von 1981 schloß er sich der Opposition gegen Ministerpräsident Thapa an, den er u.a. wegen Passivität und Verwaltungsschlendrian angriff. Im Juli 1983 brachte er durch Mißtrauensantrag, dem Ministerrücktritte folgten, Premier Thapa zu Fall und wurde selbst am 11.7. zu dessen Nachfolger gewählt. Chand versprch eine effektive Regierung unter Nutzung aller knappen Ressourcen des Landes.

II. Diplomatie

Kgl. Nepalesische Botschaft, Im Hag 15, 5300 Bonn 2, Telefon: 0228/34 30 97.
Embassy of the Federal Republic of Germany, Kingsway, Katmandu; POB 226;
Telefon: 1 17 30; Telex np 213 aa kath.
Personelle Besetzung siehe Bundesrepublik Deutschland II. Diplomatie.

III. Verfassung und Verwaltung

V e r f a s s u n g : Die Verfassung vom 16. Dez. 1962 wurde 1967 und 1976 revidiert. Nach einer Serie von Unruhen unterwarf König Birendra das sog. Panchayat-System einer Volksabstimmung. Am 2.5.1980 entschieden sich bei einer Wahlbeteiligung von 66,9 % 54,7 % gegen die Rückkehr zu einem Mehrparteiensystem, dafür (45,2 %). In Katmandu und weiteren städt. Bezirken (21 von 75) erzielten die Parteienbefürworter die Mehrheit. Die Panchayat-Befürworter hatten den Apparat der Verwaltung für sich. Der König reformierte danach das Panchayatsystem. U.a. werden jetzt 112 von 140 Mitgliedern des Nationalen Panchayats (Rashtriya) direkt gewählt, erstmals 1981). Der Premier wird durch den Rashtriya Panchayat gewählt und muß 60 % der Stimmen erreichen. Andernfalls ernennt der König aus einem Dreiervorschlag frei den Premier. Presse-, Rede- und Versammlungsfreiheit wurden bestätigt (Kritik am Könighaus bleibt untersagt, ebenso an Innen- und Außenpolitik, Militär und Polizei). Die Abgeordneten der Regierungspanchayate wählen die Mitglieder der Bezirksräte (Zilla Sabha) aus ihrer Mitte, diese wiederum die Mitglieder der Dorfräte (Gaon Sabha). Die Amtsperiode der Abgeordneten beträgt jeweils 4 Jahre. Das Land ist in 4 Wahlregionen eingeteilt, wobei im Rotationsverfahren jährlich in jeweils einer dieser Zonen gewählt wird. Die Exekutive liegt bei dem König als Staatsoberhaupt. Der König hat ein Vetorecht gegen die vom Nationalen Panchayat verabschiedeten Gesetze. Die Minister sind in ihrer Gesamtheit und einzeln dem König verantwortlich. Der König ernennt für die Verwaltungszonen Zonalkommissare. Ein Staatsrat trifft Feststellungen zur Thronfolge und berät den König in Zeiten des Notstandes.

V e r w a l t u n g : Das Land ist in 14 Zonen, 75 Bezirke sowie Städte und Dörfer gegliedert.

IV. Parteien und Verbände

P a r t e i e n : Politische Parteien sind seit Dez. 1960 verboten, konnten aber in Vorbereitung des Referendums vom 2.5.1980 über die Wiedereinführung des Mehrparteiensystems wieder aktiv werden. Allerdings blieb das Parteienlager hoffnungslos gespalten, was zum Mißerfolg des Referendums beigetragen haben dürfte. Intellektuelle und Studenten sind die Hauptträger der Parteien. Die Wah-

Gossner Mission

len vom 9. Mai 1981 wurden von Koiralas Gruppe der Kongreßpartei und von beiden kommunistischen Hauptgruppen (prosowjetisch und prochinesisch; die zweite ist stärker) boykottiert, jedoch mit mäßigem Erfolg. Das signalisiert Mangel an Gespür für die tatsächlichen Strömungen. Andere Gruppen, auch die Subarna-Gruppe des Nepali-Congress und kommunistische Dissidenten kandidierten trotz Panchayat-Gelöbnis und verdrängten vielfach die Regierungskandidaten, die auf dem Lande relativ gut abschnitten.

G e w e r k s c h a f t e n : Das Gewerkschaftswesen ist wenig entwickelt und hat kaum Bedeutung. Die 1963 gegr. "Nepalesische Arbeiter-Organisation" (Nepal Mazdoor Sangathan) mit ca. 14 000 Mitgliedern steht unter Aufsicht der Regierung.

Industrie- und Handelskammer: Nepal Chamber of Commerce (Nepal Bank Bldg. No. 2, P.O.B. 198, Katmandu).

V. Massenmedien

Formell besteht Pressefreiheit, doch bietet das Pressegesetz Handhaben zum Verbot von Zeitungen oder Zensurmaßnahmen.

Größte Zeitungen sind (Angaben lt.Europa Yearbook 1981; Erscheinungsort Katmandu, täglich); Zahlenangabe = Auflage):

Gorkha Patra	(Nepali) 35 000;	The Rising Nepal	(Englisch) 20 000
Samaya	(Nepali) 18 000;	Nepali	(Hindi) 12 500
Commoner	(Englisch)7 000;	Naya Samaj	(Nepali) 3 000

The New Herald (Englisch) 210 000.

R u n d f u n k : Radio Nepal, gegr. 1951, untersteht der Regierung und sendet in Nepali, Hindi, Newari und Englisch. 1977 waren etwa 200 000 Empfangsgeräte in Gebrauch.

F e r n s e h e n : gibt es bisher nicht (Stand 1981).

Nachrichtenagenturen: Rastriya Samachar Samiti (R.S.S.), gegr. 1962. Außerdem sind die wichtigsten ausländischer Agenturen vertreten, wie dpa, AFP, AP, Reuters, Tass und Xinhua.

VI. Wehrwesen

Oberbefehlshaber ist der König. Stärke d. Gesamtstreitkräfte: 22 000 Mann. Verteidigungsausgaben 1980: 228 Mio Rupien (= 19 Mio Dollar bei $ 1 = 12 Rup.

H e e r : 22 000 Mann. (Es gibt keine eigene Teilstreitkraft Luftwaffe. Die Flugzeuge werden v.einer 70 Mann starken Heeresfliegergr. geflogen). 5 Infanteriebrigaden (1 Palastwache), 1 Fallschirmjägerbat., 1 Artillerieregim.1 Pionierreg., 1 Fernmeldereg., 1 Flugstaffel. Ausrüstung: Leichte Panzer AMX-13; 4 luftverlastbare Haubitzen 3,7-inch; 4 4,2-inch-, 18 120mm-Mörser;2 Fla-Kanonen 40-mm; Transportflugz.:2 SKYVAN, 1 HS-748, 1 TURBO-PORTER; Hubschrb.: 5 ALOUETTE III, 2 PUMA. Paramilitärische Kräfte: 12 000 Polizei.

Nepal – Wirtschaft

Wirtschaft im Überblick

Die nepalesische Regierung will weiter die wirtschaftliche Entwicklung des Landes vorantreiben. Der Haushaltsvorschlag für das Wirtschaftsjahr 1980/81, das erste des 6. Fünfjahresplanes, sah bei Gesamtausgaben von 4,186 Mrd. NR Entwicklungsausgaben in Höhe von 2,760 Mrd. NR vor. Für dieses Jahr ist nach den bereits bekannten volkswirtschaftlichen Teilergebnissen mit einer deutlich höheren Zuwachsrate zu rechnen als in den vorausgegangenen Jahren. 1979/80 belief sich das Wirtschaftswachstum auf - 1,5 % (1975/76-1979/80 Jahresdurchschnitt 2,2 %), bedingt durch den Nahrungsmittelproduktionsrückgang in der Landwirtschaft aufgrund der Dürre. Die anhaltend schlechte Entwicklung in der verarbeitenden Industrie wirkte sich gesamtwirtschaftlich weniger stark aus. Die Inflationsrate, gemessen am Lebenshaltungskostenindex flachte im November 1980 etwas ab und lag für die 12 Monate bis Mitte April 1981 bei 12,3 %, gegenüber 13,3 % in den vorausgehenden 12 Monaten. Diese trotzdem noch nicht befriedigende Entwicklung wurde durch die starke Zunahme des Geldumlaufs um 16 % in den ersten 9 Monaten des Rechnungsjahres 1980/81 mitverursacht. Das Handelsbilanzdefizit, das 1979 1602,1 Mio. NR betrug, vergrößerte sich 1980 auf 2947,5 Mio NR. Ausländische Hilfe - hauptsächlich in Form von Zuschüssen - führte in den ersten 8 Monaten von 1980/81 zu einem Überschuß in der Zahlungsbilanz von 26 Mio. NR.Die Devisenreserven erreichten im Juli 1981 2,216 Mrd. NR. Von großer Bedeutung für die Entwicklung des Landes sind die Maßnahmen, die der neue Fünfjahresplan vorsieht. Schwerpunkte sind: Ausbau von Landwirtschaft und Infrastruktur, Erhöhung der Nahrungsmittelproduktion , Erhöhung des Lebensstandards der Bevölkerungsteile, die unterhalb der Armutsgrenze leben. Kritiker bezweifeln, ob sich der Plan, der u.a. ein Wachstum des BIP um 4,3 % und eine Steigerung der Entwicklungsausgaben um 21,8 % pro Jahr vorsieht, angesichts der Haushaltsmittelverknappungen im Ausland und anderer möglicher externer Faktoren, wie Preiserhöhungen für Erdöl etc., in vollem Umfang verwirklichen läßt.

Währung: (Kurswert Ende Dez. 1981): 1 NR = 0,1739 DM (Ankauf), bzw. 0,1721 DM (Verkauf).

Lebenshaltungskostenindex: (1972/73 = 100)	1977/78	1978/79	1979/80
	156,4	161,8	177,6

Bruttosozialprodukt (Mrd NR):	1974/75	1975/76	1979/80 (geschätz.)
	16,5	17,3	23,8

Zahlungsbilanz 1980/81:

Leistungsbilanzdefizit	- 0,36 Mrd NR
Handelsbilanzdefizit	- 2947,5 Mio. NR

Gossner Mission

Zahlungsbilanz + 26,4 Mio NR.

Staatshaushalt Mio. NR:	1978/79	1979/80 (geschätzt)	1980/81 (Voranschlag)
Einnahmen	2 414,1	3 089,6	3 463,7
Ausgaben	3 020,5	4 183,9	4 868,1
Saldo	- 616,4	- 1 054,3	- 1 404,4

Für das Haushaltsjahr 1981/82 wurden Einnahmen und Ausgaben in Höhe von jeweils / 113,2 Mio. NR. erwartet.

Außenhandel (Mio.NR)	1978	1979	1980
Importe fob.	2 549,2	2 907,8	3 911,7
Exporte	1 099,7	1 305,7	964,2
Bilanz	- 1 449,5	- 1 602,1	- 2 947,5

Außenhandel der BRD mit Nepal (Mio. DM)	1979	1980
Einfuhren	15,1	17,0
Ausfuhren	10,0	10,9

VII. Geld, Öffentliche Finanzen und Entwicklungshilfe

W ä h r u n g : 1 Nepalesische Rupie (NR) = 100 Paisa (P.) = 2 Mohur. Im September 1981 wurde der Außenwert der nep. Rupie gegenüber dem US-$ um 10,9 % herabgesetzt. Die neue Prität beträgt 13,20 NR. je US-$. Zugleich wurde der Parallelkurs abgeschafft. Bisher mußten im Handelsverkehr für 1 US-$ 14,10 NR. und sonst 12,10 NR. bezahlt werden.

Währungsreserven: Gold- und Devisenreserven und IMF Sonderziehungsrechte 1980 2 226,2 Mio. NR. (1979 2 139,1)

Geldumlauf: 2,83 Mrd. NR. (Stand Juli 1981)

Staatsverschuldung: Die äußere Verschuldung des Staates vervierfachte sich nahezu zwischen 1975 und 1979 auf 1 065,3 Mio. NR.

S t a a t s h a u s h a l t : (Mrd. NR.)	1979/80	1980/81 (rev.Fassung)	1981/82 (Vorschl.)
Laufende Einnahmen	1,880	2,426	4,5
Laufende Ausgaben	1,162	1,426	1,779
Entwicklungsausgaben	2,309	2,760	5,334

Zusammensetzung des Haushaltvorschlages 1981/82 in Mrd. NR.: Einnahmen: Steuern 3,1; Inlandskredite 0,5; Abbau von Kassenzuschüssen 0,325; Auslandskredite 1,788; Auslandszuschüsse 1,4; Entwicklungsausgaben: Landwirtschaft 1,231; Verkehr 0,920; Energiewirtschaft 0,730; Bergbau u. verarb. Industrie 0,610; Forstwirtschaft 0,180; Panchayat-System 0,450; Trinkwasserversorgung 0,181; Gesundheitswesen 0,203; Erziehungswesen 0,449. Die vorgesehene Auslandsdeckung entspricht 59,8 % der Entwicklungsausgaben

B a n k w e s e n : Zentral- und Notenbank ist die 1956 gegr. Nepal Rastra Bank, die über 14 Zweigstellen verfügt. Für Landwirtschaft und Industrie bestehen getrennte Entwicklungsbanken (seit 1968, bzw. 1959). Handelsbanken sind die Nepal Bank Ltd., gegr. 1937 und die Rastriya Banijka Bank, gegr. 1966. Die Spar- und Termineinlagen der Geschäftsbanken beliefen sich 1980 auf 2 268,3 Mio. NR., die Bankeinlagen (jederzeit fällig) auf 732,3 Mio. NR. (März 1980), die Bankkredite an Private (März 1980) auf 1 727,7 Mio. NR.

E n t w i c k l u n g s h i l f e : Die öffentl. Nettoleistungen der DAC-Länder an Nepal beliefen sich von 1960-1978 auf insg. 358,21 Mio. US-$, darunter 190,71 Mio. US-$ von den USA. Im gleichen Zeitraum betrugen die Nettoleistun-

Gossner Mission

gen multilateraler Organisationen an Nepal 149,67 Mio US-$, darunter 72,20 Mio US-$ UN-Zuwendungen. Die gesamten bilateralen öffentl. und privaten Nettoleistungen der Bundesrepublik beliefen sich von 1950-1978 auf 114,2 Mio. DM. Im Wirtschaftsjahr 1980/81 (bis Juli) sollte Nepal von der Aid Nepal Group (8 Geberländer u. 3 internat. Entwicklungsorganisationen) Hilfe von rd. 2 400 Mio. NR. und zusätzlich Nahrungsmittelhilfe erhalten. Die USA gewähren laut Abkommen vom Sept. 1980 für verschiedene Projekte 61,7 Mio. US-$ und 2,4 Mio. US-$ für ein Zentrum für Satellitenfotografieauswertung . Japan gibt Beihilfen von insg. 2 Mrd. Yen, u.a. zum Ausbau des Stromnetzes, die Schweiz gewährt Zuschüsse von 26 Mio. Sfr. für die Durchführung integrierter ländl. Entwicklungsprogramme. Von der International Development Association (IDA) erhält Nepal einen Kredit von 16 Mio. US-$. Für das 3. Wasserversorgungs- und Kanalisationsprojekt hat die IDA ferner einen 27 Mio. US-$ Kredit zur Verfügung gestellt. Die Asiatische Entwicklungsbank (ADB) hat ein 16,1 Mio. US-$-Darlehen für technische Hilfe und 11,7 Mio. US-$ für ein Bewässerungsprojekt bereitgestellt. Die BR Deutschland sagte Nepal für 1980 34 Mio. DM an nichtrückzahlbaren Zuschüssen zu, davon 19 Mio. DM im Rahmen der techn. Hilfe, 10 Mio. DM für Entwicklungsbanken und 5 Mio. DM an Warenhilfe. 1979/80 hatte Nepal 783,8 Mio. NR an bilateraler und 1 113,4 Mio. NR. an multilateraler Hilfe erhalten.

VIII. Wirtschaft und Außenhandel

W i r t s c h a f t : Nepal ist ein schwach entwickeltes Agrarland. 62 % des BSP und etwa 80 % der exportierbaren Güter werden im Agrarsektor erzeugt. Ungefähr 90 % der Bevölkerung lebt von der Landwirtschaft, davon die Mehrheit im Zustand permanenter Unterbeschäftigung. Die staatl. Wirtschaftspolitik legt deshalb entscheidendes Gewicht auf die Förderung der landwirtschaftlichen Produktion. Nach 3 relativ schwachen Ernten konnte die landwirtschaftliche Erzeugung 1980/81 gegenüber dem Vorjahr nur um 19 %, gegenüber 1974/75, dem letzten "Normaljahr", aber nur um 6,8 % gesteigert werden. Der Industriesektor ist unterentwickelt und trägt nur 5 % zum BSP bei. Im industriellen Sektor sind nur ca. 1 % der arbeitsfähigen Bevölkerung beschäftigt. Da in der Industrie zu 75 % Agrarprodukte weiterverarbeitet werden, treten Schwankungen in der Materialversorgung oder im Absatz einzelner Betriebe prozentual stärker in Erscheinung als dies bei einer breiteren Basis der Fall wäre. Engpässe bilden ferner der Transport und Schwankungen in der Energieversorgung. Anfang 1981 gab die Regierung Grundsätze für ein neues Gesetzeswerk bekannt, durch das in- und ausländische Investitionen geschützt und gefördert werden sollen. Der 6. Fünfjahresplan legt bei den öffentlichen Aufwendungen den Akzent auf den Ausbau von Landwirtschaft und Infrastruktur. Zu den wichtigsten Leistungen für die Zukunft

zählen die Erhöhung der Nahrungsmittelproduktion von 3,9 t 1979/80 auf 4,4 Mio t 1984/85, der bewässerten Fläche von 198 481 ha auf 145 316 ha, des Düngemittelverbrauchs und der installierten Leistung in der Stromerzeugung. Das Straßennetz soll um 1 950 km auf 6 890 km mit 300 neuen Hängebrücken erweitert werden. Auch ein Erreichen der Planziele wird die außenwirtschaftliche Situation Nepals nicht wesentlich verbessern. Angesichts des geringen Grades an Selbstversorgung in vielen Bereichen, muß mit einem zunehmenden Importüberschuß gerechnet werden. Unter diesen Umständen wird die Zahlungsbilanz noch stärker vom Umfang ausländischer Entwicklungshilfe abhängig werden.

L a n d w i r t s c h a f t : Nur kanpp ein Drittel des Territoriums ist landwirtschaftliche Nutzungsfläche und etwa zur Hälfte bebaut. Nach Meinung der Fachleute ist aufgrund der langsamen Verbesserungen in der Landwirtschaft ein Überschuß im Agrarsektor nur in guten Erntejahren zu erzielen. Die Mißernte 1979/80, bedingt durch den verspäteten Sommermonsun, machte einmal mehr die Abhängigkeit der Landwirtschaft von Regenfällen der Monsunzeit deutlich. Die schlechte Ernte konnte nur teilweise durch die Produktion in der Terai-Region ausgeglichen werden. Um Fortschritte in der Landwirtschaft zu erzielen, ist man u.a. zum Bau von Kleinstkraftwerken übergegangen, die der Bewässerung und der Erzeugung von Elektroenergie dienen.
Bodennutzung 1977 in 1 000 ha: Landwirtsch. Fläche 4 014, Ackerland 2 314, Dauerkulturen 14, Reisanbaufläche 1 265, bewässerte Fläche 200, Wiesen u. Weiden 1 700, Waldfläche 4 450.
Erzeugung wichtigster Agrargüter in 1 000 t 1980/81 geschätzt, (1979/80 bis Juli): Reis 2 462 (2 060), Mais 743 (554), Weizen 482 (440), Gerste 23 (23), Hirse 122 (119), Zuckerrohr 479 (384), Ölsaaten 77 (62), Tabak 5 (6), Jute 59 (68), Kartoffeln 295 (278).
Trotz günstiger natürlicher Voraussetzungen hat die Viehzucht nur geringe wirtschaftliche Bedeutung. Die Kühe sind den Hindus heilig und so bringen nur Dung, Milch und Zugochsenzucht Nutzen. Im Wachstum begriffen sind vor allem die Geflügelzucht und - mit schweizerischer Unterstützung - die Milchwirtschaft. Die Haltung von Schweinen, Ziegen und Schafen stagniert. Ochsen sind als Zugtiere wichtig, im Norden auch die Yaks als Last- und Reittiere.
Tierbestand 30.9. 1980 (1979) in 1 000: Rinder 6 900 (6 850), Büffel 4 200 (4 150), Schweine 355 (350), Schafe 2 360 (2 360), Ziegen 2 500 (2 480), Hühner 22 Mio (21,5 Mio).
Bei tierischen Produkten ist die Erzeugung weiterhin schwach. Im Wirtschaftsjahr 1980/81 wurden lediglich 64 500 t Fleisch, 3 700 t Fisch produziert und nur 610 000 t Milch, was gemessen am Tierbestand einer täglichen Milchleistung von nur 1/4 l entspricht.
Tierische Erzeugnisse 1980 geschätzt (1979) in 1 000 t:Rind- Kalbfleisch 5 (4),

Gossner Mission

Büffelfleisch 19 (19), Hammel- und Lammfleisch 8 (8), Ziegenfleisch 10 (10), Schweinefleisch 5 (5), Geflügelfleisch 22 (22), Kuhmilch 216 (215), Hühnereier 14,8 (14,5).

F o r s t w i r t s c h a f t :Der Waldraubbau der vergangenen Jahrzehnte hat Nepal vor große Probleme gestellt. Allein zwischen 1964 und 1975 wurde auf dem knapp 150 000 km^2 großen Staatsgebiet die Waldfläche von 63 000 auf 32 500 km^2 reduziert. Stand früher die Holzgewinnung im Vordergrund, so ist es heute die Landgewinnung. Die Verstaatlichung der Wälder nach 1945 hatte das Interesse an einer Schonung schwinden lassen und die Waldvernichtung beschleunigt. Erst seit 1978 wird den Dorfgemeinschaften wieder ein eigener Waldbesitz zugestanden. Die systematische Aufforstung und Regulierung des Wassers wird inzwischen vorangetrieben, um das ökologische Gleichgewicht wiederherzustellen.
Holzeinschlag in 1 000 m^3 1978 (1977): insg. 10 806 (10 557), davon Nadel-Holz 120 (120), Laubholz 10 686 (10 437). 1979 wurden insg. 13,2 Mio m^3 Holz geschlagen.

F i s c h e r e i : Der Fischbestand der Flüsse und Seen wird noch wenig genutzt. Fangmenge 1978 (1977): 2 500 t (2 500)

B o d e n s c h ä t z e :Abbauwürdige Vorkommen von Gold, Kupfer, Eisenerz (ca. 4 Mio t Hämatit mit 70 % Fe-Gehalt südl. von Katmandu), Kohle, Blei, Nickel, Kobalt, Zink und Schwefel sind bekannt, aber noch nicht erschlossen. Bereits abgebaut werden Glimmerschiefer und Kalkstein. Die Exploration wird im Rahmen des Colombo-Planes fortgesetzt.

I n d u s t r i e : Der größte Teil der (1978) rd. 3 000 Betriebe des verarbeitenden Gewerbes ist der Kleinindustrie zuzurechnen und verarbeitet Erzeugnisse der Land- und Forstwirtschaft weiter. Obwohl die Regierung durch Errichtung sog. Industriedistrikte (bisher 6 vorhanden, ein siebter im Aufbau), erhebliche Steuervergünstigungen etc. die Industrialisierung fördert, steht sie noch in einem Anfangsstadium; wichtigste ausländische Investoren sind die Inder.

Produktion im Haushaltsjahr		1977/78	1978/79	1979/80 (9 Mon.)
Jute	1 000 t	12 152	15 520	-
Zucker	"	24 727	27 200	13 861
Tee	"	405	326	-
Zement	"	38 080	21 019	13 454
Bier	hl	6 040	11 811	864
Zigaretten	Mio	1 149	2 068	13 279
Schuhe	Paar	43 631	55 779	45 682

Im Haushaltsjahr 1980/81 ging die industrielle Produktion, bedingt durch

unregelmäßige Stromversorgung, fehlende Rohstoffe, schwache Nachfrage und fehlenden Kapitals zurück. Die meisten Betriebe konnten nur mit einer Auslastung von 60-70 % arbeiten. Besonders ausgeprägt war der Rückgang bei Zucker - 24 %, Streichhölzern - 15,4 %, Zigaretten - 7,4 %, Zement - 7,1 %.

E n e r g i e w i r t s c h a f t : 1978/79 betrug die Stromerzeugung 177 495 MW-Stunden, der Verbrauch lag bei 145 360 MW-Stunden. (Haushalte 53,1 %, Industrie 32,9 %, Handel 12,4 %, Straßenbeleuchtung etc. 1,6 %). Das Zentralnetz Nepals (Kathmandu-Hetauda/Birganj) wurde bisher im wesentlichen von 2 Laufkraftwerken gespeist. Im Wirtschaftsjahr 1979/80 wurde das Wasserkraftwerk von Gandaki und ein Dieselgenerator in Hetauda mit einer Kapazität zusammen von 23 MW in Betrieb genommen. Die Bauarbeiten am Wasserkraftwerk Kulikhani I und II (60 MW) laufen weiter, das Marsyandi-Projekt (50 MW) wird vorbereitet. Für weitere 2 Kraftwerke wurden die Feasibility -Studien abgeschlossen. Der Erdölbedarf wird für 1981 auf 300 000 t geschätzt. Die UdSSR dürften 60 000 t und der Irak 140 000 t liefern. Die Raffinierung erfolgt in Indien, das auch Kohle liefert. Erdölreserven im gebirgigen Westteil Nepals werden nicht ausgeschlossen.

F r e m d e n v e r k e h r : Der Tourismus ist als Devisenbringer wichtig und in raschem Wachstum begriffen. Die Zahl der Touristen stieg von 1971 49 414 auf 1975 92 440 und 1980 163 000 an. Eine Besonderheit ist das "Trekking" (Hochgebirgswanderungen bis 5 000 m; 1974 ca. 14 000 Teilnehmer) Die Brutto-Einnahmen aus dem Fremdenverkehr beliefen sich im Haushaltsjahr 1979/80 auf 750 Mio NR. und werden für 1980/81 auf etwa denselben Umfang geschätzt. 1980 (1979) wurden 162 897 (162 276) Touristenankünfte gezählt. Die Zahl der Hotelbetten wurde 1980 mit 5 109 angegeben.

A u ß e n h a n d e l (Mio NR.) lt. Ostasiat. Verein Wirtsch. 1981	1978/79	1979/80	1980/81 vorläufig
Einfuhren	2 884,7	3 512,7	3 795,6
Ausfuhren	1 296,8	1 040,8	987,9
Einfuhr nach ausg. Waren:			
Nahrungs-, Genußmittel, lebende Tiere	292,0	359,4	388,8
Tabak, -waren, Getränke	35,7	17,4	11,3
Mineralien, Rohstoffe	61,4	86,5	76,4
Erdöl, -erzeugnisse	232,4	405,6	490,2
Chem. Erzeugnisse	297,5	420,2	474,4
Maschinen, Fahrzeuge	574,7	772,9	766,6
Ausfuhr nach ausg. Waren:			
Nahrungs-, Genußmittel, lebende Tiere	488,2	275,6	347,2

Gossner Mission

	1978/79	1979/80	1980/81
Mineralien, Rohstoffe	491,7	403,4	309,9
Industrielle Rohprodukte	229,1	289,0	191,6

Außenhandel nach Ländern (Mio NR.)	1977/78	1978/79	1979/80 geschätzt
Einfuhren insg.	2 470,5	2 884,7	3 510
davon Indien	1 556,1	1 581,7	1 965,6
sonst. Länder	914,4	1 303,0	1 544,4
Ausfuhren insg.	1 046,2	1 296,8	1 137
davon Indien	498,1	650,1	545,8
sonst. Länder	548,1	646,7	591,2

Im Warenaustausch mit dem wichtigsten Handelspartner Indien konnte Nepal im Wirtschaftsjahr 1978/79 gegenüber dem Vorjahr auf der Importseite eine Steigerung um 3,1 % und auf der Exportseite sogar um 30,5 % verzeichnen. Im Wirtschaftsjahr 1980/81 stieg das Außenhandelsdefizit in den ersten 9 Monaten auf 2,320 Mrd NR. an. In den ersten 3 Quartalen 1980/81 erreichten die Ausfuhren 986 Mio NR., die Einfuhren 3,306 Mrd NR. (vorläufige Zahlen) Die wertmäßige Steigerung der Einfuhren geht u.a. auf die Verteuerung von mineralischen Brennstoffen und von Chemikalien zurück.

Außenhandel der BRD mit Nepal (Mio DM):	1980	1979
Einfuhr insg.	17,0	15,1
davon Leder	3,7	4,4
Flachs, Hanf, Jute	0,3	0,3
Gewebe aus Wolle u. anderen Tierhaaren	9,5	5,6
Ausfuhr insg.	10,9	10,0
davon Maschinen	4,3	2,9
Kunststoffe	1,2	1,0
sonst. chem. Erzeugnisse	1,3	0,7
Butter	0,1	0,1
sonst. Erzeugnisse	1,6	1,8
Kraftfahrzeuge	0,4	0,8

IX. Verkehr

Hauptverkehrsträger ist eindeutig die Straße; der Luftverkehr hat eine gewisse Bedeutung - nicht zuletzt durch den Tourismus -, während Eisenbahnstrecken kaum bestehen.

S t r a ß e n v e r k e h r : 1979 waren 4 652 km Allwetterstraßen (Highways) und ein etwas kleineres Netz von Gutwetterstraßen sowie (1978) 14 201 Pkws und 7 98/ Lkws und Omnibusse vorhanden; außerhalb der verkehrstechnisch erschlosseneren Gebiete werden Güter durch Träger und Packtiere transportiert. Der intensiv betriebene Ausbau des Straßennetzes wird von Indien, der VR China, Großbritannien, der UdSSR, den USA u.a. unterstützt. Wichtigste N.-S.-Verbindung ist die von Katmandu zu dem grenznahen indischen (kleinen) Eisenbahnknotenpunkt Raxaul; zu ihr wurde unlängst eine Verlängerung nach N. über Kodari nach Tibet fertiggestellt. In O.-W.-Richtung besteht eine Verbindung von Pokhara über Katmandu und Dhankuta nach Darjeeling (ind. Bundesstaat Sikkim), eine andere von Nepalganj über Butwal nach Simra nach Jhapa (nahe Sikkim). Eine 28 km lange Ringstraße verbindet Katmandu, Lalitpur und Bhagtapur. Zu den laufenden Projekten gehört der 992 km lange "Mahendra Highway", der 1990 voll dem Verkehr übergeben werden soll. (1976 655 km fertiggestellt). Kfz-Bestand 1978: 14 201 Privatautos, 2 001 Busse und Postautos, 7 987 Lieferwagen und Lkw, 9521 Motorräder und -roller.

E i s e n b a h n : Einzige Strecken (Spurweite 76 cm) sind die von Amlekhganj nach Raxaul (48 km) und von Janakpur/Bijulpura nach Jayanagar (53 km), durch die Anschluß an das indische Bahnnetz besteht.

S e i l b a h n : Wirtschaftliche Bedeutung hat die nur für den Gütertransport eingesetzte 42 km lange Seilbahn von Katmandu nach Hetauda (Stundenleistung 25 t).

L u f t f a h r t : Der Tribhuvan- Flughafen von Katmandu wird von einer Reihe ausländischer Gesellschaften angeflogen und kann Großflugzeuge aufnehmen. Die einheimische Royal Nepal Airlines Corporation (RNAC) bedient mit 2 Boeing 727, 3 Avro HS-748, 8 Twin Otters und 3 Pilatus Porters u.a. mehrere indische Städte und im Inland 36 lokale Zentren. Im Haushaltsjahr 1978/79 wurden 397000 Passagiere und 1 860 t Fracht befördert.

S c h i f f a h r t : Die 1971 gegründete Royal Nepal Shipping Line nahm im Mai 1972 den Betrieb auf; sie erwarb Frachter der Liberty-Klasse.

F e r n s p r e c h w e s e n : 1979 bestanden etwa 13 400 Fernsprechanschlüsse - überwiegend in Katmandu.

Bearbeitung: IH-Redaktion

Gossner Mission

Das MUNZINGER-ARCHIV

Es gibt auch andere Wege der Information. Die meisten sind länger - und teurer!

Wer auf Informationen aus dem Bereich der Länderkunde, der Politik, der Zeitgeschichte, des Sports und über Persönlichkeiten des öffentlichen Lebens angewiesen ist, dürfte eigentlich ohne das Munzinger-Archiv gar nicht auskommen. Es sei denn, er leistet es sich, einen Teil seiner eigenen Arbeitszeit oder der seiner Mitarbeiter in das Sammeln und Auswerten entsprechender Informationsträger zu investieren. Allerdings ist es damit nicht getan: die Informationsauswertung muß natürlich auch dokumentiert werden und griffbereit sein, und das kostet Zeit und Geld.
Das Munzinger-Archiv leistet diese Arbeit seit 70 Jahren, ein Zeitraum, dessen Erfahrungswert man erst einmal einholen muß! Mit fünf Informationsdiensten publizieren wir in den genannten Bereichen Zahlen, Daten und Fakten für die publizistische, wissenschaftliche und sonstige Arbeit. Auf irgendeinen unserer Informationsdienste verzichten, heißt: selbermachen - selbst suchen, selbst vergleichen, selbst aktualisieren, selbst das Risiko der Richtigkeit übernehmen.
Wieviel bequemer ist es da doch, mit einem Griff zum jeweiligen Munzinger-Archiv-Ordner die gesuchte Information sofort zur Hand zu haben! Wenn Sie alle unsere Informationsdienste kennenlernen wollen, schreiben Sie uns:
MUNZINGER-ARCHIV GMBH
HANS-ZÜRICHER-WEG 7, D-7980 RAVENSBURG

Postkarte genügt!

Nepal – Soziales und Kultur

X. Bevölkerung

Die Bevölkerung ist bei durchschnittlich 104 Einw./qkm sehr unterschiedlich verteilt; die größtenKonzentrationen finden sich im Katmandu-Tal (bis zu 700 Einw./qkm) und westlich davon sowie im Terai-Streifen, während die höheren Bergregionen dünn oder unbesiedelt sind. Ethnisch besteht eine große Vielfalt: Ca. 3/4 gehören indo-nepalesischen und indischen Gruppen an, der Rest überwiegend den als "Gurkha" bezeichneten altnepalischen Gruppen (Newar, Thamang, Tharu, Magar, Rai u.a.), eine kleine Minderheit tibetischer Gruppen (Bhotia, Sherpa u.a.). 1979 waren 42,3 % aller Einw. unter 15 Jahre und weitere 42,4 % 15 bis 45 J. alt. Von 1970 bis 1975 betrug (UN-Schätzung) der durchschnittlich jährl. Geburtenzuwachs 4,29 %, die durchschn. jährl. Sterberate 2,03 %, woraus sich ein natürliches Bevölkerungswachstum von durchschnittlich 2,26 % ergibt. (1979: 2,5 %)
Staatssprache ist das Nepali oder Parbatiya (Pahari) der Gurkha, das ca. die Hälfte der Bevölkerung spricht. In der Umgangssprache werden auch tibetische Dialekte und von der Oberschicht Englisch verwendet.

XI. Recht und Justiz

Eine Modernisierung des Rechts ist im Gange. Ehe- und Familienrecht sind im Hinduismus und Buddhismus verankert. Die Rechtssprechung wird sowohl in Straf- wie auch in Zivilsachen von 75 Distrikt- und 15 Zonalgerichten ausgeübt. Ein Oberster Gerichtshof mit maximal 7 Richtern ist laut Verfassung Berufungsinstanz, spricht aber auch originär Recht und soll u.a. die Grundrechte der Bürger schützen.

XII. Soziale Einrichtungen

S o z i a l g e s e t z g e b u n g : Ein Sozialversicherungssystem moderner Prägung besteht nicht. 1926 wurde die Leibeigenschaft offiziell abgeschafft, durch die 1951 eingeleitete Bodenreform auch das sog. "Birta"-System (Verpachtung von Großgrundbesitz an Kleinbauern); die Größe von Grundbesitz ist begrenzt, der Pachtzins darf die Hälfte des Ertrages der Bewirtschaftung nicht überschreiten, der Zinssatz bei Geldverleih 10 % nicht übersteigen. Polygamie und Kinderehen wurden 1963 verboten.

G e s u n d h e i t s w e s e n : Der öffentliche Gesundheitsdienst ist noch unzureichend. Während die modernen Krankenversorgungseinrichtungen auf die Städte bzw. das Katmandu-Tal konzentriert sind, wird die ländliche Bevölkerung vor allem über sog. Gesundheitszentren oder -posten betreut, die nur im Ausnahmefall unter ärztlicher Leitung stehen; außerdem werden seit 1971 Mediziner-

Gossner Mission

und Familienplanungsgruppen aufs Land entsandt, welche u.a. die hygienischen Verhältnisse verbessern sollen. 1973 wurden 15 Missionskrankenhäuser vom Staat übernommen. Medizinische Einrichtungen 1979: 68 Krankenhäuser, 26 Gesundheitszentren, 533 Gesundheitsposten, 185 "Ayurvedic Services Centers"; 2 482 Betten in Krankenhäusern. Medizinisches Personal (nur im Staatsdienst): 340 Ärzte, 976 med. Assistenten, 16 Zahnärzte, 1 Apotheker, 828 Krankenschwestern. Zu den verbreitesten Krankheiten zählten 1977: Durchfallkrankheiten, Tuberkulose, bakt. Ruhr und Amöbeninfektionen, infektiöse Hepatitis, Malaria . Die Pocken wurden 1977 für ausgerottet erklärt.

XIII. Religion und Volksbildung

Religion: Die Verfassung von 1962 gestattet freie Religionsausübung, aber keine Bekehrungen. 1976 waren rd. 60 % der Bevölkerung Hindus, 33 % Buddhisten, 7 % Muslime (Schätzung); außerdem gibt es eine geringe Anzahl Jainas und Christen. Bei der Volkszählung 1971 bekannten sich 89,4% zum Hinduismus, 7,5 % zum Buddhismus, 3,0 % zum Islam. Der König ist Hindu und gilt gläubigen Anhängern im Lande z.T. als Inkarnation des Gottes Vishnu. Beim Buddhismus herrscht das Große Fahrzeug (Mahayana) vor; der Geburtsort des Religionsgründers Gautama Buddha bei Lumbini (im Süden) ist ein buddhistisches Zentrum.

Volksbildung: Obwohl nach dem Sturz der Ranas 1951 das Bildungswesen einen beträchtlichen Aufschwung erfuhr, gelten noch rd. 80 % der Bevölkerung als Analphabeten. Eine Schulpflicht besteht nicht, doch ermöglichen seit 1975 staatl. Volksschulen eine kostenlose 5jährige Erziehung. Der Prozentsatz der vorzeitigen Schulabgänger im Volksschulalter ist relativ hoch. 1978/79 (1975) gab es - einschließlich der von Religionsgemeinschaften unterhaltenen Schulen u.ä. - 7 585 Grundschulen mit 24 652 (18 074) Lehrkräften und 875 494 (458 500) Schülern, 1 761 Mittel- und höhere Schulen (einschl. berufsbildender Schulen und Lehrerausbildungsanstalten) mit 13 363 (7 749) Lehrkräften und 370 231 (216 300) Schülern, 80 Hochschulen (Colleges) mit 1 499 Lehrkräften und 23 400 Studierenden. Bis Ende 1980 soll je die Kapazität so ausgebaut werden, daß 64 % aller Kinder im Grundschulalter eine entsprechende Erziehung erhalten. Einzige Universität ist die Tribhuvan University in Katmandu, gegr. 1960, mit (1978/79) 30 977 Studierenden.

Gossner Mission

XIV. Zeittafel

1756		Gurkha-Fürst Prithvi Narayan erobert das Katmandutal
1792-1816		Verträge mit Großbritannien
1859		Beginn der Rana-Herrschaft
1924		Abschaffung der Sklaverei
1950	(Juli)	Friedens- und Freundschaftsvertrag mit Indien
	(Nov.)	Flucht des Königs Tribhuvan
	(Dez.)	Rücktritt des Rana-Ministerpräsidenten, Nachfolger Koirala
1951	(15.02.)	Rückkehr des Königs Tribhuvan
	(18.02.)	Der König proklamiert die konstitutionelle Monarchie
1955	(12.03.)	König Tribhuvan +; Thronbesteigung seines Sohnes Mahendra
1956	(24.09.)	Abkommen mit der VR China
1957	(26.07.)	Regierung K.J. Singh
	(Nov.)	Der König übernimmt selbst die Regierung
1959	(12.02.)	Erste demokratische Verfassung, Wahlsieg des Nepalkongresses
1960	(15.12.)	König Mahendra entläßt Premier Koirala und Parlament
1962	(16.12.)	Erlaß der Panchayat-Verfassung
1969	(Juli)	Wiederaufnahme diplomatischer Beziehungen mit der VR China
	(Sept.)	Indien beendet militärische Präsenz
1972	(Jan.)	Tod König Mahendras; Birendra neuer König
	(Aug.)	Erneuerung des Handels- und Transitvertrages mit Indien
1975	(24.02.)	Inthronisation König Birendras
1977	(Sept.)	Ministerpräsident Giri durch K.N. Bista als Regierungschef abgelöst.
1978	(10.12.)	Drei Minister treten aus "moralischer Verantwortung" für Exportskandal zurück
1980	(Mai)	Nepalesen lehnen Mehrparteiensystem ab
	(Dez.)	Verfassungsänderungen bestätigen den angekündigten Demokratisierungsprozeß
1981	(09.05.)	Mißtrauensvotum der Wähler gegen die Regierungspartei bei Parlamentswahlen

XV. Literatur

Vereinigung für Internat. Zusammenarbeit (Hrsg.)	Handbuch für Internationale Zusammenarbeit. Baden-Baden: Nomos-Verlagsgesellschaft (Loseblattsammlung)
Statistisches Bundesamt	Länderkurzbericht Nepal. Stuttgart, Mainz: 1980
Bedenig, Dieter	Nepal. Katmandu: Tor zum Nepal-Trekking. Köln: 1977

Seemann, Heinrich — Nepal - Tatsachen, Informationen, Reiseführer. München: 1980

Wiesner, Ulrich, — Nepal. Königreich im Himalaya. Geschichte, Kunst u. Kultur im Katmandu-Tal. Köln: 1976

Winkler, Jürgen — Nepal. Stuttgart, Berlin, Köln 1976

Kaisher Bahadur, K.C. — Nepal After the Revolution of 1950. 1. Katmandu 1976

Nath, Tribhuvan — The Nepalese Dilemma, 1960-74. New Delhi; Jullundur City 1975

Regmi, D.R. — Modern Nepal. 1. Rise and Growth in the Eighteenth Century. 2. Expansion, Climax and Fall. Calcutta:1975

Landor, A.Henry Savage — Tibet and Nepal. Political, Cultural, Geographical and Historical. New Delhi: 1975

Pant, Yadav Prasad — Planning for Prosperity. Planning Experiences in Nepal. Katmandu: 1975

Frank, Dietmar — Traumland Nepal. München: 1974

Malla, Shashi P.B. — Die Außenpolitik des Königreichs Nepal und ihre innerstaatlichen Voraussetzungen. München: 1973

Seemann, Heinrich — Nepal 2029. Gestern noch verbotenes Land. Stuttgart: 1973

Donner, Wolf — Nepal. Raum, Mensch und Wirtschaft. Wiesbaden: 1972

Pant, Yadav Prasad/ Jain, S.C. — Long Term Planning of Agriculture in Nepal. Delhi, Bombay, London: 1972

Adhikary,Umesh P. — Some Aspects of Nepalese Economy. Katmandu:1971

Bearbeitung: IH-Redaktion

Gossner Mission

BROT FÜR DIE WELT
XXIII/69 45 3991

Sitzung am 29./3o. März 1982

Erdteil :	Asien
LAND :	Nepal
ORT :	Surkhet/Surkhet Distrikt
PROJEKT :	Schaffung eines Zentrums zur Einleitung von Gemeinwesen-Entwicklung im Surkhet Distrikt
ANTRAGSTELLER UND TRÄGER :	United Mission to Nepal (UMN)
ANTRAGSWEG :	direkt
ZEITDAUER :	3 Jahre
ANTRAGSSUMME :	NRs. 1.44o.ooo,-- = DM 432.ooo,-- (1 NRs. = DM o,22)

1. TRÄGER

Die United Mission to Nepal (UMN) wird von einer Vielzahl westlicher Missionsgesellschaften getragen. Seit Anfang der sechziger Jahre legt sie durch ein umfangreiches Programm von Diakonie und Entwicklungsarbeit christliches Zeugnis in Nepal ab, - einem Land, in dem christliche Verkündigungsarbeit gesetzlich verboten ist und zu Strafverfolgung führt. Deutsche Mitgliedsorganisationen der UMN sind Dienste in Übersee und die Gossner Mission. Die AG-KED hat die UMN seit Beginn ihrer Tätigkeit personell und finanziell erheblich gefördert. Ein besonderer Schwerpunkt der UMN lag auf Entwicklungsprojekten im technischen und medizinischen Bereich. Das zunächst geschaffene"Butwal Technical Institute", ein technischer Lehr- und Produktionsbetrieb, war die Ausgangsbasis für den Bau einesTunnelkraftwerks, einer Sperrholzfabrik, Möbelfabrikation, Entwicklung angepasster Technologien (u.a. Turbinenbau) etc.

Wichtigstes Ziel des BTI war die Schaffung von Voraussetzungen zur Entwicklung von Industrie und Handwerk im Raum Butwal durch Ausbildung von Fachkräften, technische Beratung und Hilfestellung. Rückblickend muss gesagt werden, dass diese Projekte zwar technisch weitgehend erfolgreich verliefen, dass es der UMN aufgrund ihres Ansatzes damit jedoch kaum gelungen ist, die wirklich armen Bevölkerungsschichten zu erreichen und einen Beitrag zur Gemeinwesenentwicklung zu leisten.

2. PROJEKT

Nepal gehört zur Gruppe der "least developped countries". Nahezu 5o % der Bevölkerung leben unterhalb der Armutsgrenze, 81 % sind Analphabeten, 94% aller Nepalees leben in den ca. 29.ooo Dörfern des Landes fast ausschliesslich von der Landwirtschaft.
Der per Capita-Anteil des vorhandenen Nutzlandes beträgt o,2 ha.

Gossner Mission

Um mehr Ackerland zu gewinnen, blieb lediglich der Weg der Abholzung, die zu verheerenden Errosionen führte, die sich in einer Veränderung der klimatischen Bedingungen auswirkt und zur Verschlammung der Flüsse und damit verbundenen Flutkatastrophen in weiten Teilen des nordindischen Raums führte. Heute gibt es in Nepal kaum noch zur Kultivierung geeignete Landreserven. Die wirtschaftl. Situation der armen Landbevölkerung verschlechtert sich zunehmend. Vielschichtige Entwicklungsbemühungen der vergangenen Jahrzehnte haben den Abstand zwischen arm und reich vorwiegend erweitert. Die Panchayat-Führer, die eigentlich ihre Bevölkerung vertreten sollen, werden nach wie vor über die Behörden in den Sattel gehoben und fühlen sich diesen weit mehr verpflichtet als den eigenen Leuten.

Ähnlich wie die UMN sind die wenigen anderen NGO-Organisationen meist im technischen Ansatz stecken geblieben, haben die Armen kaum erreicht oder lediglich einzelnen zum Eintritt in die gehobenen Schichten verholfen.

Ursprünglich plante die UMN im Rahmen eines Verbundprojektes, an dem sich verschiedenen NGO's und die nepalesische Regierung beteiligen, auch im Surkhet Distrikt ein dem BTI vergleichbares technisches Trainings- und Produktionszentrum zu errichten.

Die informelle Nepal-Arbeitsgruppe der AG-KED, bestehend aus Vertretern von Planungsstab, BfdW, DÜ, Gossner Mission und ex-DÜ-lern, sprach sich gegen die Wiederholung des Butwal-Konzepts in Surkhet aus und drängte auf einen gemeinwesen-orientierten Ansatz mit dem Ziel, einen Beitrag zur Verbesserung der Situation der Armen zu leisten. Auf Anregung von BfdW reiste ein Team der UMN nach Indien, um Projekte, von denen wichtige Impulse ausgehen, kennenzulernen. Auch besuchte ein indisches Team Surkhet, um die UMN bei der Überarbeitung ihres Konzepts zu beraten. Ein im Sommer 1981 vorgelegter, neuer Plan zeigte jedoch nur geringfügige Änderungen gebenüber der Erstplanung.

Im Januar 1982 fand ein erneutes Gespräch mit dem zukünftigen Projektleiter statt, der inzwischen an einem Ausbildungskurs für Gemeinwesenentwicklung in den Philippinen teilgenommen hatte. Der Plan wurde erneut überarbeitet. Es ist vorgesehen, dass zunächst nur ein kleines Team von 4 Mitarbeitern nach Surkhet geht, um Kontakt zur Bevölkerung, vor allem in den ländlichen Gebieten, aufzunehmen, ihre Nöte und Bedürfnisse kennenzulernen und in enger Zusammenarbeit mit ihr, Entwicklungsschritte einzuleiten. Dabei wird Heranbildung und Motivierung lokaler Führungskräfte, die die Durchführung gemeinwesen-orientierter Maßnahmen später weitgehend selbstständig organisieren und leiten sollen, besondere Aufmerksamkeit gewidmet werden. Training von Gemeinwesen-Entwicklern, Sozialarbeitern, etc. wird ein Schwerpunkt der ersten Phase sein. Um Experimentierprojekte durchzuführen, Starthilfen für lokal initiierte Projekte bereitstellen zu können, wird ein Fonds von NRs. 300.000,--./Ohne Details, die vor Ort erst erarbeitet werden müssen, vorwegzunehmen, kann gesagt werden, dass der Schwerpunkt der Arbeit sich in den Bereichen Bildung, Training, Landwirtschaft,

/erbeten ./.

Gossner Mission

Dorfindustrie, angepasste Technologie bewegen wird.
Die Kosten des überarbeiteten Konzepts reduzierten sich von NRs. 4.878.ooo,-- auf NRs. 1.44o.ooo,--.

3. KOSTEN UND FINANZIERUNG (3 Jahre)

Mitarbeiterwohnungen u. Einrichtungen	NRs.	15o.ooo,--
Kleine Werkstatt und Ausstattung		15o.ooo,--
Trinkwasserversorgung voraussichtlich als Teil eines Programms		25o.ooo,--
Motorrad und laufende Kosten		7o.ooo,--
Trainingsprogramm		2oo.ooo,--
Fonds für Experimentierprojekt und Starthilfen		3oo.ooo,--
Projektvorbereitungen		1oo.ooo,--
Adminstration UMN		3o.ooo,--
Sonstiges, Unvorhergesehenes 2o %		19o.ooo,--
GESAMT-BETRAG von BfdW erbeten	NRs.	1.44o.ooo,--

4. STELLUNGNAHME

Das vorliegende Konzept war bei der Erstellung der Vorlage nicht mit den zuständigen Leitungsgremien der UMN abgestimmt. Der zukünftige Projektleiter, ein DÜ-ler der bereits 3 Jahre mit derUMN gearbeitet hat, rechnet jedoch mit der Zustimmung. Das Projekt sollte unter der Voraussetzung, dass die UMN zustimmt, bewilligt werden.

Es wurde vereinbart, dass die Arbeitsgruppe Nepal besonders über dieses Projekt im langfrisitgen Dialog mit dem Projektträger bleibt um am Lernprozess teilzunehmen und,falls möglich, Hilfestellung zu leisten.

Ein Teil des Asienreferats hinterfragt kritisch die Höhe des Budgets für eine Einleitungsphase.

Kruse

GFK : eine Förderung wird empfohlen

Entscheidung : DM 432.ooo,--

Gossner Mission

Jumla: Karnali Technical School (teaching building supervision, agriculture and health); Teaching in Government village schools; Community Health and Development Programs — 24

Pokhara: Gandaki Boys Boarding School; Teaching in Government schools and Teacher Training; Farm; Rural Development Centre of the Economic Development Board — 18

Gorkha: 40-bed Hospital at Amp Pipal; Community Health Program; Education Program (with teaching in Government village schools) — 24

Kathmandu: UMN Headquarters, Administration, Central Services, 3 Guest Houses; Mahendra Bhawan Girls High School; Support Offices (SOs) of Functional Boards in Economic Development, Education and Health — 57; Language and Orientation Program (LOP) — 38

Okhaldhunga: 20-bed Hospital; Community Health Program; Rural Development Program — 9

Surkhet: Technical and Agricultural Development Project — 5

Andhikhola: 5,000 kw. Hydroelectric Project; Rural Development Programs — 17

Tansen: 100-bed Hospital and Auxiliary Nurses Training; Guest House; Community Health Program for Palpa District — 33

Butwal: Butwal Technical Institute; Butwal Industries and Boards; Teacher Training; Development and Consulting Services; Guest House — 42

Nawal Parasi: Small Dispensary at Bojha; Rural Development Project — 7

Patan: 140-bed Hospital and School of Nursing; Lalitpur District Community Health and Development Programs — 45

Jumla
Surkhet
Pokhara
Gorkha District
Andhikhola
Tansen/ Palpa
Butwal
Nawal Parasi
KATHMANDU
Patan/ Lalitpur
Okhaldhunga

The UNITED MISSION TO NEPAL (UMN) is made up of 381 expatriate workers from 22 countries, supported by 37 sending agencies. Of these, 261 are assigned to Board-approved posts, distributed as follows: 45 % to Health Services, 32.5 % to Economic Development, 15.5 % to Education and 7 % to Administration. Most wives are not officially "assigned" but make their own special contribution to the work of the UMN.

Summary

Location	Persons	Percent
Kathmandu HQ, MBGHS, Boards, SOs	57	15.0
LOP	38	10.0
Patan/Lalitpur	45	11.8
Gorkha	24	6.3
Pokhara	18	4.7
Andhikhola	17	4.5
Tansen/Palpa	33	8.7
Butwal	42	11.0
Nawal Parasi	7	1.8
Surkhet	5	1.3
Jumla	24	6.3
Okhaldhunga	9	2.4
Seconded (not already included)	7	1.8
On furlough	55	14.4
	381	100.0

UMNINFO - April 1984

Surkhet

Gossner Mission

Surkhet-Projekt

Das Projektgebiet

geographische Angaben:
400 km westlich von Kathmandu,
400 m über dem Meeresspiegel,
subtropisches Klima,
bewaldetes Hügelland

Kunatari-Panchayat mit neun wards à zwei Dörfer
Sunduari (Wohnort von G.Honold) und Badichaur (Wohnort von M.u.I.Anhorn) liegen etwa in der Mitte des Panchayats.

Verkehrslage:
Mit dem Flugzeug von Kathmandu nach Surkhet (2 Std.). Von dort achtstündiger Fußmarsch ins Projektgebiet.
In der Trockenzeit ist eine Straße über Nepalganj bis Surkhet mit dem Landrover befahrbar. (Autofahrt Kathmandu/Surkhet: drei Tage). Ausbau der Straße ist geplant.

Bevölkerung:
500 Haushalte, etwa 2.500 Personen

- Ethnien: Magar, Sarki (Niedrigkastige), Domai, Chettris, Domi, Kami, Brahmanen, Kumar, Gurung, Kumal, Sunar (Goldschmiede), Raji, Newar, Takuri, Maji. Davon etwa 80 % Magar, 15 % Brahmanen.
- Sprache: Nepali
- Sozialdaten:
  Kinder im schulpflichtigen Alter: 950
  Schulen: 1 Schule bis zur 4. Klasse
  1 Schule bis zur 5. Klasse
  2 Schulen bis zur 3. Klasse
  Personen mit Abschlußzeugnis der 10. Klasse: 4
  Krankheiten: Erkrankungen der Atmungsorgane
  " " Verdauung
  Hautverletzungen
  Augenerkrankungen
- Ökonomie: Das Kunatari-Panchayat gilt als Nahrungsmitteldefizitregion
  Haupteinnahmequelle: Verkauf landwirtschaftlicher Produkte, vor allem Weizen, Holz, Obst und Vieh.
  Viele jüngere Männer arbeiten in der indischen Armee.
- Hauptanbauprodukte: Reis, Weizen, Mais, Senf, Hirse
- Tierhaltung: (pro Familie): 3-5 Büffel, Ziegen, Hühner
  lokaler Tageslohn: 8 Rupien (1,20 DM) und zwei Mahlzeiten pro Tag
  Facharbeiterlohn: 10-35 Rupien pro Tag.

Ursachen des Nahrungsmitteldefizits:
Landknappheit, mangelnde Bewässerung, fehlender Dünger, Schäden durch Affen, relative Überbevölkerung.

Gossner Mission

Durch die Abwanderung von Familien aus den Bergen in die ehemals malariaverseuchten Täler nimmt der Bevölkerungsdruck und damit die Landverknappung in diesem Gebiet zu.

Wasserholzeiten: 30-120 Minuten (2-3 Wege sind pro Familie täglich erforderlich)

Gemeinschaftsarbeiten:
Beim Bau von Bewässerungssystemen und bei der Ernte bekannt, aber kaum organisatorisch entwickelt.
Anfragen der Bevölkerung an das Projekt:
Schulen, Trinwasser, Gesundheitswesen, Mühlenbau, Bewässerung, Bienenzucht.

Projektmitarbeiter

M.Anhorn (Projektdirektor, Architekt, Dienste in Übersee)
I.Anhorn (Frauenarbeit, Dienste in Übersee)
Duman (nepal. Agraringenieur, UMN)
Indra (nepal. Freiwilliger, 10jähriger Schulabschluß, UMN)
Frau von Duman (Frauenarbeit, UMN)
G.Honold (Agraringenieur, Gossner Mission)
ab Juli 1984: 1 amerikanischer Soziologe, 1 holländische Ärztin

Gegenwärtige Projektaktivitäten:

- Erstellung von Basisstudien (z.T. mit Hilfe von Rural development unter der UMN)
- Verbesserung der Tiergesundheit (kurative Tiermedizin und Erteilen tiermedizinischer Grundkurse), G.Honold
- Einführung von Bienenzucht, G.Honold
- Aufforstung, Aufbau einer Baumschule, Einführung des Ipilipilbaumes (Futter-, Holz- und Düngebaum), Duman und G.Honold
- Frauenarbeit (Strickkurse), I.Anhorn
- Beginn einer Hühnerzucht, G.Honold
- Einführung verbesserter Gemüsesorten, G.Honold
- Erprobung und Einführung verbesserter Düngemethoden (durch Algendünger), Duman
- Erprobung und Einführung verbesserter Getreidelagerhaltung

Geplante Projektaktivitäten:

- Aufbau einer Mühlengenossenschaft
- Trinkwasserversorgung durch Einführung von Widder (mechanische Pumpstationen)
- Verbesserung der Bewässerung
- Aufbau eines dörflichen Gesundheitssystems

Projektgeschichte

Die ersten Entwürfe für ein UMN-Projekt in der Surkhet Region entstanden Ende der 70ger Jahre. Damals wollten die Kanadier eine Straße von Pokhara nach Surkhet (K-BIRD-Plan) bauen, und entlang dieser Straße sollten Reparatur- und Lehrwerkstätten (nach dem Vorbild Butwals) entstehen. M.Anhorn wurde 1979 für diese Arbeit eingestellt. Der Straßenbauplan ist bislang noch nicht verwirklicht,und M.Anhorn wurde zwischenzeitlich in Butwal (bis Ende 1982) einge-

Gossner Mission

"Brot für die Welt" erklärte sich für die Finanzierung eines Projektes in Surkhet bereit, war aber an einer Wiederholung des Butwal-Modells nicht interessiert. Es entwickelte sich ein jahrelanges Tauziehen zwischen "Brot für die Welt", der UMN und der nepalischen Regierung um den angestrebten Projektansatz bis sich schließlich die Vorstellungen von "Brot für die Welt" von einem basisorientierten integrierten Entwicklungsprojekt durchsetzen konnte.

M.Anhorn zog mit seiner Familie 1982 nach Surkhet, von wo aus er den Aufbau des Projektes begann (Wahl des Projektgebietes, Kontaktaufnahme mit der Bevölkerung, etc.). Mitte 1983 siedelte Familie Anhorn nach Badichaur um, und kurz danach gesellten sich der nepalische Landwirt und seine Frau zu ihnen. G.Honold lebt 15 Minuten entfernt von Badichaur im Nachbardorf Sunduari und die im Juli 1984 hinzukommende Ärztin und der Soziologe sollen in Raja, etwa 20 Minuten von Badichaur entfernt, wohnen. Alle Mitarbeiter leben in einfachen nepalischen Lehmhäusern.

Das Surkhet-Projekt gilt als Modellversuch für integrierte Dorfentwicklungsprojekte der UMN. Während sich die bestehenden integrierten Projekte aus einem Einzelprojekt (zumeist medizinische Arbeit) heraus entwickelten, sollen in Surkhet von vornherein verschiedene Arbeitsbereiche in Angriff genommen werden. "Basisorientierung" ist dabei der Prüfstein jeder geplanten Einzelaktivität. Aus Mangel an übertragbaren Erfahrungen sind die Projektmitarbeiter in ihrem Ansatz und in der Strategie weitgehend auf sich gestellt. Die Diskussion hierüber nimmt von daher breiten Raum im Arbeitsalltag ein.

Projekteindrücke

Der Projektansatz bietet personell als auch strukturell gute Voraussetzungen für eine entwicklungspolitisch sinnvolle Arbeit. Die einzelnen Aktivitäten sind bislang so gewählt, daß sie einerseits den Projektmitarbeitern Einblick in die verschiedenen lokalen Arbeits- und Lebensbereiche bieten und andererseits der Bevölkerung die Möglichkeit bieten, sich mit den Personen des Projektes und mit ihrer Arbeitsweise vertraut zu machen.

Das Projektgebiet weist soziologisch und ökonomisch ein höchst sensibles Gepräge auf. Die ethnische Vielfalt ließ bislang ein Gemeinschaftsdenken und Gemeinschaftsarbeit kaum zu. Die dominierenden Sozialgruppen (vor allem Brahmanen) verfügen über politische und ökonomische Mittel, die übrigen Familien an den Rand zu drücken. Besonders in Zeiten der Nahrungsmittelknappheit (sie hatten sich in den vergangenen zwei Jahren aufgrund unzureichender Regenfälle verschärft) erweist sich die soziale Ungleichheit als verheerend:
die Bauern mit wenig Land müssen ihren Lebensraum verlassen, um anderweitige Einkommensquellen (zumeist als Söldner oder Wanderarbeiter in Indien) zu suchen. Familien werden zerrissen, ihre Felder bleiben verwaist.
Die wohlhabenden Bauern können aus der Not der anderen Gewinne ziehen, indem sie Reis teuer verkaufen oder verleihen.
Jede entwicklungspolitische Maßnahme muß daraufhin geprüft werden, daß die soziale Ungleichheit nicht verschärft wird. Der geplante Bau von gemeinschaftlichen Bewässerungsanlagen und einer Genossenschaftsmühle steht somit nicht vor technischen, sondern ausschließlich vor sozialen Problemen. Monate - vielleicht jahrelange Diskussionen mit den Betroffenen sind erforderlich, damit vor allem die Ärmsten wirtschaftlich und bewußtseinsmäßig gestärkt werden.

Gossner Mission

Jeder kann(durch geleistete Arbeit) Genossenschaftsmitglied werden, und alle Genossen haben die gleichen Rechte und Pflichten - das setzt ein Umdenken und -lernen bei der Bevölkerung voraus.
Das Surkhet-Projekt ist von daher neben einem grundbedürfnisorientierten Entwicklungsprojekt vor allem ein "Erziehungsprojekt".

Wir halten diesen Ansatz für dringend erforderlich, da in etwa 10-15 Jahren durch den Bau der geplanten Straße die Menschen in diesem Gebiet tiefgreifende Veränderungen erfahren werden. Erfahrungsgemäß haben Straßen als Kommunikations- und Handelswege verheerende Auswirkungen für wirtschaftlich schwache Gebiete. Die Reichen können ihren Nutzen aus der Neuerung ziehen, während die Armen über keine wirtschaftlichen, bildungsmäßigen etc. Möglichkeiten verfügen, sich der Veränderung anzupassen. Wir müssen deshalb die Zeit nutzen, diese Schicht in jeder Hinsicht zu stärken.

Finanzierung:

Wir bitten um die Unterstützung folgender Programme:

Aufforstung Baumschulen:	5.000,- DM
Bienenzucht:	1.600,- DM
Tiermedizinische Arbeit	
Unkosten für Lehrmaterialien und Medizin:	2.800,- DM
Kaninchen- und Hühnerzucht:	800,- DM
Hygieneerziehung, Bau von Toiletten:	2.200,- DM
Bau einer Trinkwasserpumpenanlage (Widder):	14.000,- DM
Bau einer Genossenschaftsmühle:	18.000,- DM
Bau von Bewässerungskanälen:	14.500,- DM

Gossner Mission

Original

7924

R.B.: 28.11.83

Kleinprojekt

VI a

ERDTEIL:	Asien
LAND:	Nepal [und Indien]
ORT:	überregional
PROJEKT:	Projektstudienreise
ANTRAGSTELLER UND TRÄGER:	United Mission to Nepal (UMN)
ANTRAGSWEG:	direkt
ANTRAGSSUMME:	bis zu N.Rs. 35.000,-- = DM 7.700,-- Kurs: N.Rs. 1,-- = DM 0,22
LAUFZEIT:	einmaliger Beitrag

Bei der United Mission to Nepal handelt es sich um einen Zusammenschluß von ca. 30 protestantischen Organisationen aus Asien, Europa und Nordamerika. Die Arbeit der UMN ist BfdW aus verschiedenen Projektförderungen bekannt; ihr Entwicklungsansatz ist vorwiegend technisch und institutionell ausgerichtet. Der Dialog über einen stärker gemeinwesenorientierten, auf die ärmsten Bevölkerungsschichten Nepals ausgerichteten Ansatz wird jedoch seit langem geführt. Eines der Projekte das inzwischen mit diesem Ansatz experimentiert ist das ländliche Entwicklungsprogramms im Nawal Parasi Distrikt, das von BfdW seit 1982 unterstützt wird (P 4173). Mitarbeiter aus dem Nawal Parasi Hills Projekt sowie einige Bauern wollen nun zum Austausch von Erfahrungen und dem Kennenlernen von neuen Aspekten einige indische Dorfentwicklungsprogramme besuchen. Ausgesucht wurden dabei Programme im Bereich der handwerklichen Aus- und Weiterbildung, der Landwirtschaft, des Gesundheitswesens sowie der Erwachsenenbidlung.

Geplant ist, daß im Januar oder Februar ~~1984~~ 1985 zwei Gruppen mit je etwa 5 Personen nach Indien reisen, um verschiedenartige ländliche Programme in drei Regionen kennenzulernen. Die Gesamtkosten (Reisekosten, Unterkunft, Verpflegung) werden auf N.Rs. 35.000,-- veranschlagt und von BfdW erbeten. Als Reisedauer sind ca. 14 Tage vorgesehen.

Eine Bewilligung wird sehr empfohlen.

i.A. Moll
Asienreferat II
25. November 1983

Einverstanden:

i.V. Timm
29.11.83

i.V. Hahn
29.11.83

Gossner Mission

P 4173

Brot für die Welt
XXIII/71/ 39

Sitzung am 20./21. Oktober 82
GFK: 9/82

ERDTEIL: Asien

LAND: Nepal

ORT: Kotthar & Jaubari Panchayatts / Nawal Parasi Dist.

PROJEKT: Ländliches Entwicklungsprogramm

ANTRAGSTELLER UND TRÄGER: United Mission to Nepal (UMN)

ANTRAGSWEG: direkt

ANTRAGSSUMME: N.Rs. 454.566,-- = DM 100.000,--
Kurs: N.Rs. 1,-- = DM 0,22

LAUFZEIT: 2 Jahre (1983 + 1984)

1. TRÄGER

Bei der United Mission to Nepal handelt es sich um einen Zusammenschluß von ca. 50 protestantischer Organisationen aus Asien, Europa und Nordamerika. Seit 1954 engagiert sich die UMN in einem umfangreichen Programm von Diakonie und Entwicklungsarbeit.

BfdW hat die UMN wiederholt unterstützt. Zuletzt im März 82, P 3991, DM 432.000,-- für die Schaffung eines Zentrums zur Einleitung von GemeinwesenentwicKlungsarbeit im Surkeht Distrikt.

2. PROJEKT

Die UMN arbeitet seit 1969 im Nawal Parasi Distrikt (früher East Palpa genannt) in Zentral-Nepal. Während langer Jahre beschränkte sich das Engagement jedoch auf den Gesundheitsbereich. Nahrungsmittelknappheit im Upallo Arkhala und Buling Tar Panchayat führten 1980 zu einem 'Food for Work' Programme, das aufgrund des Einsatzes der Bevölkerung langsam in ein reguläres Dorfentwicklungsprogramm überführt wurde. Ausgehend von diesen Erfahrungen soll nun ein ähnliches Programm in den angrenzenden Panchayats -Kotthar & Jaubari- durchgeführt werden.

Kotthar und Jaubari Panchayats liegen in Zentral-Nepal und haben eine Bevölkerung von ca. 6.500. Die Mehrzahl davon sind Magars, eine ethnische Gruppe, die sich die eigene Sprache, Kultur und starke Gruppenidentität bewahrt hat. Die Magars leben überwiegend von der Landwirtschaft. Angebaut wird vor allem Reis, Hirse, Maiz, Weizen und Hülsenfrüchte. Mangel an Bewässerungsanlagen und unfruchtbarer Boden in den höheren Lagen ermöglichen nur geringe Ernten. Zum Teil wird durch Brandrodung jährlich zusätzliches Land für die Landwirtschaft in Anspruch genommen. Schäden durch Wildtiere und Verluste bei der Lagerung tragen ebenfalls zur Schmälerung des Ertrags bei. Die Eigenversorgung mit Nahrungsmitteln ist im Kotthar Panchayat für durchschnittlich 9 Monate und in Jaubari für 6 Monate gewährleistet.

Gossner Mission

Von ca. 50 % der Familien geht wenigstens ein Mitglied monateweise ins Terai (Flachland) um Arbeit zu finden und den Familienunterhalt teilweise zu sichern.

In Zusammenarbeit mit den im Projektgebiet vorhandenen staatl. Einrichtungen und Banken will die UMN durch gezielte Beratungsdienste, Trainingsangebote für die Bauern und Bereitstellung der nötigen Barmittel eine Grundlage für eine allmähliche Verbesserung der wirtschaftlichen Situation schaffen. Der Steigerung der landwirtschaftlichen Erträge wird dabei besondere Bedeutung beigemessen. Die UMN geht davon aus, daß durch verbesserte Methoden der Kompostierung, gezielte Düngergabe, Wahl und rechtzeitige Bereitstellung des Saatguts sowie sorgfältige Lagerhaltung bereits viel erreicht werden kann. Ein landwirtschaftlicher Beratungsdienst soll gemeinsam mit den staatl. Stellen aufgebaut werden. Ferner sind Kurztrainingskurse geplant, die u.a. von erfahrenen Bauern aus Upallo Arkkhala oder Buling Tar mitgestaltet werden sollen. Zu Fragen der Tierhaltung sollen pro Dorf zwei Bauern an einem zweiwöchigen Kurs an der UMN Farm in Pokhara teilnehmen.

Der Schaffung von zusätzlichen Bewässerungsanlagen wird ebenfalls große Bedeutung beigemessen. Im Rahmen des Projektes sollen jedoch nur Bewässerungssysteme berücksichtigt werden, die von einer Gruppe von Kleinbauern geplant und ausgeführt werden. Einem Zuschuß muß dabei ein Eigenbeitrag im Verhältnis von mindestens 3 : 1 gegenüberstehen. Die UMN wird die Bauern auch beraten und unterstützen bei der Antragstellung von Darlehen über die landwirtschaftliche Entwicklungsbank.

Zur Bekämpfung der fortschreitenden Erosion ist ein Aufforstungsprogramm vorgesehen. In jedem Panchayat soll eine Baumschule eingerichtet werden. Geplant ist die Pflanzung von Obst-, Futter- und Nutzholzbäumen.
Um den Bedarf an Feuerholz etwas zu reduzieren, ist die Einführung von verbesserten Herden im Projekt enthalten.

Laut einer Umfrage ist der Zugang zu sauberem Trinkwasser und die Verbesserung der sanitären Verhältnisse für viele der ca. 40 Dörfer ein Hauptanliegen. Die anfallenden Erdarbeiten werden von den Dorfbewohnern geleistet, während die UMN technisches Know-how und die lokal nicht verfügbaren Baumaterialien (ca. 90 % der Kosten entfallen auf die notwendigen Rohre) stellt. Bei den Trinkwasseranlagen ist für ca. 10 Häuser jeweils ein Wasserhahn geplant.

Zur weiteren Gesundheitsvorsorge sind Aufklärungsmaßnahmen über Ernährung, Hygiene etc. in Schulen, Dorfversammlungen etc. vorgesehen. Gemeinsam mit dem staatl. Gesundheitsdienst sollen 4 Mutter-und-Kind Kliniken in jeden Panchayat eingerichtet werden. Gesundheitshelferinnen sollen den Kliniken zuarbeiten. Für Interessierte kann eine weitergehende Ausbildung am Krankenhaus in Tansen erfolgen.

Zur Schaffung von zusätzlichen Arbeitsplätzen außerhalb der Landwirtschaft soll u.a. das Weben wieder aktiviert werden, das bei den Magars eine lange Tradition hat. Ferner soll die Bienenhaltung verbessert sowie die Weiterverarbeitung von Ingwer und Früchten erwogen werden. Kleine Pilotprojekte in diesem Bereich will die UMN mit bis zu 25 % bezuschussen.

Zur Durchführung des Programms sind drei ausländische Fachkräfte, die von den Mitgliedsorganisationen der UMN entsandt sind bzw. werden, sowie zehn einheimische Mitarbeiter auf Vollzeitbasis vorgesehen.

Gegen Ende der Projektlaufzeit soll durch eine nepalesische Fachorganisation eine Evaluierung erfolgen. Danach wird entschieden, ob das Programm auf weitere Panchayats übertragen werden soll.

Gossner Mission

3. KOSTEN UND FINANZIERUNG (2 Jahre)

Kosten	1983 Rs.	1984 Rs.
Landwirtschaft (Beratungsdienst, Training, Bewässerung, Tierhaltung)	50.000	46.000
Trinkwasserversorgung	750.000	250.000
Aufforstung	15.000	10.000
Dorfhandwerk und Weiterverarbeitung vor landwirtschaftlichen Produkten	43.000	23.000
Gesundheitsprogramm	45.000	51.700
Verwaltungskosten	30.000	30.000
Evaluierung		20.000
	933.000	430.700
	= 1.363.700	

Finanzierung

Church World Service	Rs. 454.567
TEAR Fund	Rs. 454.567
Brot für die Welt	Rs. 454.566
	Rs. 1.363.700

4. STELLUNGNAHME

Nachdem die UMN über viele Jahre hinweg fast ausschließlich institutionell bestimmte Entwicklungsmaßnahmen durchführte, ist zu begrüßen, daß sie sich nun verstärkt integrierter ländlicher Entwicklungsarbeit zuwendet. Eine Beteiligung an dem vorliegenden Programm wird empfohlen.

Kru

GFK: zur Finanzierung empfohlen

ENTSCHEIDUNG: DM 100.000,--

Gossner Mission

Bundesministerium
für wirtschaftliche Zusammenarbeit
101 - K 2032 NEP - 8/83

Länderkurzbericht

Nepal

Stand: 31.12.1982

Verfasser: OAR Klein

Gossner Mission

Inhaltsverzeichnis:

		Seite
1	Karte von Nepal	3
2.	Grunddaten	4
3.	Zusammenstellung der Leistungen der Bundesrepublik Deutschland im Rahmen der deutsch-nepalesischen entwicklungspolitischen Zusammenarbeit	7
4.	Finanzielle Zusammenarbeit	8
4.1	Zusagen	8
4.2	Verwendung der Mittel	9
4.3	Projektbeschreibungen	10
5.	Technische Zusammenarbeit	18
5.1	Allgemeines und Zusagen	18
5.2	Verwendung der Mittel	18
5.2.1	Abgeschlossene Vorhaben	18
5.2.2	Laufende Vorhaben	19
5.3	Projektbeschreibungen	20
5.4	Kleinstmaßnahmen	42
6.	Nahrungsmittelhilfe	43
7.	Aus- und Fortbildung	44
8.	Deutscher Entwicklungsdienst	45
9.	Entwicklungswichtige Vorhaben der Kirchen	46
10.	Vorhaben privater Träger	47
11.	Gesellschaftspolitische Bildung	48
12.	Sozialstrukturhilfe	49
13.	Handelsförderung	50
14.	Deutsche Stiftung für Internationale Entwicklung	51

Gossner Mission

IBRD 15778R
SEPTEMBER 1981

NEPAL
INFRASTRUCTURE

CHINA

INDIA

Roads (Existing):
- Primary All-weather Highways
- Local Access (Feeder) Roads

Roads (Under Construction):
- Primary All-weather Highways
- Local Access (Feeder) Roads
- Road Feasibility Study
- Urban Water Supply Systems
- Hydroelectric Plants
- Main Transmission Lines (Existing)
- Main Transmission Lines (Under Construction)
- Railways
- Ropeway
- International Airport
- Other Developed Airports
- Principal STOL Airports
- Regional Headquarters
- District Headquarters
- Other Towns, Cities
- International Boundaries
- Major Rivers

SURKHET
NEPALGANJ
POKHARA
BHAIRAHA
GORAKHPUR
KATHMANDU
BIRATNAGAR
DARJEELING
JANAKPUR
RAXAUL
MUZAFFARPUR

0 20 40 60 80 100 120 140 160
KILOMETERS
0 20 40 60 80 100
MILES

Gossner Mission

2. Grunddaten

Fläche	140.797 qkm
Bevölkerung (1982)	15,4 Mio Einwohner
Zuwachsrate ca.	2,7% pro Jahr
Bevölkerungsdichte	109 E/qkm
	ca. 350 E/qkm (auf bebaubarem Land)

Soziale Indikatoren

Lebenserwartung	ca. 47 Jahre
Alphabetisierungsrate (1977)	19%
Einwohner pro Arzt	35.253
Einwohner pro Krankenhausbett	6.294

Währung

1 US-$ = 14,30 NRps
1 DM = 6 NRs

Bruttosozialprodukt (in Mio NRps)

	1978/79	1979/80	1980/81	1981/82
BSP zu Preisen 74/75	18,626	17,655	18,234	18,974
Zuwachsrate in %	2,3	-5,2	3,3	4,1

Pro-Kopf-Einkommen (1981/82) 160 US-$

Entstehen des BSP (1981/82) in %

Landwirtschaft	62,0
Industrie	14,0
Dienstleistungen	24,0

Gossner Mission

	1978/79	1979/80	1980/81	1981/82
Verbraucher-preise (Veränderungen in %)	+ 3,5	+ 9,8	+ 13,4	+ 10,4

Staatshaushalt (in Mio NRps)

	1977/78	1978/79	1979/80	1980/81	1981/82
Laufende Einnahmen	1.559,3	1.791,6	1.852,9	2.403,9	3.047,2
Laufende Ausgaben	2.607,9	2.943,6	3.348,6	4.078,7	6.954,3
davon Ent-wicklungsausgaben	1.808,0	1.978,8	2.308,6	2.760,0	5.333,7
Gesamtsaldo	-1.048,6	-1.152,0	-1.495,7	-1.674,8	-3.907,1
Finanzierung des Defizits durch Auslandshilfe	466,6	599,2	805,6	855,5	1.400,4
sonstige Mittel	582,0	552,8	690,1	819,3	2.506,7

Handelsbilanz (in Mio US-$)

	1977/78	1978/79	1979/80	1980/81	1981/82
Ausfuhr	84,8	108,1	95,1	106,7	121,4
Einfuhr	200,3	240,4	294,3	336,6	383,5
Saldo	-115,5	-132,3	-199,2	-229,9	-262,1

Hauptausfuhrgüter:

Rohjute, Juteerzeugnisse, Nutzholz, Leder, industrielle und landwirtschaftliche Erzeugnisse.

Haupteinfuhrgüter:

Fertigprodukte (Maschinen u.a.), Halbfertigprodukte, Öl und Ölprodukte und Nahrungsmittel.

Gossner Mission

Handelsbeziehungen mit der Bundesrepublik Deutschland (1000US-$)
(nach Hersteller- und Verbraucherland)

	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981
Einfuhr aus Nepal	3.935	6.210	8.136	8.988	15.141	17.012	23.449
Ausfuhr nach Nepal	11.563	9.270	8.451	7.734	9.950	10.921	16.057
Saldo	+ 7.628	+3.060	+ 315	-1.254	- 5.191	- 6.091	-7.392

Wichtige Einfuhrgüter: Nahrungsmittel
Erdöl
Chemische Erzeugnisse
Medizinische und pharmazeutische Erzeugnisse
Chemische Düngemittel
Maschinen

Wichtige Ausfuhrgüter: Jute, Jutegewebe
Leder
Teppiche
Kunstgegenstände und dergl.

(Quelle: Statistisches Bundesamt)

Währungsreserven (in Mio US-$)

1977	1978	1979	1980
145,3	140,6	179,8	187,0

Öffentliche Auslandsverschuldung am 31.12.1980 (in 1000 US-$)

Insgesamt	542,159
davon ausgezahlt	176,707
nicht ausgezahlt	365,452

Gossner Mission

3. Zusammenstellung der Leistungen der Bundesrepublik Deutschland im Rahmen der deutsch-nepalesischen entwicklungspolitischen Zusammenarbeit (Beträge in Mio DM)

Finanzielle Zusammenarbeit

Zusagen		229,000
Finanzierungsverträge	70,400	
Auszahlungen	46,495	

Technische Zusammenarbeit

Bewilligungen		189,760
Abgeschlossene Vorhaben	101,817	
Laufende Vorhaben	87,943	
Nahrungsmittelhilfe		2,198
Aus- und Fortbildung		4,943
Deutscher Entwicklungsdienst		14,039
Entwicklungspolitisch wichtige Vorhaben der Kirchen		12,942
Vorhaben privater Träger		0,501
Gesellschaftspolitische Bildung		0,600
Sozialstrukturhilfe		0,049
Handelsförderung		0,302
Deutsche Stiftung für Internationale Entwicklung		0,290
Summe		454,624

Gossner Mission

4. Finanzielle Zusammenarbeit

4.1 Zusagen

Die Bundesrepublik Deutschland hat dem Königreich Nepal folgende FZ-Zusagen gegeben:

Jahr	Verwendungszweck	Betrag in Mio DM	Regierungsabkommen
1962	Projekthilfe	2,0	29.11.1963
1965	Projekthilfe	2,0	25.04.1966
1967	Projektbestimmte Warenhilfe (Chobar)	5,0	23.12.1968
1972	Allgemeine Warenhilfe	2,0	31.01.1973
	Projekthilfe	3,0	17.05.1974
1973	Allgemeine Warenhilfe	5,0	17.05.1974
	Projekthilfe	5,0	02.01.1976
1974	Allgemeine Warenhilfe	10,0	13.06.1975
1975	Projekthilfe	10,0	02.01.1976
1976	Projekthilfe	25,0	11.11.1976
1977	Allgemeine Warenhilfe	10,0	18.10.1977
	Projekthilfe	10,0	19.11.1978
1978/79	Allgemeine Warenhilfe	10,0	30.10.1978
	Projekthilfe	40,0	19.11.1978
1980	Projekthilfe	15,0	30.12.1980
1981	Projekthilfe	7,6	18.11.1981
	Programmbestimmte Warenhilfe (Düngemittel)	17,4	18.11.1981
1982	Allgemeine Warenhilfe	5,0	25.11.1982
	Programmbestimmte Warenhilfe	5,0	
	Projekthilfe	40,0	
Summe		229,0	

Mit Regierungsabkommen vom 19.11.1978 sind Nepal Schulden in Höhe von 89 Mio DM erlassen worden, und zwar verzichtete die Bundesregierung auf die Rückzahlung von insgesamt 29 Mio DM zuzüglich Zinsen und Zusageprovisionen und wandelte noch nicht ausgenutzte Darlehenszusagen in Höhe von 60 Mio DM in Zuschüsse um.

Gossner Mission

4.2 Verwendung der Mittel
(in Mio DM)

4.2.1 Zusagen in Anspruch genommen für:

Allgemeine Warenhilfe I, II, III, V, VI	32,0
Nepal Industrial Development Corporation (NIDC I - IV)	12,0
Agricultural Development Bank of Nepal (ADBN)	5,0
Detailplanungsstudie Wasserkraftwerk Marsyangdi	4,0
Programmbestimmte Warenhilfe (Düngemittel)	17,4
Summe	70,4
Davon ausgezahlt	46,5

4.2.2 Reservierung vorgenommen für

Wasserkraftwerk Marsyangdi	136,0
Studien- und Expertenfonds (FZ)	2,0
Programmbestimmte Warenhilfe - Zementfabrik Chobar -	5,0
Agricultural Development Bank of Nepal/ Hochwertige Agrarprodukte	5,6
Programmbestimmte Warenhilfe (Düngemittel)	5,0
Allgemeine Warenhilfe	5,0
Summe	158,6

Gossner Mission

4.3 Projektbeschreibungen

		Seite
4.3.1	Allgemeine Warenhilfen	11
4.3.2	Nepal Industrial Development Corporation (NIDC)	12
4.3.3	Agricultural Development Bank of Nepal (ADBN)	13
4.3.4	Wasserkraftwerk Marsyangdi	14
4.3.5	Studien- und Expertenfonds (FZ)	16
4.3.6	Programmbestimmte Warenhilfe (Düngemittel)	17

Gossner Mission

4.3.1. Allgemeine Warenhilfen (Beträge in Mio DM)

Lfd. Nr.	Abschluß des Finanzierungs-vertrages	Höhe der Zusage	Auszahlungen
I	09.08.71	5,0	5,0
II	12.09.73	2,0	2,0
III	15.08.74	5,0	5,0
V	31.03.78	10,0	10,0
VI	05.11.79	10,0	10,0
		32,0	32,0

Gossner Mission

4.3.2 Nepal Industrial Development Corporation (NIDC)

Finanzierungsverträge vom	10.04.64	2,0 Mio DM
	20.06.66	2,0 Mio DM
	15.08.74	3,0 Mio DM
	09.02.82	5,0 Mio DM
		12,0 Mio DM
Auszahlungen		6,7 Mio DM

Die Bank wurde 1959 gegründet. Sie ist das wichtigste Institut Nepals im Hinblick auf den geplanten Ausbau von Industriebetrieben, die landwirtschaftliche Produkte verarbeiten. Die Aktivitäten der NIDC umfassen die Bereitstellung von Krediten, die Mithilfe bei der Gründung neuer Unternehmen sowie die technische und kaufmännische Beratung von Industriefirmen. Die NIDC vergibt Kredite u.a. an kleine und mittlere Unternehmen des Handwerks und der verarbeitenden Industrie einschließlich des Dienstleistungbereiches sowie für Tourismuseinrichtungen kleiner und mittlerer Größenordnung.

Mit der Gewährung von Finanzierungsbeiträgen an die NIDC wird das Ziel verfolgt, den industriellen Aufbau Nepals zu fördern, neue Arbeitsplätze zu schaffen und den Importbedarf des Landes zu verringern.

Die beiden ersten Tranchen sind ausgezahlt. Die 3. Tranche ist voll belegt und zu 90% ausgezahlt. Die 4. Tranche ist auszahlungsbereit.

...

Gossner Mission

4.3.3 Agricultural Development Bank of Nepal (ADBN)

Finanzierungsvertrag vom 09.02.1982 — 5,0 Mio DM
Auszahlungen: — 0,6 Mio DM

Die ADBN wurde 1968 gegründet; ihre Aufgabe liegt in der finanziellen und technischen Förderung der Landwirtschaft und kleiner agroindustrieller Betriebe. Sie ist die einzige Bank in Nepal, die sich mit der Gewährung landwirtschaftlicher Kredite befaßt und deckt mit ihren Aktivitäten ein breites Spektrum der Agrarfinanzierung ab.

Bei den großen ländlichen integrierten Entwicklungsvorhaben der nepalesischen Regierung übernimmt die ADBN wesentliche Überwachungsfunktionen und arbeitet dabei eng mit den staatlichen Fachbehörden und den ausländischen Geberorganisationen zusammen.

Für die Zukunft wird eine weitere Expansion der landwirtschaftlichen Kreditnachfrage erwartet, zumal die nepalesische Regierung der Entwicklung der Landwirtschaft höchste Priorität einräumt.

Die ADBN führt neben dem normalen Kreditgeschäft noch andere Programme im landwirtschaftlichen Bereich durch.

Gossner Mission

4.3.4. Wasserkraftwerk Marsyangdi

Finanzierungsvertrag (über Detailplanungsstudie)

vom 18.03.1982	4,0 Mio DM
Auszahlungen	2,7 Mio DM
Reservierung	136,0 Mio DM

Der überwiegende Teil der finanziellen Hilfe für Nepal soll dazu verwendet werden, das erhebliche natürliche Potential des Landes an Wasserkraft zu erschließen. Bei einer Durchführung des Marsyangdi-Projekts, das aus einer Anzahl möglicher Vorhaben nach den Gesichtspunkten rascher Realisierbarkeit und kostengünstiger Erstellung ausgewählt wurde, würde die gesamte Erzeugerleistung Nepals von 96 um 69 auf 165 MW gesteigert werden.

Das Kraftwerk soll ca. 90 km westlich von Kathmandu am Marsyangdi-Fluß in Zentralnepal errichtet werden. Das Projekt schließt den Bau von Übertragungsleitungen nach Kathmandu und Südnepal (Bharatpur, 40 km) zur Anbindung des Kraftwerks an das nepalesische Stromnetz ein.

Das Ziel des Vorhabens besteht in der Sicherstellung der Versorgung der in Zentralnepal gelegenen Verbrauchszentren mit Strom durch Nutzung des vorhandenen hydraulischen Potentials. Damit wird das Projekt zur Verringerung der Abhängigkeit des Landes von Ölimporten beitragen. Folgende entwicklungspolitisch bedeutsame Auswirkungen werden von dem Projekt erwartet.

- Verbesserung der z.Zt. labilen Energieversorgung des Landes und damit die Chance einer Steigerung der Beschäftigungs- und Einkommensmöglichkeiten;

Gossner Mission

- Erhöhung der landwirtschaftlichen Produktion durch Bereitstellung von Strom für Bewässerungseinrichtungen;

- Einschränkung der Entwaldung durch Bereitstellung von Strom zur Deckung des Energiebedarfs.

Vor Beginn der eigentlichen Projektprüfung war die Erstellung einer genauen Kostenschätzung erforderlich. Zu diesem Zweck ist auf Antrag der nepalesischen Regierung aus deutschen FZ-Mitteln (4,0 Mio DM) eine Detailplanungsstudie erstellt worden; die Projektprüfung ist im Herbst 1982 durchgeführt worden. Die KfW kann jedoch den Prüfungsbericht noch nicht vorlegen, da die Frage der Gesamtfinanzierung noch nicht sichergestellt ist.

Die Gesamtkosten belaufen sich nach derzeitigem Stand voraussichtlich auf 327,5 Mio US $. Als deutsche Beteiligung ist dazu ein Beitrag von 136 Mio DM reserviert, während sich die Weltbank in Höhe von voraussichtlich 100 Mio US $ an der Finanzierung des Vorhabens beteiligen wird. Verhandlungen über die Beteiligung anderer Geber sind auf nepalesischer Seite noch nicht abgeschlossen. Z.Zt. sind folgende Beträge zugesagt bzw. in Aussicht gestellt:

Weltbank	100 Mio $
Bundesrepublik Deutschland	55 Mio $
Saudi-Fonds	25 Mio $
Kuwait-Fonds	20 Mio $
A D B	25 Mio $
	---------
	220 Mio $

Auch Japan soll daran interessiert sein, das Projekt mitzufinanzieren.

Gossner Mission

4.3.5 Studien- und Expertenfonds (FZ)

Finanzierungsvertrag vom 26.01.1983
Noch keine Auszahlungen 2,0 Mio DM

Durch Einrichtung dieses Fonds soll erreicht werden, daß frühzeitig Entscheidungsgrundlagen zur Beurteilung zukünftiger FZ-Vorhaben beschafft werden, Schwierigkeiten bei der Identifizierung ausreichend vorbereiteter Projekte begegnet wird und damit der Forderung nach einem quantitativ und qualitativ besseren Projektangebot Rechnung getragen werden kann.

Darüber hinaus sollen aus dem Fonds auch Experteneinsätze finanziert werden, die zur Sicherstellung der ordnungsgemäßen Abwicklung oder des Betriebes im Sinne von unerwarteten Begleitmaßnahmen zu FZ-Vorhaben notwendig werden.

Gossner Mission

4.3.6 Programmbestimmte Warenhilfe (Düngemitel)

Finanzierungsvertrag vom 02.02.1982 17,4 Mio DM
Auszahlungen: 4,4 Mio DM

Der Betrag soll für die Beschaffung von 33.000 t Dünger durch die Agricultural Inputs Corporation verwendet werden.

Durch den starken Rückgang der Düngemittelpreise konnte die ursprünglich vorgesehene Liefermenge von 20.000 t erheblich gesteigert werden.

Gossner Mission

5. Technische Zusammenarbeit

5.1. Allgemeines und Zusagen

Grundlage der Technischen Zusammenarbeit mit Nepal ist das Abkommen über Technische Zusammenarbeit vom 30.05.1974.
Die Bundesregierung hat Nepal bisher Zusagen in Höhe von insgesamt 189,760 Mio DM gemacht, davon

1978	12,109 Mio DM
1979	16,938 Mio DM
1980	20,105 Mio DM
1981	16,594 Mio DM
1982 (Zweijahreszusage)	33,000 Mio DM

5.2. Verwendung der Mittel

5.2.1. Abgeschlossene Vorhaben

Ausbildungsstätte Kathmandu	6.181.000,00 DM
Lehrwerkstätte in Hetaura	246.254,93 DM
Lieferungen von 2 VW-Ambulanzen	26.636,51 DM
Landwirtschaftliches Beratungsvorhaben in der Gandaki-Zone	13.652.719,90 DM
Materiallieferung für Uni Kathmandu	57.460,40 DM
Beratung der NIDC	522.802,85 DM
Abgerufene Beträge für DED zu Lasten Titel 300	33.811,11 DM
Förderung des Tourismus	740.971,24 DM
Managementberatung Zementfabrik Chobar	2.485.186,99 DM
Studie über ein Magnesitvorkommen	441.914,01 DM
Berater für das CEDA	276.671,75 DM

Gossner Mission

Studie Düngemittelfabrik	298.964,00 DM
Studien zum Kankai-Mehrzweckprojekt	4.006.596,00 DM
Fact-Finding Mission Geologie-Bergbau	80.600,00 DM
Lieferung von Saatgutanlagen	1.166.600,00 DM
Feasibility-Studie Wasserkraftprojekte	336.404,00 DM
Feasibility-Studie Bewässerungs- und Wasserkraftprojekte	2.500.000,00 DM
Kleinstprojekte	74.814,73 DM
Landwirtschaftliche Produktionsmittel (insgesamt)	68.687.457,46 DM
Se.	101.816.865,88 DM

5.2.2. Laufende und in Vorbereitung befindliche Vorhaben

1.	Stadtentwicklung Bhaktapur	24.907.669,--
2.	Sanierung des Himalaya-Wasser-einzugsgebietes Tinao Khola	3.779.725,--
3.	Abfallbeseitigung im Kathmandu-Tal	3.244.870,--
4.	Studien- und Expertenfonds	7.990.703,--
5.	Förderung von Ausbildungsmaßnahmen im landwirtschaftlichen Bereich	2.867.394,--
6.	Internationales Zentrem für integrierte Bergregionenentwicklung	3.539.263,--
7.	Beratung der Royal Nepal Airlines Corporation (RNAC)	6.086.578,--
8.	Nachbetreuung Lame Patan	394.795,--
9.	Studie zur Entwicklung eines einfachen Reglers für Stromerzeugung	413.403,--
10.	Integrierte ländliche Entwicklung im Distrikt Dhading	4.938.308,--
11.	Saatgutaufbereitung und -erzeugung	3.282,589,--
Se.		61.445.297,--

Gossner Mission

Dazu: Projektbezogene Rahmenzusage 1982/83

- Stadtentwicklung Bhaktapur	10.700.000,--
- Abfallbeseitigung im Kahtmandu-Tal	5.000.000,--
- Sanierung des Himalaya-Wasser-einzugsgebietes Tinao Khola	6.000.000,--
- Förderung von Ausbildungsmaß-nahmen im landw. Bereich	3.800.000,--
- Infrastrukturmaßnahmen in Dhulikhel	997.532,--
Se.	26.497.532,--

Gossner Mission

5.3. Projektbeschreibungen

5.3.1. Laufende Vorhaben

	Seite
1. Stadtentwicklung Bhaktapur	21
2. Sanierung des Himalaya-Wassereinzugsgebietes Tinao Khola	24
3. Abfallbeseitigung im Kathmandu-Tal	26
4. Studien- und Expertenfonds	28
5. Ausbildungsmaßnahmen im landwirtschaftlichen Bereich	29
6. Internationales Zentrum für integrierte Bergregionenentwicklung	31
7. Beratung der Royal Nepal Airlines Corporation	33
8. Nachbetreuung Lame Patan	35
9. Studie zur Entwicklung eines einfachen Reglers für Stromerzeugung	36

5.3.2. Vorhaben in Vorbereitung

1. Integrierte ländliche Entwicklung im Distrikt Dhading	37
2. Saatguterzeugung und -aufbereitung	39

5.3.3. Vorhaben in Planung

1. Infrastrukturmaßnahmen in Dhulikhel	41

Gossner Mission

5.3.1. Laufende Vorhaben

5.3.1.1. Stadtentwicklung Bhaktapur

Projekt-Nr. 74.2064.9

Bereitgestellte Mittel		24.907.669,00 DM
Beginn:	01.08.1974	
Laufzeit:	bis 15.07.1983	
Projektvereinbarung vom:	31.08.1981	
Entsandte Fachkräfte:	4	
Kurzzeitfachkräfte:	bis zu 110 M/M	
Auszahlungen		18.108.676,74 DM
Projektleiter:	Herr Hagmüller	

Ziel des Vorhabens ist es, die Lebensbedingungen der Bevölkerung von Bhaktapur zu verbessern und langfristig Bedingungen für die weitere wirtschaftliche Entwicklung der Stadt zu schaffen. Es wird dabei angestrebt, für Bhaktapur eine möglichst eigenständige Existenzgrundlage aufzubauen.

Das Projekt wurde in drei Phasen durchgeführt.

Die erste Phase (1974 - 76) war konzentriert auf die Durchführung physischer Maßnahmen mit sichtbarer Außenwirkung und beschränkte sich auf den nordöstlichen Stadtteil (10 % der Bevölkerung). Es wurden Renovierungsarbeiten und Baumaßnahmen bei der technischen Infrastruktur (Wasserversorgung, Abwasser-, Abfallbeseitigung) sowie an kunsthistorisch wertvollen Gebäuden durchgeführt.

Gossner Mission

In der zweiten Phase (1976 - 80) lag stärkeres Gewicht auf der Institutionsalisierung der Planungs- und Verwaltungsprozesse in Zusammenhang mit den Stadtentwicklungs- und -erneuerungsmaßnahmen, die unter nepalesischer Federführung mit deutscher Beteiligung realisiert wurden.

Die dritte Phase (1980 - 83) hat verstärkt zum Ziel, die Maßnahmen räumlich weiter auf die Gesamtstadt auszudehnen und die Planungsfähigkeit der Partnerinstitutionen weiter zu erhöhen. Damit soll die selbständige Weiterführung der Stadtentwicklung ohne deutsche Beteiligung gewährleistet werden. Es wird darüberhinaus eine stärkere Einbeziehung der Bevölkerung bei Selbsthilfemaßnahmen angestrebt.

Die Zusammenarbeit umfaßt folgende Bereiche:

- Stadtplanung in physischer, institutioneller und rechtlicher Hinsicht (Stadtentwicklungsrahmenplanung, Bauleitplanung, Einrichtung von Planungsinstitutionen und Organisation der Abstimmungs- und Informationsprozesse, Schaffung planerisch-rechtlichen Instrumentariums)

- Gemeinwesenentwicklung (Community Development) durch stärkere Beteiligung der Bevölkerung an Planung und Ausführung der verschiedenen sektoralen Maßnahmen

- Gewerbeförderung zur Schaffung von Arbeitsplätzen im nichtlandwirtschaftlichen Bereich (Wiederbelebung traditioneller handwerklicher Fähigkeiten, Gründung bzw. Förderung von Kleinhandwerksbetrieben und Produktionsgenossenschaften, betriebswirtschaftliche und handwerkliche Beratung und ausbildung, Qualitätsüberwachung, Einrichtung von Restaurants für Touristen)

- Verwaltungshilfe durch Beratung bei der Identifizierung von Problemen sowie der Definition, Planung, Durchführung und Evaluierung von Maßnahmen zur Entschärfung bzw. Beseitigung der Probleme

Gossner Mission

- Infrastrukturelle Verbesserungen durch Erneuerung und Ausbau der Trinkwasserversorgungseinrichtungen (Wasseraufbereitung und -verteilung), Verbesserung der Abwasserentsorgung (Kanalisation und Abwasserreinigung), der Abfallbeseitigung (Sammlung und Kompostierung mit anschließender landwirtschaftlicher Nutzung), Ausbau der Straßen und Plätze und Bau privater und öffentlicher Toiletten.

- Hochbaumaßnahmen zur Verbesserung (teilweise Neubau) von Schulen, von Produktionsgebäuden im Kleingewerbegebiet und im Stadtgebiet, Restaurierung von öffentlichen und kunsthistorisch wertvollen Gebäuden; Einführung verbesserter und materialsparender Bautechnologien und Berücksichtigung örtlicher und traditioneller Möglichkeiten.

Das Projekt ist im Frühjahr 1982 einer umfassenden Evaluierung unterzogen worden, als deren Ergebnis das Projekt bis 1985/86 weitergeführt werden soll. In dieser Zeit sollen diejenigen Maßnahmen abgeschlossen werden, zu deren Finanzierung sich die Bundesregierung bereits in den bisherigen Regierungsvereinbarungen verpflichtet hat (im wesentlichen Infrastruktur). Außerdem sollen zusätzliche Aktivitäten in den auch bisher schon unterstützten Projektbereichen gefördert werden, die für einen sinnvollen Abschluß des Vorhabens erforderlich sind.

Ab 15.07.1983 werden die Maßnahmen im Bereich der Gewerbeförderung im Rahmen eines besonderen Projekts weitergeführt.

Gossner Mission

5.3.1.2 Sanierung des Himalaya-Wassereinzugsgebietes Tinao Khola

Projekt-Nr. 76.2173.3

Bereitgestellte Mittel:		3.779.725,00 DM
Beginn:	01.07.1978	
Laufzeit:	bis 30.06.1983	
Projektvereinbarung vom:	23.04.1981	
Entsandte Fachkräfte:	bis zu 3 (6 insgesamt)	
Kurzzeitfachkräfte:	bis zu 9 (18 insgesamt)	
Auszahlungen:		2.260.585,34 DM
Projektleiter:	Herr Dr. Strebel (Schweiz)	

Die Ausdehnung der landwirtschaftlichen Nutzung auf Grenzböden und ungeeignete Standorte, die zu starke Beweidung der Waldgebiete und die ungeregelte Holznutzung haben zu einer weitreichenden Beeinträchtigung der bodenschützenden Vegetation, vor allem der Wälder, geführt. Die dadurch verursachten Erosionen und Störungen des Wasserhaushalts haben Hochwasser, Dürren und Sedimentationen zur Folge.

Im Wassereinzugsgebiet des Tinao Khola in West-Nepal (Ausdehnung rd. 500 km^2, davon 150 km^2 Ackerfläche) sollen Sanierungskonzepte erarbeitet und Maßnahmen durchgeführt werden, die der weiteren Beeinträchtigung der ökologischen Verhältnisse und der wirtschaftlichen Lage der Bergbevölkerung entgegenwirken. Das Gebiet ist mit ca. 70.000 Menschen bevölkert.

Das Vorhaben wird gemeinsam mit der Schweiz (Helvetas) durchgeführt.

Gossner Mission

Die Arbeit im Projekt wurde nach entsprechender Vorbereitung in Form einer 18monatigen Orientierungsphase begonnen. Dabei wurden folgende Maßnahmen durchgeführt:

- Erarbeitung von Grunddaten für die spätere Durchführung;

- Durchführung vertrauensbildender Sofortmaßnahmen wie begrenzte Erosionsschutzprogramme, Kleinbewässerungsvorhaben, Aufforstungen usw. zur Erprobung geeigneter Ansätze, zur Motivation der örtlichen Bevölkerung und zur Vorbereitung der einheimischen Mitarbeiter;

- Erarbeitung einer Durchführbarkeitsstudie für die integrierte Sanierung und Entwicklung des Projektgebietes in der nachfolgenden Durchführungsphase.

Die 1. Durchführungsphase hat am 01.07.1980 begonnen und läuft bis Juni 1983.

In bezug auf die Projektaktivitäten der ersten Durchführungsphase werden folgende Ziele verfolgt:

a) Entwicklung des Produktionspotentials der Region unter Beachtung ökologischer und ökonomischer Grundsätze,

b) Erfüllung der Grundbedürfnisse der Projektbevölkerung,

c) Abbau von bestehenden sozioökonomischen Disparitäten und Beseitigung von Formen der Ausbeutung an Menschen und am Boden,

d) graduelle Beseitigung von Formen der absoluten Armut.

Dabei werden schwerpunktmäßig Aktivitäten in den Bereichen

- Landwirtschaft und Gartenbau
- Viehhaltung und Futterbau
- Forstwesen,
- Kulturbau, Bewässerung und Erosionsschutz
- sowie Kommunikationswesen als Basis für alle sektoralen Bereiche durchgeführt.

Gossner Mission

Daneben sind Studien, Untersuchungen und Pilotmaßnahmen für Möglichkeiten der nichtlandwirtschaftlichen Beschäftigung und zur Nutzung des geschlossenen Forstgebietes im Südteil des Projektgebiets geplant.

Das Projekt wird in der 1. Durchführungsphase nicht flächendeckend arbeiten sondern schwerpunktmäßig in ausgewählten Zonen.

Die notwendige permanente Rückkoppelung zwischen geplanten Maßnahmen, von der Bevölkerung gewünschten Maßnahmen und der Überprüfung des Arbeitskonzeptes soll durch eine projekteigene "Monitoring and Evaluation Cell" gewährleistet werden. Aufgabe insbesondere dieser Arbeitseinheit wird eine detaillierte Planung für weitere Durchführungsphasen sein, die bei der langfristig angelegten Projektkonzeption grundsätzlich schon in Betracht gezogen worden sind.

Gossner Mission

5.3.1.3. Abfallbeseitigung im Kathmandu-Tal

Projekt-Nr. 76.2051.1

Bereitgestellte Mittel:		3.244.870,00 DM
Beginn:	01.10.1980	
Laufzeit:	bis November 1983	
Projektvereinbarung vom:	03.12.1979	
Entsandte Fachkräfte:	bis zu 3	
Kurzzeitfachkräfte:	bis zu 9 Mann/Monate	
Auszahlungen:		2.602.860,14 DM
Projektleiter:	Herr Ringeltaube	

Ziel des Projekts ist die Verbesserung der hygienischen Verhältnisse und damit der Lebensbedingungen der Bevölkerung in den Städten Kathmandu, Bhaktapur und Patan.

Die hygienischen Verhältnisse in den genannten Städten sind unbefriedigend. Dies gilt besonders für die Wohngebiete der ärmeren Bevölkerung. Wasserversorgungssysteme befinden sich zwar im Aufbau, Abwasseranlagen sind jedoch nur in wenigen Bereichen vorhanden. Abfallbeseitigung wird nur im Zusammenhang mit der Straßenreinigung durchgeführt; es werden lediglich 30-50 % der entstehenden Abfälle beseitigt.

Diesem gesundheits- und umweltgefährdenden Zustand soll durch das Projekt begegnet werden. Die Neuregelung der Abfallbeseitigung ist in zwei Abschnitten geplant. In der 1. Projektphase (Orientierungsphase) sollen die gesetzlichen und organisatorischen Voraussetzungen, einschließlich der Einführung eines kostendeckenden Gebührensystems geschaffen, die für die Abfallbeseitigung zuständigen Trägerorganisation gegründet sowie die Durchführungsphase vorbereitet werden.

Gossner Mission

Die nepalesische Regierung hat den "Nepalese Solid Waste Management Board" als Träger des Projekts gegründet. Ein Gebührensystem ist bereits eingeführt.

Derzeit befindet sich das Vorhaben in der Orientierungsphase, obschon auch bereits Maßnahmen begonnen wurden, die schon der Durchführungsphase zuzuordnen sind.

Das Vorhaben ist im Frühjahr 1982 einer Evaluierung unterzogen worden.

Nach dem Ergebnis der Evaluierung ist die bisher entwickelte Projektkonzeption sinnvoll. Eine Verlängerung des Vorhabens um 3 Jahre ab November 1983 ist vorgesehen.
Sie soll folgende Aktivitäten umfassen:

- Einführung einer flächendeckenden Abfallbeseitigung in den Städten Kathmandu, Bhaktapur und Patan,
- Errichtung und Betrieb je einer Kompostierungsanlage in Kathmandu und Bhaktapur,
- Errichtung öffentlicher Toiletten,
- Ausbildung von Personal des Projektträger,
- Sanierung des Vishmumati-Ufers,
- Errichtung einer Brücke über den Bagmati-Fluß.

Gossner Mission

5.3.1.4. Studien- und Expertenfonds (TZ)

Projekt-Nr. 77.2147.5

Bereitgestellte Mittel:	7.990.703,00 DM
Beginn:	01.02.1978
Laufzeit:	nicht befristet
Projektvereinbarungen vom:	29.03.1978 und 23.02./02.05.1982
Entsandte Fachkräfte:	werden im Einzelfall bestimmt
Auszahlungen	2.815.386,86 DM

Mit der Entsendung von Fachkräften für bis zu 6 Monate und der Anfertigung von Gutachten und Studien sollen in erster Linie Vorhaben der bilateralen Technischen Zusammenarbeit identifiziert, vorbereitet und nachbetreut werden. Darüber hinaus können auch im gegenseitigen Einvernehmen Maßnahmen anderer Geber ergänzt und entstandene Engpaßsituationen im Rahmen der wirtschaftlichen und sozialen Entwicklung behoben werden.

Die Zusammenarbeit erstreckt sich vorwiegend auf folgende Sektoren:

- Ländliche Entwicklung (Schutz der natürlichen Hilfsquellen, Ernährungssicherung, Gesundheit, Trinkwasser)
- Energie (einschließlich Förderung herkömmlicher Energiequellen, Entwicklung angepaßter Technologien zur Nutzung nicht erschöpflicher Energiequellen)
- Kleinindustrie und Handwerk
- Ausbildung in Engpaßbereichen.

Gossner Mission

In begrenzter Höhe (bis 700.000,- DM) können auch Sachmittel aus dem Fonds finanziert werden.

Bisher bewilligte Einzelmaßnahmen

- Feasibility-Studie für das Wasserkraftwerk Marsyangdi (abgeschl.)	1.253.422 DM
- Staudamm-Experte	133.049 DM
- Ziegelei-Experte	41.543 DM
- Feasibility-Studie für RNAC	256.063 DM
- Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung in 46 Städten	29.193 DM
- Druckerei-Experte	182.874 DM
- Feasibility-Studie Dhulikhel	95.652 DM
- Beratung der RNAC	683.253 DM
- Technical Training Institute Thapatali	109.010 DM
- Verlängerung der Beratung der RNAC	304.002 DM
- Nachbetreuung Lame Pathan	218.381 DM
- Satelliteninterpretation	924.549 DM
Se.	4.230.991 DM
Noch verfügbar:	3.759.712 DM

Gossner Mission

5.3.1.5. Ausbildungsmaßnahmen im landwirtschaftlichen Bereich

Projekt-Nr. 80.2244.4

Bereitgestellte Mittel:		2.867.394,00 DM
Beginn:	01.08.1981	
Laufzeit:	bis Anfang 1984	
Projektvereinbarung vom:	18.05. / 29.07.1981	
Entsandte Fachkräfte:	bis zu 3	
Kurzzeitsachverständige:	bis zu 10 M/M	
Auszahlungen:		550.050,38 DM

Das Vorhaben wurde 1980 mit dem Ziel begonnen, die Entwicklung der Landwirtschaft Nepals durch Abbau von entwicklungshemmenden Personalengpässen beim nepalesischen Landwirtschaftsministerium und den diesem nachgeordneten Behörden zu fördern.

Unter Berücksichtigung der zahlenmäßig unzureichenden Verfügbarkeit von Personal aller Ausbildungsgrade und des vergleichsweise geringen fachlichen Kenntnisstandes bei dem vorhandenen Personal findet die Unterstützung vorrangig auf folgenden Gebieten statt:

a) Unterstützung der Ausbildung von jährlich bis zu 50 Stipendiaten (40 Bachelor Degree und 10 Master Degree) in Landwirtschaftslehre an geeigneten Universitäten in Indien oder in der Region. Mitwirkung bei der Auswahl der Stipendiaten, Betreuung während des Studiums und bei der nachfolgenden Arbeitsaufnahme.

Gossner Mission

b) Unterstützung bei informalen Fort- und Weiterbildungsmaßnahmen von landwirtschatlichem Personal insbesondere in Verbindung mit dem aus deutschen Mitteln geförderten landwirtschaftlichen Ausbildungszentrum Khaireni Tar.

c) Fortentwicklung der Lehrinhalte und der Organisation von Fort- und Weiterbildungsmaßnahmen des Zentrums.

d) Weiterbildung des Lehrpersonals des Zentrums.

e) Beratung des Landwirtschaftsministeriums bei der mittelfristigen Planung hinsichtlich der Aus- und Weiterbildung von landwirtschaftlichem Fachpersonal. Mitwirkung bei der Erstellung von Konzeptionspapieren und bei der Errichtung der erforderlichen Organisationsformen für die Planung und Durchführung der Programme.

Es ist vorgesehen, auf der Grundlage einer bereits seit 5 Jahren bestehenden Zusammenarbeit zwischen der nepalesischen Regierung und dem Agricultural Development Council / USAID sowie in Ergänzung der o.g. Aktivitäten in einer 2. fünfjährigen Phase im nepalesischen Landwirtschaftsministerium effiziente und realistische Planungs- und Steuerungspraktiken einzuführen. Das Programm, das von der nepalesischen Regierung, der Bundesregierung, USAID und dem Agricultural Development Council finanziert werden soll, ist z.Zt. in Vorbereitung.

Gossner Mission

5.3.1.6. Internationales Zentrum für integrierte Bergregionen-entwicklung

Projekt-Nr. 81.2093.3

Bereitgestellte Mittel	3.539.263,00 DM
Beginn:	1982
Laufzeit:	3 Jahre
Projektvereinbarung vom:	22.09./22.10.1982

Ziel des Vorhabens ist es, ein Zentrum zur systematischen Sammlung, Aufarbeitung und Bereitstellung von Erfahrungen und Erkenntnissen zur Verhinderung einer fortschreitenden Devastierung ökologisch labiler Bergregionen aufzubauen.

Die Ökosysteme der Hindukusch-Himalayagebiete haben durch die extremen topographischen und klimatischen Verhältnisse eine besondere Neigung zur Instabilität. Das Bevölkerungswachstum während der letzten Jahrzente hat zu einem steigenden Bedarf an Grundnahrungsmitteln, Energie und Baumaterial geführt. Die Anbau- sowie die Weideflächen wurden immer weiter in die ursprünglichen Waldgebiete ausgedehnt und die Holzexploitation nahm ständig zu. Das führte dazu, daß die Wasserrückhaltekapazität an den Hängen dieser Bergregionen und darüber hinaus auch anderer Gebiete in Südasien stark vermindert wurde. Die Menge und die Geschwindigkeit des an der Oberfläche abfließenden Regenwassers nehmen immer mehr zu. Fortschreitende Erosion, Verschlechterung der landwirtschaftlichen Produktionsgrundlagen in den Bergregionen sowie immer häufiger auftretende Überschwemmungen z.B. in den Unterläufen des Indus und des Ganges sind die Folge.

Gossner Mission

2x

Es fehlt bisher an einem erprobten Konzept für die integrierte Sanierung von erosionsgefährdeten Flußeinzugsgebieten und deren Ökosysteme. Die Länder im Hindukusch-Himalayagebiet haben bis jetzt, obwohl dem Problem der Erosion und seinen Auswirkungen nicht auf nationaler, sondern nur auf regionaler Ebene wirkungsvoll begegnet werden kann, noch keine abgestimmte Vorgehensweise für die Rehabilitierung der Flußeinzugsgebiete entwickeln können.

Vorüberlegungen und Planungen zur Einrichtung eines Bergregionenzentrums bestanden in Nepal und verschiedenen Geberländern bzw. -organisationen bereits seit längerer Zeit. Die Regierung des Königreichs Nepal, die UNESCO, die Schweiz und die Bundesrepublik Deutschland haben vereinbart, in mehreren Stufen ein internationales Bergregionenzentrum mit Sitz in Kathmandu und unter der Schirmherrschaft der UNESCO zu gründen und zu entwickeln. Dazu ist ein Abkommen zwischen Nepal und der UNESCO abgeschlossen worden, in dem die Schweiz und die Bundesrepublik Deutschland als Sponsoren aufgeführt werden. Es ist vorgesehen, daß sich die Finanzierungsanteile der Schweiz und der Bundesrepublik Deutschland ungefähr aus Beträgen in gleicher Höhe zusammensetzen.

Der Projektträger in Nepal ist eine autonome internationale Institution mit eigener Rechtspersönlichkeit, die den Staaten, die der Hindukusch-Himalaya-Region angehören, ihre Dienste anbietet. Diese Staaten (China, Burma, Afghanistan, Pakistan, Indien, Nepal, Bhutan, Bangladesch) können an den Aktivitäten des Zentrums teilnehmen und seine Dienste in Anspruch nehmen. Das Zentrum kann von allen Mitgliedsstaaten der UNESCO, seinen assoziierten Mitgliedern sowie allen staatlichen und nicht-staatlichen Organisationen Unterstützung jedweder Art annehmen.

Gossner Mission

5.3.1.7. Beratung der Royal Nepal Airlines Corporation (RNAC)

Projekt-Nr: 82.2035.2

Bereitgestellte Mittel: 6.086.578,-- DM

Beginn: Januar 1983

Laufzeit: 40 Monate

Projektvereinbarung vom 16.01.1983

Entsandte Fachkräfte: 2

Kurzzeitfachkräfte: 133 Mann/Monate

Projektleiter: Herr Rath

Die nepalesische Regierung stellte im Jahre 1980 einen Antrag auf Unterstützung bei der Reorganisation der Instandhaltungsabteilung der RNAC. Dieser Bereich ist einer der wesentlichen Schwachstellen im Betrieb der RNAC.

Aus Mitteln des Studien- und Expertenfonds wurden unter Einschaltung der Deutschen Lufthansa Studien über das Wartungs- und Instandhaltungswesen sowie die Festlegung der möglichen Flottenentwicklung der RNAC (die von wesentlicher Bedeutung für die künftige Organisation des Wartungs- und Instandhaltungswesens ist) erstellt.

Als Ergebnis der Untersuchungen konnte festgestellt werden, daß

- der Ausbau des nepalesischen Inlandsflugnetzes wegen der besonderen topographischen Lage des Landes für die Entwicklung der Infrastruktur von besonderer Bedeutung ist;
- RNAC zumindest vorläufig nicht beabsichtigt, sich am Langstrecken-Flugverkehr zu beteiligen und sich im wesentlichen auf den Ausbau des nationalen und regionalen Flugverkehrs beschränken will;
- RNAC aber nicht in der Lage ist, das Wartungs- und Instandhaltungswesen des Unternehmens ohne ausländische Hilfe den Erfordernissen anzupassen;
- den ökonomischen Belangen des Flugverkehrs bisher nicht die nötige Beachtung geschenkt worden ist.

Gossner Mission

Aus diesen Feststellungen ergab sich ein entwicklungspolitisches Interesse der Bundesregierung an der Unterstützung der RNAC bei der Überwindung der wesentlichen Schwachstellen. Dabei ging die deutsche Seite davon aus, daß ihre Hilfe sich grundsätzlich auf Planung, Beratung und Ausbildung beziehen sollte, während die nepalesische Seite für Investitionen (Flughafenausbau, Fluggerät u.a.) andere Geber suchen sollte und auch bereits gefunden hat (ADB, Kanada).

Zunächst wurden aus dem Studien- und Expertenfonds noch dringend erforderliche Sofortmaßnahmen (Durchführung ergänzender Untersuchungen, Erarbeitung von Vorschlägen für die Organisation des Wartungs- und Instandhaltungsdienstes, Einführung technischer Kontrollverfahren, Einführung eines technischen Betriebshandbuches, Erstellung einer Studie über benötigtes Bodengerät, on-the-job training u.a.) finanziert. Neben einer Reihe für kurze Beratungszeiträume entsandter Fachkräfte wurde eine Fachkraft der Deutschen Lufthansa für insgesamt 15 Monate (bis August 1982) entsandt. Insgesamt wurden für alle aus dem Studien- und Expertenfonds finanzierten Maßnahmen rd. 1,2 Mio DM bereitgestellt.

Bei den Regierungsverhandlungen 1981 wurde mit der nepalesischen Seite erörtert, daß RNAC bei der erforderlichen Modernisierung des Wartungs- und Instandhaltungsdienstes sowie der Sicherstellung der wirtschaftlichen Entwicklung des Unternehmens in den Bereichen Betrieb und Finanzen auch langfristig unterstützt werden sollte.

Folgende Ziele sollen mit dem Projekt innerhalb der vorgesehenen Projektlaufzeit von 40 Monaten erreicht werden:

- Verbesserung der Managementkapazitäten der RNAC vor allem im technischen Bereich. In diesem Zeitraum sollen die vorhandenen Probleme identifiziert und wirksame Maßnahmen zu ihrer Lösung eingeleitet werden.
- Reorganisation des kaufmännischen Bereichs der RNAC (Organisation, Personal, Reservierung, Ticketing und Rechnungswesen) Berücksichtigung der prioritären Bedeutung des Inlandsflugverkehrs für die RNAC.
- Verbesserung des Ausbildungsstandes des technischen, kaufmännischen und Flugpersonals der RNAC durch gezielte Kurzzeitmaßnahmen in Nepal und in der Bundesrepublik Deutschland für insgesamt rd. 250 Mitarbeiter.
- Erstellung eines Masterplanes für die Wartungsbasis des geplanten neuen Flughafens von Kathmandu.
- Erstellung einer Durchführbarkeitsstudie für den Werkstättenbereich der neuen Wartungsbasis.
- Lösung spezieller Probleme durch Kurzzeitfachkräfte.

...

Gossner Mission

5.3.1.8. Nachbetreuung Lame Patan

Projekt-Nr. 82.2039.4

Bereitgestellte Mittel:	394.795,-- DM
Beginn:	Frühjahr 1983
Dauer:	3 Jahre
Projektvereinbarung:	Noch nicht abgeschlossen

Von 1975 bis 1981 ist die Tierzuchtfarm Lame Patan mit deutscher Hilfe (TZ) im Rahmen des Gandaki-Projekts von einer Schafzuchtfarm zu der zentralen Tierzuchtfarm der Western Development Region ausgebaut worden, die nunmehr auch andere Tierarten (Büffel, Schweine, Hühner) umfaßt. Am 31.07.1981 endete die deutsche Unterstützung. Seither wird das Projekt von dem nepalesischen Träger ohne fremde Hilfe mit gutem Erfolg weitergeführt. Die Maßnahmen werden allerdings durch Mittelknappheit auf seiten des Trägers behindert.

Das vorliegende Projekt soll dazu dienen, den weiteren Ausbau der Tierzuchtfarm zu konsolidieren. Es soll vor allem ermöglichen, Ersatzteillieferungen für Maschinen und Geräte zu finanzieren, die während der Laufzeit des Gandaki-Projekts beschafft worden sind, und die Beschaffung von Ersatzteilen für noch funktionstüchtige Maschinen durchzuführen. Außerdem ist eine maßvolle Aufstockung des Zuchtviehbestands vorgesehen.

Neben den von deutscher Seite bereitgestellten Mitteln werden noch Gegenwertmittel in Höhe von 1.980.000,-NRs für das Projekt zur Verfügung gestellt. Die Maßnahmen werden ergänzt durch die Entsendung von Kurzzeitfachkräften (9 M/M) aus Mitteln des Studien-und Expertenfonds.

Gossner Mission

5.3.1.9. Studie zur Entwicklung eines einfachen Reglers für Stromerzeugung (F + E)

Projekt-Nr. 78.2090.5

Bereitgestellte Mittel: 413.403,-- DM

Ziel des Vorhabens ist die Entwicklung und Erprobung eines einfachen ölhydraulisch-machanischen Drehzahlreglers zur Steuerung von Turbinen bis etwa 100 kW Leistung.

Der Konstruktionsaufbau und die zur Anwendung kommenden Werkstoffe sollen sich nach der Forderung richten, daß dieser Einfachregler auch in EL nachgebaut werden kann. Dabei sollen die Erfordernisse leichter Bedienbarkeit, ausreichender Lebensdauer und billiger Stückkosten erfüllt werden.

Die Studie soll im September 1983 vorliegen.

Gossner Mission

5.3.2 Vorhaben in Vorbereitung

5.3.2.1 Integrierte ländliche Entwicklung im Distrikt Dhading

Projekt-Nr. 79.2168.7	
Bereitgestellte Mittel:	4.938.308,-- DM
Beginn:	vorgesehen im Frühjahr 1983
Laufzeit:	27 Monate
Projektvereinbarung:	noch nicht abgeschlossen
Entsandte Fachkräfte:	5
Kurzzeitfachkräfte:	30 Mann/Monate

In der geplanten Orientierungsphase (zwei Jahre) soll eine Langzeitstrategie für integrierte ländliche Entwicklungsmaßnahmen zur Verbesserung der wirtschaftlichen und sozialen Bedingungen der Bevölkerung und zur Sanierung des ökologischen Systems in zunächst einem größeren Wassereinzugsgebiet (Thaple Khola) sowie für Komplementärmaßnahmen in den upper hills im Bezirk Dhading entwickelt werden.

Sowohl in der Orientierungs- als auch in der Durchführungsphase werden mit dem Vorhaben folgende Ziele verfolgt:

a) Entwicklung des Produktionspotentials der Region unter Beachtung ökologischer und ökonomischer Grundsätze,

b) Erfüllung der Grundbedürfnisse der Bevölkerung,

c) Abbau von bestehenden sozio-ökonomischen Disparitäten,

d) graduelle Beseitigung von Formen der absoluten Armut.

Danach ergeben sich folgende Unterziele:

1. Im Wassereinzugsgebiet

   - Produktionssteigerung und Produktionsdiversifizierung im landwirtschaftlichen Sektor durch Verbesserung des Kommunikations- und Beratungswesens sowie der Grundlagen der Bewässerungslandwirtschaft;
   - Änderung der bisher erosionsfördernden Tierhaltungsweise;

...

Gossner Mission

- Wiederaufforstung und Rehabilitation landwirtschaftlich nicht mehr genutzter und erosionsgefährdeter Gebiete als Bestandteil einer ökologiegerechten Forstwirtschaft. Propagierung von technischen und biologischen Maßnahmen des Erosionsschutzes als Teil des Beratungsprogramms;

- Verbesserung des bestehenden Straßen- und Wegenetzes;

- Erweiterung der produktiven außerlandwirtschaftlichen Beschäftigungsmöglichkeiten für die ländliche Bevölkerung;

- Bereitstellung öffentlicher Dienstleistungen (Trinkwasser, hygienische und sanitäre Verbesserungen, Gesundheitsdienst);

- Einleitung von Maßnahmen zur Familienplanung.

2. <u>Komplementärmaßnahmen in den oberen Bergregionen (upper hills)</u>

   - Landwirtschaftliche Förderungsmaßnahmen, die sich u.a. auf die Änderung der Bedingungen für die Weidewirtschaft (Schafe, Ziegen), auf die Intensivierung der Tierzucht, auf Kartoffelanbau und Obstbau auswirken;

   - Ausbau nichtlandwirtschaftlicher Erwerbsquellen (Milch- und Wollverarbeitung, Verarbeitung medizinischer Pflanzen, Früchte usw.);

   - Ausbau des Wegenetzes.

Diese Maßnahmen sollen unter Berücksichtigung der Zielvorgaben der nepalesischen Entwicklungspolitik und im Rahmen der Verwaltungsstrukturen des Königreichs Nepal durchgeführt werden. Die Konzeption des Vorhabens hat eine direkte und aktive Beteiligung der betroffenen Bevölkerung in allen Entwicklungsstufen der Planung und Durchführung zur Grundlage.

Gossner Mission

2x

5.3.2.2 Saatguterzeugung und -aufbereitung

Projekt-Nr. 81.2103.0	
Bereitgestellte Mittel:	3.282.589 DM
Beginn:	Frühjahr 1983
Laufzeit:	3 Jahre
Projektvereinbarung:	noch nicht abgeschlossen
Entsandte Fachkräfte:	2
Kurzzeitfachkräfte:	24 Mann/Monate

Zur Sicherstellung der Selbstversorgung des Landes beabsichtigt die nepalesische Regierung u.a., die Bewässerungslandwirtschaft auszudehnen(zur Erzielung von Mehrfachernten) und den Bauern verstärkt Kredite und landwirtschaftliche Produktionsmittel zur Verfügung zu stellen (zur Verbesserung der Hektarerträge). Von erheblicher Bedeutung ist in diesem Zusammenhang die Verbreitung verbesserten Saatgutes. Der Saatgutbedarf (Getreide) wird auf rd. 30.000 t pro Jahr geschätzt. Die Produktion beläuft sich z.Zt. auf lediglich auf 4.000 t pro Jahr.

Gossner Mission

2x

Aufgrund der besseren Bodenqualität, der stärker ausgebauten Infrastruktur und den damit zusammenhängenden geringeren Transportkosten wird dem Terai in der Produktionsplanung größere Bedeutung bei der Getreideproduktion zugemessen. Für die Erzeugung von verbessertem Getreidesaatgut gelten dieselben Prioritäten. Angepaßte Hochleistungssorten sind bereits entwickelt worden, ua. in Indien. Die Weltbank meint zu den Aussichten der Saatgutproduktion im Terai in ihrem Bericht "Nepal: Policies and Prospects for Accelerated Growth" vom 15.10.1982: "In the Terai the existence of appropriate improved seed varieties tested in neigbouring countries offers a unique opportunitiy to obtain immeditate yield improvements without major investments in research."

Die Bundesregierung hat schon in der Vergangenheit die Bemühungen der nepalesischen Regierung um Steigerung der Saatgutproduktion im Terai unterstützt. Sie hat vor einigen Jahren die Lieferung von 5 Saatgutaufbereitungsanlagen mit einer Kapazität von insgesamt 12.000 t pro Jahr finanziert. Diese Anlagen sind z.Zt. aber nur zu 1/3 ausgelastet, da Ersatzteile fehlen und auch nicht genügend Saatgut erzeugt wird, um die Anlagen voll nutzen zu können.

Mit dem neuen Vorhaben sollen durch personelle Hilfe (eine Fachkraft für Saatgutwesen für 36 Mann/Monate, eine Fachkraft für Saatguterzeugung für 36 Mann/Monate, Kurzzeitfachkräfte und Gutachter für die Bearbeitung von Spezialproblemen für bis zu insgesamt 24 Mann/Monate und wissenschaftliche Fachkräfte für praxisbegleitende Untersuchungen für bis zu insgesamt 12 Mann/Monate), die Lieferung von Material in beschränktem Umfang sowie die Finanzierung von Ausbildungsmaßnahmen in einer dreijährigen Aufbauphase die institutionellen und organisatorischen Grundlagen für ein effizientes System der Saatguterzeugung, -aufbereitung, -zertifizierung und -verteilung geschaffen werden.

Hieran soll sich eine dreijährige Konsolidierungsphase (1985 bis 1988) mit einer gleichzeitigen Ausweitung des Kulturartenspektrums anschließen, der schließlich noch eine Nachbetreuungshpase von 2 Jahren (1988-1990) folgen soll.

Gossner Mission

2x

5.3.3 Vorhaben in Planung

5.3.3.1 Infrastrukturmaßnahmen in Dhulikhel

Projekt-Nr. 82.2119.4

Das Projekt soll der physischen Entwicklung des Ortes Dhulikhel (6.800 Einwohner, Hauptort des Distrikts Kavra, 30 km östlich von Kathmandu), dienen und dabei zur Stärkung von Selbsthilfe und Selbstorganisation auf Dorfebene und zur besseren Befriedigung der Grundbedürfnisse beitragen. Insbesondere sind Maßnahmen in den Bereichen

- Infrastruktur
- Kleingewerbeförderung
- Forstwirtschaft (Brennholzeinsparung)
- Ausbildungswesen und
- Gesundheitswesen

vorgesehen.

Die Unterstützung ist nur in den Bereichen vorgesehen, in denen weder örtlich noch von der Regierung bereitgestellte Mittel zur Verbesserung der Lebensbedingungen für die Bewohner Dhulikhels zur Verfügung stehen.

Die Erprobung dieses Förderungsansatzes soll Aufschlüsse darüber geben, ob die vorgesehenen Einzelmaßnahmen in anderen vergleichbaren nepalesischen Kleinstädten wiederholt werden können (Pilot-Projekt).

Gossner Mission

5.4 Kleinstprojekte

Bisher wurden 13 Projekte im Gesamtvolumen von 74.600 DM bewilligt, im einzelnen

- Ausrüstung einer Dorfschule	1.500,-- DM
DED - 16 mm Filmprojektor für Ausbildungszwecke	4.000,-- DM
- Reparatur des Daches einer "Higher Secondary School" in Pokhara	5.000,-- DM
DED - Fachbücherbeschaffung für das Institute of Education, Universität Kathmandu	4.600,-- DM
- Toiletten für Universitätsinstitut Kathmandu	5.000,-- DM
- Dach für die Shree Jaha Jyoti School in Chiphutee/Ghorka	5.000,-- DM
- Kirtipur Multipurpose Community House	6.000,-- DM
- Ausstattung der Bashista Boarding School Chapagoan	4.000,-- DM
- Ausstattung von Jugendclubs	10.000,-- DM
- Toilettenbau in der Schule Shree Chandee Vidyashrama, Lalitpur	6.500,-- DM
- Bau von 50 Einfachtoiletten in Dhadikot	7.000,-- DM
- Unterstützung der Puchow Pustakalaya Bibliothek	6.000,-- DM
- Ausstattung einer privat eingerichteten ärztlichen Versorgungsstelle mit medizinischem Gerät	10.000,-- DM

Gossner Mission

6. Nahrungsmittelhilfe

Die Bundesregierung hat Nepal zur Überwindung einer akuten Versorgungskrise im Rahmen der FAC die Lieferung von 4000 t Weichweizen zugesagt und hierfür 2.197.705,14 DM bereitgestellt.

Gossner Mission

7. Aus- und Fortbildung

Die Bundesrepublik Deutschland hat für die Aus- und Fortbildung nepalesischer Fach- und Führungskräfte bis Ende 1981 4.942.563,-- DM bereitgestellt. Insgesamt wurde aus diesen Mitteln 295 Stipendien bewilligt, überwiegend zur Unterstützung deutsch-nepalesischer Vorhaben der Technischen Zusammenarbeit.

1981 befanden sich 49 Stipendiaten in Förderung.

Im Jahre 1982 sind 22 Ausbildungsplätze bereitgestellt worden.

Gossner Mission

8. Deutscher Entwicklungsdienst (DED)

Der DED hat seine Arbeit in Nepal im Jahre 1965 aufgenommen.

Am 15.01.1982 waren 22 Entwicklungshelfer in folgenden Bereichen eingesetzt:

- Gesundheitswesen 1
- Technisch-handwerkliche Programme 13
- Schulen und Hochschulen 1
- Landwirtschaftliche Entwicklung 7

Bis Ende 1982 wurden von der Bundesregierung 14.039.354,98 DM bereitgestellt.

Gossner Mission

9. Entwicklungswichtige Vorhaben der Kirchen

Die Bundesregierung hat 11 Vorhaben der Kirchen durch Zuschüsse in Höhe von insgesamt 12.942.197,17 DM gefördert. Schwerpunkte sind Gesundheitswesen und ländliche Entwicklung.

Gossner Mission

10. Vorhaben privater Träger

Für Vorhaben in den Bereichen Basisgesundheitsdienste, Nierendialysezentrum und Blindenhilfe hat die Bundesregierung insgesamt 501.350,-- DM bereitgestellt.

Gossner Mission

11. Gesellschaftspolitische Bildung

Zur Mitfinanzierung von Vorhaben der KAS (Managementkurse für Industrial Estates) und der FNS (Forschungsarbeit über gesellschaftspolitische Aspekte in Nepal) hat die Bundesregierung insgesamt 600.186,84 DM bereitgestellt.

Gossner Mission

12. Sozialstrukturhilfe

Für Vorhaben der Erwachsenenbildung und zur Förderung des Genossenschaftswesens hat die Bundesregierung insgesamt 48.702 DM bereitgestellt.

Gossner Mission

13. Handelsförderung

Für die Beteiligung Nepals an deutschen Messen und andere Maßnahmen der Handelsförderung wurden bis Ende 1982 302.000,37 DM bereitgestellt.

Gossner Mission

14. Deutsche Stiftung für Internationale Entwicklung

Für die Teilnahme nepalesischer Staatsangehöriger an Seminaren u.a. der DSE hat die Bundesregierung insgesamt 290.000 DM bereitgestellt.

Gossner Mission